1 - M 578 f. 1r

ⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲡⲉ
ⲛⲧⲁⲙⲛⲧⲉⲩⲥⲉ
ⲃⲏⲥ ⲙⲛ ⲧⲙⲛⲧ
ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ⲡ
ⲁⲑⲗⲟⲫⲟⲣⲟⲥ ⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡⲉⲓ
ⲱⲧ ⲛⲧⲕⲟⲓ
ⲛⲱⲛⲓⲁ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲧⲡⲁⲣⲑⲉ
ⲛⲟⲥ ⲛⲕⲁⲗⲁ
ⲙⲱⲛ ϩⲙ ⲡ
ⲧⲟϣ ⲡⲓⲟⲙ·
Ⲉⲓⲁϣⲱϣ ⲧⲉⲛ
ⲙⲓⲥⲉⲛ ⲧⲉⲥⲙⲁ
ⲛⲁⲥⲧⲣⲟⲫⲏ
ⲙⲙⲓⲛⲁⲕⲟⲛ
ⲙⲛ ⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ
ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲕⲟⲛ
ⲉⲓϯϩⲧⲏⲓ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲙⲙⲛⲧⲥ
ⲙⲙⲏⲧ· ⲉϩⲁϩ
ⲙⲙⲛⲧⲙⲛⲧ
ⲣⲉ ⲉⲩⲧⲉⲁⲡⲁⲣ
ⲅⲓⲁⲉⲛⲁⲛⲉϩ
ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲙⲡ
ⲁⲣⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲁ
Ⲁⲩϣⲉⲩⲧⲥⲁⲃⲟ
ⲙⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉϩⲃ
ⲏⲩⲉ ⲧⲡⲣⲟⲩⲙ
ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ ⲁⲡⲁ

ⲙⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ ⲁⲛⲥ
ⲩⲙⲛⲟⲛ ⲉⲧⲉ
ⲧⲱⲧⲉ ⲧⲙⲛⲧ
ⲙⲛⲧⲣⲉ ⲛⲛⲉⲓⲛ
ⲉⲓⲟⲧⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲁⲩⲉⲣⲡ
ⲉⲩⲟⲉⲓ ϣⲡⲏⲣⲉ
ⲙⲡⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ
ⲣⲉⲧⲉⲩϩⲉⲗⲡⲓⲥ
ϣⲟⲟⲡ ϩⲛ ⲧⲡⲉ·
Ⲕⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲛⲧⲟⲟⲩ
ϩⲱⲟⲩ ⲛⲉⲛⲓⲟ
ⲧⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛ
ⲧⲁⲩⲥⲱⲧⲙ ⲛ
ⲧⲉⲛⲉⲩⲓⲟⲧⲉ ⲉⲓ
ϩⲁⲧⲉⲩϩⲏ· ⲉⲁ
ⲛⲉⲩⲓⲟⲧⲉ ϩⲱⲟⲩ
ⲉⲧϩⲁⲭⲱⲟⲩ ⲥⲱ
ⲧⲙ ⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲟ
ⲟⲧⲟⲩ ⲛⲛⲉⲩⲓⲟ
ⲧⲉ· ⲛⲁⲓ ⲛⲧⲁⲩ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲉⲩⲉ ϩⲁ
ⲣⲁⲧⲟⲩ ⲙⲡⲛⲟϭ
ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛⲉⲛⲧⲁⲩ
ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ϩⲛ ⲛⲉⲩ
ⲃⲁⲗ· ⲁⲩⲱ ⲁⲩ
ⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲟⲩ ϩⲛ
ⲛⲉⲩⲙⲁⲁϫⲉ· ⲁ
ⲛⲉⲩϭⲓϫ ϭⲙϭⲱⲙ

2 - M 578 f. 1v

ⲘⲘⲞⲞⲨ ⲈⲀⲚⲦⲀϪ
ⲢⲞ ⲈϪⲚ ϨⲰⲂ
ⲚⲒⲘ ⲚⲦⲀϤϢ
ⲰⲠⲈ ⲀⲒⲔⲀⲒⲞⲤ
ⲈⲀⲨⲀⲠⲀⲚⲦⲒⲚⲈ
ⲈⲚⲈϤϢⲎⲂⲈϨⲈ
ⲚⲞⲨⲘⲚⲦⲘⲚⲦ
ⲢⲈϤⲦⲀϪⲢⲎⲨ·
ϢⲀⲈϨⲢⲀⲒ ⲈⲚⲈⲨ
ϢⲎⲢⲈ· ⲘⲚⲚⲈ
ϢⲎⲢⲈ ⲚⲚⲈⲨ
ϢⲎⲢⲈ ⲈⲦⲈ
ⲚⲈⲚⲈⲒⲞⲦⲈ ⲚⲈⲈⲈ
ⲦⲰⲎⲨⲘⲘⲚⲦⲒⲚⲀ
ⲔⲞⲚ· ⲈⲦⲚⲀ
ⲢⲀⲤⲦⲞⲨ ⲈⲀⲨⲦⲤⲀ
ⲂⲞⲚ ⲈϨⲰⲂ ⲚⲒⲘ·
ⲔⲀⲦⲀ ⲐⲈ ⲈⲦⲤⲎϨ
ϨⲘ ⲠϪⲰⲰⲘⲈ
ⲘⲚⲚⲈⲮⲀⲖ
ⲘⲞⲤ· ⲆⲀ
ⲚⲈⲚⲦⲀⲚⲤⲞⲦ
ⲘⲞⲨ ⲀⲚⲈⲒ ⲘⲘⲈⲈⲢⲞ
ⲞⲨ· ⲚⲈⲚⲦⲀⲚ
ⲈⲚⲈⲒⲞⲦⲈ ϪⲞⲞⲨ
ⲈⲢⲞⲚ· ⲘⲠⲞⲨ
ϨⲰⲠ ⲈⲚⲈⲨϢⲎ
ⲢⲈ ⲈⲔⲈϪⲰⲘⲈ
ⲈⲨϪⲰ ⲘⲚⲚⲈⲤ
ⲘⲞⲞⲨ· ⲘⲚⲚⲈ
ⲆⲀⲘ· ⲘⲠⲈϪⲈ
ⲈⲒⲤ· ⲀⲨⲰ ⲚⲈϢ

ⲢⲈⲨⲒⲂⲈⲚⲦⲀⲘⲀⲀⲨ
ⲈⲦⲂⲈ ⲈⲘⲘⲀⲆⲈⲀⲦ
ⲈⲚⲞⲔ ϨⲰⲰⲦ ⲠⲈⲖⲀ
ⲬⲒⲤⲦⲞⲤ ⲚⲢⲈϤⲢ
ⲚⲞⲂⲈ· ϮⲦⲈⲒⲘ
ⲦⲈⲨⲈ· ⲀⲨⲰ Ϯ
ⲈⲢϨⲞⲨⲞ ⲈⲦⲢⲀⲤ
ⲦⲈⲨⲈ· ⲈⲒⲦⲀⲔⲞ
ⲚⲈⲒⲈⲠⲒⲚⲦⲀ
ⲚⲀⲈⲒⲞⲦⲈ ⲈⲢ
ⲘⲚⲦⲢⲈⲘⲘⲀⲞ·
ⲈⲦⲂⲈⲠⲈⲚⲈⲒⲰⲦ
ⲚⲀⲒⲔⲀⲒⲞⲤ Ⲁ
ⲠⲀⲘⲀⲈⲒⲞⲨⲎⲖ
ⲠⲀⲒ ⲈⲦⲈⲚⲈⲢ
ϢⲀⲚⲀⲤⲘⲞⲨⲦⲈ
ⲞⲨ·
ⲈⲒⲤⲤⲰⲦⲘ ⲘⲈⲂⲞⲖ
ϨⲒⲦⲞⲞⲦⲞⲨ
ⲘⲠⲤⲞⲈⲒⲦ ⲘⲚ
ⲈⲨⲚⲞⲆⲘⲘⲞ
ⲖⲎⲦⲒⲀ ⲘⲚ
ⲚⲈϤⲀⲢⲈⲦⲎⲚ
ϢⲠⲎⲢⲈ ⲀⲨⲰ
ⲚⲔⲀⲦⲞⲢ
ⲐⲰⲘⲀ ⲘⲠⲒⲚⲞϬ
ⲚⲦⲈⲖⲒⲞⲤ
ⲦⲘⲘⲀⲨ· ⲠⲈ
ⲢⲰⲘⲈ ⲘⲘⲚ
ⲞⲨⲦⲈⲤⲚⲀⲞⲀ
ⲘⲞⲨⲎⲖ

ⲠⲦⲀⲒⲈⲢⲈⲠⲈϤⲂⲒⲞⲤ·



XIV 3

3 - M 578 f. 2'

ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲛⲉ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲡ
ⲧⲓⲁ ⲉⲩⲙⲛ̄ϣⲙ̄ⲛ̄
ⲡⲛⲟϭⲁⲛⲧⲱ
ⲛⲓⲟⲥ :
Ⲉⲧϥⲉⲡⲡⲁⲓⲣⲱ
ⲉⲓⲥⲱⲧⲙ̄ ⲙⲉⲧⲓⲥⲟ
ⲉⲓⲧⲛ̄ⲛⲉϥⲡⲟ
ⲗⲓⲧⲓⲁ ⲙⲛ̄
ⲛⲉϥⲁⲣⲉⲧⲏ ⲙⲛ̄
ⲛⲉϥⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ
ⲛ̄ϥϣⲙ̄ⲡⲣⲉⲛⲧⲁ
ϥⲁⲕⲱⲛⲓⲍⲉ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ϩⲛⲟⲩ
ⲙⲛ̄ⲧϫⲱⲱ
ⲣⲉ : ~ ⲙ̄ⲁ
Ⲁⲓⲥⲧⲁ ⲛⲉϥⲕⲉ
ⲡⲣⲁⲝⲓⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲧⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲛ̄
ⲑⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲥⲓⲟⲩ ⲛ̄
ⲧⲡⲉ · ϣⲁⲓⲁ
ⲡⲟⲣⲉⲓ ϩⲙ̄ ⲡⲁ
ϩⲏⲧ · ⲁⲩⲱ
ϣⲁⲓϫⲛⲁⲁⲩ ⲛ̄
ϩⲁϩⲛ̄ⲥⲟⲡ · ⲉⲓ
ϯⲙ̄ⲡⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉⲧ
ϩⲓⲥⲧⲱⲣⲓⲁ ⲙ̄
ⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ ⲉⲧ
ⲃⲉ ⲧⲙⲛ̄ⲧϩⲏ
ⲕⲉ ⲙ̄ⲡⲁⲛⲟⲩⲥ
ⲙⲛ̄ⲧⲥⲁⲙⲭⲃ
ⲙ̄ⲡⲁⲗⲁⲥ · ⲉⲓϫ
ⲡⲓⲟ ⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲙ̄ⲙⲁⲩ

ⲁⲡⲓ · ϫⲉ ⲟⲩⲡⲉⲧⲉⲓ
ϣⲁⲩⲛⲟⲩϩⲩⲗⲁⲓⲱ
ⲁⲏⲥ ⲛ̄ⲧⲁⲙⲙⲓⲛⲉ ·
ⲉⲧⲙ̄ⲡⲁⲟⲩⲟⲓ ⲉϩⲟⲩ
ⲉⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲙ̄ⲙⲩ
ⲛⲁⲅⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲟ
ⲛϩ ⲉⲃⲟⲗ · ⲁⲩⲱ
ⲉⲧⲙⲉϩ ⲛ̄ⲁⲅⲁ
ⲑⲟⲛ ⲛⲓⲙ :
Ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲡ
ⲃⲓⲟⲥ ⲙ̄ⲡⲓⲛⲟϭ ⲙ̄
ⲫⲱⲥⲧⲏⲣ ⲉⲧⲣⲟⲩ
ⲟⲉⲓⲛ · ⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧ ⲁⲡⲁ ⲡⲉⲥⲁⲙⲙⲟⲩ
ⲛⲁ · ⲡⲁⲓ ⲉⲣⲉ
ⲑⲓⲟⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲓⲁⲙ
ⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ · ⲉⲣϫ
ⲣⲓⲁ ⲛ̄ⲟⲩⲣⲱⲙⲉ
ⲛ̄ⲥⲱⲫⲟⲥ · ⲉⲣⲉ
ⲡⲉϥⲛⲟⲩⲥ ⲉⲣⲟⲩ
ⲟⲉⲓⲛ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ
ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁϥ ⲙ̄ⲙⲁⲩ
ⲛ̄ⲟⲩⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ :
Ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ̈
ⲧⲏⲣⲟⲩ · ⲉⲧⲃⲉ
ⲧⲉϥⲫⲉⲥⲩⲛⲧⲓ
ⲙ̄ⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛ̄ϣⲉ
ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ · ⲁⲩⲱ
ⲡⲉⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙ̄
ⲡⲉⲛⲁⲑⲗⲟⲫⲟ



ⲠⲢⲞⲤⲀⲠⲀⲤⲀⲖⲘⲞⲨ
ⲚⲒⲀ·
ⲚⲀϪⲒⲚⲀⲒⲘⲠ
ⲦⲰⲰⲔ ⲚϨⲎⲦⲚ
ⲚⲈϤϢⲀⲘⲚⲀϤ
ⲦⲞⲨⲀⲀⲂ ⲦⲀⲦ
ⲘⲠⲀⲞⲨⲞⲈⲒϢ ⲘⲠⲈⲬ
ⲢⲞⲤⲦⲈⲢⲞⲒ·
ⲀⲨⲰ ⲦⲀⲀⲢⲬⲈⲒ
ⲈⲠⲈⲤⲂⲒⲞⲤ Ⲛ
ϪⲒⲚ ⲦⲀⲢⲬⲎ ⲘⲠϢⲀ
ⲈⲠⲈϤϪⲰⲔ·
ⲀⲨⲈⲒⲤ ⲆⲈ ⲦⲈⲚⲞⲨ
ⲚⲦⲈⲦⲚⲘⲘⲀⲚ
ⲀⲒⲚ ⲦⲠⲀⲚⲦⲒ
ⲔⲨⲢⲒⲤ ⲚⲚⲈⲒⲚ
ϢⲀⲘⲚⲀϤ ⲦⲞⲨⲀ
ⲀⲂ ⲚⲦⲚⲈⲨ
ⲘⲘⲀⲚⲈⲚⲚⲦⲚ
ⲠⲢⲞⲤ ⲦⲘϢⲒⲚⲒⲚ
ⲘⲚⲦϨⲘⲔⲈⲔⲀ
ⲦⲀⲠⲈⲦⲈⲢⲈⲠⲖⲞ
ⲄⲞⲤ ⲚⲀⲦⲤⲀⲂⲞⲚ
ⲈⲢⲞϤ·

ⲠⲀⲦⲢⲒⲀⲢⲬⲎⲤ
ⲠⲈⲦⲞⲨⲀⲀⲂ Ⲁ
ⲠⲀⲤⲀⲖⲘⲞⲨⲚⲀ
ⲞⲨⲈⲂⲞⲖ ⲠⲈϨⲚ
ⲦⲈⲬⲰⲢⲀ ⲈⲦⲤⲀ
ϨⲎⲦ ⲈϤⲘⲠ
ⲈⲚⲈⲤⲈⲚϨⲰⲢⲒⲞⲚ
ⲈⲦⲠⲞⲖⲒⲤ ⲠⲈⲀ

ϨⲎⲦ
ⲈⲂⲞⲖ…
ⲬⲈⲦⲔⲈⲢⲀ…
ⲘⲀⲖⲖⲞⲚ ⲀⲈⲦⲔ
ⲠⲀⲦⲢⲒⲞⲤ ⲚⲀⲚ
ⲐⲎⲚⲘⲠⲈⲐⲎⲚⲀⲘ
ⲈⲦⲠⲈ
ⲦⲠⲈⲦⲞⲨⲀⲀⲂ ⲀⲠⲀ
Ⲡ… ⲀⲤⲀⲖⲘⲞⲨⲚⲀ
Ⲉ… ⲚⲈⲠϢⲎⲚ
ⲠⲈⲦⲈⲚⲞⲨⲘⲀⲒ
ⲚⲞⲨⲦⲈ ⲘⲠⲢⲈⲤ
ⲂⲨⲦⲈⲢⲞⲤ ⲈⲠⲈϤ
ⲢⲀⲚ ⲠⲈ ⲤⲒⲖⲀⲤ
ⲀⲨⲰ ⲠⲢⲀⲚ ⲘⲦ
ⲈϤⲘⲀⲔⲀⲢⲒⲀ Ⲙ
ⲘⲀⲀⲨ ⲠⲈⲔⲰⲤ
ⲘⲘⲀⲚⲎ ⲚⲀⲒ
ⲆⲈ ⲚⲈ ϨⲚⲢⲘⲘⲀⲞ
ⲚⲈ ⲔⲀⲦⲀ ⲠⲈⲒ
ⲔⲞⲤⲘⲞⲤ ⲀⲖ
ⲖⲀ ϨⲚϨⲘⲔⲈ
ⲚⲈ ϨⲘ ⲠⲈⲦⲚⲀ
ⲚⲞⲨϤ ⲘⲠⲀⲦⲢⲒ
ⲀⲢⲬⲎⲤ ⲀⲂⲢⲀ
ϨⲀⲘ·
ⲈⲀⲨϪⲠⲞϤ ⲈⲂⲞⲖ Ⲙ
ⲠⲈϨⲞⲨⲞ ⲚⲦⲈⲨ
ⲘⲚⲦⲢⲘⲘⲀⲞ Ⲉ
ⲦⲀⲠⲞⲖⲀⲨⲤⲒⲤ
ⲚⲚⲈϨⲘⲔⲈ ⲈⲦ
ⲂⲈ ⲠⲈⲞⲨⲘⲒⲚⲞⲨ

XIV 5



ⲧⲉϥⲙⲙⲛⲧⲭ
ⲣⲏⲥⲧⲟⲥ
ⲉⲧϥⲉⲝⲉϩⲛⲙⲙⲁⲓ
ⲉϣⲱⲙⲙⲁⲟⲛⲉⲧⲁⲩⲱ
ⲙⲙⲁⲓϩⲏⲕⲉ ⲉⲩ
ϣⲉⲓ ⲣⲟⲟⲩϣⲕϩⲁ
ⲟⲩⲟⲛⲛⲓⲙⲙⲉⲧⲧⲉⲣ
ⲭⲣⲓⲁ ⲛⲟⲉ ⲙⲙ
ⲁⲓⲕⲁⲓⲟⲥ
ⲓⲱⲃ
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲣⲉⲡⲉϥϩⲟⲩⲟ
ⲛⲛⲉϥⲙⲙⲁⲛⲉϣ
ϣⲱⲱⲡⲉ ⲉϣⲱⲟⲡ
ⲙⲙⲙⲁⲛⲁⲑⲉⲓⲗⲉ
ⲛⲛⲉⲛⲉϣϩⲓⲙⲙⲟ
ⲙⲛⲛⲉⲧ ϣⲱⲱ
ⲛⲉ ⲙⲛⲛⲉⲧⲟ
ⲛⲁϣⲱⲃ ⲙⲛ
ⲛⲉⲛⲃⲁⲗⲉ ⲙⲛ
ⲛⲉϭⲁⲗⲟⲛⲁⲧ
ⲗⲟⲙ ⲙⲛⲛⲉⲟⲣ
ⲫⲁⲛⲟⲥ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲉⲓ
ⲉⲣⲟⲟⲩ ϩⲛⲟⲩⲛ
ⲟⲁⲛⲥⲓⲧⲟⲩⲁⲡ
ⲉⲧⲃⲉⲧⲁⲅⲁⲡⲏ
ⲙⲡⲡⲉⲭⲥ ⲉⲩ
ϩⲁⲣⲉϩⲉⲛⲉⲉⲛⲧⲟ
ⲗⲏ ⲙⲡⲙⲡⲣⲟⲩⲙⲙⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ ⲉⲩ
ϫⲏⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲙ

ⲙⲛⲧⲛⲁⲏⲧ ⲛⲓⲙ
ⲉⲣⲉⲡⲉϥⲉⲥⲧⲛⲟⲩϥⲉ
ⲛⲧⲉϥⲙⲛⲧⲣⲙ
ⲙⲁⲟ ϣⲱϣⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛⲧⲁⲙⲡⲟⲗⲉⲩ
ⲟⲛⲛⲓⲙ ⲉⲩⲥⲙⲟⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩⲛⲁⲓⲛⲉϩⲙ
ⲕⲉⲙⲙⲧⲉⲩⲧⲟⲩ
ϩⲁⲙⲁⲍ ϩⲁⲙⲛⲁⲟ
ⲥⲉⲙⲙⲛⲉϭⲟⲁⲛ
ⲁⲓⲛⲉⲩⲁⲅⲁⲑⲟⲛ
ⲙⲛⲛⲉⲩⲙⲛⲧ
ⲛⲁϩⲛⲛⲉⲉϣⲧⲉ
ⲕⲱⲟⲩ ⲙⲛ
ⲛⲉϩⲉⲛⲉⲧⲟⲭⲓ
ⲥⲛ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ
ⲧⲉⲡⲉⲥⲧⲟⲓⲛⲟⲩ
ⲃⲉⲛⲛⲉⲩⲁⲅⲁⲑⲟⲛ
ⲡⲉⲩⲱϩ ϣⲁⲙⲙⲁⲉ
ⲛⲓⲙ
ⲛⲧⲟϥⲁⲉⲓⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲥⲓ
ⲗⲁⲉ ⲙⲛⲧⲉϥ
ⲙⲁⲁⲭⲁⲣⲓⲁⲛⲥ
ϩⲓⲙⲉ ⲁⲩⲁⲓⲁ
ⲁⲙⲙⲓⲁⲧⲉϩⲛ
ⲧⲉϥⲙⲛⲧϩⲁⲗⲟ
ⲉⲁⲩⲁⲁⲛⲉϩⲣⲁⲓ
ϩⲛⲑⲓⲉⲛⲛⲉϩⲟ
ⲟⲩ ⲁⲩⲱⲙⲉⲛⲉ
ⲙⲛⲛϣⲏⲣⲉϣⲏⲙ

XIV-5

6 - M 578 f. 3v

ⲟⲩⲧⲉ ⲙⲁⲩ ⲉⲓⲙⲏⲧⲓ
ⲧⲉⲓⲙⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲉϥϩⲛ
ⲙⲛⲧⲥⲛⲟⲟⲩⲥⲉ
ⲅⲁⲣ ⲛⲣⲱⲙⲉ·
ⲉϩⲟⲛϩⲙ ⲡⲉⲓⲭⲣ
ⲟⲛⲟⲥ:
ⲛⲧⲉⲣⲉϥϫⲉ ⲛⲉ
ⲁϥⲉⲓⲟ ⲧⲉⲉⲛⲧ
ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲛ ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙⲙⲛⲧⲣⲙⲙⲁⲓ·
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛⲟⲩ
ⲕⲁⲧⲁⲥⲧⲁⲥⲓⲥ
ⲙⲛⲟⲩⲙⲛⲧⲥⲁ
ⲃⲉ:
ⲉⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲁ
ⲣⲓⲍⲉ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩ
ⲥⲟⲫⲓⲁ ⲛⲑⲉ ⲛ
ⲥⲟⲗⲟⲙⲱⲛ ⲡ
ϣⲏⲣⲉ ⲛⲇⲁⲩ
ⲉⲓⲇ:
ⲛⲧⲉⲣⲉϥϫⲉ ⲛⲉϥ
ⲛⲏⲥⲧⲉⲩⲉ ϣⲁ
ⲣⲟⲩϩⲉ ⲙⲙⲏⲛⲉ
ⲉϥⲙⲙⲡⲣⲉ ⲙⲙ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙ
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲛ
ⲧⲉⲩϣⲏ ⲁⲩⲱ
ⲙⲡⲉϥⲥⲉⲛⲡⲣⲓⲥ ⲟⲩ
ⲁⲉⲓⲕ ⲉϥⲟⲩⲉⲙ ⲁϥ

ⲟⲩⲁⲉⲓⲁⲁⲩ ⲛⲉϥ
ⲁⲡⲉⲥⲛⲟϥ ⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛϩⲏⲧϥ:
ⲛⲉϥⲁⲡⲉⲛⲉϥⲉⲓ
ⲟⲧⲉ ⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲟⲩⲟⲓ ⲉϩⲟⲩⲛⲉ
ⲣⲟϥ ϩⲛ ϩⲉⲛⲙⲏ
ϫⲉ ⲛⲕⲟⲗⲁⲕⲓⲁ
ⲙⲛ ϩⲛ ⲥⲟⲡⲥ·
ⲉⲩⲟⲩⲱϣ ⲉⲧ
ⲣⲉϥϫⲓ ϩⲓⲙⲉ·
ⲛⲥⲉϩⲟⲧ ⲧⲣⲉϥⲙ
ⲟⲩϩⲓⲙⲉ ϩⲛ ⲟⲩ
ⲅⲁⲙⲟⲥ ⲛⲟⲩⲙ
ⲛⲟⲛ ⲕⲁⲧⲁ
ⲡⲉⲓⲕⲟⲥⲙⲟⲥ:
ⲛⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲙ
ⲡⲉϥⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲧⲁ
ⲗⲁⲛ ⲉϥϫⲓⲙⲉ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩ ϫⲉ
ⲉⲓⲟⲩⲱϣ ⲉⲓϣⲱⲡⲉ
ⲧⲁⲣ ⲡⲓⲙⲏⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ⲁⲩⲱ
ⲉⲩϣⲁⲛϫⲱⲕ
ⲉⲛⲟϫⲗⲉⲓ ⲛⲁϥ
ⲉⲧⲙⲉⲛⲉⲓϣⲁ
ϫⲉ ⲛⲉϥϣⲁϥ
ⲣⲓⲙⲉ ⲉⲧⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩ ϫⲉ

7 - M 578 f. 4'

ⲙ̄ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲛⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲛⲉϩⲓⲁⲛ ⲡⲉ
ⲧⲛⲁⲁⲛϭⲉⲙⲙⲟⲓ
ⲉⲓⲉⲧⲛⲁϣⲱⲕ
ⲛⲁⲓⲧⲁϫⲓⲡⲧⲉ
ⲉⲣⲙⲙⲱⲛⲁϫⲟⲥ
ⲁⲧⲁⲁⲥϩⲁⲣⲱⲧⲛ
ⲁⲩⲱⲛⲧⲱⲧⲛ
ϩⲱⲱⲧ ⲧⲏⲩ
ⲧⲛ ⲛⲧⲉⲧⲛ
ⲧⲙⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲓⲛ
...ⲉⲛⲉϩ
Ⲏⲉⲓⲉⲧⲉⲁⲉⲉⲛⲉ
ϣⲁⲩⲛⲁⲩⲉⲣⲟϥ
ⲉϥⲣⲕⲙⲉϥϣⲁⲩ
ⲛϭⲉⲙⲙⲁⲧⲉ
ⲁⲩⲱϣⲁⲣⲉⲧⲉϥ
ⲙⲁⲁⲩ ϯⲙⲓⲛⲉ
ⲟⲩⲟⲓⲉ ⲡⲟϥⲉϭⲣⲓ
ⲙⲉ ⲛⲥⲁⲙⲉϩ
ⲧⲉⲙⲙⲉϥⲙ
ⲁϩⲕ ⲛⲥⲧⲙⲉϥ
ⲉⲣⲱϥ ⲙⲛ
ⲧⲉϥⲁⲧⲏ ⲙⲛ
ⲧⲉϥⲙⲉⲥⲧϩ
ⲏⲧ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥϫⲓⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉⲁⲟⲕ ⲉⲕ
ⲡⲓⲙⲉⲣⲕ ⲧⲉⲙ
ⲕⲁϩⲛⲁⲓ ⲙⲛ
ⲡⲉⲕⲉⲓⲱⲧ
ⲛϩⲁⲟ
ⲁⲁⲁⲉⲓϣϫⲉⲡⲉ

ⲕⲟⲩⲙⲱⲛⲧⲉⲛ
ⲕⲉⲣⲙⲙⲱⲛⲁ
ϫⲟⲥ ⲧⲛⲣⲁϣⲉ
ⲛⲁⲙⲙⲁⲕ ⲁⲩⲱ
ⲧⲛⲧⲉⲁⲙⲁ ⲉ
ϣⲱⲡⲉⲉⲣⲱⲧⲛ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲁⲁⲛ
ⲛⲙⲡⲉϣⲁⲛⲟⲩⲥ
ⲡⲉⲣⲙⲁϩⲛⲥⲓϣ
ⲁⲩⲱⲟⲩⲣⲙⲛⲉϥ
ϩⲛⲟⲓⲁⲙⲉⲧ
ⲡⲉ
Ⲉⲓⲧⲁⲙⲉⲛⲛⲥⲁ
ϩⲛⲕⲟⲩⲓⲛϩⲟⲟⲩ
ⲁϥⲙⲧⲟⲛⲙⲙⲟⲥ
ⲛⲁⲓⲧⲉϥⲙⲁⲕⲁ
ⲣⲓⲁⲙⲙⲁⲁⲩⲕⲱⲥ
ⲙⲙⲁⲛⲧ
Ⲁⲟⲓⲡⲟⲛⲁⲥⲕⲱ
ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲙⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲉⲓϩⲛⲙⲛⲧϫ
ⲙⲙⲛⲉⲛⲣⲱⲙⲉ
Ⲛⲧⲟϥⲁⲉⲧⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲥⲓⲁⲁⲥⲡⲉϥⲉϥ
ⲱⲧ ⲛⲉϥⲓⲱⲥ
ⲟⲉⲓϩⲛⲟⲩⲛⲟⲁⲓ
ⲙⲛⲧϭⲁⲓⲣⲟⲟⲩϣ
ⲉⲧⲥⲉⲧⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲡⲉϥϣⲏⲣⲉ ⲭⲉ
ⲛⲉϥⲉⲟⲟⲩⲛⲁⲛ

8 - M 578 f. 4ᵛ

ⲭⲣⲉ[illegible]
ⲛⲟⲩ[illegible]
ⲙ̄ⲙⲁⲛ·
Ⲉ[illegible]ⲡⲉⲧⲁⲓⲁⲓ
[illegible]ⲩⲉⲭϩⲟⲣⲧⲙ
ϩⲛ̄ⲟⲩϣⲓⲛ ϩⲉⲃⲟⲗ
ϩⲙ̄ⲡⲛⲁⲩ ⲛ̄ϫⲉⲡ
[illegible]ⲧⲉⲙⲙⲓⲧⲉ
ⲃⲟⲗ·
Ⲉ[illegible]ⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲥⲙⲟⲩ[illegible]ⲛ̄ϩⲉⲣⲟϥ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲣⲁϣⲉ ⲉⲧⲉ
ϫⲉ ⲙⲛⲁⲓ· — ⲭⲉ
Ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲥⲓⲗⲁⲥ ⲡⲉⲡ-
ⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ·
ⲧⲟⲕ ⲛ̄ϩⲏⲧ ⲙ̄
ⲡⲉⲣⲉⲣϩⲟⲧⲉ·
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ϣⲟⲟⲡ
ⲛⲙ̄ⲙⲁⲕ· ⲁⲩⲱ
ⲥⲙⲟⲩ ⲛⲁⲧⲉⲕ
ϣⲏⲣⲉ· ⲛⲁϣ
ⲱⲡⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ· ⲛⲉϥϣⲱ
ⲡⲉ ⲛⲟⲩⲛⲓϣⲧ
ⲙ̄ⲙⲟⲧ ⲉⲃⲟⲗ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄
ⲧⲉ ⲡⲉⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲛ̄ⲧⲉϥϣⲓⲛⲧⲙ
ⲛⲁϫⲟⲥ ⲙ̄ⲙⲟⲩⲛ ⲉ-
ⲃⲟⲗ ϣⲁⲛⲧⲉⲛⲉⲁ-
ⲉⲧⲛⲏⲩ· —
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·

ⲛⲁⲥ[illegible]
ϩⲛ̄ϣⲱⲡⲉ[illegible]
ⲡⲉⲛⲁϣ[illegible]
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉϥϩⲛⲛⲁ
ⲛⲁϫⲟⲟⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ϣⲱⲱⲧ ⲡⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ⲉⲩⲟⲛ
ϩⲱⲧⲡ[illegible]ⲧⲟ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲙⲟⲛ·
Ⲡⲧⲉ· —
Ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉϥⲛⲁⲩ
ⲱⲥ [illegible]ⲉϥⲙⲟ
ⲛⲉⲕ ⲁⲁⲥ ϣⲟⲡ
ⲡⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ϩⲏ
ⲧⲟⲩ· ⲙⲛ̄ⲃⲏⲩ
ⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲟⲥ· —
Ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲁⲓⲱⲓⲥⲓ
ⲗⲁⲥ ⲡⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲩ-
ⲧⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲣⲓⲡ
ⲣⲟⲩϣ ⲙ̄ⲡⲉⲕ
ϩⲓ ⲭⲣⲁⲛⲉϩⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲉⲕϩⲉϩⲱ
ⲉϩⲟⲩⲛ· ⲉⲧⲣⲉⲕ
ⲃⲱⲕ ⲉⲡⲁⲧⲱⲉ
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ· —
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥ
ϫⲟⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲛⲁⲓ
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̄
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲁϥϩⲟⲧⲡϥ
ⲉⲣⲟϥ· —
Ⲡⲉⲡⲣⲉⲥⲃⲩⲧⲉ-
ⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲥⲓⲗⲁⲥ[illegible]



9 - M 578 f. 5r

ⲧⲉⲣⲉϥⲥⲓⲛⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲙ ⲡϩⲟⲣⲟⲙⲁ·
ⲁϥⲣⲁϣⲉ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛⲣⲁϣⲉ· ⲁ
ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲧⲱⲧ
ⲉϫⲛ ⲛⲉⲛⲧⲁϥ
ⲥⲟⲧⲙⲟⲩ ⲛⲧⲟⲟⲧϥ
ⲙⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲙⲡϫⲟⲉⲓⲥ·
Ⲛⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲣⲁⲓ ⲛϩⲏ
ⲧϥ· ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲉⲓⲥ ϩⲏⲏⲧⲉ
ⲁⲉⲓⲙⲉ ϫⲉ ⲟⲩⲛⲉ
ϯⲛⲁⲁⲁⲥ· ϯⲛⲁ
ⲧⲱⲟⲩⲛ ϩⲙ ⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲱⲱϣ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲧⲁⲕⲱⲧ ⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁ· ϩⲛⲕⲁ
ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉⲛⲧⲡⲓ
ⲧⲁ ⲧⲁⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ ⲁϥ
ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ ⲉⲧⲓ
ⲕⲱⲧ ⲛⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲁϥ
ⲕⲱⲧ ⲙⲙⲟⲥ
ϩⲙ ⲙⲛⲧⲟⲁⲓⲉⲛ
ⲓⲙ· ⲉⲡϩⲟⲩⲛ
ϩⲛ ⲣⲟⲙⲡⲉ ⲉⲥⲛ
ⲧⲉ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲁϥ
ϫⲟⲕⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ

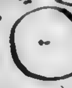
ⲙⲛ ⲛⲉⲥ[illegible]
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲧⲟⲩⲛⲟⲩⲥ[illegible]
ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛ[illegible]
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲡⲓⲑⲉ ⲙⲙⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉⲧ
ⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲡⲁ ⲡⲉ
ⲙⲟⲩⲡ ⲁⲛⲁⲓⲁⲕⲟ
ⲛⲟⲥ· ⲁϥⲕⲁⲁϥ
ϩⲛ ⲧⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁ· ⲉϥϣⲟⲟⲡ
ϩⲛ ⲟⲩⲙⲛⲧⲡⲁⲣ
ⲑⲉⲛⲟⲥ·:—
Ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛⲛⲥⲁ
ⲛⲁⲓ· ⲁϥⲉⲛⲕ
ⲟⲧⲕ ϩⲱⲱϥ·
ⲛϭⲓ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ ⲥⲓⲗⲁⲉ ϩⲛⲟⲩ
ⲙⲛⲧϩⲁⲗⲟ ⲉⲥⲕⲁ
ϣⲟⲩ· ⲁϥⲕⲱ
ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲙⲙⲁⲩⲁⲁϥ·
ⲉⲛⲉϥϩⲛ ϫⲟⲩⲧ
ⲥⲛⲟⲟⲩⲥ ⲅⲁⲣ ⲛ
ⲣⲟⲙⲡⲉ·:—
Ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲙⲛ
ⲛⲉⲥⲁ ⲧⲣⲉⲛⲕⲟ
ⲧⲕ ⲙⲡⲉϥⲉⲓ
ⲱⲧ· ⲁϥϣⲱⲡⲉ
ⲡⲉⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛⲥⲁⲣⲁϩⲧ
ⲛϩⲛⲕⲟⲩⲓ ⲛϩⲟⲟⲩ



XIV

10 - M 578 f. 5v

ⲛⲁⲓ̈ ⲛ̄ⲧⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ·
Ⲁ ⲓⲛⲛⲟⲥ ⲁⲩⲱ
ⲁⲙⲁ· ⲁϥⲥⲉⲃ
ⲧⲱⲧ ϭⲉ ⲉϥⲟⲩⲱϣ
ⲉⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛ̄ϣⲓ
ⲏⲧ· ⲉϥϣⲟⲟⲡ
ϩⲛ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲣⲁ
ϣⲉ· ⲉⲣⲉⲡⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̄ⲡϫⲥ
ⲉⲓ ⲉϥϣⲟⲟⲡ ⲛⲁϥ
ⲛ̄ⲣⲙ̄ϩⲏⲧ·
Ⲁ ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̄
ⲡϫⲥ ⲉⲓ ⲉϥⲟⲩⲟⲛϩ
ⲉⲣⲟϥ ⲉϥⲟ ⲙ̄ⲡⲉⲥ
ⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲟⲩϩⲁⲗⲟ
ⲛ̄ⲣⲙ̄ⲛ̄ⲕⲏⲙⲉ·
ⲁϥϣⲁϫⲉ ⲛⲙ̄ⲙⲁϥ
ϫⲉ ⲡⲁϣⲏⲣⲉ ⲉⲣⲉ
ⲉⲓ ⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲕⲓ ⲛ̄ⲧⲱⲛ ⲏ ⲉⲕ
ⲛⲁⲉⲧⲱⲛ·
Ⲡⲉϫⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲛ̄
ⲧⲁⲉⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ̄ ⲡⲙⲁ
ϯⲙⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲧⲟⲩϣ
ⲉⲓⲟⲩⲱϣ ⲉⲃⲱⲕ
ⲉϣⲓⲏⲧ ⲧⲁⲉⲣ
ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ·
Ⲁⲩⲱ ⲉⲓⲟⲩⲱϣ ϥⲛⲁⲓ̈





ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ· ϫⲉ
ⲉⲓⲥ ϩⲏⲏⲧⲉ ϯⲛⲏⲩ
ⲛⲙ̄ⲙⲁⲕ ϩⲱⲥⲧⲉ
ⲙⲁⲣⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ·
Ⲟⲩⲛ̄ⲧⲁⲓ̈ ⲟⲩϩⲱⲃ
ⲛ̄ⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲓⲟⲛ
ϩⲙ̄ ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ· ⲉⲧⲃⲉ
ⲡⲁⲓ̈ ϯ ⲛ̄ⲛⲏⲩ ⲉⲓ
ⲉⲙⲏⲛⲧ ϥ·
Ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ⲁϥⲣⲁϣⲉ
ϩⲛ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄
ⲣⲁϣⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲟⲩⲱϣⲧ
ⲙ̄ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲙⲁⲭⲓⲥ
ⲙ̄ⲙⲟⲩⲛ̄ⲧⲟⲟⲧϥ
ⲉϥϫⲓⲙ̄ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁⲩⲱ ⲡⲉϫⲉ
ⲧⲁⲙⲛ̄ⲧϣⲙ̄ⲙⲟ
ⲁⲕⲧⲛ̄ⲛⲟⲟⲩⲕ
ϣⲁⲣⲟⲓ̈· ⲉⲧⲣⲉ
ⲕⲉϣⲱⲡⲉ
ⲛⲁⲓ̈ ⲛ̄ⲉⲓⲱⲧ
ϣⲁⲛⲧⲓⲙⲟⲩ
ⲉϣⲓⲏⲧ·
Ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲓϩⲉ ⲁⲩ
ϣⲁⲙⲁⲓⲙⲛ̄ⲛⲉⲩ



ⲉⲣⲉⲡⲁⲓ ⲇⲉ ⲧⲁⲁϥ ⲉⲧⲉ
ϩⲓⲏ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲣⲉⲡⲉⲩⲁⲅ-
ⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙⲡⲉⲭⲟ-
ⲉⲓⲥ ⲧ︤ⲉ︥ ϩⲱⲛ ⲁϥ
ϩⲛⲟⲩ· ⲙⲛⲧⲣⲙ-
ⲣⲁϣ ⲉϥⲧⲥⲁ-
ⲃⲟ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲛⲉϩ-
ⲃⲏⲩⲉ ⲛⲧⲙⲛⲧ-
ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲙⲙⲛⲛ-
ⲥⲁ ⲥⲟⲟⲩ ⲛϩⲟ-
ⲟⲩ ⲁⲩⲕⲁⲧⲁⲛ-
ⲧⲁ ⲉⲧⲣⲁϥⲡⲓⲛⲁ
ⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ
ⲡⲓ ⲛⲟϭ· ⲡⲉⲡⲓ
ⲛⲁⲧⲟⲫⲟⲣⲟⲥ·
ⲡⲉⲓⲱⲧ ⲙⲙⲁ-
ⲧⲟⲟⲩ ⲛϣⲓⲛⲏ·
ⲁ ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ-
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ϣⲁϫⲉ
ⲙⲛ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲧⲉⲣⲉϥⲟⲩⲛ-
ⲛⲟⲕ ⲉⲩⲛⲟϭ ⲛⲁ-
ⲛⲁϫⲟⲣⲓⲧⲏⲥ
ϩⲙ ⲡⲉⲓⲧⲟⲟⲩ ⲉϥ
ϩⲓⲥⲟⲥ ⲛⲁⲅⲅⲉ-
ⲗⲟⲥ ⲡⲉ ϩⲓϫⲙ ⲡ-
ⲕⲁϩ ⲉϥⲙⲡϣⲁ ⲙ-
ⲁⲏⲙ ⲛⲧⲡⲉ·

ⲁϥⲱⲡⲉ ⲉϥⲣⲁⲛⲉ
ⲛϩⲏⲧ ⲙⲡϫⲱⲱⲙⲙⲁⲓ
ⲙⲡⲱⲱⲛϩ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲉϣⲱⲡⲉ
ⲕⲟⲩⲉϣϣ ⲉⲉⲓⲣⲉ ⲙⲙⲟ-
ⲛⲁⲭⲟⲥ ⲁⲩⲱ
ⲛⲕⲙⲁⲧⲉ ⲛⲛⲓⲁ-
ⲅⲁⲑⲟⲛ ⲛⲛⲟⲩⲱⲧ
ⲛⲙⲙⲁϩⲣⲓ· ⲉⲓⲁ
ⲙⲟⲩ ⲧⲁⲧⲁⲁⲕ
ⲉⲧⲟⲟⲧⲥ ⲛⲕ-
ϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲟ-
ⲛⲁⲭⲟⲥ ϩⲁⲧⲏϥ
ⲙⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁϥϯ ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ
ⲙⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲉϥ-
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ϯⲥⲟⲡⲥ ⲙⲙⲟⲕ ⲡⲁ-
ⲥⲟⲛ· ⲁⲣⲓ ⲡ-
ⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ
ⲛⲙⲙⲁⲓ ⲛⲑⲉⲉⲓⲉ
ⲕⲟⲩⲁϣϥ·
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲉⲣⲟⲩⲛⲟϭ
ⲛⲛⲁⲩ ⲉϥⲡⲁϩⲧ
ⲙⲙⲟϥ ⲉϥⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓϫⲙ ⲡⲕⲁϩ·
ϣⲁⲛⲧⲉ ⲡⲁⲅⲅⲉ-
ⲗⲟⲥ ⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲛⲧ-
ⲉϥϭⲓϫ ⲉϥⲧⲟⲩ-
ⲛⲟⲥϥ ⲉϥϫⲱ ⲙ-
ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲧⲱ-

12 - M 578 f. 6'

[illegible]

ⲚⲀⲒ ⲆⲈ ⲚⲦⲈⲢⲈⲠⲀⲄ
ⲄⲈⲖⲞⲤ ⲬⲞⲞⲨ
ⲚⲀϤ ⲠⲈⲬⲀϤ
ⲚⲀϤ ⲬⲈ ⲞⲨⲀϨⲔ
ⲚⲤⲰⲒ·
ⲖⲞⲒⲠⲞⲚ ⲀϤⲞⲨⲰ
ϨⲀⲬⲰϤ ⲀϤϤⲈⲚ
ⲦⲈϤⲈⲬⲈⲚⲞⲨⲚⲞⲀ
ⲚⲦⲞⲞⲨ ⲈϤⲬⲞⲤⲈ
ⲈϤϨⲚ ⲦⲘⲚⲦⲈ
ⲚⲀⲠⲒⲀⲤⲔⲈ
ⲢⲞⲤ ⲘⲚⲀⲦⲈ
ⲚⲞⲨϨⲀⲚⲚⲈⲤ·
ⲘⲠⲀⲄⲄⲈⲖⲞⲤ Ⲙ
ⲠⲈⲬⲈ ⲈⲒⲤⲞⲞⲨ
ⲦⲚⲈϨⲞⲀⲚ ⲦⲈϤ
ⲆⲒⲬ ⲈⲠⲎⲦⲈ ⲦⲞⲨ
ⲀⲀⲂⲀⲠⲀⲤⲀⲘⲞⲨ
ⲚⲀ ⲈϤⲬⲞⲘ
ⲘⲞⲤ ⲚⲀϤ ⲬⲈ
ϨⲈⲒⲠⲈ ⲈⲠⲒⲚⲀⲈ
ⲰⲚ ⲚⲀⲠⲀⲢⲀ
Ⲕ ⲀⲈⲒⲞⲨⲈϢϨⲒ
ⲦⲞⲨⲰϢ ⲚⲚⲞⲨ
Ⲕ ⲞⲞϨⲘⲘⲈⲦ
ⲢⲈ ⲠⲰⲒⲚⲀⲔ
ⲈϨⲞⲨⲚ … ϨⲈ
ⲚⲞⲨ … ⲚⲚⲎ
ⲀⲨ … ⲘⲚⲀϢ
ⲈⲒⲔ ⲈⲢⲞϤϨⲚⲞⲨ
ⲢⲀϢⲈ ⲀⲨⲰ
ⲦⲀⲚⲤⲞⲚϤϨⲚ

XIV 13

13 - M 578 f. 7'

ϩⲱⲃⲛⲓⲙ̅ⲉⲧⲉϥ
ⲛⲁϫⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ·
ⲛ̅ⲕ̅ⲕⲱϩ ⲉⲡⲉϥ
ⲃⲓⲟⲥ ⲙⲛ̅ⲡⲉϥⲥ
ⲙⲟⲧ ⲉⲧ̅ⲛⲁⲛ̅
ⲟⲩϥ· ⲛ̅ⲅ̅ⲟⲩⲁϩⲕ̅
ⲛ̅ⲥⲱϥ ϩⲛ̅ϩⲱⲃ
ⲛⲓⲙ::
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̅ⲧⲉⲣⲉ
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̅
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ϫⲟⲟⲩ
ⲛⲁϥ ⲁϥϩⲟⲡϥ
ⲉⲣⲟϥ::
Ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲇⲉ ⲙ̅
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲁϥ
ⲇⲉⲓ ⲡⲙⲁ ⲉϥⲃⲱⲕ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉϣⲁⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲁⲅⲁⲑⲟⲩ· ⲁϥ
ϣⲁϫⲉ ⲛⲙ̅ⲙⲁϥ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̅ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲉⲣⲉϣⲁⲛⲡⲓ
ϣⲏⲣⲉ ϣⲏⲙ ⲡ
ⲉⲓ ϣⲁⲣⲟⲕ ⲙ̅
ⲡⲟⲟⲩ· ϫⲉⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ· ϣⲟ
ⲡϥ ⲉⲣⲟⲕ ϩⲛ̅ⲟⲩ
ⲣⲁϣⲉ·· ϫⲉ
ϥⲛⲁϣⲱⲡⲉ
ⲛ̅ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̅ⲡⲉ
ⲗⲁⲟⲥ ⲛ̅ⲧⲉ ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ϣⲁⲡⲗ
ⲉϫⲙ̅ⲡϥⲛ̅ⲕⲙⲟ

ⲣⲱϩⲙ̅ⲡⲉⲥⲭⲏ
ⲙⲁ ⲛ̅ⲧⲙⲛ̅ⲧⲙⲟ
ⲛⲁⲭⲟⲥ::
Ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲛⲁⲥⲙⲟⲩ ⲉⲡⲉⲣ
ⲡⲙ̅ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛ̅ⲧⲉϥ
ⲙⲛ̅ⲧⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ·
ⲛ̅ⲧⲉ ⲡⲉϥⲣⲁⲛ
ϣⲟⲟⲩ ⲛⲉⲃⲟⲗ ⲉϣⲁ
ⲕⲉⲛⲉⲓⲁ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲙ̅ⲡⲕⲟⲥⲙⲟⲥ·
Ⲧⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲁϣⲱ
ⲡⲉ ⲛⲁⲕ ⲛ̅ⲟⲩϣ
ⲡⲏⲣⲉ ⲛ̅ⲕ̅ ⲛ̅ⲡⲧⲥⲓⲟⲉ
ⲛⲁⲉⲣⲱⲃϩⲛ̅
ⲧⲉⲕⲙⲛ̅ⲧϩⲗ̅
ⲗⲟ::
Ⲛ̅ⲧⲟⲕ ⲇⲉ ϯⲥⲃⲱ
ⲛⲁϥ ⲛ̅ⲧⲥⲁ
ⲃⲟϥ ⲉⲛⲉⲧⲉⲕⲉⲓ
ⲣⲉ ⲙ̅ⲙⲟⲟⲩ· ⲛ̅ⲕ̅
ϯⲥⲃⲱ ⲛⲁϥ ⲉⲡ
ⲕⲱⲧ ⲧⲏⲣϥ
ⲛ̅ⲧⲙⲛ̅ⲧⲙⲟ
ⲛⲁⲭⲟⲥ· ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲅⲁⲣ ⲡⲉ ⲡⲉϥ
ⲣⲁⲛ::
Ⲛ̅ⲧⲉⲣⲉⲡⲁⲅⲅⲉ
ⲗⲟⲥ ϫⲉ ⲛⲁⲓ ⲙ̅ⲡ
ϩⲗ̅ⲗⲟ ⲁϥϩⲟⲡϥ
ⲉⲣⲟϥ:
Ⲛ̅ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲡⲡⲉ

ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲕⲟⲛϩ ⲙ̄ⲡⲣⲁⲙⲡⲓ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲡⲁ
ⲁⲕⲁⲑⲟⲩ·
Ⲡϩⲗ̄ⲗⲟ ⲇⲉ ⲁϥⲟⲩ
ⲱⲛ ⲉⲡⲣⲟ ⲁϥ
ϣⲟⲡϥ ⲉⲣⲟϥ ϩⲛ̄
ⲛ̄ⲟⲩⲣⲁϣⲉ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲕⲁⲗⲟⲥ ⲁⲕⲉⲓ ⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡⲁϣⲏ
ⲣⲉ· ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁϥⲧⲛ̄ⲛⲟⲟⲩⲕ ⲛ̄
ⲛⲁⲓ· ⲉⲧⲣⲉⲕⲁ
ⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ⲛⲁⲓ ϩⲛ̄
ⲧⲁⲙⲛ̄ⲧϩⲗ̄ⲗⲟ·
Ⲁⲩⲱ ⲁϥϣⲗⲏⲗ
ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉϥϣⲧⲏⲛ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲛ̄ⲧⲕ
ⲟⲩⲕⲗⲓ ⲁⲩⲱ
ⲡⲉⲥϫⲓ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲉϥϫⲱ ⲙ̄
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲛ̄ⲛⲁⲓⲟⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲡⲁ
ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ· ⲙⲛ̄
ⲁⲡⲁ ⲁⲛⲧⲱⲛⲓ
ⲟⲥ· ⲉϥⲉϣⲱⲡⲉ
ⲛ̄ⲙⲙⲁⲕ ⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡⲁϣⲏ
ⲣⲉ· ⲁⲩⲱ ⲛ̄
ϥⲉⲣⲛⲁϣ ⲡⲉ ⲛⲁⲕ
ϩⲛ̄ ⲛⲉⲕ [illegible]

ⲙ̄ⲡⲣⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲧⲥⲉⲃⲱⲛ ⲁϥⲉ
ⲡⲉⲑⲃⲃⲓⲟ· ⲙⲛ̄
ⲧⲁⲓⲛ̄ϣⲁϫⲉ ⲉⲥ
ⲑⲃⲃⲓⲏⲩ· ⲙⲛ̄
ⲧⲉⲡⲉⲥⲧⲏⲙⲏ:
Ⲙⲛⲟⲩⲁⲓⲛ ϫⲟⲟⲥⲉ
ⲛⲁⲩ ⲛⲓⲙ· ϫⲉ
ⲕⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ⲁ
ⲣⲓ ⲧⲁⲅⲁⲡⲏ ⲛ̄ⲥⲉ
ⲃⲓⲁⲧ ⲉⲃⲟⲗ:
Ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲇⲉ
ⲁϥⲣ̄ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ
ⲛⲁⲡⲁ ⲁⲕⲁⲑⲟⲩ·
ϩⲓϫⲉⲛ ⲛⲉϥϭⲓϫ
ⲙⲛ̄ ⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏ
ⲧⲉ ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲣⲓ ⲡⲁⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ ⲡⲉⲓⲱⲧ
ⲛ̄ⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲕⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ ⲛⲁⲛⲟⲃⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛϥϯ ⲙⲉ ⲛⲁⲓ
ⲉⲧⲣⲁⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲉ
ϥⲟⲩⲱϣ:
Ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥⲥϩⲟⲟⲩ
ⲁⲁⲧⲉ ⲛⲁⲓ [illegible]
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ· ⲉⲧⲛ̄
[illegible] ⲛϥⲉ ⲡⲉϥ
[illegible] ⲁⲡⲁ ⲁⲕⲁ
ⲑⲟⲩ· ϩⲛ̄ ϩⲱⲃ
ⲛⲓⲙ [illegible]

XIV - 15

15 - M 578 f. 8ʳ

ⲙ̄ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ· ⲙⲡⲉ
ϩⲛ̄ⲧⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ·
ⲙ̄ⲡⲉϩⲙ̄ⲙⲁ·
Ⲉⲩⲥⲉⲕ ⲥⲛⲁⲩ ⲥ
ⲛⲁⲩⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ
ⲛⲓⲙ·
Ⲉⲓⲧⲉϩⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲁⲓⲛⲙ̄ⲙⲟϣⲉⲉⲓ
ⲙⲙ̄ϩⲛⲉⲙⲡⲡⲥⲏⲙ
ϣⲓⲛⲓⲙ·
Ⲉⲓⲧⲉϩⲙⲙⲉⲥ
ⲙⲟⲧⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲙⲛ̄ⲧⲙⲙⲁⲓⲛⲟⲩ
ⲧⲉ·
Ⲉⲓⲧⲉϩⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲁⲓⲛϫⲱⲱⲕⲉ
ⲃⲟⲗⲉⲙⲡⲉϥϣⲁⲙⲁ
ⲙⲛ̄ⲧⲉϥⲙⲁⲓⲛⲁ
ϩⲉⲣⲉⲧϥϩⲉⲛⲟⲩ
Ⲁϩⲟⲧⲉⲙ̄ⲛⲟⲩⲥ
ⲧⲱⲧ·
Ⲁⲩⲱⲛⲉⲣⲉⲡⲓⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗⲧⲓⲙⲏ
[illegible]ⲙⲙⲓⲛⲉ·
ϩⲛ̄ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧ
[illegible]ⲟⲛⲁⲭⲟⲥ· ⲉⲣⲉ
ⲡⲉⲡⲛⲁⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛ̄ⲧ[illegible]
ϩⲛ̄ϩⲱⲃ ⲛⲓ[illegible]
ⲉⲧⲉϥⲛⲁϩⲓⲧⲟ
ⲟⲧϥ [illegible]ⲟⲩ· ⲉϥ

ⲙ̄ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁⲙ̄ⲙⲏⲧⲉ·
ϥⲉⲓⲱⲧⲁⲡⲁⲕⲁ
ⲟⲟⲩⲛⲉⲩⲟⲉⲓϣⲛⲓⲙ
ⲉϥⲙⲟⲩⲱϣⲧⲉ
ϫⲉⲛⲛⲉϥⲙⲁⲓϫⲙⲙ
ⲛⲉϥⲙⲟⲩⲉⲓⲡⲙⲧⲉ
ⲉϥϣⲁϫⲉⲛⲙⲙⲁϥ
ϩⲙ̄ⲡⲙϣⲁϫⲉⲙⲙ
ⲛⲟⲩⲧⲉ·
Ⲛⲉϥⲙⲁϣⲱⲧⲉϩⲏ
ⲧⲟⲩⲛⲛⲉϥϣⲁ
ϫⲉ ⲛⲉⲉⲛⲟⲩ
ⲥⲱϣⲉⲉⲥⲁϣⲱⲱϥ
ϩⲏⲧϥⲙⲙⲉⲥⲟⲩ
ⲟⲉⲓⲉ· ⲉⲧⲣⲉϥϫⲟ
ⲛϩⲏⲧⲥ· ⲙⲙⲛⲛⲥⲁ
ⲡⲧⲣⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ
Ⲁⲩⲱⲛⲉⲉⲛⲟⲩⲙⲙ
ⲛⲉⲗⲟⲟⲗⲉϥⲙⲁⲉⲉⲓ
ϣⲁⲛⲧⲉⲡⲉϥⲙ
ⲙⲛ̄ ⲕⲁⲑⲁⲣⲓ
ⲍⲉⲙⲙⲟϥ·
Ⲡⲁⲓ ⲧⲉ ⲑⲉⲙⲡⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁⲩⲱ[illegible]
ⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲧⲏⲣϥ
ⲉϥϣⲁϫⲉⲙⲙ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ
ⲛⲓⲙ·
Ⲉⲓⲧⲁⲙⲙⲛⲛⲥⲁ
Ⲉⲩⲙⲟⲩⲧⲉⲛⲣⲱⲙ
ⲡⲉ ⲉϥⲙⲙⲙⲉ

ⲃⲟⲗ ϩⲛ ⲛⲉϥⲙⲁⲁ
ⲕⲏⲉⲓⲥⲉⲧⲛⲁ
ϣⲱⲱⲟⲩ· ⲛⲁⲓⲁ
ⲡⲙⲁⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲩ ⲙⲛ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡϫⲟ
ⲉⲓⲥ ⲁⲙⲡⲧⲣϣⲓⲛⲉ
ⲛⲁⲁⲡⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲩ
ⲁⲥϯ ⲉⲛⲕⲟⲧⲕ ⲁϥ
ϣⲱⲱⲛⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ⲁϥⲉⲣϣ
ⲟⲙⲛⲧ ⲛⲉⲃⲟⲧ
ⲉϥⲉⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉϥ
ϣⲱⲱⲛⲉ· ⲉⲣⲉ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ⲉⲣⲟϥ
ϩⲛⲟⲩϩⲟⲧⲉ ⲛⲧⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲙⲛ
ⲟⲩⲁⲅⲁⲡⲏ ⲙⲙⲏⲓ
ⲛⲁⲕⲟⲛ· ⲉϥ
ϥⲓ ⲙⲙⲡⲉϥⲣⲟⲟⲩϣ
ϩⲛϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲉⲧ
ϫⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲉ
ϥϣⲱⲛⲉ·
Ⲙⲛⲛⲟⲟⲣⲥⲁⲥⲙⲟⲛ
ⲙⲙⲟϥ· ⲛⲁⲓⲁ
ⲡⲙⲁⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲩ· ⲁ
ⲡⲉϥⲡⲛⲁ ⲕⲱⲃ
ⲉϫⲛ ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲁⲡⲉϥϣⲡⲏⲣⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲡⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ· ⲛⲑⲉ ⲛϩⲏ
ⲗⲓⲁⲥ ⲙⲛ ϩⲏⲗⲓⲥ
ⲥⲁⲓⲟⲥ· ⲁⲩⲱ ⲁϥⲕ
ⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲉⲓ ⲛⲛⲉϥϣⲁ
ⲉⲛⲉϩ·
Ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ ⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲣⲉⲛⲕⲟ
ⲧⲕ ⲙⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ
ⲙⲡⲛⲁⲕⲱⲱϥ
ⲁϥⲙⲟⲩⲱϩ ⲉϫⲉⲛ
ⲛⲉϥⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ·
ⲙⲛ ⲛⲉϥ[illegible]
ⲧⲓⲁ· ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥ
ⲥⲉⲕ ⲥⲛⲁⲩ· ⲥⲛⲁⲩ
ⲁⲩⲱ ⲉϥϣⲱⲱⲛ ⲧⲁ
ϩⲉ ⲧⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏ
ⲙⲡⲡⲣⲟⲟⲩⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ·
ⲉⲛⲉⲙⲉϥⲥⲟⲩⲉⲙⲟ
ⲉⲓⲕ ϣⲁⲡⲥⲁⲃⲃⲁ
ⲧⲟⲛ ⲙⲡⲧⲃⲱⲗ
ⲉⲃⲟⲗ· ⲉⲓⲉ
ⲙⲡⲧ ⲧⲉⲓϩⲛⲃⲱ
ⲅⲁⲛⲏⲛ ⲧⲉⲡ
ⲧⲟⲟⲩ· ⲙⲛϩⲉⲛ
ⲟⲩⲟⲟⲧⲉ ⲛⲧⲉⲧ
ⲥⲱϣⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥⲙⲙⲏⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ϣⲁⲧⲉϥ
ⲙⲛⲧϩⲗⲗⲟ· ⲉⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲭⲁⲣⲓⲍⲉ



ⲛⲁⲙⲛⲟⲩⲁⲅⲁⲡⲏ
ⲙⲡⲛⲁⲕⲟⲛ
ⲙⲛ̄ⲟⲩⲁⲓⲁⲕⲣⲓ
ⲥⲓⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲥⲛ
ⲏⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲥϣⲟⲟⲡ ⲛⲁⲩ
ϩⲱⲥ ⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲣⲉϥϯⲥⲃⲱ
ⲓ ⲁⲩⲱ ⲛ̄ϫⲁⲩⲙⲟ
ⲡⲉⲧⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲁ
ⲣⲉⲧⲏ
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲩⲙⲏⲥ
ⲧⲉ ⲩⲉⲉⲛⲉⲓⲥϣⲁ
ϫⲉ ⲛ̄ⲑⲉ ⲛⲟⲩⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ ⲛ̄ⲧⲉⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲩⲁϣ
ϣⲧ ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲡ
ⲉⲥⲕⲏⲡⲧⲟⲥ ⲙ
ⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ ⲙⲛ̄
ⲧⲉϥⲁⲛⲁⲥⲧⲣⲟ
ⲫⲏ ⲙⲡⲛⲁⲕⲟⲛ
ⲉϥϣⲟⲟⲡ ⲛⲁⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲑⲉ ⲛⲟⲩⲥ
ⲧⲏⲗⲁⲟⲥ ⲛ̄ⲣⲉϥⲣ
ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ϩⲙ̄
ⲓⲟⲟⲩ ⲧⲏⲣϥ ⲛ̄ϣⲓ
ⲏⲧ
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧ
ϣⲓⲣⲉ ⲧⲱⲣ
ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲉⲛⲧⲁ
ⲑⲟⲥ ⲉⲛⲧⲥⲱⲙⲁ
ⲉⲛⲟϫⲗⲉⲓ ⲛⲁⲩ ⲛ̄
ⲧⲟⲩⲙⲏⲛ ⲙⲛ̄ⲧⲉ

ϩⲟⲟⲩ
ⲧⲟⲧⲉ ⲉⲩϣⲁⲛⲉⲓ
ϣⲁⲣⲟϥ ⲛ̄ϥϣⲁ
ϫⲉ ⲛⲙ̄ⲙⲁⲩ ⲛ̄ⲥⲉ
ⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉϥⲥⲙⲟⲧ
ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ ⲙⲛ̄
ⲡⲧⲁⲓⲟ ⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ ⲉⲧ
ⲉϥⲟⲩⲃⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ̄
ⲡⲉϥϩⲟ ϣⲁⲣⲉ
ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲥⲟⲗⲥⲗ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲩ
ⲙⲛ̄ ⲟⲩⲣⲁϣⲉ ⲙ̄
ⲡⲛⲁⲕⲟⲛ ϫⲉ
ⲛⲉⲣⲉⲟⲩⲡⲓⲛⲁⲛ
ⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ϣⲟⲟⲡ ϩⲣⲁⲓ ⲛ̄
ϩⲏⲧϥ
ⲉϥⲛⲉⲣⲅⲉⲓ ⲛ̄ϩⲛ̄
ϩⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲧⲁⲗϭⲟ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲡ
ⲉϥⲥⲃⲉⲓⲧ ⲡⲡⲱϩ
ϣⲁⲛⲉϫⲱⲣⲁ
ⲉⲧⲥⲁϩⲏⲧ
ⲥϫⲏ ⲧⲱⲛ ⲛ̄ⲛⲉϥ
ⲙⲙⲁⲩϩ ϣⲁⲛⲉⲡⲟ
ⲗⲓⲥ ⲉⲧϩⲓϫⲛ̄ⲑⲁ
ⲗⲁⲥⲥⲁ ϩⲱⲥ
ⲧⲉⲛⲥⲉⲉⲓⲛⲉ ⲛⲁϥ
ⲛ̄ⲛⲉⲧϣⲱⲛⲉ
ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲧⲉⲣⲉⲛⲉⲡ

ⲛⲁⲛⲁⲕⲉⲃⲟⲗ ⲁⲣⲓⲟⲛ
ⲛⲙⲙⲁⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲉϥϣⲁⲛϣ
ⲁⲡⲁⲗⲉϫⲙⲡⲟⲩϣⲁ
ⲣⲉⲧⲙⲛⲟⲩⲧⲉϫⲓ
ⲣⲓⲧⲉⲛⲁⲩⲙⲙ
ⲧⲁⲛⲁⲟ·
ⲁⲩⲱⲟⲛⲛⲉⲡⲣⲁⲕ
ⲙⲁⲧⲉⲩⲧⲏⲥ ⲉⲧ
ⲙⲙⲁⲩ ϩⲛⲑⲁⲗⲁⲥ
ⲥⲁ ⲉⲣϣⲁⲛⲟⲩ
ⲕⲩⲛⲁⲩⲛⲟⲥ ⲧⲁ
ϩⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉϥ
ⲛⲟⲩϥϣⲁⲛⲧⲁ
ⲟⲩⲟⲛⲉϥⲣⲁⲛⲙ
ⲙⲁⲧⲉ ϫⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲡⲗ
ⲃⲟⲏⲑⲉⲓⲉⲣⲟⲛ ⲛ
ⲧⲉϥⲛⲟⲩ ϣⲁϥ
ⲧⲟⲩϫⲟⲟⲩ ⲛⲁϥⲙ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛⲧⲉϥ
ⲡⲣⲁⲕⲙⲁⲧⲓⲁ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲙⲁⲣⲉⲛ
ⲕⲱⲛⲥⲉⲛⲙ
ⲡⲉⲓⲡⲣⲟϩⲁⲓⲙⲟ
ⲛⲧⲛⲕⲧⲟⲛⲉ
ϫⲉⲛⲡⲉⲓⲡⲣⲟⲕⲓ
ⲙⲓⲛⲟⲛⲉⲓⲕⲛ
ⲛⲁⲛⲉϩⲣⲁⲓ ⲙⲛ
ⲧⲉϥϩⲓⲛⲉⲓⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛⲟⲩϣⲓⲛⲉ ⲙⲛ
ⲧⲁⲙⲓⲟ ⲛϫⲓⲉ

ⲃⲉⲗⲙⲓⲛ ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥ
ⲕⲱⲛⲥⲉⲙⲡⲉⲓⲙ
ⲧⲟⲟⲩⲛⲉϥϣⲓⲛⲉ·
ⲁϥⲉⲓⲉϩⲣⲁⲓⲉⲡⲉ
ⲟⲩⲱⲧ ⲧⲟⲛ· ⲁⲩⲱ
ⲕⲓⲙⲟⲩⲉⲓⲕ ⲙⲛⲟ
ⲙⲙⲁⲛ ⲧⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲛⲥⲉⲉⲓⲛⲉⲥⲟⲩ
ⲱⲥϩⲙⲙ ⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲕⲁⲗⲁⲙⲙⲱⲛ·
ⲥⲱⲥⲉⲙⲡⲉⲗⲁⲓⲙ
ⲡⲉϥⲟⲉⲓⲕⲱⲛⲕⲩ
ⲣⲟⲥⲓⲁ ⲡⲁⲛⲟⲓⲕⲟⲥ·
ⲛⲧⲁⲣⲉϥⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲓⲟⲛⲓⲥⲣⲁⲕⲟ
ⲧⲉ ⲉϥⲁⲓⲥ
ⲕⲉⲓⲛⲥⲁⲡⲁⲣ
ϫⲓⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ·
ⲉⲧⲟⲩⲇⲁⲣ ⲁⲡⲁ
ⲃⲉⲛⲓⲁⲙⲓⲛ·
ⲁⲩⲱⲛⲉϥϣⲓⲛⲉ
ⲛⲥⲱϥ ϩⲛϩⲛⲁⲓ
ⲁⲉⲛⲕⲣⲟϥ· ⲉ
ϥⲟⲩⲱϣⲉⲉⲓⲙⲟⲩϣ
ⲛϥϩⲙⲟⲟⲥ ϩⲓϫⲙ
ⲡⲉϥⲑⲣⲟⲛⲟⲥ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲡⲉϫⲥ ⲡⲉⲧ
ⲥⲟⲟⲩⲛ ϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ
ϩⲁⲑⲏ ⲙⲡⲁⲧⲟⲩ
ϣⲱⲡⲉ· ⲗⲟⲓ
ⲡⲟⲛ ⲁϥϯ ⲟⲩϫⲓ

19 - M 578 f. 10r

ⲡⲁⲣⲭⲏⲉⲡⲓⲥⲕⲟ
ⲡⲟⲥ ⲉⲛⲉⲁⲓϫⲙⲛⲁ
ⲥⲉⲃⲏⲥ ⲁϥⲥⲕⲉ
ⲡⲁⲍⲉ ⲙⲙⲟϥ ϩⲙ
ⲡⲙⲙⲁⲣⲡⲓⲥⲉⲕⲡ
ⲙⲉ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁⲡ
ⲭⲁⲩⲭⲓⲁⲛⲟⲥ ϩ
ⲙⲟⲟⲥ ϩⲓϫⲙ̄ ⲡⲉⲑ
ⲣⲟⲛⲟⲥ· ⲁⲩ· ϯ
ⲛⲁϥ ⲛ̄ⲧⲁⲣⲭⲏ
ⲛ̄ⲛⲉⲛⲇⲏⲙⲟ
ⲥⲓⲟⲛ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉ
ϥϩⲙⲟⲟⲥ ϩⲓϫⲙ̄
ⲡⲉⲑⲣⲟⲛⲟⲥ ϩⲛ̄
ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧⲧⲩⲣⲁ
ⲛⲟⲥ· ⲁϥⲧⲱ
ⲇⲉⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲧⲟ
ⲙⲟⲥ ⲛ̄ⲗⲉⲱⲛ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲱⲥ ⲁϥϫⲟⲟⲩ
ⲛⲟⲩⲙⲁⲕⲓⲥⲧ
ⲣⲓⲁⲛⲟⲥ ⲉⲛⲟⲩⲁϩⲓ
ϩⲏⲧⲉ ϩⲣⲁⲓ ϩⲙ̄ⲡ
ⲧⲟⲟⲩ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲛ̄ϣⲓⲏⲧ· ⲉⲣⲉ
ⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ
ⲇⲉ ⲡⲏ ⲉⲧⲡⲉⲛⲥ
ⲛⲟϥ ⲉⲃⲟⲗ·
ⲁϥϯ ⲛⲁϥ ⲙ̄ⲡⲧⲟ
ⲙⲟⲥ ⲉⲧϫⲁϩⲙ̄
ⲭⲁⲗⲭⲏⲇⲱⲛ

ⲁⲩⲱ ⲁϥϫⲛⲟⲩϥ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲁⲙⲁⲣⲉ ⲛⲉϩⲗ̄ⲗⲟ ⲇⲉ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲛ̄ϣⲓⲛⲉ
ϩⲩⲡⲟⲕ ⲛⲁϥⲉ
ⲉⲡⲉⲓⲧⲟⲙⲟⲥ ϫⲓ
ⲙ̄ⲡⲉⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ϣⲁ
ⲡⲉⲩⲛⲟϭ· ⲉⲃⲟⲗ
ϫⲉ ⲉⲛⲉⲣⲉ ⲧⲉϫⲱ
ⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲛ̄ⲕⲏⲙⲉ
ⲁϣⲉ ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲉϩⲗ̄
ⲗⲟ ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲁⲣⲓ ⲧⲉⲕⲥ
ⲡⲟⲩⲇⲏ ⲛ̄ⲕⲱϣ
ⲛⲉϩ ⲛ̄ⲛⲉⲣⲓⲛⲛⲉ
ⲙ̄ⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ· ⲙⲛ̄
ⲛⲉⲙⲙⲁⲛⲭⲁⲓⲉ
ⲡⲁⲛⲧⲱⲥ· ϣⲁⲕ
ϩⲉⲉⲡⲁϯⲛⲟⲇⲙⲟ
ⲣⲧ ϫⲉⲃⲉⲛⲓⲁ
ⲙⲛ̄· ⲛ̄ⲕⲧⲛ̄
ⲛⲟⲟⲩϥ ⲛⲁⲓ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲉⲣⲡⲁϫⲓⲕⲃⲁ
ⲛ̄ⲙⲙⲁϥ· ϫⲉⲁⲓ
ⲧⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲧⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ ⲟⲛϩ ⲙⲉⲥⲥⲟⲟⲩ
ⲧⲛ̄ ⲛⲁⲓ ⲧⲁⲙⲛ̄ⲧⲣ
ⲣⲟ· ⲙⲛ̄ ⲧⲁⲙⲛ̄ⲧ
ⲁⲣⲭⲏⲉⲡⲓⲥⲕⲟ
ⲡⲟⲥ· ϩⲛ̄ ⲧⲉϫⲱ
ⲣⲁ ⲧⲏⲣⲥ ⲛ̄ⲕⲏ
ⲙⲉ·

ⲘⲚⲚⲒⲈⲒϨⲂⲎⲨⲈ
ⲘⲘⲀⲄⲒⲤⲦⲢⲒⲀⲚⲞⲤ
ⲈⲒⲈϢⲒⲠⲦ ϨⲚ
ⲞⲨⲚⲞϬ ⲘⲪⲀⲚ
ⲦⲀⲤⲒⲀ : ⲈⲢⲈ
ϢⲎⲢⲈ ⲘⲘⲀⲦⲞⲒ
ⲞⲨⲎϨ ⲈⲤⲰⲰϤ· ⲀϤ
ϨⲘⲞⲞⲤ ϨⲚ ⲦⲚⲞⲀ
ⲚⲒⲔⲈ ⲔⲀⲠⲤⲒⲀ
ⲀⲠⲀ ⲘⲀⲔⲀⲢⲒⲞⲤ
ⲀϤⲔⲈⲖⲈⲨⲈ ⲈⲦ
ⲢⲞⲨⲤⲞⲞⲨϨ ⲈϨⲞⲨⲚ
ⲚⲚⲈϨⲖⲖⲞ ⲦⲎ
ⲢⲞⲨ· ⲬⲒ ⲚⲦⲈⲨ
ⲔⲞⲨⲒ ϢⲀⲠⲈⲨ
ⲚⲞϬ ⲀϤϢⲒ
ⲚⲈ ⲚⲤⲀⲠϨⲨⲔⲞⲨ
ⲘⲈⲚⲞⲤ ⲚϢⲒ
ⲎⲦ· ⲠⲀⲒ ⲚⲈⲨ
ⲀⲨⲘⲞⲨⲦⲈ ⲈⲢⲞϤ
ⲬⲈ ⲀⲠⲀ ⲒⲰϨⲀⲚ
ⲚⲎⲤ· ⲀⲨⲰ ⲀϤ
ⲚⲞⲨϨⲈ ⲈⲢⲞϤ· Ⲉ
ⲂⲞⲖ ⲬⲈ ⲚⲈⲢⲈⲠⲈ
ⲈⲚⲔⲀⲚⲦⲈⲔ
ⲔⲀⲠⲤⲒⲀⲚⲦⲞ
ⲞⲦϤ· ⲈⲦϤⲈ
ⲠⲀⲒ ⲀϤⲂⲰⲔ
ⲚⲀϤ ⲈⲠϨⲖⲖⲞⲤ
ⲈⲦϨⲒϨⲞⲨⲚ· ⲀⲚ
ⲂⲀⲢⲂⲀⲢⲞⲤ ⲚⲀⲨⲈ

ⲢⲞⲨϨⲘⲘⲘⲀⲈⲒⲚ
ⲘⲘⲀⲨ· ⲀⲨϤⲒⲦϤ
ⲚⲈⲬⲘⲀⲖⲞⲦⲞⲤ Ⲉ
ⲦⲈⲨⲬⲰⲢⲀ:
ⲈⲒⲦⲀⲚⲦⲈⲢⲈⲠ
ⲘⲀⲄⲒⲤⲦⲢⲒⲀⲚⲞⲤ
ⲤⲈⲨϨ ⲚⲈϤⲤⲚⲎⲨ ⲦⲎ
ⲢⲞⲨ ⲈⲢⲞϤ· ⲀϤⲠ
ⲢⲈⲨϢⲰϢⲈ ⲢⲞⲞⲨ
ⲘⲠⲦⲰⲘⲞⲤⲚ
ⲠⲀⲆⲒⲞⲚ ⲠⲀⲒⲈⲦⲬⲀ
ϨⲈⲘ ~
ⲀⲨϢⲀⲤⲦⲈⲢⲈⲨϢ
ϢⲈ ⲢⲞⲞⲨ· ⲚⲔⲈ
ⲈⲠⲒⲤⲦⲞⲖⲀⲚ ⲦⲈ
ⲠⲔⲀⲨⲬⲒⲀⲚⲞⲤ·
ⲈϤⲔⲀⲐⲞⲨⲔⲈⲘ
ⲘⲀⲨϨⲚ ⲚⲈϤϨⲘ
ⲬⲈ ⲘⲠⲖⲀⲚⲒⲦⲎⲤ·
ⲈϤⲦⲞⲨⲢⲞⲦ ⲚⲀⲨ
ⲈϨⲞⲨⲚ ⲈⲠⲦⲞⲘⲞⲤ
ⲈⲦⲘⲘⲈϨ ⲚⲔⲀ
ⲔⲈ·
ⲈⲒⲦⲀⲘⲚⲚⲤⲀⲚ
ⲤⲈⲖⲞⲈⲨϢⲰϢⲚⲈ
ⲠⲒⲤⲦⲞⲖⲎ· ⲀϤ
ⲦⲢⲈⲨⲀⲒⲀⲔⲞ
ⲚⲞⲤ ⲬⲒ ⲤⲈⲚⲦⲈϤ
ⲤⲘⲎϨⲘⲘⲘⲘ

ϣⲉ ϫⲉ ⲱⲛⲁ
ⲓⲟⲧⲉⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲧⲉⲧⲛⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ⲕⲁⲧⲁ
ⲛⲉⲧⲥⲏϩ ϩⲙⲡⲉⲓ
ⲧⲟⲙⲟⲥ
ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲕⲁ
ⲣⲱⲟⲩ ⲡⲇⲁⲓ
ⲙⲟⲛ ⲁⲙⲁϫⲟⲟⲥ
ϣⲁⲙϣⲟⲙⲛⲧ
ⲛⲥⲟⲡ ⲛⲧⲟ
ⲟⲩ ⲇⲉ ⲙⲡⲟⲩϣ
ϣⲱⲥ ⲛⲁⲙⲛⲁⲁⲩ
ⲡⲙⲁⲕⲓⲥⲧⲣⲓⲁ
ⲛⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥⲁϣⲱ
ⲛⲧⲙⲙⲁⲧⲉ ⲁ
ϥⲟⲩⲉϩⲥⲁϩⲛⲉ ⲉϩⲓ
ⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲓ
ϥⲉ ⲟⲩⲛ ⲧⲉⲧⲛ
ϣⲁϫⲓ ⲁⲛ ⲉ
ⲧⲉⲧⲛⲕⲱ ⲛⲡⲉⲙ
ⲧⲛ ⲛⲑⲉ ⲛⲛⲉⲓϣⲱⲛⲉ
ⲛⲁⲯⲩⲭⲟⲛ ⲟⲩ
ⲇⲉ ⲙⲙⲉ ⲧⲛⲧⲁ
ⲟⲩⲟⲟⲩ ⲥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ
ⲛⲧⲉⲧⲛϫⲟⲟⲥ ϫⲉ
ⲕⲁⲗⲟⲥ ⲁⲕⲉⲓ ⲙⲛ
ⲡⲣⲣⲟ ⲛⲧⲁϥϯ ⲛ

ⲛⲟⲟⲩⲧⲕ [illegible]
ⲉⲧⲉⲧⲛⲙⲉⲉⲩⲉ
ϫⲉ ϯⲛⲁϯ ⲥⲟⲉⲓⲡⲉϩ
ⲓⲡⲉⲧⲉⲧⲛⲣⲛⲟⲃⲉ
ⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲛ ⲙⲏ
ⲅⲉⲛⲉⲓⲧⲟ ⲛ
ϯⲛⲁϯⲥⲟⲉⲓⲣⲱⲧⲛ
ⲁⲛ ⲕⲁⲧⲁⲗⲁ
ⲁⲩ ⲛⲥⲙⲟⲧ
ⲉⲓⲧⲁ ⲡⲉϫⲁϥ
ϫⲉ ⲛⲧⲉⲧⲛⲛⲁ
ϣⲁϫⲉ ⲁⲛ ⲟⲛ ⲙⲛ
ⲛⲁϫⲟⲉⲥ ⲡⲣⲉϥϯ
ⲁⲱⲛⲧ
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁϥⲟⲛⲕϥ ϩⲣⲁⲓ
ⲛⲁⲡⲓⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲉϥⲟⲩⲱϣ
ⲉϯ ⲛⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲟⲩ
ⲁⲩⲱ ⲉⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲛⲛⲟⲩⲙⲛⲧ
ϫⲱⲱⲣⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲙⲡⲙⲁ
ⲕⲓⲥⲧⲣⲓⲁⲛⲟⲥ
ϫⲉ ⲟⲩⲡⲉ ⲡⲉⲧⲕⲟⲩ
ⲁϣϥ ⲛⲧⲉⲛⲁⲁϥ
ⲛⲁⲕ ⲛⲧⲛ
ϫⲓⲁⲛⲙⲙⲉϥⲧⲟ

23 - M 578 f. 12r

ⲁⲛⲉⲡⲉⲙⲙⲁⲟⲩⲟⲛⲙ̄
ⲙⲡⲉⲧⲙ̄ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ⲕⲁⲧⲁⲣⲟϥ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲁⲉⲓⲧⲓⲡⲁⲉⲓⲧⲉϩ
ⲙ̄ⲡⲧⲟⲙⲟⲥ· ⲁϥ
ⲛⲟϫϥ ⲉⲥⲁⲙⲃⲟⲗ ⲙ̄
ⲡⲣⲟ ⲛ̄ⲧⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ·
ⲡⲙⲁⲅⲓⲥⲧⲣⲓⲁ
ⲛⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥⲙⲟⲩϩ
ⲛ̄ⲟⲣⲅⲏ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ· ⲁϥ
ⲥⲉⲕ ϩⲣⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ ⲛ̄ϣⲁⲁⲛⲧϥ̄
ⲁⲩⲱ ⲁϥϩⲟϫϩϫ
ⲛ̄ⲛⲉϥϭⲓϫ ⲉϫⲉⲛ
ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲧⲣⲉⲙⲙⲏ
ⲙⲁⲧⲟⲓ ϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉⲣⲟϥ ⲛ̄ⲟⲩⲥⲟⲡ ⲛ̄ⲟⲩ
ⲱⲧ· ϣⲁⲛⲧⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ϫⲟⲟⲥ
ϫⲉ ⲁϥⲙⲟⲩ ϣⲉϥ
ⲙⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲣⲉⲡⲙⲁⲅⲓⲥⲧ
ⲣⲓⲁⲛⲟⲥ ϯ ⲉⲛϣⲟⲓ
ⲛⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ·
ϫⲉ ϩⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ ⲛ̄ϩⲛ̄
ⲛⲉⲩⲣⲱⲙ ⲛ̄ϣⲁⲣⲟⲩ

ⲱⲧ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁϥⲧⲣⲉⲩ
ⲙⲟⲩⲣ ⲛ̄ⲛⲉϥϭⲓϫ
ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲙ̄ⲙⲟϥ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲥⲉⲙⲟⲩⲣ
ⲛ̄ⲟⲩⲛⲟⲩϩⲉ ⲧⲉ
ϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ ⲛⲟⲩ
ⲱⲧ· ⲛ̄ⲥⲉⲁⲙⲁϩ
ⲧϥ̄ ⲉϩⲣⲁⲓ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲱⲥ ⲁⲩⲧⲟⲥϥ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ϣ
ⲙⲟⲩ· ⲁⲩⲃⲁⲥⲁ
ⲛⲓⲍⲉ ⲙ̄ⲙⲟϥ·
ϣⲁⲛⲧⲉ ⲡⲉϥⲥ
ⲛⲟϥ ϩⲁⲧⲉ ⲛ̄ⲑⲉ ⲛ̄
ⲟⲩⲙⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲛⲉⲩⲣⲟⲛⲉⲧ
ϩⲛ̄ ⲛⲉⲇⲓⲝ ⲛⲟⲩϩⲩ
ⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ ⲡⲡⲱⲓ
ⲛ̄ⲧⲃⲟⲧϥ· ⲁϥⲉⲓ
ⲉϫⲙ̄ ⲡⲉϥⲃⲁⲗ ⲁⲛⲟⲩ
ⲛⲁⲓ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲧⲉ
ⲃⲁⲗ ⲟⲩⲡⲉϣⲁⲧⲉ· ⲁ
ⲥⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϫⲉⲛ ⲧⲉ
ϥⲟⲩⲟⲇⲉ·
ⲡⲙⲁⲅⲓⲥⲧⲣⲓⲁⲛⲟⲥ
ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲛ̄
ⲁⲩ ⲉⲡⲉϥⲃⲁⲗ ⲉⲁϥ
ϣⲱϥ· ⲁⲩⲱ
ⲡⲉϥⲥⲛⲟϥ ⲉϥⲥⲱⲕ

ⲉⲧⲡⲉⲥⲏⲓ ⲛ̄ⲑⲉⲛⲟⲩ
ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ· ⲁⲥⲉⲓⲉⲥ
ⲑⲏⲛⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁⲩⲱ ⲁⲥⲉⲓ ϩⲣⲟⲕ
ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ϩⲙ̄
ⲡⲉⲥⲙⲁⲱⲛⲧ
ⲁⲥϯ ⲡⲉⲙⲙⲁⲧⲟⲓ
ⲗⲟⲉⲩϩⲉ ⲟⲩⲉⲣⲟⲥ·
ⲁⲩⲱ ⲙ̄ⲡⲉⲭⲁⲓⲣ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲭⲁⲡⲉⲕϩⲁⲁⲛ
ⲧⲁⲥϣⲉⲱⲥⲛⲁϩ
ⲙⲉⲕ ⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄
ⲡⲙⲟⲩ· ⲱⲡⲣⲣⲟ
ⲛⲁⲭⲟⲥ ⲛ̄ⲑⲁⲩⲥⲓⲁ
ⲛⲟⲥ·
ⲁⲩⲱ ⲁⲥϯ ⲡⲉⲙⲙⲁ
ⲥⲛⲟⲟⲩⲥ ⲙ̄ⲙⲁ
ⲧⲟⲓⲁⲓⲱⲕ ⲉⲓⲛ
ⲥⲱϥ· ⲙ̄ⲛ̄ⲛⲉϥ
ϣⲙ̄ⲡⲉⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ· ⲛ̄ⲥⲉⲛⲟⲭϥ
ⲉⲃⲟⲗϩⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲛ̄ϣⲓⲏⲧ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛⲛⲉⲛⲓⲁⲩ
ϣⲱⲡⲉϩⲙ̄ⲡ
ⲧⲟⲟⲩ ⲛ̄ϣⲓⲏⲧ
ⲧⲛ̄ⲛⲁⲕ ⲁⲣⲓⲱⲛ
ⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲛ̄ⲧⲛ̄ⲕ
ⲧⲟⲛⲉⲭⲉⲛⲡⲙⲟ
ⲗⲟ ✝ ⲟⲣⲟⲟⲉⲧⲟⲩ

ⲁⲁⲃⲁⲧⲡⲁⲥⲱⲙⲁ
ⲡⲗ· ⲛ̄ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲱⲛϩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ̄ⲡⲙⲟ
ⲗⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲉϥⲡⲓⲥ
ⲧⲓⲥ·
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲙ̄ⲙⲁⲧⲟⲓⲇⲉ
ⲁⲓⲱⲕ ⲉⲓⲙⲙⲁϥ
ϩⲛ̄ϣⲓⲏⲧ
ⲧⲟⲩⲑ ⲡⲓⲥⲉⲣⲏⲣ
ϩⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲟϥ
ⲙⲛ̄ⲛⲉϥⲕⲟⲩⲓ
ⲙ̄ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ·
ⲉⲣⲉⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲙ̄
ⲙⲟⲥ ⲉⲡⲉⲥⲙⲁⲙ̄
ⲡⲁⲓ· ⲉϥⲟⲛⲁⲥ
ⲑⲉ ⲛ̄ⲡⲥⲱⲙⲁ ⲧⲉ
ⲉⲩⲑ ⲡⲟⲙⲙⲟⲥⲉ
ⲣⲡⲉϩ ⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟⲁ ⲛ̄ϩⲓⲥⲉ
ⲙ̄ⲛⲟⲩⲛⲟⲁ ⲛ̄ϩⲃⲁ
ϣⲁⲛ ⲧⲟⲩⲡⲱϩ
ⲉⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲥⲡⲩ
ⲗⲉⲟⲛⲉϥⲁϣⲉϩⲙ̄
ⲡⲧⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲛⲕⲁⲁⲥ ⲉϫⲙ̄ⲡ
ⲧⲟⲟⲩ ⲉϥⲟⲛ ⲑⲉⲛ
ⲛⲉⲓⲕⲱϣⲱⲱ· ⲉϥ
ⲡⲉⲛⲕ ⲛⲓⲃⲉ ϩⲙ̄
ⲙⲟⲟⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲣⲉⲛⲉϥⲙⲁ

25 - M 578 f. 13r

26 - M 578 f. 13v

27 - M 578 f. 14r

ⲛⲉϥϥⲓⲙ̄ⲙⲡⲣⲟ
ⲟⲩϣ ⲛ̄ⲛⲉϥⲥⲩ
ⲛⲁⲝⲓⲥ ⲉⲩⲙ̄ⲙⲏⲛⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ϩⲉⲛⲯⲁⲗ
ⲙⲟⲥ ⲙⲛ̄ϩⲛ̄ⲱ
ⲇⲏ ⲙⲛ̄ϩⲉⲛϣ
ⲗⲏⲗ ⲙⲛ̄ⲛⲟⲩ
ϭⲱϣⲃⲛⲁⲓⲝ ⲙⲛ̄
ϩⲓⲛⲟⲩϣⲏⲛ ⲡⲟ
ⲉⲓⲥ · ⲁⲩⲱ ⲛⲉ
ϥϣⲟⲟⲡ ϩⲛ̄ⲟⲩ
ⲛⲟⲁ ⲛ̄ⲥⲁⲣⲁⲍ
ⲙ̄ⲛⲟⲩⲉⲥⲉⲭⲓⲁ
ⲛⲁϣⲱⲥ · ⲉⲩ
ⲙⲟⲟϣⲉ ϩⲉⲛⲟⲩ
ⲑⲃⲃⲓⲟ ⲛ̄ϩⲏⲧ
ⲙⲛ̄ⲟⲩⲥⲙⲟⲧ ⲉ
ⲛⲁⲛⲟⲩϥ · ⲉⲩ
ϩⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ ⲛ̄
ⲛⲉⲕⲟⲩⲓ ⲙ̄ⲛⲛⲉ
ⲛⲟϭ ϩⲛ̄ⲙⲛ̄ⲧⲣⲙ̄
ⲣⲁϣ ⲛⲓⲙ ·
Ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲩⲥⲉⲓⲟⲩ
ⲁⲁⲧ ⲉⲉϫⲱⲕ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉ
ⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲛ̄
ⲟⲩⲁⲙⲛ̄ⲧⲉⲩⲥⲉⲃⲏⲥ
ⲙ̄ⲛⲟⲩⲧⲃⲃⲟ ⲙⲛ̄
ⲟⲩⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲩⲛ̄ϩⲙ

ϩⲁⲙⲙⲓⲛⲟⲩⲧⲉ ·
Ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲣⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ϩⲱⲱⲙ ⲉϥϥⲓⲡⲣⲟ
ⲟⲩϣ ϩⲁⲣⲟⲟⲩ ϩⲙ̄
ⲡⲙⲁ ⲛⲓⲙ ϫⲉⲛⲉ
ϩⲙ̄ϩⲁⲗⲁⲛⲉ
Ⲛⲉϥⲛ̄ⲧⲓⲕⲁⲉⲧⲡⲣⲟⲩ
ⲓⲉⲧⲡⲟⲩⲏϩⲙ̄ⲙⲓⲧ
ⲧⲟⲟⲩⲛ ⲛⲁⲕⲗⲁⲱ
ⲱⲛⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ
ⲙⲁⲩⲉⲓⲧⲉⲩⲕⲁ
ⲟⲛⲉⲉⲧⲁⲥⲓⲥ ⲙⲛ̄
ⲛⲉⲩⲥⲙⲟⲧ ⲉⲧ
ⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ · ⲁⲩ
ϣⲉⲡⲉϩⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲧⲟ
ⲟⲧϥ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲁⲡⲉⲛⲙⲟⲛⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲙⲡϣⲁ
ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲧⲁⲓⲟ
ϫⲉ ⲁⲡⲉⲓⲣⲱⲙⲉ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲟⲩ
ⲱϩ ⲉϩⲏⲧϥ ⲙⲛ̄
ⲛⲉϥϣⲙ̄ⲡⲉⲗⲟⲓ
ⲛⲁⲕⲟⲛ ·
Ⲧⲉⲧⲉⲁⲡⲉⲧⲥⲡⲥ
ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲇⲉ
ⲙ̄ⲡⲣⲟⲩⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉ
ⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉ ⲉⲧⲛⲁ
ⲛⲟⲩⲟⲩ ⲛ̄ⲥⲉⲧⲉ
ⲟⲩⲁⲙⲡⲉⲧ ⲛ̄ⲛⲉ

29 - M 578 f. 15r

30 - M 578 f. 15v

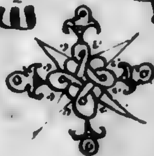
31 · M 578 f. 16r

ⲁⲩⲕⲁⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲙ
ⲟⲩⲱ
Ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲛ
ϭⲓ ⲡⲕⲁⲩⲭⲓⲁ
ⲛⲟⲥ· ϫⲉ ⲁⲛⲁⲣ
ⲭⲱⲛ· ⲙⲛⲡⲓⲥⲉⲉ
ⲡⲉⲛⲛⲉⲡⲣⲟⲑⲟⲗⲟ
ϩⲟⲥ· ⲥⲁϩⲱⲱϥⲉⲩⲉ
ⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟϥ ⲙⲡⲟⲩ
ⲟⲩⲱϥ· ⲉⲩⲁⲓ
ⲙⲡⲟⲩⲥⲱⲧⲙ
ⲛⲥⲁⲛⲉϥϣⲁϫⲉ
ⲙⲡⲣⲁⲛⲏ
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥⲁⲙⲟⲛⲓ
ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲡⲉϫⲁϥ·
ϩⲣⲁⲓ ⲛϩⲏⲧϥ· ϫⲉ
ϯⲛⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲧⲉ
ⲕⲱⲧⲉ ϩⲓϫⲉⲛ
ⲛⲉⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓⲟⲛ· ⲙⲡⲓⲧⲟⲱ
ⲧⲏⲣϥ· ⲧⲁⲉⲓⲣⲉ
ⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟ
ϩⲩⲡⲟⲧⲁⲥⲥⲉ ⲛⲁⲓ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲙⲙⲟ
ⲛⲁⲭⲟⲥ· ϩⲩⲡⲟⲧ
ⲣⲁ⳨ⲉ ⲉⲛⲙⲟⲣⲡ
ⲉⲓⲧ ⲧⲟⲙⲟⲥ ⲛ
ⲗⲉⲓⲟⲛ ⲙⲛⲧⲁ
ⲉⲧⲣⲟⲧⲓⲥ·
ⲁⲩⲱ [illegible] ⲉϥϣⲁⲛⲛⲁⲓ
ϩⲩⲡⲟⲧⲕ ⲣⲁ⳨ⲉ·
ⲉⲛⲁⲃⲟⲥϩⲱ ⲟⲩ

ⲛⲁϩⲩⲡⲟⲧⲣⲁ⳨
ⲁϫⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲓⲥ
ⲁⲁⲍⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛⲛⲉⲙⲙⲟⲛⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ· ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ⲛⲧⲁϥϩⲉⲉⲡⲓ
ⲟⲩ· ⲁϥⲁⲛⲁⲅⲕⲁ
ⲍⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩ
ϩⲩⲡⲟⲕ ⲣⲁ⳨ⲉ
ⲉⲓⲧ ⲧⲟⲙⲟⲥ ⲛ
ⲭⲁⲗⲭⲏⲇⲱⲛ
ⲁⲩⲱ ⲛⲥⲉⲛⲁⲣⲉ
ⲛⲧⲉⲣⲟⲟⲧϥ·
Ⲧⲟⲧⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛⲕⲉ
ⲕⲓⲟⲛ ⲧⲁⲓ ϣⲱⲱ
ⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ
ⲙⲡⲕⲁⲩⲭⲓⲁ
ⲛⲟⲥ ⲛⲣⲉϥϣⲙⲡ
Ⲉⲓⲁ
ⲁϥⲥⲱⲟⲩϩ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲉⲧϣⲟⲟⲡ
ϩⲙⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛⲛⲉⲕ
ⲗⲱⲛⲉ· ⲁⲩⲉⲓⲣⲉ
ⲛⲉⲛⲉⲩⲱⲱⲉⲛ
ⲥⲟⲛⲛⲉⲕⲟⲟⲙ
ⲕⲟⲛ ⲛϣⲉ

ϫⲁⲩⲉϣⲧⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ· ⲁϫⲓⲉⲣⲟⲩ
ⲛⲁⲁⲛ ⲛⲁⲩⲉϣϣⲙ
ϫⲉⲛⲙⲙⲟⲟⲩ ⲁⲩϩⲓⲧⲟⲩ
ϣⲁϫⲉⲙⲡⲉⲓⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲉϥϯⲥⲁⲃⲟⲙ
ⲙⲟⲟⲩ ⲉⲛⲉⲧⲡⲛⲟϭ
ⲣⲉⲛⲧⲉⲩⲯⲩⲭⲏ·
ⲁⲩⲱ ⲉϥϣⲁϫⲉ
ⲛⲙⲙⲁⲩ ϩⲛ ϩⲉⲛ
ϣⲁϫⲉ ⲛⲥⲟⲫⲟⲥ·
ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ϯⲡⲁⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ
ⲙⲙⲱⲧⲛ· ⲱ
ⲛⲁⲓⲟⲧⲉ ⲙⲛ ⲛⲁⲥ
ⲛⲏⲩ· ϫⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲣⲉⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ
ⲛⲁϩⲟⲙⲥ ϩⲙⲡⲉϥ
ⲙⲁ ⲉϥⲟⲩⲁⲙⲙⲱ·
ⲡⲣⲟⲥ ϩⲛⲕⲟⲩⲓ
ⲛϩⲟⲟⲩ· ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲉⲓⲥⲉ ⲛⲁϩ
ⲙⲛ· ⲁⲩⲱ ⲛϥ
ⲧⲟⲩϫⲟⲛ· ⲉⲧⲉⲓ
ϩⲩⲡⲟⲓ ⲡⲁⲣⲁ ⲡⲉⲉⲓ
ϫⲁϩⲙ ⲙⲛⲛⲙ
ⲙⲛⲛⲧⲣⲉϥϫⲉⲛⲁⲓ
ⲉⲧⲉⲧⲛⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ
ⲧⲉⲧⲥⲩⲛϩⲟⲇⲟⲥ
ⲉⲧϫⲁϩⲙ ⲛϫⲁⲗ
ⲭⲏⲇⲱⲛ· ⲁⲩⲱ

Ⲡⲡⲉⲓⲟⲩⲉⲩⲉ· ϫⲉⲉⲧⲉ
ⲧⲛⲉϣϣⲁⲛⲥⲱⲧⲙ
ⲛⲥⲱϥ· ⲡⲛⲉⲁ
ⲡⲉⲛⲁⲣϩⲙⲙⲉⲗⲉⲓ
ⲙⲟⲛ· ⲁⲩⲱ ⲛϥ
ⲧⲟⲩϫⲟⲛ· ⲁⲩⲱ
ⲛϥⲕⲉⲉⲡⲁⲍⲉⲛ
ⲛⲉⲧⲛⲙⲙⲁⲛⲉϣⲱ
ⲱⲡⲉ· ⲙⲛⲛⲉⲓ
ϣⲟⲟⲡ ⲛⲙⲙⲏⲧⲛ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲥⲕⲉⲧ
ⲧⲏⲩⲧⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ
ⲛⲉⲧⲛⲧⲟⲡⲟⲥ·
ϩⲛⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲛⲁ
ϫⲉⲣⲟⲛ ... ⲛⲧⲉ
ⲱⲟⲩ·
Ⲛⲁⲓϫⲉⲛ ⲧⲉⲣⲉϥϫⲟ
ⲟⲩ ⲛⲁⲓ ⲡⲉⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲁⲛⲉⲓⲟⲧⲉ ϣⲁϫⲉ ⲉⲣⲁ
ⲛⲁϥ ⲙⲛ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲁⲩⲉⲓ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ
ϫⲓⲥⲙⲟⲩ ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉⲥ
ⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲛ ⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ·
ⲧⲛⲉϭⲧⲱⲧ ⲉⲙⲟⲩ
ⲉϫⲛⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ⲉⲧⲥⲟⲩⲧⲱⲛ·
Ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲁⲡⲁ ⲙⲟⲩⲛⲁ ⲁϥⲥⲟ



ⲙⲙⲟⲩⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁϥⲧⲛ
ⲛⲟⲟⲩⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ ⲟⲩ
ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ· ⲛⲧⲟϥ
ⲇⲉ ϩⲱⲱϥ ⲁϥⲁ
ⲛⲁⲭⲱⲣⲉⲓ ⲙⲛ
ⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ·
ⲉⲓⲧⲁ ⲛⲧⲉⲣⲉϩ
ⲧⲟⲟⲩⲉ ⲇⲉ ϣⲱ
ⲡⲉ· ⲛⲧⲉⲣⲉⲡⲣⲏ
ϫⲓ ⲥⲉⲛⲟⲩⲕ ⲟⲩⲓ·
ⲉⲓⲥ ϣⲟⲙⲛⲧ ⲙ
ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲁⲩⲉⲓ ⲉ
ⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓ
ⲟⲛ· ⲉⲧⲣⲟⲩ
ⲥⲟⲃⲧⲉ ⲙⲡⲙⲁ
ϩⲁϫⲙ ⲡⲉⲙⲡⲕⲁⲩ
ⲭⲓⲁⲛⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲙⲡⲟⲩϩⲉ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛ
ⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ ϩⲙ
ⲡⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓ
ⲟⲛ ⲧⲏⲣϥ· ⲉⲓⲉ
ⲙⲛⲧ ⲧⲉⲓ ⲡⲉⲧ
ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲁϥ :—
ⲡⲁⲓ ⲇⲉ ⲙⲙⲁⲧⲟⲓ
ϥⲡⲧⲱϩ ⲛⲟⲩϣⲧⲟⲣ
ⲧⲣ· ⲁⲩⲡⲱⲧ ⲉ
ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲛⲙⲙⲁⲁϥ
ⲁⲩⲁⲡⲁⲛⲧⲁ ⲉⲡ
ⲕⲁⲩⲭⲓⲟⲥ ϩⲛ ⲧⲉ
ϩⲓⲏ ϩⲓϫⲛ ⲡⲣⲱⲓϣⲉ

ⲟⲩⲱⲛⲉ :—
ⲡⲉϫⲁⲩ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛⲧⲕⲟⲩⲉ
ϩⲉ ⲉⲙⲙⲟⲛⲁⲭⲟⲥ
ϩⲙ ⲡⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓⲟⲛ ⲛⲥⲁ ⲡⲁⲓ ⲙ
ⲙⲁⲧⲉ :—
ⲡⲉϫⲉⲡⲕⲁⲩⲭⲓ
ⲟⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲧ
ⲃⲉⲟⲩ ⲙⲡⲉⲛⲙⲙⲱ
ⲛⲁϫⲟⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓϫⲱⲓ· ⲡⲉⲧ
ⲃⲉⲟⲩ ⲛⲉⲛⲧⲁⲁⲩ
ⲃⲱⲕ ⲛⲁⲩ :—
ⲡⲉϫⲉⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲛⲧⲟ
ⲟⲩⲛⲁⲛ· ϫⲉ ⲛⲧⲁⲩ
ⲃⲱⲕ ⲉⲧⲃⲉⲟⲩ :—
ⲁⲩⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲉⲧⲣⲟⲩ
ϩⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ· ϣⲁⲛ
ⲧⲉϥⲧⲁⲙⲟⲟⲩ ⲉ
ϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ ⲛⲧⲁⲩ
ⲉⲩϣⲱⲡⲉ :—
ⲁⲩⲱ ⲡⲉϫⲉⲡⲟⲓⲕⲟ
ⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲙⲡⲉⲣϩⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲓ
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲛⲁ
ⲧⲁⲙⲟⲕ ⲉⲧⲙⲉ·
ⲁⲡⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲕⲉⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡⲁⲥⲕⲓ
ⲧⲏⲥ ⲉⲣⲟⲩⲛⲟⲁⲛ

ⲕⲁⲑⲁⲡⲕⲉⲥⲓⲥⲉⲣⲟ
ⲟⲩ· ⲉϥⲙⲁⲁⲓⲟⲙ
ⲙⲟⲟⲩϩⲛ ⲛⲉϥϣⲱϣⲁ
ϫⲉ· ⲉϥⲉⲓⲣⲉⲙ
ⲙⲟⲕ ⲛⲣⲉϥϫⲓⲟⲩⲁ
ϫⲉ ⲛⲧⲟⲕ ⲛⲧ
ⲕⲟⲩⲓ ⲟⲩⲁⲙⲛ
ϫⲁⲗϫ ⲡⲙⲙⲛ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲁⲉⲓ ⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲁⲩⲱ ϫⲉ
ⲕⲱ ⲛϣⲙⲙⲟ
ⲛⲥⲩⲛⲁⲅⲉ ⲛⲧⲟ
ⲟⲧⲕ· ⲡⲉⲕⲟⲓ
ⲛⲟⲛⲉⲓⲛ ⲙⲙⲁⲕ
ϩⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛϩⲱⲃ·
ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓ ⲁⲙ
ⲙⲱⲛⲁⲭⲟⲥ ⲥⲱ
ⲧⲙ ⲛⲥⲱϥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲁϫⲱⲱⲣⲉ ⲓⲛⲁⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲡⲕⲁⲩⲭⲓⲟⲥ ⲇⲉ ⲛ
ⲧⲉⲣⲉϥⲥⲱⲧⲙ ⲉ
ⲛⲁⲓ ⲁϥⲣϩⲟⲧⲉ ⲙ
ⲙⲁⲧⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲟⲩⲱϣⲙ ⲛⲥⲁ
ⲛⲉϥⲥⲧⲟ ⲟⲧⲟⲩϩ
ⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛⲁϣⲱ
ⲛⲧ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲥⲁϩⲟⲩ ⲙⲡⲟⲓⲕⲟ
ⲛⲟⲙⲟⲥ· ⲙⲛⲛ

ⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
ⲙⲛ ⲛⲉⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩⲙϩ ⲛϩⲏⲧϥ·
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲕⲧⲟϥ ⲉ
ⲕⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲛⲙⲙⲁⲧⲉϥ
ⲃⲱⲕ ϩⲣⲁⲓ ⲉⲡⲧⲟ
ⲟⲩ· ϣⲁϥⲉϩⲟⲩⲛ ⲙ
ⲡⲉⲟⲩⲛ ϩⲟⲟⲩ·
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ ⲕⲟⲧⲟⲩ ⲉⲡ
ⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
ϩⲛ ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ·
ⲡⲕⲁⲩⲭⲓⲟⲥ ⲇⲉ ⲡⲉ
ⲯⲉⲩⲇⲟⲁⲣⲭⲏⲉ
ⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ· ⲁϥ
ϩⲁⲣⲉϩ ⲉⲧⲕⲁⲕⲓⲁ
ⲉϥϣⲟⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ
ⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲧⲏⲣⲥ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁϥϫⲟⲟⲩ ⲛϩⲙ
ϩⲁⲗ ⲙⲛ ϩⲛⲣⲱ
ⲟⲟⲟⲩⲛⲉⲧⲣⲟⲩ
ⲃⲱⲕ ⲉⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲛⲉⲕ ⲗⲱⲙⲉⲛ
ⲥⲉⲉⲓⲛⲉ ⲛⲁϣⲛⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲉⲣⲉⲛⲉϥⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ
ⲉⲡⲁϩⲟⲩ ⲙⲙⲟϥ·
ⲉⲣⲉⲟⲩⲕⲟⲗⲗⲁⲣⲓ
ⲟⲛ ϩⲙ ⲡⲉϥⲙⲟⲕϩ·

ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲩⲉⲓⲉⲓⲛ
ⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
ⲁⲩϩⲉⲧⲡⲧⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲩⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲙⲙⲟϥ ⲁⲩϫⲓⲧϥ
ⲛⲁϥ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥⲙⲟⲟϣⲉ ⲡⲉ
ϥⲛⲧⲉⲛⲁⲛⲁϩⲙ
ⲙⲡⲉⲧⲛⲁϥϫⲓϥ
ⲙⲙⲟⲟ ϫⲉ
ϩⲁⲙⲁⲉⲓⲉ ⲛⲉⲥⲛⲁ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲥⲉⲡ
ⲙⲏⲧⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙ
ⲁⲥⲛⲟⲥⲙⲙⲟⲟⲩ
ϩⲓϫⲙ ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲡⲉ
ⲭⲣⲓⲥⲧⲟⲥ ⲡⲉⲭⲥ̄
ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲁⲩϫ
ⲡⲟⲙⲡⲕⲁⲩϫⲓ
ⲟⲥⲙⲡⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ϫⲉ
ⲁⲣⲏⲩ ⲛⲉϩⲱⲃ
ⲙⲙⲟⲥ
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ
ⲕⲁⲩⲭⲓⲟⲥ ϫⲛⲉ
ⲛⲙⲙⲁⲧⲟⲓ
ϫⲉ ⲁⲛⲉⲛ ⲁⲓⲥⲑⲁⲛⲉ
ⲁⲛϩⲱⲥⲓⲟⲥ ⲛⲙ
ⲛⲁϫⲟⲥ
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲙⲙⲁ
ⲧⲟⲓ ⲧⲣⲉϥϩⲓⲥⲉ

ⲙⲙⲟⲩⲛⲁⲩ
ⲁⲩⲥⲉⲃⲏⲥ ⲇⲉ ⲛⲧⲉ
ⲣⲉⲩⲛⲁⲩ ⲉⲡⲉⲡⲣⲱ
ⲙⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁⲩⲙⲟⲟⲩϣⲉ ⲁⲩⲱⲛϩ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟϥ
ⲁⲩⲕⲉⲗⲉⲩⲉ ⲛⲛⲉ
ⲙⲁⲧⲟⲓ ⲉⲧⲣⲟⲩ
ϩⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟϥ ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲡⲉϥⲥⲛⲟϥ ϩⲁ
ⲧⲉⲛ ⲑⲉ ⲛⲟⲩⲙⲟ
ⲟⲩ
ⲙⲛⲛⲥⲱⲥ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲛⲧⲟⲕ
ⲡⲉⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡ
ϣⲁⲩⲧⲉ ⲛⲁⲥⲕⲏ
ⲧⲏⲥ ⲛⲓⲙ
ⲛⲧⲁⲩⲕⲁⲑⲓⲥ
ⲧⲁ ⲙⲙⲟⲕ ⲛϩⲩ
ⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲟⲥ ⲉϫⲙ
ⲡⲙⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓⲟⲛ ⲏⲛⲓⲙ
ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲟⲩⲉϩ
ⲥⲁϩⲛⲉ ⲛⲁⲕ ϫⲉ
ⲧⲉⲥⲃⲱ ⲛⲛⲙⲙⲁ
ⲛⲁϫⲓⲥⲉ ⲧⲣⲟⲩⲥⲁ
ϩⲱⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲙ
ⲡⲛⲧⲁⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ ⲛⲁϥ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ

37 - M 578 f. 19r

ⲣⲁⲓ̈ ⲧⲕⲟⲟⲛⲭⲁⲗ
ⲭⲏⲙⲱⲛⲓⲧⲏⲥ·
ⲧⲉⲕⲙⲡⲉⲧⲓⲥ
ⲥⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲕⲙⲟⲩⲟⲣⲧⲉⲡ
ⲁⲓ̈ⲃⲟⲗⲃⲉⲙⲙⲓⲛ
ⲛⲉⲩⲗⲁⲁⲩⲙⲙⲁⲛ
ⲛⲉⲟⲛ·
ⲡⲕⲁⲩⲭⲓⲟⲥⲁⲉ
ⲙⲡⲉⲣⲉⲩⲥⲱ
ⲧⲙⲉⲛⲛⲁⲓ̈ⲙⲙⲁ
ⲱ ⲛⲧⲙⲙⲁⲁⲧⲉ
ⲁⲩϫⲱⲣⲙⲙⲙⲁ
ⲧⲁⲓ̈ⲉⲧⲣⲟⲩⲣⲁⲍ
ⲧⲉⲙⲡⲙⲟⲩ·
ⲁⲧⲡⲓ̈ ϩⲁⲡⲗⲟⲥ·
ⲁⲩϩⲓⲧⲟⲟⲧϥⲙ
ϩⲱⲧⲃ ⲛⲥⲁⲡ
ⲁⲓ̈ⲕⲁⲓⲟⲥ ⲛⲥⲁ
ⲃⲏⲗⲁϫⲉⲁⲛⲁⲣⲭⲱ
ⲛⲧⲡⲟⲛⲓⲥⲡⲓ
ⲑⲙⲛⲁϩⲙⲉϥⲛⲓⲥ
ⲟⲧϥ·
ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩϫⲉⲁ
ⲃⲉⲣⲃⲟⲗϩⲛⲛⲉϥ
ⲁⲓ̈ⲭ ⲁⲩⲟⲩⲉϩ
ⲥⲁϩⲛⲉ ⲉⲧⲣⲟⲩⲛⲟ
ϫϥⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲧⲟ
ⲟⲩⲛⲛⲉⲕⲗⲱ
ⲛⲉϥⲙϫⲓⲙⲙⲙⲟⲥ

ⲛⲁϥ· ⲓ̈ⲭⲉⲉⲙⲙⲁⲭⲉ
ⲙⲕⲛⲁⲕⲓⲛⲱ
ⲛⲉⲓⲛⲙⲙⲁⲓ̈ⲛ
ϩⲛⲧⲁⲡⲡⲉⲧⲓⲥ
ⲁⲛⲁϫⲱⲣⲉⲓⲛⲁⲕ
ⲛⲥⲁⲃⲟⲗⲙⲙⲟⲓ
ⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛⲙ
ⲡⲧⲟⲟⲩ· ϫⲉ
ⲁⲛⲛⲉⲕⲙⲟⲩⲕⲁ
ⲕⲱⲥϩⲛⲛⲁⲁⲓ̈ⲭ
ⲉϥϣⲱⲡⲉⲁⲉⲙ
ⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ̈ ⲁⲓ̈
ⲧⲉⲓⲉⲥⲟⲛⲁⲧⲁⲟⲩ
ⲛⲁⲓ̈ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲣⲁⲡⲁⲥⲙⲟⲩ
ⲙⲁ· ⲉⲓⲥⲟⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥⲛⲧⲉ
ⲡϫⲟⲉⲓⲥⲁϥⲉⲓ
ϣⲁⲣⲟϥ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲧⲉⲗⲁⲙⲉⲛⲉϥ
ⲥⲁⲩⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲡⲉϫⲁϥⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲅ
ⲃⲱⲕ ⲉⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟ
ⲟⲩⲛⲧⲁⲕϣⲙⲙⲁⲩ
ⲛⲅⲟⲩⲱϩϩⲙ
ⲡⲉⲧⲉⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲙⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲣⲉϥⲉⲓ

ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ̅ⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲛ̅ⲛⲉⲕⲁⲓⲱⲛⲉ·
ⲙⲛ̅ⲛⲉⲩⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ· ⲁⲩ
ⲙⲟⲟϣⲉ ⲉⲣⲏⲥ ⲉⲩ
ⲯⲁⲗⲗⲉⲓ ⲉⲩϫⲱ
ⲙ̅ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ϩⲙ̅ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ϯⲛⲁⲟⲩⲉⲧⲟⲩ
ⲥⲟⲃⲧ· ⲁⲩⲱ
ⲟⲛ ϫⲉ ⲛⲓⲙ ⲡⲉ ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲃⲏⲗ ⲉ
ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ· ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲙⲟⲩⲣ
ⲙ̅ⲙⲁⲓ ⲛⲟⲩϭⲟⲙ
ⲛ̅ⲧⲟⲕ ⲁⲕⲕⲱ
ⲛ̅ⲧⲁϩⲓⲙⲉ ⲟⲩ
ⲁⲁⲃ·
ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛ̅ⲛ̅ⲥⲁ
ⲛⲁⲓ ⲁⲩⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛ̅ⲧⲉ
ⲕⲓⲛⲁⲩ· ⲁ
ⲥⲟⲩⲱϩ ⲛ̅ϩⲏⲧϥ
ⲙⲛ̅ⲛⲉⲩϣⲏⲣⲉ
ϩⲛ̅ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̅ⲉⲥϫ
ϫⲓⲁⲙⲛⲟⲩⲥⲁ
ⲣⲁϩⲧ· ⲉⲙⲉⲓ
ⲣⲉ ⲛ̅ϩⲉⲛⲁϣⲏⲛ
ϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅

ϩⲛ̅ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲙⲛ̅
ϩⲛ̅ⲙ̅ⲙⲁⲉⲧⲉⲥⲓⲟ
ⲙⲛ̅ϩⲛ̅ⲟⲩϣⲙ̅ⲙ
ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲁϫⲉⲛ ⲕⲉ
ⲅⲟⲟⲩ ⲟⲩⲉⲃⲟⲗ·
Ⲛⲉⲩϫⲱ ⲙ̅ⲙⲟⲥ
ⲛ̅ⲛⲁⲩ ⲛ̅ⲙ̅ⲙⲁⲓ ϫⲉ
ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅
ⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ· ⲛ̅
ⲧⲟⲟⲩ ⲡⲉ ⲡⲥⲱϣⲉ
ⲛ̅ⲛⲉⲯⲩⲭⲏ·
Ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲡⲉⲥ
ⲉⲛⲟⲩⲃⲉⲛⲛⲁⲓ
ⲉⲗⲟⲟⲛⲉ·
Ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲡⲉ
ⲕⲁⲧⲟⲓⲕⲟⲣⲉⲓ
ⲙ̅ⲡⲛⲟⲃⲉ· ⲁⲩ
Ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲡⲉ
ⲡⲧⲃⲃⲟ ⲛ̅ⲛⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ·
Ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲡⲉⲧ
ⲡⲟⲁⲛⲧⲓⲁⲛ
ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ·
Ⲡⲉϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲡⲉⲧ
ⲁϫⲱⲕⲉ ⲉⲓⲛⲥⲁ

ⲛⲉⲇⲁⲓⲙⲱⲛⲉ
ⲟⲛ
ⲧ ⲙⲉϣⲁⲡⲁⲙⲛⲧ
ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ ⲛ
ⲧⲟⲟⲩⲡⲉⲛⲧⲁⲩ
ⲧⲣⲉⲙⲙⲱⲩⲥⲏⲥ ⲡⲉϣⲙ
ϫⲉⲙⲙⲛⲧⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ϩⲓⲧⲛ ⲡⲉϣⲁⲡⲁ
ϣⲙⲛⲧ ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ
ⲁϩⲏⲗⲓⲁⲥ ⲙⲛϩⲏ
ⲗⲓⲥⲥⲁⲓⲟⲥ ⲙⲟⲟϣⲉ
ϩⲓϫⲛ ⲛⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲙⲡⲓⲟⲣⲇⲁⲛⲏⲥ
ϩⲓⲧⲛ ⲡⲉϣⲁⲡⲁ
ϣⲙⲛⲧ ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ
ⲛⲧⲁⲡⲁⲩⲗⲟⲥ
ⲛⲟⲩϩⲙ ϩⲙ ⲡⲉϣ
ⲁⲡⲓⲣⲛ ⲑⲁⲗⲁⲥ
ⲥⲁ
Ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲟⲩ
ⲟⲩⲉϣⲉⲱⲛϩ
ϩⲛ ⲧⲙⲛⲧⲙ
ⲛⲁϫⲟⲟ ⲙⲁⲣⲟⲩ
ⲙⲉⲣⲉ ⲡⲉϣⲁⲡⲁ
ⲙⲛⲧ ⲛⲏⲥⲧⲓⲁ
ⲁϫⲓⲛⲧⲛⲏⲥ
ⲧⲓⲁ ⲙⲛⲧⲡⲉϣ
ⲁⲡⲁ ⲙⲉⲣⲉⲡ
ⲙⲙⲟⲛⲁϫⲟⲥ ⲉⲣ
ⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲡⲡⲁⲑⲟⲥ

ⲙⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ·
Ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ
ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲉ ⲛⲧⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡⲉ
ⲟⲩⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲃⲣⲁϩⲁⲙ ⲉϥ
ϣⲟⲟⲡ ϩⲛ ⲧⲙⲛⲧ
ⲥⲟⲡⲟⲧⲁⲙⲓⲁ·
ⲙⲡⲁⲧⲉϥⲟⲩⲱϩ
ϩⲛ ⲭⲁⲣⲁⲛ ϫⲉ
ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ
ⲡⲉⲕⲕⲁϩ ⲙⲛ
ⲧⲉⲕⲥⲩⲅⲅⲉⲛⲓⲁ
ⲛⲅⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲡ
ⲕⲁϩ ⲉϯⲛⲁⲧ
ⲥⲁⲃⲟⲕ ⲉⲣⲟϥ·
Ⲛⲧⲟϥ ⲛⲧⲉ
ⲛⲟⲩ ⲡⲉⲛ
ⲧⲁϥⲟⲩⲱⲛϩ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁⲓⲧⲉⲓ ⲉϥⲟⲩⲏϩ
ϩⲙ ⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛⲧⲁ
ⲕⲓⲛⲁϣ ⲙ
ⲡⲁⲧⲉϥⲟⲩⲱϩ
ϩⲙ ⲡϩⲉⲗⲗⲟⲥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ
ϫⲉ ⲁⲙⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ

ϩⲁⲡⲡⲉⲧⲙⲁ ⲛⲕ
ⲕⲱⲛⲥⲱⲕ
ⲛⲛⲉⲕⲙⲁⲑⲏ
ⲧⲏⲥ· ⲛⲕⲉⲓ
ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲣⲏ
ⲙⲟⲥ ⲉϯⲛⲁⲧ
ⲥⲁⲃⲟⲕ ⲉⲣⲟⲥ :—
Ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ
ⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁϥⲁⲉⲧⲓⲧⲉⲩⲟⲩ
ⲱϣϥ ⲛⲥⲁⲧⲉⲥ
ⲙⲙⲁⲓⲧ ⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲥⲁⲃⲁⲱⲑ· ⲡⲉ
ϫⲁϥ ϫⲉ ϯⲥⲃ
ⲧⲱⲧ ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ
ⲕϩⲙϩⲁⲗ ⲉⲓⲥ
ϩⲏⲏⲧⲉ ⲉⲉⲧⲣⲁ
ⲟⲩⲁϩⲧ ⲛⲥⲱⲕ·
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲛⲉⲛⲟⲩⲁⲓ̈ⲁⲑⲏ
ⲕⲉ ⲙⲛⲛⲉϥ
ⲙⲁⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉϥ
ϫⲱⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ ⲉϯ
ⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲧⲡⲉⲓϫⲁⲓⲉ ⲁⲩⲱ
ⲛϯⲛⲏⲩ ⲁⲛ ⲉϣⲁ
ⲣⲱⲧⲛ ⲛϩⲁϩⲛ

ϩⲟⲟⲩ :— ⲡⲁⲓ̈
ⲱϣⲧⲛϩⲏⲧ
ϣⲁⲡⲡⲁⲥⲭⲁ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲙⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ· ⲉϥⲟⲩⲱ
ⲡⲉⲗⲁⲉⲉⲓ ϣⲁⲛⲉⲓ
ϣⲁⲣⲱⲧⲛ ⲧⲉ
ⲧⲛⲛⲁⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲓ·
ⲁⲩⲱ ⲉϣϫⲉⲙⲡⲉ
ⲙⲡⲏ· ⲙⲡⲉ
ⲣⲉⲓⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲓϫⲁ
ⲓⲉ· ⲕⲁⲧⲁⲛⲁⲁⲩ
ⲛⲥⲙⲟⲧ ⲉⲧⲉⲧⲛ
ϣⲓⲛⲉ ⲛⲥⲱⲓ̈
ⲱⲛⲁⲙϣⲡⲣⲉⲙ
ⲙⲉⲣⲓⲧ :—
Ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ̈ ⲁϥ
ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲙⲛ ⲛⲉϥ
ϣⲏⲣⲉ ⲁϥϣⲛⲏⲁ
ⲛⲙⲙⲁⲩ· ⲁϥⲉⲓ
ⲉⲃⲟⲗϩⲓ ⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲥⲟⲩⲙⲛⲧⲁ
ⲥⲉ ⲙⲙⲉⲉϥⲥⲱⲡⲏ·
ⲉⲧⲉⲓⲉⲉϩⲟⲟⲩ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲛⲁⲗⲩⲙ
ⲯⲓⲥ ⲛⲧⲛϫⲟⲉⲓⲥ
ⲧⲉⲑⲉⲟⲇⲟⲕⲟⲥ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲙⲁⲣⲓⲁ :—
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥϥⲓⲙ

ⲠⲈϤⲞⲨⲞⲒⲈϨⲞⲨⲚ
ϨⲘⲠⲦⲞⲞⲨ· ⲀϤ
ⲘⲞⲞϢⲈⲚⲀⲠⲠ
ⲠⲈⲦⲞⲨⲀⲀⲂ· ⲚϤ
ⲤⲞⲞⲨⲚ ⲀⲚ ϪⲈ ⲈϤ
ⲂⲎⲔ ⲈⲦⲰⲚ·
ⲔⲀⲦⲀ ⲐⲈ ⲚⲀⲂⲢⲀ
ϨⲀⲘ ⲠⲈⲨⲈ
ⲒⲰⲦ ⲚⲦⲀϤⲈⲒ
ⲈⲂⲞⲖ ⲈϤⲘⲞⲞϢⲈ
ⲚϤⲤⲞⲞⲨⲚ ⲀⲚ ϪⲈ ⲈϤ
ⲂⲎⲔ ⲈⲦⲰⲚ
ⲀⲖⲖⲀ ⲈϤⲠⲒⲤ
ⲦⲈⲨⲈ ⲈⲠⲚⲞⲨⲦⲈ
ϪⲈ ⲞⲨⲚⲀⲞⲒⲘⲘ
ⲘⲞϤ ⲈϨⲞⲨⲚ ⲂⲚⲒⲘ
ⲘⲀⲦⲈ ⲐⲈ ⲘⲠⲈⲦⲠⲈ
ⲦⲞⲨⲀⲀⲂ ⲠⲀⲠⲀ
ⲘⲞⲨⲚⲀ ⲘⲠⲈ
ϤⲈⲢϨⲞⲦⲈ ⲚⲀⲨ
ⲈϤⲦⲘⲠⲈϤⲞⲨ
ⲞⲒⲈϨⲞⲨⲚϨⲘⲠ
ⲦⲞⲞⲨ·
ⲘⲀⲖⲖⲞⲚ ⲆⲈ ⲀϤ
ϨⲞⲔϤ ⲀⲚⲦⲠⲀⲚ
ϨⲞⲦⲠⲀⲒ ⲘⲠ
ⲚⲞⲨⲦⲈ ⲘⲚⲞⲨ
ⲠⲒⲤⲦⲒⲤ ⲈⲤⲈⲚⲀ
ⲀⲰⲘ ⲈⲀϤ

ⲘⲠⲈϤⲞⲨⲞⲒⲈϨⲞⲨⲚ
ϨⲘⲠⲦⲞⲞⲨ ϨⲚⲞⲨ
ϨⲘⲞⲦ ⲚⲞⲨⲰⲦ·
ⲀⲨⲰ ⲀϤⲘⲞⲞϢⲈ
ϢⲀⲚⲦⲈϤⲈⲒ ⲈⲬⲈ
ⲠϨⲈⲖⲞⲤ· ⲀϤ
ⲀϢⲀϨⲦ ⲈⲠⲈ
ⲤⲎⲦⲈⲢⲞϤ ⲀⲨⲰ ⲀϤ
ⲀϤⲚⲀⲨ ⲚϨⲈⲚⲀ
ϢⲎⲢⲈ ⲚⲚⲈϨ
ⲠⲈⲤⲎⲦⲈⲢⲞϤ·
ⲘⲚⲞⲨⲔⲞⲨⲒ ⲚⲈⲔ
ⲔⲖⲎⲤⲒⲀ·
ⲀⲨⲰ ⲚⲦⲈⲢⲈϤⲈⲒ
ⲈϤⲀϨⲈⲢⲀⲦϤ· ⲀϤ
ϢⲖⲎⲖ ⲈϤⲬⲰ
ⲘⲘⲞⲤ· ϪⲈ ⲠⲬⲤ
ⲠⲚⲞⲨⲦⲈ Ⲡ
ⲠⲀⲚⲦⲞⲔⲢⲀⲦⲰⲢ
ⲈⲔⲈⲤⲰⲦⲘ
ⲠⲀϢⲖⲎⲖ ⲀⲨⲰ
ⲚⲔϪⲒ ⲤⲘⲘⲈⲦⲀ
ⲤⲞⲠⲤ ⲚⲦⲈⲔϨⲘ
ⲚⲦⲞⲔ ⲄⲀⲢ ⲠⲈⲚ
ⲦⲀⲔⲞⲨⲰⲚϨ Ⲉ
ⲠⲈⲚⲈⲒⲰⲦ ⲀⲂ
ⲢⲀϨⲀⲘ ⲀⲔⲈⲢ
ⲘⲚⲦⲚⲀⲈⲒⲚⲒⲤⲀⲔ

ⲓⲥⲁⲁⲕ ⲇⲉ ⲛ̄ⲓⲁ
ⲕⲱⲃ ⲓⲁ
ⲕⲱⲃ ⲇⲉ ⲟⲛ ϫⲓⲛ
ⲛⲉⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟⲕ
ϫⲉ ⲓⲁⲕⲱⲃ ⲇⲁ
ⲩⲉⲓⲧ ⲛ̄ⲛⲁⲧⲉⲧ
ⲛⲁⲓϣⲱⲡⲉⲧⲉⲛⲁⲕ
ⲛ̄ⲣⲁⲛ ⲁⲩⲱ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲁⲓ
ⲛⲁⲩ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲛ̄ϩⲟ ϩⲓ ϩⲟ ⲁⲩⲱ
ϫⲁⲓⲛⲁⲓ ⲧⲁⲯⲩ
ⲭⲏ ⲛⲟⲓ
ⲡⲧⲟⲛ ⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ ⲧ
ⲥⲁⲃⲟⲉⲓⲧⲉ ⲧⲉⲧⲉϥ
ϣⲏⲣⲉ ⲣⲟⲉⲓⲥ ⲁⲁⲥ
ⲉⲧⲉⲗⲁⲉⲓⲉϣⲱⲛⲉ
ⲁⲥⲓⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉⲡⲉⲩⲥ
ⲙⲙⲉⲥϫⲓⲙⲙⲟⲟⲥ
ϫⲉ ⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ ⲁⲓ
ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉⲧⲉⲕ
ⲥⲟⲡⲥ ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲉⲕ
ϣⲗⲏⲗ ⲁⲧⲉⲕ
ⲥⲙⲏ ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ
ϣⲁⲣⲟⲓ
ⲁⲟⲓⲧⲟⲛ ⲧⲱⲕ
ⲛ̄ϩⲏⲧ ⲧⲙⲡⲉⲣⲣ
ϩⲟⲧⲉ ⲁⲛⲟⲕ
ϯϣⲟⲟⲡ ⲛⲙ̄ⲙⲁⲕ
ⲉⲓⲥϩⲏⲏⲧⲉ ϯⲛⲁ

ϯⲛⲁⲕⲱ ⲙ̄ⲡⲉⲕⲕⲁϩ
ⲉⲩⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ
ⲙ̄ⲛ ⲛⲉⲕϣⲏⲣⲉ
ⲉⲧⲛⲏⲩ ⲙⲛ̄ⲛ
ⲥⲱⲕ ⲉⲩⲉⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲣⲁⲛ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲩⲱ ⲁ
ⲛⲟⲕ ϩⲱ ⲙⲛ̄ⲛⲁ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛⲁⲓ
ⲉⲧⲛⲏⲩ ⲙⲛ̄ⲛⲥⲱⲕ
ⲁⲩⲱ ⲁⲓⲁⲗⲟⲉⲓⲥⲉ
ⲡⲉⲧⲉⲥⲙⲏ
ⲁⲟⲓⲧⲟⲛ ⲁⲥϩⲁⲓ
ⲙⲉⲉⲧⲉⲥⲙⲛ̄ ⲧⲥⲙ
ⲡⲥⲁⲗⲟⲥ ⲉϥ
ϯⲁⲣⲁⲡⲁⲩⲱⲉⲓ
ⲡⲣⲟⲟⲩⲧ ⲙⲙⲁⲧⲉ
ⲛⲧⲉⲣⲉⲩⲛⲟⲩϥⲟⲟⲩ
ⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲁⲩⲟⲩ
ⲱⲛϩ ⲛⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛⲟⲩⲛⲟⲃ ⲛ̄ⲉⲟⲟⲩ
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲛ ⲧⲉⲣⲉⲥⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲥⲣϩⲟⲧⲉ
ⲁⲩⲱ ⲁⲥϩⲉ ⲉϫⲙ̄
ⲡⲉⲥϩⲟ ϩⲓϫⲙ̄ ⲡⲕⲁϩ
ⲕⲁϩ ⲁⲡⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ ϯ ⲛ̄ⲧⲟ
ⲟⲧⲥ ⲁϥⲧⲟⲩⲛⲟ
ⲥϥ ⲡⲉϫⲁϥ

ⲛⲁϥ·ϫⲉⲗⲓⲙⲡⲉⲣⲉ
ϩⲟⲧⲉ ⲉⲓⲛϫⲟⲉⲓⲥ
ϣⲟⲟⲡ ⲛⲙⲙⲁⲕ·
ⲉⲓⲥ ⲡⲕⲁϩ ⲛⲧⲉ
ⲡⲛϫⲟⲉⲓⲥ ⲉⲣⲡⲓⲧ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ·
ⲙⲛⲧⲉⲕ ⲉⲓⲣⲉ
ⲙⲙⲁⲛϣⲁⲛⲉⲛⲉϩ·
ⲉⲡⲙⲙⲁⲙⲙⲡⲥⲟⲗ
ⲥⲁⲛⲛⲉϣϣⲡⲉ
ⲕⲁⲧⲁⲥⲁⲣⲝ· ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲛⲁⲭⲁ
ⲣⲓⲍⲉ ⲛⲁⲕ ⲛϩⲛ
ϩⲁⲗⲟⲙⲁⲓⲕⲁⲓⲟⲥ·
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲇⲉ ⲁ
ϥⲙⲁⲁϩⲧⲉⲛⲧ
ⲉϥⲙⲁⲧϫⲁⲗⲓϫⲓⲧϥ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲉⲕⲕⲁⲗⲓⲥⲓⲁ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ϫⲉⲧⲱⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ
ⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲡϫⲟ
ⲉⲓⲥ ϣⲟⲟⲡ ⲛⲙ
ⲙⲁⲕ ⲁⲩⲱ
ⲁⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ϩⲟ
ⲡϥ ⲉⲣⲟϥ·
ⲡϩⲁⲗⲟ ⲇⲉ ⲁϥϣ
ⲗⲏⲗ ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ϫⲉ
ⲡⲛⲁ ⲡⲱⲕ ⲉϩⲟⲩ
ⲛ ⲉⲡⲉⲕⲏⲓ ⲧⲁⲟⲩ

ϣⲁⲛϯⲙⲡⲉⲕⲣ
ⲡⲏⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲩ
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲙⲓϩⲉⲉⲧ
ⲕⲟⲩⲓⲛⲛⲉⲕⲕⲁ
ⲗⲓⲥⲓⲁ ⲉⲁⲥϩⲱⲥ
ⲛϣⲱ ⲉⲃⲟⲗ
ϫⲉⲁⲥⲉⲣⲟⲩⲛⲟ
ⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲉⲥⲟⲛⲁ
ⲣⲱⲙⲉ·
ⲉⲓⲧⲁⲁⲥⲉⲣⲟⲩⲛⲟⲃ
ⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲙⲛ
ⲟⲩⲙⲙⲏⲏϣⲉ ⲛϩⲟ
ⲟⲩϣⲁⲛⲧⲉϥ
ⲕⲉⲑⲁⲣⲓⲍⲉ ⲙⲙⲟⲥ
ⲕⲁⲗⲟⲥ·
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲁϥⲃⲱⲗ ⲙⲟⲥ ϩⲛⲧ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁ ⲉϥϣⲓⲡⲉ
ⲛϩⲛ ⲛⲟⲁⲛⲉϣ
ⲗⲏⲗ ⲙⲛϩⲛⲥⲟ
ⲡⲥ ⲉⲛⲁϣⲱⲟⲩ
ⲉϥⲙⲡⲉⲟⲩⲙⲙⲛ
ⲟⲩⲧⲉ ϫⲉⲁϥ
ⲥⲟⲃⲧⲉ ⲛⲁϥ ⲛⲟⲩ
ⲙⲁⲛϣⲱⲡⲉ
ϩⲙⲡⲉϫⲁⲓⲉⲛ
ⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥϫⲓⲛ
ⲧⲉⲩⲕⲟⲩⲓ ⲛⲧⲣⲟ

ⲫⲏⲛⲏⲉⲕⲁⲣ
ⲡⲟⲛⲛⲉⲕⲛ
ⲛⲉⲉⲧⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲙⲛⲛⲉⲥⲛⲁⲓⲁⲡ
ⲁⲓⲉⲃⲟⲗⲟⲥⲟⲩ
ⲱⲛⲥⲉⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧⲁⲡⲉⲥⲙ
ⲡⲁ ⲉⲩϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥⲛⲁⲓⲥⲛⲟⲩ
ⲁⲡⲁⲗⲉ ⲇⲉ
ⲙⲃⲓⲗⲁⲓⲕⲁⲡⲁⲛⲥ
ⲙⲟⲥⲉⲃⲟⲗⲛⲁⲕ
ⲱⲡⲙⲙⲱⲛⲁ
ⲭⲟⲥⲙⲡⲉϥⲣⲁϣ
ⲧⲕ ϣⲁⲛⲧⲉ
ⲕⲉⲓⲉⲧⲙⲙⲁⲉⲓⲟⲩ
ⲡⲥⲛϩⲏⲧⲱⲙⲛ
ⲛⲉⲧⲉⲛⲟⲩⲓⲛⲉ
ⲡⲁⲛⲧⲱⲥⲉⲕ
ⲟⲩⲏϩⲛⲁⲥⲁⲛⲉⲟ
ⲙⲟ[illegible]ⲁⲓϫⲉ
ⲁⲛⲧ[illegible]ⲟⲥ
ⲉⲙⲟ[illegible]ⲧⲉⲉ
ϩⲉⲧⲛⲁ[illegible]ⲙ
ⲱⲉⲛⲓ[illegible]
ϩⲉⲱⲱ[illegible]
ⲛⲧⲉϥⲛⲟⲩⲁⲱⲡ
ⲱⲡⲱⲛⲛⲉϥ
ⲁϥϫⲉⲃⲟⲗⲉϥϫⲱ

ⲙⲙⲟⲥ ⲇⲉ
ⲡⲧⲕⲉⲉⲓⲟⲧⲟⲕ
ⲡⲉⲉⲓⲁⲩⲟⲛ
ⲙⲛⲧⲉⲣⲟⲱⲡⲉ
ⲉⲓⲛⲉⲡⲟⲧⲉⲛ
ϩⲏⲧⲉⲛⲛⲧⲉϥ
ⲁⲩⲱⲁⲡⲁⲓⲉⲣⲟ
ⲗⲟⲩⲉⲣⲁⲧⲟⲩⲛⲥ
ⲉⲃⲟⲗ
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲉⲟⲩⲁⲉ
ⲁⲥⲛⲁⲣⲃⲁⲣⲱⲥ
ⲉⲓⲉⲡⲉⲛⲧⲥⲱ
ⲥⲁⲣⲱⲛⲉⲥⲉⲡⲉ
ⲙⲡⲉⲙⲛⲧ
ⲡⲉⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲛⲧⲉⲓⲟⲉⲓⲟⲩϣ
ⲛⲉⲓⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲉⲣⲟϥ ⲧⲟⲣⲡ ⲙⲙ
ⲧⲕ ⲁⲩⲱⲁⲓ
ⲱⲉⲛⲉⲛⲉⲟⲉⲓⲛ
ϩⲟⲧⲉⲉⲣⲟⲟⲩ
ⲁⲙⲁⲙⲡⲉⲉⲓⲛⲟⲩ
ⲧⲉϥⲛϫⲱⲡⲉ
ⲉⲧⲣⲉⲡⲉϥⲱ
ⲡⲉ ϫⲱⲡⲉⲥϩⲓ
ⲥⲉ ⲇⲉ ⲕⲁⲥⲉⲡⲉ
ⲟⲩⲧⲟⲛⲱⲧⲉ
ⲡⲁⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲟⲩ
ⲱⲛⲥⲉⲃⲟⲗⲙⲛ
ⲧⲉⲥⲙⲏⲉⲓⲥⲧⲉ
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛⲉⲧⲙⲟⲩ

ⲙⲉ

ⲁⲁⲃⲁⲧⲧⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲛⲁ ⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲩⲥⲙⲙⲉⲟϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲥⲙⲟⲩ
ⲛⲁ ⲥⲉⲙⲟⲩ ⲛⲁⲓ
ⲛⲉⲣⲉⲣϩⲟⲧⲉ
ⲡⲱⲧⲛⲁⲕⲉⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁⲛⲕⲉⲙⲟⲟϣⲉ
ⲡⲉⲣϣⲁϫⲓⲛⲧ
ⲛⲁⲕ ⲁⲁⲩⲁⲛⲉ
[illegible]ⲡⲟⲕ ⲁⲩⲱ
ϣⲕ ⲁⲩⲉⲓⲡⲉϩⲓ
ⲛⲁⲓ
ⲙⲛ ⲛⲟⲁⲛⲁⲓⲁⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲃⲱⲕ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉⲣⲉⲛⲉⲩ
ⲥⲩⲃⲉ ⲧⲁⲕ ⲙⲙⲟⲛ
ⲛⲉⲩⲁⲓ ⲭⲉⲩ ϣⲱϣ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ ⲧⲉⲩⲁⲡ
ⲡⲉ
ⲡⲙⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛⲧⲉⲓϩⲉ
ⲁϥⲉⲣϩⲟⲧⲉ ⲙ
ⲙⲁⲧⲉ ⲁⲩⲱ
ⲁϥϣⲧⲟⲣⲧⲣ ⲉϥ
ⲛⲁⲩ ⲉ ⲧⲉⲩⲧⲟⲗ
ⲙⲏⲣⲓⲁ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉ

ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ⲙⲛⲧⲉⲟⲩⲟⲉⲓϣ
ⲛⲓⲙ ⲟⲛ ⲁ
ⲥⲟⲩⲱⲟϣⲧⲛ
ϫⲉ ⲉⲓ ϫⲉ ⲉⲓ ⲧⲉⲛ
ⲣⲟⲩⲛⲧⲉⲓϩⲉ ⲱ
ⲛⲁⲥⲉⲃⲏⲥ ⲉⲧϫⲓ
ϩⲙ ⲁⲩⲱ ⲛⲁⲧ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡϫⲟ
ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉϥϣ
ⲧⲱⲱⲃⲉ ⲛⲛⲧⲛ
ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲁϥⲧⲙ
ϫⲁⲩ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ϫⲉⲕⲟⲩ
ⲕϩⲙⲙⲟⲟⲥ ⲛⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲉⲙⲙⲉⲓⲙⲁ ⲙ
ⲡⲉⲛⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲕ
ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲩⲁⲙⲁϩ
ⲧⲉ ⲙⲙⲟⲟⲩ ⲡⲉ
ϫⲁⲩ ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲕⲓ
ⲧⲱⲛ ⲛⲉⲕⲕⲏⲩⲉ
ⲉⲧϩⲙ ⲡⲉⲓⲙⲁ
ⲛⲧⲟ [illegible] ϣⲁⲉⲧⲉ
ϫⲁ [illegible] ⲙⲛⲁⲩ
ϫⲉⲙ [illegible] ⲛⲛⲁⲁⲩ
ⲛⲕⲕⲏⲩⲉ ⲙⲡⲉⲓ
ⲙⲁ
ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲉⲓⲛⲉ
ϫⲉ ⲉⲣⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉ
ϩⲟⲩⲟ

ⲙⲡⲉⲡⲗⲁⲟⲥⲙⲙⲁⲓ
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲁⲛⲟⲩ
ⲉⲛⲉϣⲱⲡⲙⲡⲣⲉⲙ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲙⲛ
ⲡⲉϥⲛⲟϭⲙⲙⲛⲧ
ⲙⲁⲓⲣⲱⲙⲉⲉⲉϩⲟⲩ
ⲉⲣⲟⲛ·
ⲛⲧⲟϥⲇⲉⲁϥϫⲟⲟⲥⲙ
ⲡϩⲁⲗⲟⲙⲡⲉ
ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ· ϫⲉⲙ
ⲡⲉⲣϣⲁϫⲉⲛ
ⲧⲟϥⲟⲛⲧⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ⲥⲩⲛⲭⲱⲣⲉⲓⲉⲧ
ⲣⲉϥϣⲁϫⲉⲕⲁ
ⲧⲁⲑⲉⲛⲧⲁⲓϣⲣⲡ
ϫⲟⲟⲥ·
ⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲇⲉⲛⲉⲩ
ⲥⲱⲕⲙⲙⲟϥⲙ
ⲡⲓⲥⲁⲙⲛⲧⲡⲁⲓ·
ⲉⲩϣⲓⲛⲉⲛⲥⲁⲛⲉⲥ
ⲕⲏⲩⲉⲛⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁⲩⲙⲟⲣϥⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲩⲥⲧⲏⲗⲗⲟⲥⲛ
ⲧⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁ· ϩⲛⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲁ·
ⲁⲩⲱⲁⲩϯⲛⲁϥ
ⲛϩⲛⲛⲟϭⲛⲥⲏⲙ
ⲙⲉ· ϩⲟⲥⲧⲉⲛϥ

ⲕⲩⲛⲓⲉⲛⲉⲩⲉⲙⲡ
ⲙⲟⲩ·
ⲛⲧⲉⲣⲟⲩϩⲓⲟⲉⲉⲩϩⲓ
ⲟⲩⲉⲉⲣⲟϥ· ⲙⲙⲟⲩ
ϩⲉⲉⲗⲁⲁⲩⲛⲧⲟⲟⲧϥ
ⲁⲩⲃⲁⲗⲁϥⲉⲃⲟⲗ·
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲇⲉ
ⲛⲧⲉⲣⲟⲩⲃⲁⲗⲁϥⲉ
ⲃⲟⲗ· ⲁϥϩⲉⲉϩⲣⲁⲓ
ⲉϫⲙⲡⲕⲁϩ· ⲙ
ⲡⲉϥⲉϣϭⲙϭⲟⲙ
ⲛⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ[illegible]
ϥⲉⲓⲣⲉϩⲟⲩⲟⲛⲛⲉ
ⲟⲛϣⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁ
ⲁⲩⲛⲁϥ·
ⲁⲩⲙⲁϩⲧⲉⲛⲧⲉ
ϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ· ⲁⲩ
ⲥⲩⲣⲁⲙⲙⲟϥ· ϩⲛⲟⲩ
ⲙⲛⲧⲁⲧⲛⲁ· ϣ
ⲁⲛⲧⲟⲩϫⲓⲧϥ
ⲉⲡⲙⲁⲛⲛⲉⲩⲁ
ⲙⲟⲩⲗ· ⲉⲣⲉϩⲛ
ⲕⲟⲟⲩⲉⲟⲩⲏϩⲛ
ⲥⲱⲱϥ· ⲉⲩϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉϫⲉⲛⲧⲉϥⲁⲡⲉ·
ⲙⲛⲛⲉϥϭⲟⲡⲡⲣⲟ
ⲟⲩⲉ· ⲕⲁⲧⲁ
ⲑⲉⲛⲧⲁⲩⲉⲣⲙⲛⲓ
ⲣⲉⲛⲁⲛⲛⲁⲓⲛⲉⲛ

ⲉⲓⲱⲧⲉ ϫⲉ ⲁⲓϣⲟ
ⲙⲟⲗⲟⲅⲉⲓ ⲛⲁⲓ ⲙ̄
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ϫⲉ
ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲑⲉ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲁⲁⲥ ⲛⲁⲓ ⲛ̄ϭⲓ ⲛⲉⲓ
ⲣⲉϥⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ̄ⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ·
ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛ̄
ⲥⲁⲓ ⲁⲩⲧⲁⲁⲟϥ
ⲉⲧ ⲁⲙⲟⲩⲗⲉ ϫⲉ
ⲕⲁⲣⲉⲩⲉϫⲓ ⲧϥ
ⲙⲉⲕϩⲙϩⲁⲗϥ
ⲧⲟⲥ ⲉⲧⲃⲉⲩϫⲱ
ⲣⲁ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲉⲧⲁⲗⲟϥ
ⲁⲩⲥⲱⲕ ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁϥ
ϩⲙ̄ⲡ ⲧⲟⲟⲩ ⲁⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ϫⲟⲟⲩ ⲙ̄
ⲡⲉϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ·
ϫⲉ ⲕⲁⲥ ⲉϥⲉⲧⲟⲩ
ϫⲟϥ ϩⲛ̄ ⲛⲉⲩϭⲓϫ
ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ·
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥ
ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲣⲉⲧⲁ
ⲙⲉⲩⲗⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ ⲉⲧⲁ
ⲙⲁⲩⲗⲉ ⲉϥⲙ̄ⲙⲟ
ϩⲁⲉⲓϩⲣⲁⲓ ϩⲁⲡϩⲟ

ⲛ̄ⲥⲁⲡⲡⲁⲣⲁⲙⲟⲗⲏⲁ
ⲙ̄ⲡⲉⲓⲟⲩⲧⲉ ⲉⲧⲛⲁⲥ
ⲉⲓⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲁ ⲛ̄ⲣⲱ
ⲙⲉ· ⲁⲡⲟⲗⲟⲥ ϫⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ϫⲉ ⲱ
ⲡϩⲗⲗⲟ ⲉⲧⲙⲉⲉⲩ
ⲉⲕⲣⲓⲙⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲉⲕⲙⲟⲕϩ ⲛ̄ϩⲏⲧ·
ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲉⲧⲁⲕⲁ
ⲣⲓⲕⲉ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ·
ⲉϥⲉⲣϣⲡⲏⲣⲉ ⲛ̄
ⲧⲉⲥⲙⲏ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲙⲁⲩⲗⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲡⲉϫⲁⲥ ⲛ̄ⲧ
ⲁⲙⲁⲩⲗⲉ ϫⲉ
ⲉⲓϩⲟⲟⲥⲉ ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲁ
ⲉⲓϩⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲓϩⲓⲥⲉ
ⲛ̄ⲧⲁⲓⲧⲁⲁⲩ ⲛⲁϥ
ⲁⲩⲱ ϫⲉ ⲉⲩϫⲓ ⲙ̄
ⲙⲟϥ ⲉⲩϫⲱⲣⲁ
ⲛ̄ⲧ ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ⲁⲛ·
ⲡⲉϫⲉ ⲧⲁⲙⲁⲩⲗⲉ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ· ϫⲉ ⲕⲁⲗⲱⲥ
ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲉ ⲉⲣⲟⲕ
ⲙ̄ⲡⲟⲩⲣ ⲁⲁⲩ ⲛⲁⲕ
ⲙ̄ⲡⲉⲣ ⲕⲁⲧⲁ
ⲡⲉⲕⲙ̄ⲡϣⲁ·

ⲡⲉⲕⲙ̄ⲡϣⲁ ⲅⲁⲣ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲃⲁⲁⲙ
ⲛⲁⲕ ⲉⲧⲃⲉ
ϫⲉⲁⲕⲉⲣⲁⲧⲥⲱ
ⲧⲙ̄ⲛⲥⲁⲧⲉⲥⲙⲙ
ⲙ̄ⲡϫⲟⲉⲓⲥⲡⲉⲕ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲕϫⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲕ ϫⲉ
ⲙ̄ⲡⲉⲣϣⲁϫⲉ
ⲉⲧⲧⲉϩⲛⲁⲕⲙ
ⲡϣⲁⲛϩⲛ̄ⲛⲟⲁ
ⲛⲁⲓⲙ̄ⲙⲱⲉⲓⲁ:
ⲡⲉϩⲁⲗⲟⲝⲉⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ⲟⲩⲱⲧⲙ̄ⲉⲛⲁⲓⲛ
ⲧⲟⲟⲧⲕⲛⲧⲁ
ⲙⲁⲩⲁⲉ ⲁⲓⲣⲓ
ⲙⲉϩⲛ̄ⲟⲩⲟⲓϣⲉ
ⲉⲕϫⲓⲙ̄ⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉⲁⲛⲅ ⲟⲩⲥⲁ
ⲛⲟⲕ ⲁⲓⲉⲓⲉⲣⲛⲟⲃⲉ
ⲁⲩⲱ ⲧⲁⲓⲛⲁⲃⲓⲕⲉ
ⲉⲣⲟⲓ ⲙ̄ⲙⲁⲩⲁⲁⲧ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲟⲩⲛⲁⲟⲛ
ⲙ̄ⲡⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲕⲱ
ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ⲧⲁ
ⲙⲛ̄ⲧⲁⲧⲥⲱⲧⲙ̄
ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉⲙ̄ⲡⲓⲛⲉ
ϣⲕⲉⲗⲉⲡⲟⲓⲉⲓⲛⲁⲩ
ⲉⲧⲧⲱⲁⲙⲡⲓⲁ
ⲛ̄ⲧⲁⲛⲉⲓⲃⲁⲣⲃⲁ
ⲣⲟⲥ ⲁⲁⲥ ⲉϩⲟⲩⲛⲉ

ⲧⲉⲕⲕⲁⲙⲉⲓⲁ
ⲁ ⲡⲉϩⲁ ϫⲉⲁⲟⲡⲉⲛ
ⲁⲧⲁⲛⲁⲓ ⲕⲙⲁ
ϩⲁⲓⲉⲧ ⲣⲁϣϣⲁϫⲉ
ⲡⲁⲣⲁⲡⲁⲟⲩⲱϣ
ⲁⲓⲣⲁⲧⲥⲱⲧⲙ̄
ⲉⲧⲉⲓⲉⲣⲉⲡⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁϫⲓⲙⲛⲛⲁⲓ
ⲉⲧⲁⲙⲁⲩⲁⲉ ⲁ
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ̄ⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲁⲙⲁϩⲧⲉⲛ
ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ⲧⲉⲛⲧ
ⲁⲙⲁⲩⲁⲉ ⲁⲩⲱ
ⲁⲓⲕⲱ ⲁⲛⲙ̄ⲙⲟ
ⲉⲙ̄ⲙⲟϣⲉ ⲉⲑⲏ ⲡ
ⲡⲁϩⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛⲉⲥⲁϩⲉⲣⲁⲧⲉⲥⲱ
ϣⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲁ
ⲣⲁⲧⲓ ϣⲉⲓ ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲥⲥⲱⲛⲧ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉⲛⲟⲩϩⲉⲧϩⲓⲙ
ⲡⲉⲥⲙⲟⲕϩ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲛⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ϯⲙ̄ⲡⲉⲩ
ⲟⲩⲟⲉⲓⲉⲣⲟⲥ ⲁⲩϯ
ⲛⲁⲥ ⲛ̄ϩⲛ̄ⲛⲟⲁⲛ
ⲥⲏⲙⲉ ⲁⲩⲱ
ⲙ̄ⲡⲉⲥⲉⲱϣⲁⲛ
ⲗⲟⲙⲉⲙⲟⲟϣⲉⲉⲑⲉ
ⲡⲉⲧⲡⲁϩⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ



ⲁⲗⲗⲁ ⲛⲕⲟⲧⲕ ϩⲓ
ⲙ ⲉⲥⲙⲟⲧ· ⲉⲣⲉⲡ
ⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲧⲁ
ⲗⲁⲙⲩⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲩⲃⲱⲗ
ⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲩⲕⲁⲁⲥ
ⲉⲡⲉⲥⲙⲟⲧ ϩⲓⲭⲱⲥ·
ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲛⲧⲁⲩ
ⲕⲁⲁⲥ ⲉⲡⲉⲥⲙⲟⲧ
ϩⲓⲭⲱⲥ· ⲁⲥⲕⲟ
ⲧⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲁⲥϩⲉⲣ
ⲁⲧⲥ· ⲁⲥⲕⲓⲙ
ⲡⲓ· ⲁⲩⲱ ⲉⲥϯ ⲉⲣⲟ
ⲛⲁ ⲉⲥϩⲁⲗⲡⲁ
ⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁⲛⲧⲉⲥ
ⲧⲁϩⲉ ⲛⲉⲧⲁⲙⲙⲟⲩⲗ:
ⲡⲗⲏⲛ ⲉϣϫⲉ ⲟⲩⲁ
ⲥⲕⲁⲛⲇⲁⲗⲓⲍⲉ
ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲉⲓⲕⲟⲩⲓ
ⲛϣⲏⲣⲉ· ϫⲉ
ⲁⲧⲉⲓⲁⲇⲁⲙⲁⲭⲗⲉ
[illegible]ⲁⲭⲉ· ⲙⲁ
ⲣⲉⲥⲉⲣⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛ
ϣⲟⲣⲡ ⲛⲧⲉⲥⲱ
ⲧⲁⲓ ⲛⲧⲁⲥϣⲁ
ϫⲉ ⲙⲛ ϭⲁⲙ ⲙⲙⲟ
ⲡⲉⲧⲡⲣⲟ
ⲧⲏⲥ· ⲉⲥ ϫⲡⲟ
ⲛⲧⲉⲥⲙⲛⲧⲣ
ⲙⲛⲁⲉⲧ ⲉ· ⲧⲁⲓ
ⲉⲧ ⲥⲏϩ ϩⲛ ⲛⲁϥⲣⲟ

ⲙⲟⲥ:
ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲇⲉ ⲉⲥⲱⲛⲁⲙⲉ
ⲣⲁⲧⲉⲙⲙⲡⲉⲣⲉⲣ
ⲉⲩⲧⲙⲡⲣⲉ· ⲟⲩⲇⲉ
ⲙⲡⲉⲣⲁⲛⲁⲛⲅⲁ
ⲍⲉ· ⲟⲩⲇⲉ ⲟⲛ ⲙ
ⲡⲉⲣⲉⲣⲁⲅⲛⲟⲉⲓⲛ
ⲛ̄ⲑⲉ ⲛⲛⲉⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲓ ⲛⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲙⲡⲉⲣⲉⲣⲁ
ⲙⲉⲩⲥⲧⲟⲥⲉ ⲛⲉⲓ
ⲇⲟⲙⲙⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲡⲉⲩⲥⲱⲧⲙ
ⲡⲉⲥⲧⲱⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲅ ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ⲛⲉⲧⲥⲏϩ ⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲣⲁⲫⲏ:
ⲡⲁⲛ ⲛⲟⲛⲁⲩⲧⲁ
ⲗⲟ ⲙⲙⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲉⲧⲁⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲉⲓⲙⲡⲙⲉϩⲥⲟⲡ
ⲥⲛⲁⲩ· ⲛⲧⲉⲣ
ⲁⲙⲡⲉⲥⲁⲙⲟⲟϣⲉ
ⲉⲟⲛ· ⲟⲩⲇⲉ ⲉⲙ
ϩⲟⲩ· ⲁⲩϣⲱⲡ
ϯⲛⲁⲥⲛ ϩⲛ ⲛⲟϭ
ⲛⲥⲙⲟⲩϣⲉⲛⲁⲓⲱ
ⲱⲟⲩ· ϣⲁⲛⲧ
ⲉⲩϣⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲉ
ϩⲟⲩⲟ:
ⲡⲣⲱⲙⲉ ⲇⲉ ⲉⲓⲧⲉ

ⲧⲱϥⲉ ⲧⲁⲁ
ⲙⲁⲩⲁⲁϥ· ⲁϥⲙⲁϣ
ⲛ̄ⲧⲙ̄ⲙⲁⲧⲉⲉⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ϩⲓⲧⲛ̄
ⲛⲉⲥⲁⲙϣⲉ ⲧⲟⲩⲧ
ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲉ ⲧⲉϥⲙⲁ
ⲙⲁⲩⲁⲁϥ· ⲁϥⲡ
ⲱⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ϩⲛⲟⲩ
ⲁⲱⲛⲧ· ⲁϥⲙⲁ
ⲙⲁϩⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲉ
ϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧ ⲉⲁϥ
ⲛⲟϫϥ ⲉϫⲙ̄ⲡ
ⲕⲁϩ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲧⲱⲕ ⲙ̄ⲛ̄
ⲧⲉϥⲥⲩⲃⲉ ⲁϥϥⲉⲓ
ϫⲉ ⲉϥⲛⲁϩⲱⲧⲃ̄
ⲙ̄ⲙⲟϥ· ⲛ̄ⲥⲁ
ⲃⲏⲗ ϫⲉ ⲁⲟⲩⲁϩⲛ̄
ⲛⲉⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲕⲟⲗⲩ ⲙ̄ⲙⲟϥ·
ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ
ϫⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲣⲉⲛⲧⲟ
ⲟⲧⲕ ⲉϫⲱϥ·
ⲙⲁⲣⲉⲛⲛⲟϫϥ ⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲙ̄ⲡⲉⲓⲧⲟⲟⲩ
ⲁⲩⲱ ϣⲁϥⲙⲟⲩ
ⲙ̄ⲙⲁⲩⲁⲁϥ· :—
ⲘⲚⲚⲤⲀ ⲚⲀⲒ ⲀⲨⲔⲀ
ⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ· ϩⲙ̄ ⲡ

ⲧⲟⲟⲩ ⲉϥⲛⲁϫⲉⲃⲟⲗ·
ⲁⲩⲃⲱⲕ ⲁⲩⲕⲁ
ⲁϥ· ⲁⲩⲛⲁϫⲱ
ⲣⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧⲉⲩ
ⲭⲱⲣⲁ :——
ⲠⲈⲦⲞⲨⲀⲀⲂ ⲆⲈ Ⲁ
ⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁ
ϥⲁⲙⲟⲛⲉ ⲙ̄ⲙⲁ
ⲧⲉϩⲓⲧⲛ̄ⲑⲉⲛ
ⲧⲁⲩⲛⲟϫϥ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ⲧⲁⲙⲁⲩⲁⲁϥ·
ⲙⲛ̄ⲛⲥⲏϣⲉⲛ
ⲦⲀⲨⲦⲀⲀⲨ ⲚⲀϤ· :—
ⲀⲨⲰ ⲁϥⲉⲣϥⲧⲟⲟⲩ
ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲉϥⲙ̄ⲙⲟⲟ
ϣⲉ ϩⲓⲧⲉϩⲓⲏ
ϣⲁⲛⲧⲉϥⲉⲓ ⲉⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛ̄ϩⲓⲥⲉ ⲙ̄ⲙⲁ
ⲧⲉ :: ϩⲛ̄ⲛⲁⲓ
ⲆⲈ ⲉⲧⲡ̄ⲣⲟⲩⲉϥⲧⲱⲕ
ⲛ̄ϩⲏⲧ ⲉϥϣⲡ̄
ϩⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲧⲉⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ· ⲁⲩⲱ ⲉϥ
ϯⲉⲟⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ· :— ϫⲉ
ⲚⲒⲘ ⲡⲉⲧⲛⲁϣ
ⲡⲟⲣϫ ⲉⲛⲉⲧⲁ
ⲅⲁⲡⲏ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲦⲈ :: ⲞⲨⲞ·

NB:

ⲀⲒϮⲤⲦⲈ· ⲘⲈ
ⲖⲰⲰⲬϨ· ⲘⲞⲨ
ⲀⲒⲰⲔⲘⲘⲞⲤⲦⲈ·
ⲘⲀⲨⲔⲨⲚⲀⲒⲚⲞⲤ
ⲘⲞⲨⲤⲨⲂⲈ· ⲔⲀⲦⲀ
ⲐⲈⲈⲤⲘⲎϨ· ⲬⲈⲈⲒ
ⲂⲎⲦⲔ ⲤⲈⲘⲞⲨ
ⲞⲨⲦⲚⲈⲘⲘⲞⲚⲘ
ⲚⲈϨⲞⲞⲨⲦⲎⲢϤ
ⲀⲨⲰⲚⲈⲚⲚⲈⲈⲚ
ϨⲈⲚⲈⲤⲞⲞⲨⲈⲒⲦⲔⲞ
ⲚⲤⲞⲨ· ⲀⲖⲖⲀ
ϨⲘⲠⲀⲒⲦⲈⲚⲢ
ϨⲞⲨⲞⲈⲬⲢⲞⲈⲒⲦ
ϨⲘⲠⲈⲬⲤ ⲒⲤ·
ⲈⲒⲦⲀⲘⲚⲚⲤⲀⲚⲀⲒ
ⲀⲨⲘⲞⲨⲚⲈⲂⲞⲖ
ⲈⲤⲞⲨⲘϨϨⲚⲦⲈⲔ
ⲔⲀⲘⲤⲒⲀ ⲘⲘⲀⲨ
ⲀⲨⲰ ϨⲚϨⲈⲚⲤϢ
ⲖⲘⲀⲘⲚϨⲚⲘⲈ
ⲦⲒⲀ· ⲈⲚⲀϢⲰ
ⲞⲨ· ⲀⲨⲰ
ⲘⲠⲈⲤⲦⲰⲘⲚ
ⲈⲖⲀⲀⲨⲚⲢⲰⲘⲈ·
ⲞⲨⲀⲈⲘⲠⲈⲤϢⲒ
ⲚⲈⲚⲤⲀⲚⲈⲤϢⲀ
ⲐⲘⲠⲦⲤ· ⲀⲖ
ⲖⲀⲈⲚⲈⲤⲞⲀϢ
ⲈϢⲦ ⲈⲚⲈⲦⲚⲀ

ⲘⲰⲰⲘⲚⲈϨⲚⲈϨⲈ·
ⲀⲈϢϢⲘⲚⲈⲀⲈⲞⲚ
ⲘⲚⲚⲤⲀϨⲚⲔⲞⲨⲒ
ⲚϨⲞⲞⲨ· ⲀⲚⲂⲀⲢ
ⲂⲀⲢⲞⲤⲈⲒⲈⲨⲔⲰ
ⲦⲈϨⲘⲘⲦⲞⲞⲨ·
ⲈⲨⲦⲰⲠⲘⲚ
ⲔⲀⲚⲒⲘⲚⲦⲈⲚ
ⲢⲰⲘⲈⲚⲢⲘⲘⲚ
ⲦⲘⲈ· ⲈⲦⲞⲨⲚⲀϨⲈ
ⲈⲢⲞⲞⲨ· ⲈⲦⲞⲨⲘϨ
ϨⲚⲚⲈⲦⲞϢⲈⲦ
ϨⲀⲢⲀⲦⲤⲰⲰⲦⲦⲞ
ⲞⲨ· ⲀⲨⲰⲈⲨϢⲈ
ⲚⲚⲈⲨⲔⲈⲢⲰⲰⲘⲈ
ⲚⲈⲬⲘⲀⲖⲞⲦⲞⲤ·
ⲀⲞⲒⲦⲦⲞⲚⲔⲀⲦⲀ
ⲞⲨⲈⲨⲔⲈⲢⲒⲀ ⲚⲦⲈ
ⲠⲚⲞⲨⲦⲈ ⲀⲚⲢⲰ
ⲘⲈⲚⲚⲈ ⲦⲘⲈⲈⲒ
ⲘⲈ· ⲬⲈⲚⲂⲀⲢⲂⲀ
ⲢⲞⲤⲚⲎⲨ ⲈⲬⲰⲞⲨ
ⲀⲨⲀⲈⲠⲘⲀⲨⲤⲈⲒ
ⲚⲚⲈⲨϨⲒⲞⲘⲈ ⲘⲚ
ⲚⲈⲨϢⲎⲢⲈ· ⲀⲨ
ⲠⲰⲦ· ⲀⲨⲔⲀ
ⲚⲈⲨⲎⲒ ⲈⲂⲞⲖ ⲘⲚ
ⲚⲈⲚⲦⲀⲨ· ⲀⲨ
ⲚⲀⲨϨⲘⲚⲚⲈⲨ
ⲮⲨⲬⲎ ⲈⲦⲈⲬⲘ

ⲁⲗⲱⲥⲓⲁⲛⲛ̄ⲛⲉⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
Ⲣⲟⲩϩⲉ ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥ
ϣⲱⲡⲉ ⲁⲛⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ⲃⲱⲕ ⲉ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲡϯⲙⲉ
ⲁⲩϥⲓ ⲉⲓⲉⲕⲁⲛⲓⲙ
ⲛ̄ⲧⲁⲩϩⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ·
ⲁⲩⲙⲟⲟϣⲉ ⲉϩⲟⲩⲛ
ϩⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩ· ⲁⲩ
ⲉⲓⲉⲭⲙⲡⲓⲍⲉⲗⲗⲟⲥ
ⲛ̄ⲕⲁⲗⲁⲙⲱⲛ·
ϫⲉⲉⲩⲛⲁⲃⲱⲕ
ⲉⲧⲉⲩⲭⲱⲣⲁ:
Ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲙ̄
ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲛⲁⲓ ⲛⲉ
ⲣⲉⲡⲓⲧⲓⲉ ⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲡⲗⲉⲛϩⲟⲩⲛⲉⲡ
ⲕ̄ⲱⲙⲁⲣⲓⲟⲛⲙ̄
ⲡⲣⲏⲥ ⲉϥⲕⲁ
ⲑⲁⲣⲓⲍⲉ ϩⲁⲣⲁⲧϥ
ⲛ̄ⲛⲉϥⲕⲟⲩⲓ
ⲃ̄ⲛⲛⲉ ⲉⲧⲉⲓ
ⲇⲉ ⲉϥⲉⲣϩⲱⲃ· ⲁⲩ
ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ
ⲛ̄ϭⲓⲛ̄ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲁⲩⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲙ̄
ⲙⲟϥ· ⲁⲩϯⲛⲁϥ

ⲛ̄ϩⲛ̄ⲛⲟⲁⲛⲥⲏϣⲉ·
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲱⲥ ⲁⲩⲙⲟⲩⲣ
ⲛ̄ⲛⲉϥϭⲓϫ ⲉⲡⲁ
ϩⲟⲩ ⲙ̄ⲙⲟϥ· ⲁⲩ
ϫⲱⲉⲩⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲙ̄
ⲙⲟϥ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲥⲁⲙⲛ̄
ⲧⲁⲓ ⲉⲩϣⲓ
ⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲁⲛⲉϥϩⲟⲓ
ⲧⲉ ⲙⲛ̄ⲛⲉϥⲥⲕⲉ
ⲡⲩⲉ· ⲁⲩⲱ ⲙ̄
ⲡⲟⲩϩⲉ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄
ⲧⲏϥ· ⲉⲓⲉⲙⲏⲧⲓ
ⲧⲉⲓϩⲛ̄ⲕⲟⲩⲓ
ⲃ̄ⲛⲛⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ:
Ⲛ̄ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲁⲩ
ⲣ̄ⲑⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲑⲩⲣⲓⲟ̄
ⲛ̄ⲁⲅⲣⲓⲟⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲣⲟϥ· ⲛⲉⲩ
ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲅⲁⲣ ϩⲙ̄
ⲡⲉⲩϩⲏⲧ ϫⲉ
ⲡⲁⲛⲧⲱⲥ ⲟⲩ
ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲉϥϣⲟ
ⲟⲡ ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁϥ· ⲡ
ⲥⲕⲉⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲓ ⲥⲁⲃⲟⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ·
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲩⲟⲩⲣⲁ
ⲙ̄ⲙⲟϥ ϩⲛ̄ⲟⲩ
ϭⲱⲛⲧ ϣⲁⲛ
ⲧⲟⲩⲉⲛⲧϥ̄ ⲁⲙⲙⲓ

ϩⲓⲧⲉⲡⲡⲓⲩⲅⲙⲛ
ⲟⲩⲕⲟⲩⲓ ⲉⲥⲁⲡ
ⲣⲏⲥ ⲛⲧⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲛⲥⲉⲙⲟ
[illegible]ⲩⲃⲏⲛⲛⲉⲛ
ⲥⲉϩⲓⲟⲩⲉⲉⲣⲟⲥⲙ
ⲙⲁⲧⲉ·
Ϣⲟⲩⲏⲣⲛⲉⲛⲉⲣⲏ
ϣⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲁⲁⲩ
ⲛⲁϥ· ⲛϭⲓⲛⲉⲓ
ⲁⲧⲛⲟⲩⲧⲉⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲉⲧⲙ
ⲙⲁⲩ· ⲁⲩⲥⲱ
ⲗⲡ ⲛϩⲛⲃⲁⲉⲩ
ⲗⲏⲕϩⲛⲛⲉⲛⲃⲏ
ⲛⲉⲉⲩⲙⲙⲉϩⲛⲥⲟⲩ
ⲣⲉⲓ· ⲁⲩϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ϩⲛⲟⲩϫⲓⲛϭⲟⲛⲥ
ϣⲁⲛⲧⲉⲡⲉⲡⲉϥⲥ
ⲛⲟϥϩⲁⲧⲉⲛⲑⲉ
ⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲩ:
Ⲉⲓⲧⲁⲙⲛⲛⲥⲁⲧ
ⲣⲉⲩϩⲓⲥⲉⲉⲩϩⲓⲟⲩⲉ
ⲉⲣⲟϥ· ⲙⲡⲉϥ
ϣ[illegible]ⲉⲛⲓⲙⲙⲁⲩ
ⲉⲡⲉⲧ[illegible]ⲣⲱ· ⲁⲩ
ⲧⲁ[illegible]ⲉⲩⲁⲁⲙⲁⲩ

ⲗⲉ· ⲁⲩϫⲓⲧϥ ⲛⲙ
ⲙⲁⲩ ⲛⲉⲭⲙⲁⲗⲟ
ⲧⲟⲥ ⲉⲧⲉⲩⲭⲱⲣⲁ:
Ϣⲟⲩⲏⲣⲛⲉⲛⲉϩⲓⲥⲉ
ⲉⲣⲉⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ϣⲱⲡ ⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲃⲉⲡⲉⲛⲧⲣ
ⲣⲟⲛⲛⲉⲙⲡⲡⲏⲩⲉ:
ⲭⲉⲕⲁⲁⲥⲉⲩⲉⲕ
ⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲉⲓⲙ
ⲙⲟⲥⲙⲛⲛⲉⲥⲁⲅⲁ
ⲑⲟⲛ:
Ⲉⲓⲧⲁⲙⲛⲛⲥⲁ
ⲛⲁⲓ· ⲁⲥϣⲱ
ⲡⲉⲛⲧⲉⲣⲉⲛⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲛⲁⲧ
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ϫⲓⲙ
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗⲉ
ϩⲟⲩⲛⲉⲧⲉⲩⲭⲱ
ⲣⲁ· ⲁⲩⲧⲁ
ⲁϥⲉⲃⲟⲗϩⲱⲥϩⲙ
ϩⲁⲗⲛⲟⲩⲛⲟϭⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ:
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛⲕⲁⲧⲁ
ⲟⲩⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲓⲁ
ⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁϥⲕⲁⲧⲁⲛⲧⲁ
ⲉⲡⲙⲁⲉⲧⲉⲣⲉⲁ



54 - M 578 f. 27v

ⲡⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲡϩⲩⲕⲟⲩⲙⲉ
ⲛⲟⲥⲛ̅ϣⲓⲡⲧⲛ̅
ϩⲏⲧϥ ⲉϥⲙⲟⲟⲛϩⲙ
ϩⲁϩⲙⲱⲙⲉⲥ
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲁⲩϫⲟⲟⲩⲥϥ ⲉⲧⲥⲱ
ϣⲉ ⲉⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̅ⲛⲉ
ⲕⲁⲙⲟⲩⲗ ϣⲁϥ
ϣⲱⲡⲉ ⲉϥϣⲁⲛ
ⲃⲱⲕ ⲉⲧⲥⲱϣⲉ
ϣⲁϥⲧⲱⲙⲛ̅ⲧ
ⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲓⲱϩⲁⲛⲛ
ⲏⲥ· ⲁⲩϣⲱⲡⲉ
ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲙⲟⲟϣⲉ
ⲙⲛ̅ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ⲉⲩ
ϣⲁϫⲉ ⲉⲛⲉⲩ
ⲡⲡⲣⲉⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲉⲩⲥⲟⲗ
ⲥⲗ̅ ⲛ̅ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ
ϩⲛ̅ ⲛⲉϩⲓⲥⲉ ⲛ̅ⲧⲁⲩ
ϣⲟⲡⲟⲩ· ⲉⲩ
ⲉⲓⲣⲉ ⲛ̅ϩⲛ̅ ⲛⲟⲁⲛ
ϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̅ϩⲛ̅
ⲥⲟⲡⲥ̅· ⲙⲛ̅ϩⲛ̅
ⲯⲁⲗⲙⲟⲥ· ⲙⲛ̅ϩ
ⲛ̅ϣⲗⲏⲗ ⲙ̅ⲡⲉⲛⲧⲁ
ⲕⲟⲛ· ⲉⲩϯ
ⲛ̅ϩⲛ̅ⲉⲝⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓⲁ

ⲛⲉⲙⲟⲩⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲡ
ⲭ̅ⲥ̅· ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ
ⲁⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲁⲩ
ⲛ̅ⲙ̅ⲡϣⲁ ⲛ̅ⲁⲡ
ⲁⲛⲧⲁⲥ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ
ϩⲛⲟⲩϫⲙⲡⲁⲛ
ϣⲙ̅ⲙⲟ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̅ⲣⲉϥϣⲙ̅ϣⲉ ⲙⲙⲉⲉⲓ
ⲗⲁ ⲱⲗⲟⲛ
ⲁⲡⲁ ⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲇⲉ ⲉϥϫⲓⲙⲙⲟⲟ
ⲛⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ϩⲱⲥ ⲉⲓⲛⲁⲧⲥⲉ
ⲃⲓⲁⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ
ϯϩⲧⲏⲕ ⲉⲣⲟⲕ
ϫⲉ ⲡⲁⲛⲧⲟⲥ ⲛ̅
ⲧⲉⲛⲉⲓⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲍⲉ ⲙ̅
ⲙⲟⲕ ⲉⲟⲩⲱϣⲙ̅
ⲙ̅ⲡⲓⲣⲏ ⲛ̅
ⲧⲟⲕ ⲇⲉ ϣⲱⲡⲉ
ⲡⲉⲕⲧⲁϫⲣⲏⲩ
ⲙ̅ⲡⲉⲣⲥⲱⲧⲙ̅ ⲛ̅
ⲥⲱⲟⲩ· ⲁ
ⲛⲟⲕ ⲅⲁⲣ ⲁⲩϯ
ⲛⲁⲓ ⲛ̅ϩⲛ̅ ⲛⲟⲁⲛⲉ
ⲙⲉϣⲉⲉⲧ ⲥⲉ ⲡⲉⲓ
ϩⲱⲃ:
ⲧⲁⲓ ⲅⲁⲣ ⲧⲉ ⲧⲉⲧⲟⲩ
ⲛⲏⲟϥ ⲁ ⲉⲩϣⲁⲛ

ⲛⲁⲩ ⲉⲡⲣⲏ ⲉⲁϥⲉⲓ ⲉϩ
ⲣⲁⲓ ϣⲁⲩⲕⲧⲉ
ⲡⲉⲩϩⲟⲉⲓⲧⲉ ⲙⲡⲉⲧ
ⲛⲥⲉⲟⲩⲱϣⲧ ⲛⲁϥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲕⲁⲗⲟⲥ ⲁⲕⲉⲓ ⲉⲡ
ⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ ⲡⲣⲏ·
ϫⲉ ⲁⲕ ⲉⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ
ⲉⲣⲟⲛ ⲉⲛϣⲟⲟⲡ
ϩⲙ ⲡⲕⲁⲕⲉ ⲛ
ⲧⲉⲩϣⲏ·
ⲁⲩⲱ ⲟⲛ ⲉϥϣⲁⲛⲉⲓ
ⲉϥⲛⲁϩⲱⲧⲡ
ⲙⲡⲁⲣⲁⲃⲩⲕⲓⲟⲓ
ϣⲁⲩⲕⲧⲉ ⲉⲡ
ⲥⲁⲙⲙⲛⲧ ⲛ
ⲥⲉⲟⲩⲱϣⲧ ⲛⲁϥ
ⲉⲩϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲱ ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ
ⲡⲣⲏ ⲉⲕⲛⲁⲃ
ⲱⲕ ⲛⲅⲕⲁⲁⲛ
ⲉⲛϣⲟⲟⲡ ϩⲙ
ⲡⲕⲁⲕⲉ ⲛⲧⲉⲩ
ϣⲏ· ⲧⲁⲭⲏ
ⲁⲙⲟⲩ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛⲅⲉ
ⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲣⲟⲛ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲱ ⲡⲁⲉⲓ
ⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲧⲥⲩⲛⲏ
ⲑⲉⲓⲁ ⲛⲟⲩⲉⲓⲣⲱⲙⲉ

ⲙⲙⲟⲥ ⲙⲙⲏⲛⲉ·
ⲁⲓ ⲛⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ·
ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ· ⲉⲛⲉ
ⲣⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ϩⲛ ⲧⲉⲭⲱⲣⲁ ⲛ
ⲛⲉⲙⲁⲥⲓⲅⲝ· ⲁⲡ
ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ϯ ⲉⲛ
ϣⲟⲧ ⲉⲡϩⲏⲧ
ⲉⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ
ⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲁⲩⲗⲱⲱⲉϥ ϯϩⲓⲟⲉ
ⲛⲁϥ ⲉⲡⲉϩⲟⲩⲟ ϩⲛ
ϩⲛⲁⲓ ⲛⲉⲣϩⲱⲃ ⲉⲩ
ϩⲟⲟⲥⲉ·
ⲙⲛⲛⲥⲱⲥ· ⲁⲩϫⲓⲧϥ
ⲉϫⲉⲛ ⲧϫⲉⲛⲉⲡ
ⲱⲣⲙ ⲙⲡⲉⲃⲏⲓⲙⲙ·
ⲛⲁⲩ ⲉⲧⲉⲣⲉⲡⲣⲏ
ⲛⲁϣⲁ· ⲁ
ϥⲁⲛⲁⲅⲕⲁⲍⲉ ⲙ
ⲙⲟⲥ ⲉϥϫⲱ ⲙⲙ
ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ
ⲁⲙⲟⲩ ϩⲱⲱⲕ ⲛ
ⲅⲟⲩⲱϣⲧ ⲙⲡ
ⲣⲏ ⲛⲑⲉ ⲛⲧⲉⲛ
ⲛⲉⲙⲁⲥⲓⲅⲝ·
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ ⲁ

ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ· ⲁϥ
ⲧⲁⲭⲣⲉ ⲡⲉϥϩⲏⲧ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟϭ ⲙ̄ⲡⲓⲥ
ⲧⲓⲥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ :— ⲡⲉ
ⲭⲁϥ ⲙ̄ⲡⲃⲁⲣⲃⲁ
ⲣⲟⲥ ϫⲉ ⲛ̄ϯⲛⲁⲥⲱ
ⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲱⲕ ⲁⲛ
ϩⲙ̄ⲡⲉϩⲱⲃ ⲟⲩ
ⲇⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲥⲱϣ
ⲡⲉⲙ̄ⲙⲟⲓⲉ ⲧⲣⲁ
ⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̄ⲡⲉ
ϩⲏ :—
ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲇⲉ ⲁϥ
ϭⲱⲛⲧ ⲙ̄ⲙⲁ
ⲧⲉ· ⲁϥⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲙ̄ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲁϥⲙⲟⲩⲉϩ ⲧⲉϥϭⲓϫ
ⲉϫⲉⲛ ⲧⲁⲡⲉ ⲛ̄ⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲙⲛ̄ ⲡⲉϥⲙⲁⲕϩ
ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲛ̄ϯⲛⲁⲕⲁⲁⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲛ ⲉⲓⲉ ⲛ̄ⲧⲉ
ⲕ ⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̄
ⲡⲣⲏ ⲉⲧⲉ ⲡⲁⲓ
ⲡⲉ ⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ· ⲉⲓ
ⲑⲉⲱⲣⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟⲕ
ϩⲛ̄ ⲛⲁⲃⲁⲗ :—

ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ ⲇⲉ ⲛ̄
ⲙⲟⲩⲱⲣⲉⲓ ϩⲙ̄
ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲙⲛ̄
ⲧⲉϥⲡⲓⲥⲧⲓⲥ·
ⲡⲉϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓ
ⲧⲏⲥ ⲉⲧⲥⲙⲁⲙⲁ
ⲁⲧ· ⲁϥϥⲉⲓ ⲙ̄
ⲡⲉϥⲙⲁⲕϩ ⲛ̄
ⲧⲟⲟⲧϥ ⲙ̄ⲡⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲧϫⲱⲱ
ⲣⲉ· ⲁϥⲛⲉϫ ⲡⲟⲗ
ⲥⲉⲛ ⲥⲁⲡⲡⲣⲏⲧϥ
ϫⲓⲱⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲛ̄ⲛⲉⲥⲱϣ ⲡⲉⲙ̄
ⲙⲟⲓⲉ ⲛ̄ϩⲉ ⲧⲣⲁ
ⲟⲩⲱϣⲧ ⲙ̄ⲡⲉ
ⲣⲏ· ⲡⲉⲛⲧⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲁ
ⲁϥ ⲉϥⲉⲣⲟⲩⲟⲉⲓⲛ
ϩⲓϫⲙ̄ ⲡⲕⲁϩ ⲉⲓ
ⲃⲉ ⲧϩⲩⲡⲉⲣⲉⲥⲓⲁ
ⲛ̄ⲛⲉⲣⲱⲙⲉ :—
ⲡϩⲩⲡⲉⲣⲉⲧⲏⲥ
ⲇⲉ ⲙ̄ⲡⲃⲁⲣⲃⲁ
ⲣⲟⲥ· ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥ
ⲛⲁⲩ ⲉⲛⲁⲓ· ⲁϥⲡⲓ
ⲉϩⲛⲉϥϩⲟⲓⲧⲉ·

ⲡⲉϫⲁϥ ⲙ̄ⲡⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ· ⲡϫ︦ⲟⲉⲓⲥ
ⲛⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ϫⲉ ⲉⲓⲉⲓⲉⲛ
ⲕ̄ ⲛⲁⲩ ⲛ̄ⲧⲟⲕ
ⲁⲛⲉⲣⲟⲥⲓⲉϥⲛⲉϫ
ⲡⲁⲁⲥⲉⲛⲥⲁⲡⲉⲛ
ⲛⲟⲩⲧⲉ:—
ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲇⲉ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲉⲓ
ⲃⲉⲟⲩⲉⲕ ⲛⲉϫⲡ
ⲁⲁ ⲥⲉⲛⲥⲁⲡⲉⲛ
ϫ︦ⲟⲉⲓⲥ ⲡⲣⲏ· ⲉ
ⲕⲟⲩⲱϣϣⲛϥ
ⲁⲱⲛ ⲧⲉⲣⲟⲛ
ⲛϥⲧⲙⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ
ⲛϥⲉⲣ ⲧⲛⲁϫⲱ
ⲣⲁ ⲧⲏⲣⲟⲥ ⲛ̄ⲕⲁⲕⲉ
ⲉⲧⲙⲙⲛ ⲧⲕ:-
ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ⲛⲁⲓⲱ
ⲛⲁⲥⲛⲏⲩ· ϫⲉ
ⲁⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ϯ
ⲛⲟⲩⲙⲏⲏϣⲉ ⲛ
ϣⲉⲛⲁⲁⲣ ⲉϩⲟⲩⲛ
ϩⲙ̄ⲡϩⲟⲛⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ· ϣⲁϥ
ⲛⲟϫϥ ⲉϫⲙ̄ⲡ
ⲕⲁϩ ⲛⲟⲩⲙⲏⲏϣ
ϣⲉⲛⲥⲟⲡ· ⲉ

ϥⲟⲩⲱϣϣⲉ ϩⲟⲧⲃⲉϥ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲡⲉⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲟⲩⲱϣϣⲉ ⲧⲣⲉⲡⲉⲧϥ
ϣⲱⲡⲉ· ⲁⲗ
ⲗⲁⲁⲓ ϯϭⲟⲙⲛⲁϥ
ϣⲁⲛⲧⲉϥϫⲱⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉϥⲁⲅⲱ:
ⲱ ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲣ̄ⲙⲁⲣ
ⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛⲟⲩⲙⲏ
ⲏϣⲉ ⲛⲥⲟⲡ· ⲁ
ϫⲉⲛϥⲓ̈ ⲧⲉϥⲙⲁ
ⲡⲉ·
ⲱ ⲡϩⲟⲙⲟⲗⲟⲅⲓ
ⲧⲏⲥ· ⲁⲩⲱ ⲡⲙⲁ
ⲗⲓ̈ⲧⲏⲟⲛⲧⲏⲥ
ⲡⲓ̈ⲥⲛⲟⲣⲟⲑⲟⲗⲱ
ϩⲟⲥ:—
ⲥⲱⲧⲙ̄· ⲁⲩⲱ ϯ
ⲡⲁⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙ̄
ⲙⲟⲕ ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ϫⲉ
ⲕⲁⲥⲉⲕⲉⲡⲁⲣⲁ
ⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲉϫⲱⲓ· ⲁⲛⲟⲕ
ⲙⲛ ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ
ⲉⲧⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉⲣⲟⲓ
ⲙ̄ⲡⲟⲟⲩ· ⲛϥ
ⲕⲱ ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉⲛⲛⲟⲃⲉ:—
ⲁⲩⲱ ⲛϥϯ ⲛ̄ⲧⲟ
ⲟⲧⲛ̄ ⲧⲁϫⲱⲕⲉ

ⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲉⲧⲛ̄
ⲛ̄ⲛⲉⲕⲕⲁⲧⲉⲣ
ⲟⲙⲁ · ⲙ̄ⲙⲛⲉ
ϩⲓⲥⲉⲛⲧⲁⲕϣⲟ
ⲡⲟⲩϩⲓⲝⲙ̄ⲡ
ⲣⲁⲛ ⲙ̄ⲡⲉⲭⲥ̄ :-
ⲈⲒⲦⲀⲘⲚⲚⲤⲀⲚⲈⲒ
ⲛⲟⲁⲛⲥⲉⲙ̄ϣⲉⲛ
ⲧⲁⲙⲧⲁⲁⲩⲛⲁⲥ
ⲛ̄ⲁⲡⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲛⲁⲧⲛⲁⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ
ⲁⲥⲙ̄ⲙⲟⲣⲥϥⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲩϣⲁⲛⲧⲉ · ⲉ
ⲥⲉⲛϩⲟⲩⲛⲉⲧⲡⲟϩⲉ
ⲛ̄ⲛⲉⲥⲙⲁⲁⲙⲟⲩⲁ
ⲁⲩⲕⲁⲁⲥⲉⲥⲙ̄ⲙⲏⲣ
ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲟⲥⲛ̄ⲧ
ⲟⲩⲛϩⲟⲟⲩ · ⲛⲁ
ⲧⲟⲩⲱⲙ̄ ⲛⲁⲧ
ⲥⲱ · ⲁⲩⲧⲉϥ
ⲟⲩⲱϩⲉⲧⲟⲟⲧϥ
ⲉϩⲓⲟⲩⲉⲉⲣⲟϥⲛ̄ⲕⲉ
ⲥⲟⲡ · ⲟⲩⲁⲉⲓⲙ̄
ⲙ̄ⲉϥⲙⲁⲛⲁⲓ ⲕⲁ
ⲍⲉⲙ̄ⲙⲟϥⲉⲟⲩ
ϣⲟⲙⲛ̄ⲧⲙ̄ⲙⲡⲏ :-
Ⲛⲉϥⲉⲣϩⲟⲧⲉⲉⲣⲁⲡ
ⲛⲉ · ⲭⲉⲙⲙ̄
ⲡⲱϫⲉ · ⲛ̄ϥⲛⲉⲭ

ⲡⲁⲁⲥⲉⲛⲥⲱⲱϥⲟⲛ
ⲛ̄ⲑⲉⲛϣⲟⲣⲡ ·
Ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ ⲛⲁⲓ
ⲁⲡⲁⲓ ⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲡⲉϩⲩⲕⲟⲩⲙⲉⲛⲟⲥ
ⲛ̄ϣⲙ̄ⲙⲟⲧ · ⲉⲧ
ⲛⲟⲁⲙⲙ̄ⲛ̄ⲧⲟⲩ
ⲁϩⲓϩⲡⲧ · ⲙ̄ⲡ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲉⲁⲃ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲭⲉⲁⲥⲉⲣⲁⲧⲁⲟⲙ
ⲉⲡⲉϩⲟⲩⲟ · ⲁⲩⲱ
ⲭⲉⲁⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃⲁⲙⲟⲉϥⲙ̄ⲙⲏⲣⲉ
ϩⲟⲩⲛⲉⲧϣⲱⲛⲧⲉ
ⲁⲥϣⲧⲟⲣⲧⲣ ·
ⲁⲩⲱⲁⲥⲙ̄ⲕⲁϩⲛ
ϩⲏⲧ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ :-
ⲁⲥⲃⲱⲕϣⲁⲡ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉ
ⲥⲟⲛⲁⲥⲛϩⲓⲥⲁⲁ
ⲁⲥⲡⲁⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ
[illegible]ⲟⲥ · ⲭⲉⲕⲁⲥ
ⲛⲉⲡⲱⲧϣⲁⲡ
ⲃⲁⲣⲃ[illegible]ⲛⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ · ⲛⲥ
ⲕⲁⲁⲥ ⲉⲃⲟⲗ :-
Ⲛ[illegible]ⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛ

59 - M 578 f. 30r

ⲕⲉⲥⲛⲁⲩ ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁⲩ
ⲁϥⲡⲱⲧ ⲉϣⲁⲡ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲙ̄ⲭⲛⲟⲩϥ
ⲁϥⲕⲁⲡⲉϩⲗⲗⲟ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲧⲁϥⲧⲁⲟⲙ
ⲉϥϣⲟⲟⲡ ⲡ̄ⲛ̄ϩⲏ
ⲧϥ· ⲁⲩⲱ ⲁϥ
ϫⲟⲟⲩϥ ⲉⲧⲥⲱϣⲉ
ⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉϭⲁ
ⲙⲟⲩⲗ· ⲉⲡⲉⲓ
ⲇⲏ ⲅⲁⲣ ⲁϥⲣ̄ⲥⲛ̄ⲧⲉ
ⲛ̄ϩⲃⲗⲁⲙⲙⲁⲥⲉ
ϥⲛⲕⲟⲧⲕ ⲉϥ
ϣⲱⲛⲉ ϩⲛ̄ ⲟⲩ
ⲕⲁⲗⲁⲓⲃⲉ· ⲉⲣⲉⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ ⲇⲉ
ⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ⲉⲣⲟϥ·
ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ ⲁϩⲛ̄
ⲛⲟⲇⲙ̄ⲡⲓⲁⲩⲧⲏ
ϣⲙ̄ⲡⲉϩⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲥⲱⲙⲁ· ⲉⲧⲃⲉ
ⲛ̄ⲥⲁϣⲛ̄ⲧⲁⲡ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲧⲁⲁⲩ
ⲛⲁϥ
ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁϩⲛ̄
ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲁⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ϣⲛ̄ϩⲧⲏϥ

ϩⲁⲣⲟϥ· ⲁϥⲧⲣⲉⲛⲉϥⲁ
ⲗⲩⲅⲏⲗⲟⲛ ⲁⲙⲉⲧ
ϩⲙ̄ⲡⲉϥⲥⲱϣⲙⲁ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁϥ
ⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲩⲟ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥϣⲟⲟⲡ
ϩⲛ̄ ⲧⲉϣⲱϣⲉ ⲉϥ
ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉϭⲁ
ⲙⲟⲩⲗ· ⲙⲛ̄ⲛⲉϥⲉ
ⲣⲏⲩ ⲉϥⲧⲉⲟⲟⲩ ⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ϩⲛ̄
ϩⲉⲛϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ̄
ϩⲛ̄ⲥⲟⲡⲥ̄· ⲙⲛ̄ϩⲉ
ⲛ̄ϣⲗⲏⲗ ⲙ̄ⲡⲛⲁ
ⲕⲟⲛ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ·
ⲛ̄ⲧϩⲩⲡⲉⲣⲉⲥⲓⲁ
ⲛ̄ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧϩⲙ̄
ϩⲁⲗ ⲕⲁⲗⲱⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲁ
ⲛⲉϥϫⲓⲥⲟⲟⲩⲉ ⲕⲁ
ⲧⲁⲥⲁⲣⲝ· ϩⲛ̄
ϩⲩⲡⲟⲧⲁⲅⲏ
ⲛⲓⲙ· ⲉϥ
ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄
ⲡⲉⲧⲥⲏϩ· ϫⲉ
ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲉ
ⲧⲛ̄ϫⲓⲥⲟⲟⲩⲉ ϩⲛ̄ϩⲟ
ⲧⲉ ⲛⲓⲙ· ⲛⲉⲧⲛⲁ

Ⲙ

ⲧⲛⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲁⲧⲉⲁⲛ
ⲙⲙⲛⲛ̄ⲥⲁⲕ· ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲛ̄ⲕⲟⲟⲩⲉ ⲟⲛ ⲉⲓ
ⲁⲟⲟⲙⲉⲡⲡⲁⲓⲅⲁⲣ
ⲟⲩϩⲙⲟⲧ ⲡⲉ:
Ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲙ̄
ⲛ̄ⲛⲉⲁϩⲛⲕⲟⲩⲓⲛ
ϩⲟⲟⲩ ⲉϥϣⲟⲟⲡ
ϩⲛ̄ ⲧⲥⲱϣⲉ ⲉϥ
ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉϭⲁ
ⲙⲟⲩⲗ· ⲉϥϣⲟ
ⲡⲡϩⲛ̄ⲟⲩⲙⲟⲁⲛⲥ
ϣⲁⲣⲁϩⲧⲁⲭⲉⲛ
ⲗⲁⲁⲩ ⲛ̄ϣⲧⲟⲣ
ⲧⲣ:
Ϩⲓ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲟⲛ ⲙ̄ⲡⲉ
ϥⲉⲣϣⲃⲏⲣ ⲉⲡⲟⲥⲓⲛ
ⲁ ⲡⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥ
ⲛ̄ⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ⲉϥ
ⲛⲁⲩ ⲉⲧⲉⲓⲏⲥⲩ
ⲭⲓⲁ ⲛ̄ⲧⲉⲓⲙⲓⲛⲉ·
ⲁϥⲃⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲓⲡⲁⲣⲁⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲛ̄ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ· ⲉⲧⲉ
ⲣⲉⲧⲡⲡⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁ
ⲡⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲡⲗⲟⲛ
ⲁⲩⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ:
Ⲁⲟⲓⲡⲡⲟⲛⲁⲥⲉⲭⲓⲙ
ⲁⲭⲛⲉⲉϩⲣⲁⲓ ⲛ̄ϩⲏ
ⲧⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲉⲓϩⲉ: ϫⲉ
ⲉⲧϥⲉⲟⲩⲉⲕⲕⲱ

ⲙⲡⲉϩⲙ̄ϩⲁⲗ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲁϫⲛ̄ ⲥϩⲓⲙⲉ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛ̄ⲅ
ϩⲟⲧⲡⲉϥ ⲙⲛ̄ⲧⲉϥ
ϣⲡⲟⲛⲟⲩⲉⲧ
ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲕ
ⲃⲟⲟⲙⲡⲉ· ϫⲉ
ⲕⲁⲥ ⲉϥⲉϫⲡⲟ ⲛⲁϥ
ⲛ̄ϩⲛ̄ϣⲏⲣⲉ ⲛ̄ⲥⲉ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲕ
ⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ· ⲛ̄
ⲥⲉϩⲩⲡⲏⲣⲉⲧⲉⲓ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲕⲏⲓ·
Ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁ ⲡⲉϥ
ϩⲛ̄ⲧⲉⲙⲧⲟⲛⲉ
ϫⲙⲡⲧϣⲁϫⲉ ⲉⲧⲟⲟ
ⲟⲩⲙⲡⲇⲓⲁⲃⲟ
ⲗⲟⲥ:
Ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲛ̄
ⲧⲉⲣⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ϩⲛ̄
ⲧⲥⲱϣⲉ· ⲉϥ
ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉϭⲁ
ⲙⲟⲩⲗ· ⲁϥ
ⲕⲉ ϣⲡⲟⲛⲟⲩϥ
ϩⲱⲱϥ ⲉϥⲙⲟⲟ
ⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉϥⲟⲟⲙ
ⲡⲉ· ⲧⲁⲓ ⲧⲉ
ⲛⲉⲟⲩϫⲱⲱⲣⲉ
ⲧⲉ ϩⲛ̄ ⲧⲉⲥⲥⲁⲣⲝ

ⲉⲥϩⲟⲟⲩϩⲛ̄ⲧⲉⲥⲕ
ⲛⲱⲱⲙ· ⲛ̄ⲑⲉ
ⲛⲟⲩⲑⲩⲣⲓⲟⲛ·:—
Ⲧⲁⲓⲧⲉⲁⲩϫⲟⲟⲥⲉⲓ
ⲃⲙ̄ⲡⲧⲥ· ϫⲉ
ϣⲁⲥⲧⲁⲗⲉⲧⲁⲓ
ⲡⲱⲱⲛϣⲏϫⲓ
ⲧⲉⲥⲁⲡⲉⲛⲥⲉⲓ
ⲛⲉⲙⲙⲟⲥⲉⲡⲧ†
ⲙⲉⲙⲙⲟⲡⲓⲥ
ⲛ̄ⲧⲉⲟⲩϫⲱ
ⲙⲡⲣⲉⲛⲣⲱⲙⲉ
ⲧⲁⲗⲟⲥⲉⲧⲉϥ
ⲥⲟⲓϩⲛⲟⲩϩⲓⲥⲉ·—
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
[illegible]
ⲧⲉⲉⲓϣⲡⲏⲣⲟⲛⲟⲩ
ⲡⲉϫⲁⲥⲙⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ϫⲉ
ϫⲓⲛⲁⲕ ⲛ̄ⲧⲁⲓ
ⲛ̄ⲥⲉϣⲱⲡⲉⲛⲁⲕ
ⲛ̄ϩⲙϩⲁⲗ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲕⲉⲝⲟⲩⲥⲓⲁ
ϣⲱⲡⲉϩⲣⲁⲓ̈
ϫⲓⲙⲟ· ⲛⲕⲉⲓ
ⲣⲉⲛⲁⲥⲛⲑⲉⲉⲧⲉϩ
ⲛⲁⲕ· ⲛⲥⲉϣ
ⲱⲡⲉⲛⲁⲕⲛ̄
ⲥⲟⲗⲥⲗϩⲛ̄ⲧⲉⲕ

ⲙⲛ̄ⲧϣⲙⲙⲟⲛⲁⲕ
ϫⲡⲟⲛϩⲛⲟⲩϣⲏⲙ
ⲡⲉⲉⲃⲟⲗϩⲓⲧⲛ̄ⲧⲉ·—
Ⲡ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲙⲡⲉϥⲧⲱⲧ
ⲛϩⲏⲧ ⲉϫⲙⲡⲉϥ
ϣⲁϫⲉ· ⲁⲗ
ⲗⲁⲡⲉϫⲁϥⲙ̄ⲙⲟϥ
ϫⲉⲉⲓⲥ· ϫⲉⲛ†
ⲛⲁⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄
ⲥⲱⲕ ⲁⲛϩⲙ̄ⲡⲉϥ
ϣⲁϫⲉⲧⲁⲓ·—
Ⲉⲡⲉⲓⲇⲏⲅⲁⲣ ⲁ
ⲛⲟⲕ ⲟⲩⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ· ⲉⲓⲟ ⲱ
ⲡⲉⲓ̈ⲛⲟⲩⲥⲁϫⲱⲛ
ⲙⲁⲉⲓⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲙⲛⲟⲩϣⲁⲧⲙⲙⲟ
ⲙⲟⲓⲉⲛⲧⲁⲣⲛⲁ
ⲙⲡⲁⲥϫⲙⲡⲁ
ⲉⲡⲉⲓⲇⲏⲡⲧⲉϥ
ⲛⲟⲩⲥⲓⲁ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛϩⲏⲧⲉⲛⲉϩ·—
Ⲡ ⲉϫⲉⲡⲉⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲛⲁⲓϩⲛⲟⲩⲁⲙⲱⲛ
ⲉⲩϩⲁⲡⲭⲛⲛⲉϥ
ⲃⲁⲗⲉϥⲕⲓⲙ
ⲧⲉϥⲁⲡⲉ· ϫⲉ
ⲱⲛⲓϩⲙϩⲁⲗⲉⲑⲟ
ⲟⲩ· ⲉⲕⲟⲩⲱϣ

ⲉⲉⲣⲁⲓ ⲉⲱⲓ ⲙ̄ⲙⲟⲛ
ⲛ̄ⲑⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲟⲩⲟ
ⲉⲓ ϣⲛ̄ⲧⲁⲕ
ⲛⲉⲭⲡⲟⲇ ⲥⲉⲉϩⲟⲩⲛ
ϩⲙ̄ⲡⲓϩⲟⲙ̄ⲡⲓⲣⲏ
ϣⲁⲉⲓⲣⲉ ⲛⲁⲕ ⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲉ ⲧⲉϩⲛⲁⲓ·
ⲛⲕ ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ ϫⲉ
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ⲡⲉⲕ
ϫⲟⲉⲓⲥ·
ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲁⲡⲁ
ϣⲁϫⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲣ
ⲙⲟⲩⲕ ⲁⲕⲱⲥ·
ϩⲛ̄ ⲛⲁⲗⲓⲝ· ⲡ
ⲡⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ ⲡⲁ
ⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉ ϩⲙ̄ϩⲁⲗ
ⲙ̄ⲡⲉⲭ︦ⲥ︦· ϯⲥⲃ
ⲧⲱⲧ ⲉⲙⲟⲩ ⲉϫⲙ̄
ⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲁⲩⲱ ⲉϣⲱⲡ
·ⲉⲓⲥ ⲉⲁⲛϩⲱⲃ
ⲛⲓⲙ ⲛ̄ϣⲁⲕⲛ̄
·ⲧⲟⲩ ⲉϫⲱⲓ· ⲉⲓⲥ
ⲡⲕⲱϣ ⲧⲏⲙⲛ̄·
·ⲓ ⲥⲩⲃⲉ· ⲙ̄ⲛ̄ⲙⲟⲩ
ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲉϩⲛⲁⲕ
ⲙ̄ⲙⲟⲛ ⲛ̄ϯⲛⲁ·

ϫⲓⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲛ ⲙ̄ⲡⲁ
ⲥⲱⲙⲁ·
ⲁⲙⲟⲩⲱϣ ϣⲁⲛⲁ ⲡⲓ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ· ϫⲉ
ⲕⲟⲩⲛⲁⲕ ⲥⲃⲧ·
ⲱⲧⲕ ⲉϥⲉⲓϩⲁ
ⲙⲟⲩⲛⲓⲙ· ⲛ̄
ϯⲛⲁⲙⲟⲟⲩⲧⲕ
ⲁⲛϩⲛⲟⲩⲇⲉ ⲉⲡⲓ·
ⲁⲗⲗⲁ ϯⲛⲁⲙⲟⲣⲕ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲓϣⲟ
ⲛ̄ⲧⲉ· ⲛ̄ⲧⲁⲕⲁ
ⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲕⲙⲟⲩϩ ⲁⲡⲉϩ
ⲕⲙ̄ⲛⲧⲡⲉⲃⲉ·
ϣⲁⲛⲧⲉⲕϩⲟⲙⲟ
ⲗⲟⲅⲉⲓ ⲛⲁⲓ ϫⲉ
ϣⲁⲕϫⲓ ⲥϩⲓⲙⲉ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥⲙⲟ
ⲣϥ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧϣ
ⲟⲛⲧⲉ· ⲁϥⲕⲁ
ⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ϩⲟ
ⲟⲩϩⲛ̄ ⲧⲉⲓⲁⲓⲙⲱ
ⲣⲓⲁ· ⲉⲧⲉⲧⲉϩ
ⲕⲟⲧⲉ ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲡⲉⲃⲉ
ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉϫⲁⲓⲛ
ⲧⲉⲩϣⲏ· ⲙ̄ⲛ̄ⲧⲉ
ⲕⲁⲩⲟⲩⲱⲛⲓ
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ·

ⲙⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ
ⲡⲁⲣⲁⲙⲟⲩⲛⲏ·
ⲡⲡⲡⲱⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲧⲙⲏⲥⲛ̄ⲧⲙⲛ̄ⲧⲣ
ⲣⲟⲛⲛ̄ⲙ̄ⲡⲏⲩⲉ·
ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲙ̄ⲡⲡ· ⲛ̄ⲗⲁⲩ
ϣⲓⲛⲉⲛⲥⲁⲛⲁⲧ
ⲡⲉ· ⲡⲙⲁⲉⲧⲉ
ⲣⲉⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ⲛ̄ϩⲏⲧϥ·
ⲙⲛ̄ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ
ⲛⲁⲅⲁⲑⲟⲥ ⲙⲛ̄
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ·:

ⲉⲓⲧⲁⲟⲛ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ
ⲛⲁⲓ ⲁⲡⲇⲓⲁⲃⲟ
ⲗⲟⲥ ⲣ̄ⲫⲑⲟⲛⲉⲓ ⲉⲡⲉⲣ
ⲕⲁⲧⲡⲏⲥⲛ̄ⲧⲁⲛⲟ
ⲙⲓⲁ ⲡⲣⲉϥ
ⲙⲓϣⲉ ⲙⲛ̄ⲛⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ϣⲁϥ
ⲉⲩϩⲁⲓⲉⲛⲛⲓⲃⲉ· ⲁ
ϫⲛ̄ⲕⲉ ⲧⲟⲟⲧϥ
ⲉⲃⲟⲗ· ⲁϥⲛⲁⲩ
ϫⲉ ⲙ̄ⲡⲡⲉⲥϥⲉϣ
ⲁⲉⲓⲁⲙⲙⲉⲣⲟⲥⲓϩⲛ̄
ⲧⲉⲓⲁⲟⲣⲁⲥ ⲧⲁⲓ·
ⲁϥⲙⲙⲉⲉⲩⲉ ⲉⲕⲉ
ⲟⲩⲉⲓ· ⲁϥⲉⲣ
ⲡⲉⲥⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲉ ⲛ̄ϩⲗⲗⲟⲛ
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲛ̄ϣⲙ̄ⲙⲟ

ⲙⲟ· ⲉⲁϥϥⲓⲉⲉⲓϩⲣⲟ
ⲟϣⲉⲙⲙⲛ̄ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲩ
ϩⲉ· ϩⲙ̄ⲙⲟⲥ ϫⲉⲉϥ
ⲛⲁⲁⲙⲁⲗⲉϥϣⲁϩ
ⲧⲟⲟⲩⲉ·

ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ⲉⲧⲉⲣⲉⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ϣⲙ̄ⲛⲁϥ
ⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ ϣⲟⲡϥ
ⲉⲣⲟϥ ϣⲁϩⲧⲟⲟⲩⲉ·

ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϩⲧⲟⲟⲩⲉ ⲇⲉ
ϣⲱⲡⲉ· ⲁϥⲁ
ϩⲉⲣⲁⲧϥ ⲛ̄ϭⲓⲡ
ϩⲗⲗⲟ ⲛ̄ⲣⲱⲙⲉ ⲛ̄
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ· ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲙ̄ⲡⲃⲁⲣⲃⲁ
ⲣⲟⲥ ⲛ̄ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ϫⲉ ⲧⲃⲉ
ⲟⲩⲛ̄ⲛ̄ϩⲱⲃ ⲉⲣⲉ
ⲡⲉⲓϩⲙ̄ϩⲁⲗ ⲛ̄ⲧⲁⲕ
ⲙ̄ⲡⲣⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉϥ
ϣⲱⲛⲧⲉ· ⲉⲓⲥ
ϩⲏⲏⲧⲉ ⲁⲓϩⲱⲛ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲟⲩ·

ⲡⲉϫⲉ ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ϫⲉ ⲉⲃⲟⲗ· ϫⲉ ⲙ̄ⲡⲓϥ
ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲥⲱⲓ·
ⲛ̄ⲧⲁϩⲟⲧⲣⲉϥ
ⲙⲛ̄ⲧⲉϥϣⲉⲉⲣⲉ

65 - M 578 f. 33'

ⲓ̅ⲍ̅

ⲭⲟⲟⲩⲥⲟⲩ ⲙ̅ⲙⲓⲛⲉⲥ
ⲛⲁⲩⲉⲃⲟⲗ ⲉⲧⲥⲱ
ⲙⲉ · ⲭⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲩⲉⲙⲟⲟⲛⲉ ⲛ̅ⲛⲉ
ⲁⲁⲙⲟⲩⲗ · ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩⲙⲟⲟϣⲉ ⲙ̅ⲛ
ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ ⲛ̅ⲧ
ⲉⲓϩⲉ ⲙ̅ⲙⲓⲧⲉⲥ ⲛⲁⲩ
ⲉⲛⲛ̅ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲉⲩ
ϣⲟⲟⲡ ϩⲛ̅ ⲧ
ⲥⲱϣⲉ ⲙ̅ⲙⲓⲛⲉ ϩⲟ
ⲟⲩ · ⲉⲩⲉⲛⲕⲟ
ⲧⲕ ⲙ̅ⲛ ⲛⲉⲩ
ⲣⲏⲩ ⲛ̅ⲧⲉⲩϣⲏ
ϣⲁⲛⲧⲉⲧⲉ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩϣ
ⲛⲥϩⲟⲛⲉ ϩⲟⲩⲛⲉ
ⲙⲙⲟⲥ ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̅ⲧⲉⲓϩⲉ ⲁ
ⲡⲙⲟⲟⲩ ⲛⲁⲭⲟⲟⲥ
ⲭⲉ ⲡⲟⲛⲥⲟⲟⲩⲛ
ϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲁⲉⲓ
ⲱⲧ · ⲁⲩⲱⲛ
ⲧⲟⲟⲩⲛⲉ ⲧϩⲓ
ⲡⲉⲣⲉⲧⲉⲓϩⲙⲙⲁ
ⲛⲓ ϣⲁϩⲣⲁⲓ
ⲡⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲟⲩ ·
ⲁⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲣⲓⲥⲙ
ⲡⲁⲓϩⲱⲃ ·
ⲁⲩⲱ ⲡⲉⲕϩⲙ̅ⲧ

ⲛⲁⲉⲓ ⲙ̅ⲙⲟⲛ ϩⲣⲁⲓ ⲉ
ⲭⲓⲙⲉ ·
ⲡ ⲡⲃⲁⲣⲃ ⲁⲣⲟⲥ ⲁⲉⲛ
ⲧⲡⲣⲉⲥⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲛⲁⲓ ⲛ̅ⲧⲟⲟⲧϥ
ⲙⲡϩⲁⲗⲟ ⲁϥ
ⲣⲁϣⲉ ⲙⲙⲁⲧⲉ ·
ⲉⲥⲙⲏⲉⲩⲉ ⲭⲉ
ⲟⲩϩⲁⲗⲟ ⲡⲉ
ⲙⲉⲛⲧⲉ ⲡϯⲥⲱ
ⲛⲁⲓ · ⲙⲛⲛ
ⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁⲥⲭⲓⲙ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ
ⲛⲧⲁⲓⲥⲥⲁϩⲛⲕⲁ
ⲕⲓⲁⲛⲉⲙ ⲧⲉⲥⲁ
ⲃⲟⲩⲉⲣⲟⲟⲩ ·
ⲁⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ϯⲙ̅ⲡⲉ
ⲙ̅ⲡⲉⲓⲉⲓⲛⲉ ⲉⲓⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲧⲉϣ
ⲡⲟⲛⲟⲩ ·
ⲁⲁⲁⲁⲙ ⲡⲓⲟⲧⲉ
ⲛⲧⲉⲧⲛⲥⲱ
ⲧⲙ ⲉⲛⲁⲓ ⲛ̅ⲧⲉ
ⲧⲡⲥⲕⲁⲛⲧⲁ
ⲗⲓⲍⲉ ⲛⲧⲉⲓⲛ
ⲡⲉⲩⲉⲣⲩⲁⲱ
ⲭⲓⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲉⲓ
ⲧⲉⲛⲟⲛⲧⲉⲓ
ⲁⲟⲧ · — ⲗⲟⲓ

ⲡ̄ⲧⲟⲛ ⲧⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲙⲓ
ⲙⲉⲉⲩⲉ· ϫⲉⲁⲓ
ϫⲟⲟⲥ ϩⲛ̄ ⲧⲁⲣ
ⲭⲏ ⲙ̄ⲡⲉⲡⲣⲟ
ϩⲟⲓⲙⲓⲟⲛ· ϫⲉ
ϩⲣⲟⲩϣ ⲛ̄ϩⲏⲧ ⲛ̄
ⲧⲉⲧⲛ̄ⲥⲱⲧⲙ̄
ϩⲛⲟⲩⲧϩⲧⲏⲃ
ⲧⲉⲛⲟⲩⲟⲛ· ϯ
ϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ ϫⲉ ϩ
ⲣⲟⲩϣ ⲛ̄ϩⲏⲧ ϩ
ⲛⲟⲩϩⲩⲡⲟⲙⲟ
ⲛⲏ· ⲉⲧⲉⲧⲛ̄
ϭⲱⲱϣⲧ ⲉⲡ
ϫⲓⲛⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄
ⲡϣⲁϫⲉ· ϫⲉ
ⲕⲁⲥ ⲉⲧⲛ̄ⲛⲉⲙⲟ
ⲟϣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛⲟⲩ
ϭⲟⲙ ⲉⲩϭⲟⲙ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄
ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ⲉⲛⲉ
ϩⲓⲥⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲛⲉ
ⲓⲟⲩⲇⲁⲁⲥ ϣⲟⲡⲟⲩ
ⲉⲧⲃⲉ ⲧⲉⲩⲁ
ⲅⲁⲡⲏ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·—
ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ·
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲡⲃⲁⲣ
ⲃⲁⲣⲟⲥ ϯ ⲙ̄ⲡⲉ
ⲛ̄ⲡⲉⲣⲟⲟⲩⲙ
ⲙⲉⲛⲥⲛⲁⲩ ⲡⲉ

ⲕⲍ̄

ϫⲁⲓⲛⲁ ⲙ̄ⲡⲁⲃⲁⲥⲓⲗⲉ
ⲙⲁ· ϫⲉⲃⲱⲕ ⲧⲉ
ⲛⲟⲩ ⲛ̄ⲕⲙⲟⲟⲛⲉ
ⲛ̄ⲛⲉⲃⲟⲟⲙⲡⲉ ⲛ̄ⲙ̄
ⲙⲁⲃ ϩⲓⲟⲩⲥⲟⲡ
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲛⲉⲓⲛⲉ
ⲣⲉⲧⲉϣϣⲉ ⲉⲛⲟⲩ
ⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ
ⲡⲉⲓⲥⲁⲙⲛ̄ⲧⲁⲓ·
ϩⲙ̄ⲡⲧⲟϩⲉ ⲛ̄ⲛⲉ
ⲃⲟⲟⲙⲡⲉ ⲉⲥϩⲩⲡⲉ
ⲣⲉⲧⲉⲓ·~
ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲓ· ⲁⲩⲕⲁ
ⲛⲉⲃⲟⲟⲙⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲩⲙⲟⲟϣⲉ ⲉⲧ
ⲥⲱϣⲉ· ⲉⲧⲉⲓ
ϭⲉ ⲉⲩⲙⲟⲟϣⲉ
ⲉⲓⲥ ⲕⲉⲁⲓⲧⲉⲁⲙ
ⲛ̄ⲃⲟⲟⲙⲡⲉ ⲉⲁⲥⲉⲓ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ⲕⲉⲥⲁ
ⲛ̄ⲧⲉⲡⲧⲏⲙⲉ·
ⲁⲩϣⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲁⲧⲉⲩϩ
ⲙⲛ̄ ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ
ⲁⲥϯ ⲙ̄ⲡⲉⲥⲟⲩ
ⲟⲓⲛ ⲁⲓⲧⲉϣⲡⲉ
ⲛⲟⲩ· ϫⲉⲉⲥⲛⲁ
ⲕⲱⲧⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲃⲟ
ⲟⲙⲡⲉ ⲉⲧⲙⲧⲱϩ
ⲙⲛ̄ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ·
ⲡ ⲡ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲟⲩⲇⲁⲁⲥ ⲇⲉ·

ϩⲛ̄ —

ⲁⲍⲓⲁⲥⲙⲙⲟⲩⲏⲙⲁⲙ
ⲡⲉⲥⲉⲓⲉⲥϣⲁⲙⲙⲁⲟⲩ
ⲉⲡⲙⲱⲧⲛⲙⲙⲙⲁⲥ
ⲉⲧⲥⲱⲛⲉⲥϩⲕⲟⲛ
ⲧⲁⲥⲥⲉⲓϩⲁⲣⲟⲟⲩ·
ⲉⲥⲙⲙⲡⲣⲉϩⲟⲩⲛⲉⲧ
ϫⲟⲛⲧⲉ· ⲁⲗ
ⲗⲁⲛⲉⲥⲥⲱⲱⲕⲙ
ⲙⲟⲥⲉⲧⲡⲁϩⲟⲩ·:—
Ⲛⲧⲟⲥⲁⲉⲧⲁⲕⲁ
ⲑⲁⲣⲧⲟⲥⲉⲧⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲥⲁϣⲛⲧⲉⲙⲙⲁ
ⲧⲉϩⲛⲟⲩⲁⲡⲡⲁⲗⲉ
ⲛⲑⲉⲛⲟⲩⲣⲓⲣⲛ
ⲧⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲑⲉⲛⲟⲩⲑⲩⲣⲓⲟ
ⲛⲁⲕⲣⲓⲟⲛ· ⲁⲥ
ⲕⲱⲧⲥⲉⲡⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲥⲧⲁ
ⲁⲥⲛⲁⲙⲉⲥϫⲓⲙⲙ
ⲙⲟⲥⲛⲁⲩ· ϫⲉ
ⲉⲕϣⲁⲛⲛⲁⲩⲉ
ⲣⲟⲥⲉⲡⲡⲡⲧⲛⲥⲁ
ⲛⲉⲃⲟⲟⲙ ⲡⲉ
ⲡⲱⲧ· ⲛⲙ
ⲙⲁⲓϩⲱⲱⲱⲕ
ϫⲉⲛⲛⲉⲛⲉⲃⲟⲟⲙ
ⲡⲉⲥⲟⲣⲙ· ⲛⲧⲉ
ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥⲁ
ⲡⲁⲗⲉⲉⲣⲟⲛ·—
Ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲓϩⲉⲛⲉⲥ

ⲥⲱⲕ ⲙⲙⲟⲥⲉⲙ
ⲥⲁⲙⲛⲧⲡⲁϣⲛⲟⲉⲓ
ⲛⲟⲩⲁⲣⲟⲙⲙⲟⲥ·
ⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲉ
ⲁⲙⲉϣⲧⲟⲣⲧⲣⲉϥ
ⲙⲉⲉⲩⲉⲉⲃⲟⲗ· ϫⲉ
ⲟⲩⲁⲣⲁⲡⲉⲧⲛⲁ
ϣⲉⲙϣⲉⲙⲙⲟⲓ
ϩⲛⲧⲉⲓⲁⲓⲛⲣ
ϩⲱⲃⲛⲧⲉⲓⲙⲁⲓ
ⲛⲉⲉⲧⲙⲙⲁϩⲛⲟⲩϣ
ⲡⲉ· ⲁⲩⲱⲁⲩⲣ
ⲕⲟⲩⲓⲛϩⲏⲧⲙ
ⲙⲁⲧⲉⲉⲥⲓϫⲓⲙⲟⲩⲙ
ⲙⲟⲟ· ϫⲓⲁ
Ⲁⲩⲱⲉⲥⲟⲩⲛⲟⲁⲕ
ϣⲉⲡⲡⲉⲛⲁⲓⲡⲉ
ⲉⲧⲣⲁϩⲙⲙⲟⲟⲥⲛ
ⲧⲁⲥϫⲓⲛⲟⲩⲁϩⲉ
ⲉⲛϩⲙⲙⲟⲟⲥϩⲁⲣⲁ
ⲙⲛⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ
ⲉⲛⲛⲁⲩⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ
ϩⲛⲟⲩⲁϣⲱⲡⲉ
ⲃⲟⲗ· ⲙⲛⲧⲁ
ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲥ· ⲡⲛⲉ
ⲛⲁⲩⲉⲣⲟⲓϩⲛⲟⲩ
ⲁϣⲱⲡⲉⲉⲃⲟⲗ·—
Ⲛⲧⲉⲣⲉⲥⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲉⲥⲣⲓ
ⲙⲉⲉⲥϫⲱⲙⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉⲡⲉⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲥⲱⲧⲙⲉⲡⲁⲥⲟ

ⲡⲉⲟ̈ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲏⲕ
ⲉⲡⲉⲓⲙⲁϣⲁⲛⲁ ⲛ̄
ⲭⲓⲛⲁⲣⲏⲭⲱⲱ
ⲡⲕⲁⲥ ⲁⲓⲭⲓ
ⲱⲕⲟⲕ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉ
ⲡⲟⲕϩⲙ̄ⲡⲉⲧⲣⲉ
ⲡⲁϩⲙ̄ⲧⲉⲙⲕⲁϩ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲥⲱ
ⲧⲙ̄ⲉⲣⲟⲓ ϩⲙ̄ⲡⲁ
ϣⲁϫⲟⲙ ⲙ̄ⲡⲁ
ϩⲏⲧ ⲙⲛ̄ⲡϩⲟ
ⲭⲥⲭⲛⲧⲁϥⲧⲩ
ⲭⲡ
ⲡ̄ ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲛⲉⲩϣⲁⲛⲁ
ⲁⲩⲱ ⲡⲉⲩⲣⲙ̄ⲙⲉ
ⲡⲉϩⲛⲟⲩⲉⲙⲕ
ⲁϩⲛⲁϩⲧ
Ⲁ ⲟⲓⲙⲟⲩⲉⲓⲥⲡⲁ
ⲧⲉⲁⲛⲥⲙ̄ⲡⲭⲟ
ⲉⲓⲥ ⲁⲓⲟⲩⲱ
ⲛ̄ϩⲛⲁⲙⲉⲃⲟⲗⲙ̄
ⲭⲁⲙⲛⲁⲓ ⲭⲉ
ⲉⲧⲃⲉⲟⲩⲉⲕⲣⲓ
ⲙⲉ ⲁⲩⲱ ⲉⲕⲁ
ϣⲁϩⲟⲙ ϩⲙ̄ⲡⲉⲓ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ϩⲱⲃ ⲉ
ⲁⲡⲉⲕϩⲏⲧ ⲉⲓⲙ
ⲕⲁϩⲙ̄ⲡⲁⲣⲁ
ⲛⲉⲕϩⲓⲥⲉ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲁⲕϣⲁ
ⲡⲟⲩ ⲁⲓⲧⲓ

ⲕⲉⲕⲟⲩⲉⲙⲡⲉⲛⲧⲉ
ⲡⲉⲭⲣⲉⲓⲁ ⲛ̄ⲕ ⲛ̄
ϩⲉⲛⲛⲟⲩⲛⲟⲩⲧⲉ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲓⲛⲉⲥⲟⲕⲟⲡ
ⲧⲏⲥⲧⲉⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ⲙⲛ̄ⲡⲉⲕⲧⲁⲓⲟ
ⲧⲏⲣϥ
Ⲉ ⲓⲥϩⲙ̄ⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲉⲧⲓⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲧⲏⲣϥ
ⲧⲁⲭⲟⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ
ϣⲁⲣⲟⲕ ⲙ̄ⲙⲓⲛ
ⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲙ̄ⲡⲓⲥⲉⲙⲛ̄
ⲛⲉⲙⲙⲟ ⲟⲩ
ⲁⲉⲣⲡⲱⲙⲡⲉⲓ
ⲙ̄ⲙⲟⲛⲉⲩϣⲉⲉⲛⲉϩ ⲟⲩ
ⲁⲉⲓⲙⲡⲙⲟⲙⲡⲉϥ
ⲙⲁⲭⲉⲉⲛⲉϩ
Ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲇⲉ ⲥⲟⲟⲩ
ⲛ ⲛⲉⲃⲟⲗⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲁⲓⲭⲛⲕⲧⲁⲗ
ⲁⲟⲟⲩ ⲁⲩⲱ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁ
ϩⲱⲛⲛ̄ⲧⲉϥⲁⲟⲙ
ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛ̄ϩⲏⲧⲕ
ⲛⲕⲧⲁⲙⲟⲟⲩ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲩϣⲱⲛⲉ
Ⲧ ⲟⲧⲉ ⲁⲡⲁⲡⲁ ⲧⲉ
ⲗⲟⲥⲡⲉⲩⲧⲉϩⲟⲩ
ⲉⲓⲡⲧⲏⲣϥ ⲙ̄ⲡⲉⲥ
ⲙⲟⲧ ⲛⲟⲩⲣⲱ
ⲙⲉ ⲛⲉⲩⲉ

69 - M 578 f. 35r

70 - M 578 f 35v

ⲏϣⲉⲙⲡⲣⲙⲉⲣⲱ
ⲙⲡⲣⲉⲙⲙⲉⲛⲧⲁϥ
ⲙϣⲱⲡⲉ ⲉⲩⲛⲁⲩ
ⲉⲡⲉⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲙⲛ̄ⲧⲉϥϣⲡⲟ
ⲛⲟⲩⲉⲣⲉⲙⲡⲉⲛⲓ
ⲡⲉϩⲛ̄ⲛⲉϥⲁⲗⲝ:
Ⲛϩⲟⲥⲟⲛ ⲇⲉ ⲉⲩⲥⲟ
ⲟⲩϩⲉ ⲡⲟϥ· ⲉⲓⲥ
ⲟⲩϩⲁⲙⲱⲛⲥϩⲓ
ⲙⲉⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ·
ⲁⲥⲉⲓϩⲙⲡⲙⲟⲙⲟⲉⲣⲉ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛϣⲏⲣⲉ
ⲛ̄ⲧⲓⲙⲉ ⲧⲁⲗⲓ
ⲉⲣⲟⲥ ⲉϥϩⲛ̄ⲥⲟⲙ
ⲡⲟⲙⲡⲉ ⲉⲣⲉ
ⲛⲉϥⲧⲁⲙⲃⲉⲛ
ⲁⲓⲝ ⲁⲟⲝⲉⲡⲟⲩ
ⲛⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩⲛ
ⲕⲟⲩⲣⲛⲙⲙⲟ·
Ⲥⲡⲧⲉⲁⲓⲉϣⲏ
ⲣⲉϣⲏⲙⲉⲧⲉⲙ
ⲡⲉϥⲓⲟⲩⲟⲓϣⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ϩⲱⲥ ⲉϥⲕⲓⲙ
ⲛⲧⲉϥⲁⲡⲉϩⲙ
ⲝⲩϩⲣⲁⲙⲛⲓ
ⲙⲁⲥ· ⲕⲁⲧⲁ
ⲧⲉϥⲥⲩⲛⲏⲑⲉⲓⲁ

ⲉⲁⲥⲙⲙⲉⲥϩⲣⲱⲙⲉ
ⲭⲛⲛⲉϥϩⲟⲓⲧⲉ:
ⲡⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲇⲉ
ⲁϥϯⲛⲁϥⲛⲟⲩϣ
ⲛⲉⲁⲁⲣⲉϥⲭⲱⲙ
ⲙⲟⲥ· ⲭⲉⲡⲭⲥ
ⲉⲓⲥⲡⲉⲧⲧⲁ
ⲗⲟⲙⲙⲟⲕⲙ
ⲡⲉⲥⲡⲉⲣⲙⲁⲛ
ⲭⲁⲛⲁⲁⲛ:
Ⲛⲧⲉⲩⲁⲛⲉϥⲙⲁ
ⲁⲭⲉⲁⲩⲱⲛⲁϥ
ⲥⲱⲧⲙ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲣⲱⲱϥⲟⲩⲱⲛ·
ⲁϥⲙϣⲁⲭⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲛⲉϥⲧⲙⲙⲃⲉ
ⲥⲟⲟⲩⲧⲛ:
ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲛⲁⲓⲁⲡ
ⲡⲉⲛⲓⲙⲡⲉⲃⲱⲗ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲑⲉⲛⲟⲩ
ⲙⲟⲩⲗϩⲛⲛⲉ
ⲁⲓⲝⲙⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲩⲱⲟ
ⲧⲉϥϣⲡⲟⲛⲟⲩ
ⲁⲥϣⲱⲡⲉⲛⲁϥ
ⲡⲟ· ⲁⲩⲱⲉⲧ
ⲥⲡⲣⲁϩⲡⲉⲥⲏⲙ
ⲉⲥϣⲟⲟⲡϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲁⲛϩⲓⲥⲉ·
ϩⲱⲥⲧⲉⲛⲧⲉ

ⲛ̄ⲧⲉϥⲟⲩⲛⲟϭⲛ̄ϩⲟ
ⲧⲉϩⲉⲉϫⲙ̄ⲡⲧ
ⲙ̄ⲙⲉⲧⲙ̄ⲡϣ ⲛ̄
ⲧⲉⲡⲡⲟⲩϣⲱⲧⲁ
ϩⲉⲛⲉⲁⲣⲭⲱⲛ
ⲙ̄ⲡⲧⲙ̄ⲙⲉⲧⲙ̄
ⲡϣ·
ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲡ
ϩⲱⲃ ⲧⲁϩⲉⲡ
ⲛⲟϭⲙ̄ⲡⲧⲙ̄ⲙⲉ·
ⲁⲩⲱⲛⲉϥϫⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥⲛ̄ⲛⲉϥⲙⲁ
ϫⲉⲣⲟϣϫⲉⲁⲡⲉ
ⲣⲱⲙⲉⲧⲣⲉⲡ
ⲗⲁⲛⲁⲙⲙⲟⲟϣⲉ·
ⲁⲩⲱⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲡⲙ̄
ⲡⲟϣⲁϫⲉ· ⲉⲓ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲁⲟⲩⲙⲏⲏϣⲉ
ⲉⲣⲉⲡⲉϩⲟⲟⲩⲛ
ⲧⲉⲛϫⲱⲣⲁⲙ
ⲡⲟ· — ⲁⲟⲓ
ⲡⲟⲛⲏⲣⲟⲥⲙ̄ⲡⲟⲩ
ⲁⲁϩⲉⲛ̄ⲧⲛ̄ϫⲟ
ⲟⲩϥⲉⲧⲉϥϫⲱ
ⲣⲁ· ⲁⲩⲱⲛⲛ̄
ⲧⲙ̄ⲟⲩⲱϩⲉⲧⲟ
ⲟⲧⲛⲉϥϣⲱⲕⲉ
ⲕⲙ̄ⲙⲉⲉⲛⲣⲱ
ⲙⲉⲛ̄ⲧⲁⲩⲉⲓⲙⲉ
ⲙⲛ̄ⲕⲉⲥⲟⲡ—

ⲙ̄ⲙⲟⲟⲩⲧⲉⲛⲥⲉⲁⲛ
ⲛⲁϣⲱⲃⲧⲙ̄ⲡⲣⲛ
ⲉⲧⲃⲉϫⲉⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙ̄ⲡⲉⲡⲉⲩⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲡⲁⲣⲁⲛⲛ̄ⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲧⲟⲧⲉⲡⲃⲁⲣⲃⲁ
ⲣⲟⲥⲧⲉⲣⲉⲡⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲛⲁⲟⲛⲁϥ
ⲛ̄ϩⲙ̄ϩⲁⲗ· ⲁ
ϥⲉⲓⲙⲉⲛ̄ⲧⲉϥⲥ
ϩⲓⲙⲉⲙⲛ̄ⲛⲉϥϩⲙ̄
ϩⲁⲗ· ⲉϥⲟⲩⲱϣ
ⲉⲛⲁⲩⲉⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ϣⲱⲡⲉ· ⲛ̄ⲧⲉ
ⲣⲟⲩⲛⲁⲩⲉⲡⲉⲛ
ⲧⲁⲥⲧⲁⲁϥ· ⲁⲩϩⲟⲉ
ϩⲉⲉϩⲣⲁⲓⲉϫⲛ̄ⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲇⲉ
ⲥⲟⲕⲟⲣⲡⲓⲟⲥ
ⲥⲙ̄ⲙⲁϩⲧⲉⲛⲧ
ⲙ̄ⲭⲛⲁⲡⲁⲥⲱⲟⲩ
ⲙⲁ· ⲁϥϫⲓⲧϥ
ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲉϥⲏⲓ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲛⲟϭⲛ̄ⲣⲁ
ϣⲉ· ⲁⲩⲱ
ϫⲓⲛⲡⲉϩⲟⲟⲩⲉ
ⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲉⲡⲉϥⲟⲩ

ⲱϩⲉⲓⲟⲟⲧϥⲉⲧ
ⲉⲙⲕⲁϩⲛⲁϥⲕⲁ
ⲧⲁⲁⲩⲛϭⲓⲙⲟⲧ·
ⲁⲗⲗⲁⲛⲉϥⲃⲏⲕ
ⲉⲧⲥⲱϣⲉϩⲛⲟⲩ
ϭⲁⲣⲁϩⲧϩⲙⲡⲉ
ϥⲟⲩⲱϣϩⲏⲧ
ⲉϥⲙⲟⲛⲉⲛⲛⲉ
ϭⲁⲙⲟⲩⲗ: ~
ⲁⲩⲱⲙⲛⲛⲥⲁϩⲛ
ϩⲟⲟⲩⲉⲣⲉⲧⲉϣ
ⲡⲟⲛⲉⲩⲟⲗⲕⲉ
ϫⲙⲙⲟⲥⲙⲛⲣⲁⲧⲥϩ
ⲛⲟⲩⲛⲟϭⲛϩⲓⲥⲉⲉ
ⲥⲱⲛⲙⲡⲟ: ~
ⲁⲩⲱⲛⲧⲁⲣⲉϥⲉⲓⲙⲉ
ϫⲉⲁⲡⲉⲓⲛⲟϭⲙ
ⲡⲉⲑⲟⲟⲩϣⲱⲡⲉ
ⲙⲙⲟⲥ· ⲉⲧⲃⲉⲡ
ⲛⲟϭⲙⲙⲛⲧⲁⲧ
ϣⲡⲏⲣⲉⲛⲧⲁⲥⲉ
ⲁϥⲙⲡϣⲓϩⲁⲗⲟⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ: —
ⲛⲧⲟⲥⲇⲉⲁⲥⲥⲩⲣⲁ
ⲁⲥⲉⲓϣⲁⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲙⲁϩⲧⲉⲛ
ⲛⲉϥⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉⲁⲥ
ⲡⲓⲡⲉⲓⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲉⲥ
ⲣⲓⲙⲉⲉⲥⲡⲁⲣⲁⲕⲁ
ⲗⲉⲓⲙⲙⲟϥⲉⲧⲣⲉϥ

ⲧⲁⲙⲟⲥϩⲙⲡⲉⲥ
ϣⲱⲛⲉ: —
ⲛⲧⲟϥⲇⲉⲡⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁϥϣⲛϩ
ⲧⲏϥⲉϩⲣⲁⲓⲉϫⲱⲥ
ⲁϥϣⲗⲏⲗⲉϫⲛⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲓⲙⲙⲟⲟⲩⲁϥ
ⲡⲁϩⲧϥⲉϩⲣⲁⲓⲉ
ϫⲱⲥ· ⲁϥ[redacted]
ⲧⲉⲛⲧⲉⲥϭⲓϫⲁϥ
ⲧⲟⲩⲛⲟⲥⲥⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉϩⲙ
ⲡⲣⲁⲛⲙⲡⲁϫⲟ
ⲉⲓⲥ ⲓ̄ⲥ̄· ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ⲉⲣⲉ
ϩⲁⲣⲁⲧⲉⲉϫⲛⲛⲉⲩ
ⲉⲣⲏⲧⲉⲉⲣⲟⲩⲟϫ
ⲛⲑⲉⲛϣⲟⲣⲡ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁⲥⲧⲱⲟⲩⲛⲁⲥⲁ
ϩⲉⲣⲁⲧⲥϩⲓϫⲛⲛⲉ
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉ· ⲉⲙⲛ
ⲗⲁⲁⲩⲙⲡⲉⲑⲟⲟⲩ
ϣⲟⲟⲡⲙⲙⲟⲥ·
ⲁⲩⲱⲁⲥⲟⲩⲱⲧⲙ
ⲁⲟⲩϣⲁϫⲉ: —
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓⲁⲩ·
ⲛⲟϭⲛϩⲟⲧⲉϩⲉⲉ
ϫⲙⲡⲏⲓⲧⲏⲣϥ
ⲛⲥⲱⲕⲟⲣⲡⲏⲥ
ⲙⲛⲛⲉϥⲣⲱⲙⲉ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩϫⲱⲙⲙⲟⲥ·

ⲭⲥ ⲟⲩⲟϩ ⲙⲙⲏⲛⲉ
ⲡⲉⲣⲣⲱⲙⲉ ⲉⲁ
ⲥⲉⲡⲉⲭⲟⲓⲡⲉⲕⲁϩ
ⲁϣⲱⲡⲡⲉⲁⲙ
ⲛⲛⲥⲁⲛⲉϩⲟⲟⲩⲉ
ⲧⲙⲙⲁⲩ ⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲟⲩⲉϩⲥⲁϩⲛⲉ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲉⲡⲁ
ⲅⲁⲑⲱⲥ ⲁⲥ
ϣⲱⲡⲉⲛⲉⲛⲁⲓⲧⲉⲥ
ϩⲓⲙⲉⲛⲥⲟⲕϣⲡ
ⲡⲏⲥ ⲁⲡⲉⲥϩⲟ
ⲙⲛ ⲧⲉⲥⲁⲡⲉ
ⲙⲛ ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ
ⲧⲏⲣϥ ⲡⲁⲩⲗⲏ
ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲧⲁⲓ
ⲧⲉⲙⲙⲉⲥⲕⲉⲧⲟ
ⲟⲧⲥⲉⲃⲟⲗⲛⲧⲟⲩ
ϣⲏⲙ ⲙⲛ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ
ⲉⲥϣⲟⲡϣⲉⲃⲟⲗⲉϥ
ⲃⲉⲧⲛⲟⲁⲙⲙⲁⲥ
ⲡⲓⲧⲉ ⲉⲧϩⲓϫⲱⲥ
ⲩⲉⲱⲛⲉ ϣⲁⲩⲧⲁ
ⲗⲟⲥ ϩⲓϫⲉⲛⲟⲩⲁ
ⲗⲟⲁ· ⲛⲥⲉⲕⲁⲁⲥ
ⲙⲡⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗ
ⲙⲡⲣⲏ· ⲭⲉ
ⲕⲁⲥ ⲉϥϣⲁⲛⲉⲓ
ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛϥⲧⲁ
ⲗⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ϩⲛ ⲛⲁⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲙⲡⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲙ

ⲧⲟⲛⲧⲁϩⲟⲟ· ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲉⲛⲁⲥⲛⲏⲩ ⲉⲑⲟ
ⲉⲡⲉϩⲟⲩⲟ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲥϫⲓϣⲕⲟⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ⲉⲡⲉϩⲟⲩⲟ
ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛⲧⲉ
ⲡⲉⲥϩⲣⲟⲟⲩ ⲙⲉϩ
ⲙⲁⲛⲓⲙ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩϩⲓⲥⲉⲉⲩⲕⲱ
ⲧⲉⲛ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲡⲉⲓ
ⲥⲁ ⲙⲛ ⲡⲁⲓ· ⲉⲩ
ϣⲧⲟⲙⲙⲟⲥ ⲙ
ⲡⲙⲧⲟⲉⲃⲟⲗ ⲙ
ⲡⲣⲏ· ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲧⲉϥϩⲙⲙⲉ
ⲥⲉⲗⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ
ⲧⲏⲣϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲁⲩⲱ
ⲙⲡⲉⲗⲁⲁⲩ ⲛⲙ
ⲧⲟⲛ ⲧⲁϩⲟⲥ
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲥϣⲁϫⲉ
ⲙⲛ ⲡⲉⲥϩⲁⲓ ⲉ
ϫⲓⲙⲙⲙⲟ· ⲙⲁⲣⲉ
ⲛⲕⲛⲁ ⲧⲛⲛⲟⲟⲩ
ⲁⲛⲛⲥⲁⲣⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲡⲣⲙⲡⲙⲛⲥⲓⲉⲓ·
ⲛϥⲧⲁⲗⲟⲓϩⲙ
ⲡⲁϣⲱⲛⲉ· ⲙⲙⲛ
ⲉⲕⲛⲁⲕⲁⲁⲧ ⲧⲁ
ⲙⲟⲩϩⲙⲡⲉⲓϣⲱ
ⲛⲉ·
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲉⲥϩⲁⲓ ⲭⲉ
ϯⲉⲣϩⲟⲧⲉ ⲛⲛⲉⲛⲟ

ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲉⲙⲙⲁⲥ ⲅⲁⲣ·
ⲛϩⲟⲩⲟ ⲁⲉⲓⲧⲉⲛ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲧⲉⲡⲣⲏ·
ⲠⲈϪⲀⲤ ⲚⲀϤ· ϪⲈ
ϩⲁⲙⲟⲓ ⲉⲛⲉϥϣⲁ
ⲗⲟⲡⲉⲛ ⲧⲉⲧⲉⲡⲉ
ⲧⲛ ⲧⲏⲓ ⲧⲏⲣⲥ ⲧⲁ
ⲕⲟ· ⲁⲩⲱ ⲛ
ⲧⲉⲓϩⲉ ⲁⲩϫⲟⲟⲩⲛ
ⲥⲁⲡⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁⲩⲉⲛ ⲧϥ ⲉⲡⲧ
ⲣⲉⲉ·:·
ⲀⲨⲰ ⲚⲦⲈⲨⲚⲞⲨ
ⲛⲧⲁⲣⲉⲥϩⲓⲙⲉ ⲛ
ⲥⲱⲕ ⲟⲣⲧⲛⲥ
ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ· ⲉⲥ
ⲱⲟⲩϣⲕⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲓⲕ ⲁⲗⲱⲥⲁⲕⲉⲓ·
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲡⲡⲣⲟ
ⲧⲏⲥ· ⲁⲙⲟⲩ ⲛⲕ
ⲃⲟⲕ ⲟⲉⲓⲉⲣⲟⲓϩⲙ
ⲡⲁϣⲱⲛⲉ· ϯ
ⲛⲁⲓⲛⲟⲩϣⲛⲁⲁⲥ
ⲛⲓ ⲧⲁⲙⲉⲓ ⲛⲑⲉ
ⲛⲧⲁⲕⲧⲁⲙⲉ
ⲉⲙⲡⲧⲟ ⲙⲛⲧⲁ
ⲗⲟ· ⲧⲁⲙⲉⲧⲙ
ϩⲟⲙⲛⲧⲁⲡⲉ·
ⲙⲛ ⲧⲁⲥⲱⲙⲁ

ⲧⲏⲣⲥ ⲛⲧⲁϥⲗⲁⲁⲩ
ⲗⲉϥ ⲉⲃⲟⲗ·
ⲠⲈⲦⲈ ⲦⲞⲨⲀⲀⲂ ⲆⲈ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁϥϯⲥⲟⲛϩⲱⲛⲉ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲥ ⲉⲧϣⲉ
ⲡⲙⲏⲏϣⲉ ⲉⲧ
ⲥⲟⲟⲩϩ ⲉⲣⲟⲥ· ⲛ
ⲧⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲛⲉⲩϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲛⲁⲥ· ϫⲉ
ϩⲱⲛⲉ ϩⲟⲩⲛ ⲉ
ⲣⲟⲥ ⲱ ⲡⲣⲱⲙⲉ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲕ
ⲧⲁⲙⲟⲥ ϩⲙⲡⲉⲥ
ϣⲱⲛⲉ· ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ ⲛⲉϥⲥⲙⲟⲛⲧ
ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲦⲈⲤϨⲒⲘⲈ ⲦⲈϤϢⲰ
ⲛⲉ ⲁⲥⲉⲣϣⲟⲣⲡ
ⲛⲁⲙⲁϩ ⲧⲉⲛⲛⲉϥ
ϩⲟⲓ ⲧⲉⲛⲥϩⲟⲛⲧϥ
ⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲥⲁ
ⲙⲁϩ ⲧⲉⲛⲧⲉϥ
ⲇⲓⲝⲁⲥⲧⲁⲗⲟⲟⲥⲉ
ϫⲛ ⲧⲉϥⲁⲡⲉ·
ⲙⲛ ⲡⲉⲥϩⲟⲙⲛ
ⲡⲉⲥⲥⲱⲙⲁ ⲧⲏⲣϥ·
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲁⲥ· ϫⲉ ⲉⲣⲉ
ⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ ⲓⲥ ⲡⲉ
ⲭⲥ· ⲉϥⲉⲧⲁⲗϭⲟ

ⲓⲥϩⲉⲙⲡⲧⲟⲩϣⲱⲱⲛⲉ
ⲛⲁⲩⲉⲧⲛⲟⲁⲛϣ
ⲙⲡⲣⲉϣⲱⲛⲁⲙⲙⲉ
ⲣⲁⲧⲉⲙⲙⲓⲛⲁⲩⲉ
ⲧⲙⲙⲁⲩⲛⲧⲁⲥ
ϣⲱⲡⲉ· ⲉⲁⲥ
ϩⲙⲡⲉⲥⲓⲟⲭⲉⲉⲥ
ⲣⲁⲓⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩⲁ
ⲥⲁϩⲉⲣⲁⲧⲥ· ⲉⲁⲥ
ⲗⲟⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲉⲥ
ϣⲱⲛⲉ:—
ⲥⲁⲡⲉⲧⲧⲙϩⲭⲱⲙ
ⲉⲃⲟⲗϩⲓϫⲱⲱϥ
ϫⲉⲥⲉⲛⲁⲧⲁⲗⲉ
ⲧⲁⲟⲧⲟⲩⲉϫⲛ
ⲙⲉⲧⲓⲙϣⲱⲛⲉⲛ
ⲥⲉⲗⲟ:—
Ⲙ ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥⲇⲉⲛ
ⲧⲉⲣⲉϥⲛⲁⲩ· ϫⲉ
ⲁⲧⲉϥⲥϩⲓⲙⲉⲗⲟ
ⲉⲃⲟⲗϩⲙⲡⲉⲥϣⲱ
ⲛⲉⲉⲧϩⲓϫⲱⲱⲥ·
ⲁϥⲙⲡⲁϩⲧϥϩⲁⲛⲉ
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲉⲙⲡ
ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗⲉϥ
ϫⲱⲙⲙⲟⲥϫⲉ
ⲟⲩⲁⲡⲉⲧⲉⲕⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲁⲩⲱⲙⲙⲛ
ⲕⲉⲟⲩⲁⲛⲥⲁⲛ
ⲧⲁϥ:—

Ⲁ ⲟⲓⲡⲟⲛⲁⲙⲉⲥⲉⲡ
ⲥⲱⲡϥⲉⲧⲣⲉϥ
ϯⲛⲁϥⲛⲟⲩⲥⲩⲛ
ⲕⲛⲥⲱⲙⲁ
ⲛⲉⲓⲉⲧⲉⲃⲟⲟⲩⲧⲏ
ⲣⲟⲩⲛⲧⲁϥⲙⲁⲁⲩ·
ⲛⲁϥ:—
Ⲧ ⲉⲥϩⲓⲙⲉⲇⲉⲁⲥⲱ·
ⲣⲕⲛϩⲉⲛⲁⲛⲁϣ
ⲛϩⲟⲧⲉ· ϫⲉⲛ
ⲛⲁⲟⲩⲱϩⲉⲧⲟⲟⲧ
ⲉⲟⲩϣⲧⲙⲡⲉⲣⲱ
ⲛϣⲁⲉⲛⲉϩ· ϫⲉⲟ
ⲙⲡⲉϥϣⲁⲛ
ⲇⲟⲙⲉⲧⲁⲙⲟⲥ
ϩⲙⲡⲉⲥϣⲱⲛⲉ:—
Ⲧ ⲉⲥϩⲓⲙⲉⲇⲉⲁⲥⲱϣⲉ
ϫⲉⲙⲙⲛⲧⲉⲥϩⲁⲓ
ϫⲉⲡⲉⲓⲣⲱⲙⲉⲟⲩ
ⲛⲟⲩⲧⲉⲡⲉⲛⲧⲉ
ⲛⲣⲙⲙⲛⲕⲏ
ⲙⲉⲡⲉ:—
Ⲁ ⲟⲓⲡⲟⲛⲙⲙⲁⲣⲛϯ
ⲉⲟⲟⲩⲛⲁϥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲛⲧⲛⲁϥⲛϩⲛ
ⲧⲁⲍⲟⲛⲧⲛϫⲟⲟⲩϥ
ⲉⲡⲉϥⲕⲁϩ· ⲙⲁⲣⲉ
ⲡⲟⲥⲛⲧⲛϯⲉⲟⲟⲩ
ⲕⲁϩⲛⲁϥⲛⲥⲁⲱ
ⲛⲧⲉⲣⲟⲛⲛⲉϥⲧⲁ
ⲕⲟⲛⲙⲛⲛⲧⲉⲛⲏ

77 - M 578 f. 39r

ⲧⲏⲣϥ·
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ ⲁⲓⲥϩ
ⲙⲙⲟⲟⲥ ⲛⲁⲓⲥⲟⲕⲟⲣ
ⲧⲏⲥ· ⲁϥϣⲁϫⲉ
ⲙⲛ ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ϩⲛ ϩⲉⲛϣⲁϫⲉ ⲙ
ⲡⲁⲣⲁⲕⲗⲏⲥⲓⲥ·
ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲉⲁⲛⲧⲉⲙⲥⲟⲩ
ⲛⲟⲁ ⲡⲉⲧⲡⲉⲕ
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲉⲃⲟⲗ
ϫⲉ ϫⲓ ⲛⲉⲧⲡϣⲟ
ⲣⲡ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲛⲧⲁ
ⲕⲉⲓ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲙⲁ
ⲏⲓ· ⲁⲩⲛⲟϭⲛⲉϭ
ⲙⲙⲟⲩ ϣⲱⲡⲉ
ⲛϩⲏⲧϥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲁϭⲁⲙⲟⲩⲗⲁⲩ
ⲁϣⲁⲓ· ⲁⲩⲙⲉϩ
ⲛⲁϭⲟϩⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲁϭⲁⲟⲩⲁⲛⲁⲩ
ⲁϣⲁⲓ ⲁⲩⲙⲉϩⲡⲙⲁ
ⲏⲓ·

Ⲁⲩⲱ ⲟⲛ ϯⲡⲁⲣⲁ
ⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙⲙⲟⲕ·
ⲉⲧⲣⲉⲕⲣ ⲡⲉⲓⲛⲟϭ
ⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩϥ
ⲛⲙⲙⲁⲓ· ⲛⲕ
ϣⲗⲏⲗ ⲉϫⲱⲓ ⲙⲛ
ⲡⲁⲥϩⲓⲙⲉ· ⲛⲧⲉ
ⲟⲩⲕ ⲟⲩⲓ ⲛϣⲏ
ⲣⲉ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲓ·
ⲉⲃⲟⲗ· ϫⲉ ⲟⲩⲁⲁ
ⲣⲏⲛ ⲧⲉ ⲙⲙⲛⲧⲉⲥ
ⲙⲙⲥⲉⲉⲛⲉϩ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲓϩⲩⲡⲟⲙⲓ
ⲛⲉⲛⲙⲙⲙⲁⲥϫⲉ
ⲧⲁⲥⲱⲛⲉ ⲧⲉ·
ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲙⲛ
ⲡⲙⲟⲟⲥⲟⲛⲉⲥⲛⲁⲩ
ⲛⲉ· ⲁⲩⲱ ⲧⲉⲓ
ⲕⲉⲛⲟϭ ⲙⲙⲛⲧ
ⲣⲙⲙⲁⲟ ⲧⲱⲛ
ⲧⲉϩⲓⲟⲩⲥⲟⲡ ⲉϥ
ⲃⲉⲡⲧⲁⲙⲙⲡⲉϥϣ
ⲁⲙⲁϭⲟⲙ· ⲉⲛⲟ
ϫⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲧⲁϫⲓ
ⲕⲉⲥϩⲓⲙⲉ ⲛϣⲏ
ⲙ·

Ⲡⲁⲗⲓⲛ ϯⲱⲣⲕ
ⲛⲁⲕ ⲙⲡⲟⲟⲩ
ⲙⲡⲁⲛⲁϣ ⲛ
ⲛⲉⲙⲁⲥⲧⲉ· ϫⲉ
ⲉⲕϣⲁⲛϣⲗⲏⲗ
ⲉϫⲱⲓ ⲛⲧⲉⲟⲩ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛϣⲏⲣⲉ
ϣⲏⲙ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲁⲓ·
ϯⲛⲁϫⲟⲟⲩⲧⲕ
ⲉⲧⲉⲕⲭⲱⲣⲁ

ϩⲉⲛⲟⲩⲙⲟⲟⲛⲧⲁ
ⲓⲟ ⲙⲙⲛⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲇⲛⲉⲟⲟⲩ
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲁⲃ ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲕ
ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ ϫⲉ
ⲟⲩⲛⲁⲟⲩⲙⲙⲙⲟⲓ
ⲉⲉⲣⲡⲁϩⲓ ⲧⲛⲧ
ⲁⲟⲙⲙⲙⲡⲁⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲡⲉϫⲉ
ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ϫⲉ
ⲥⲙⲧ ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ϫⲉ ⲟⲩⲛⲁⲟⲙⲙⲓ
ⲙⲟⲕ ⲉϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ
ⲉⲧⲉⲕⲟⲩⲁϣⲟⲩ
ϩⲛ ⲧⲁⲟⲙⲙ
ⲡⲉⲕⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲓⲟⲩ
ⲇⲁⲁⲃ ⲛⲁϥ ϫⲉ
ⲣⲉⲡⲁϫⲟⲉⲓⲥ ⲓⲥ
ⲡⲉⲭⲥ ⲡϣⲏ
ⲣⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲉⲧⲟⲛϩ ⲉϥⲉ
ⲧⲛⲁⲕ ⲕⲁⲧⲁ
ⲡⲉⲕ ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲥⲱⲧⲙ
ⲉⲡⲉϥϣⲗⲏⲗ ⲁⲛⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁϥⲉⲓⲣⲉ ϩⲙⲙⲉⲛ

ⲡⲁϩϫⲱⲛⲉⲱⲛ
ϫⲓⲛ ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲉⲧⲙ
ⲙⲁⲩ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡⲡⲉ
ⲓⲟⲩⲇⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ϣⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲇϩⲙ ⲙⲡⲓⲙ
ⲡⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ·
ⲁⲩⲱ ⲟⲛ ϩⲙⲡⲧ
ⲙⲉϥⲧⲏⲣϥ ϩⲱⲥ
ⲧⲉ ⲛⲧⲉⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲥⲱⲙ
ⲛⲉ ⲁⲩϣⲉⲧ
ϩⲙⲉϣ ⲛⲧⲉⲩ
ⲛⲟⲩ ⲛⲉϣⲁⲩ
ϣⲉϣⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲡ
ⲡⲉⲓⲟⲩⲇⲁⲁⲃⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲉ
ⲕⲉⲥⲱⲧⲙ ⲉ
ⲣⲟⲛ ϩⲙ ⲡⲉⲛϩⲓ
ⲥⲉ ϣⲁⲣⲉⲡ
ⲟⲩϫⲁⲓ ϣⲱⲡⲉ
ⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ·
ⲙⲙⲭⲉⲟⲩⲡⲣⲛⲉⲛⲉ
ⲭⲁⲣⲓⲥⲙⲁⲛ
ⲧⲁⲙⲟⲛ ⲧⲁⲩⲱ
ⲱⲡⲉⲉⲃⲟⲗϩⲓ
ⲧⲟⲟⲧϥ ϩⲛ ⲧⲉ
ⲭⲱⲣⲁ ⲉⲧⲙ

79 - M 578 f. 40'

ⲙⲁⲩ· ϩⲱⲥⲧⲉ
ⲛ̄ⲥⲉⲉⲓ ⲛⲉⲛⲛⲉⲓ
ϣⲱⲛⲉ ϩⲙ̄ⲙⲁ
ⲛⲓⲙ ⲛ̄ⲥⲉⲕⲁ
ⲁⲩϩⲙ̄ⲙ̄ⲡⲙⲁⲛ
ϣⲁⲙⲡⲧⲁⲣⲁⲧⲉ·
ⲛ̄ϩⲏⲧϥ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲙ̄
ϣⲁⲩⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ
ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ· ϣⲁ
ⲣⲉⲡⲧⲟⲩϫⲁⲓ ⲧⲁ
ϩⲟⲟⲩ·
ⲉⲓⲧⲁ ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ
ϩⲛ̄ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲟ
ⲟⲩ ⲁⲥⲙⲟⲕⲥⲉ
ⲛ̄ⲇⲓ ⲧⲉⲥϩⲓⲙⲉ
ⲛ̄ⲥⲱⲕⲟⲣⲧⲏⲥ·
ⲁⲥϫⲡⲟ ⲛ̄ⲟⲩϣⲏ
ⲣⲉ ⲛ̄ϩⲟⲟⲩⲧ· ⲁⲩ
ⲛ̄ⲟⲁⲛ ⲡⲣⲁⲛ ⲙⲉϥ
ϣⲡⲉϩⲙ̄ⲡⲧⲉⲃⲓⲏ
ⲧⲏⲣϥ·
ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲁⲛⲉϥ
ⲉⲓⲧⲛ̄ϩⲛ̄ⲛⲟⲁⲛ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲓⲟⲙⲡⲉ ⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ· ⲁⲩⲥⲱⲛⲉϥ
ⲉϣⲡϩⲙⲟⲧⲛ̄
ⲧⲟⲟⲧϥ ⲉϥⲥⲓϫⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲉⲓⲥ

ϩⲙ̄ ⲡⲧⲉⲛⲧⲟⲕ
ⲉⲕⲉϣⲱⲡⲉ
ⲕⲱⲛⲣⲓⲙϩⲉ· ⲙⲁ
ⲁⲛⲓⲙⲉⲕ ⲟⲩⲉϣ
ⲡⲱⲧ ⲉⲣⲟⲟ
ⲡⲱⲧ ⲉⲣⲟⲩϩⲉ
ⲛ̄ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ·
ⲁⲩⲱ ⲟⲛ ⲉⲕϣⲁⲛ
ⲧⲉⲉⲕ ⲟⲩⲉϣ
ⲡⲱⲧ ⲉⲧⲉⲭⲱ
ⲣⲁ· ⲉⲓⲉ ϯⲛⲁ
ϫⲟⲟⲩⲧⲕ ϩⲛ̄ⲟⲩ
ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ· ϩⲉⲛⲟⲩ
ⲛ̄ⲟⲁⲛ ⲧⲏⲙ·
ⲉϣⲱⲡⲉ ⲉⲕⲟⲩ
ⲱϣ ⲉⲇⲁⲱϩⲛ̄
ⲧⲉⲓⲭⲱⲣⲁ ϯ
ⲛⲁⲕ ⲁⲁⲕ ⲛⲁⲓⲛ
ⲕⲁⲙⲡⲟⲛⲧⲟⲙⲟⲥ·
ⲁⲗⲗⲁ ϯⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲙⲓ
ⲙⲉⲉⲩⲉ· ϫⲉⲁⲓ
ϫⲟⲟⲥ ⲛⲁⲕ ϫⲉ
ϯⲛⲁϫⲟⲟⲩⲧⲕ
ⲉⲧⲉⲕⲕⲁϩ ϩⲛ̄ⲟⲩ
ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲥⲱⲧⲙ̄
ⲛⲁⲕ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲉ
ⲕⲟⲩⲁϣϥ ⲉⲧ
ⲣⲁⲁϥ ⲛⲁⲕ· ⲁⲩⲱ

ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ̈ ⲁⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲉⲣⲕ̄ⲉ
ⲧⲛ̄ϩⲉϥⲧⲱⲙⲁⲥ·
ⲉϥⲙⲟⲟϣⲉ ϩⲛ̄ⲧ
ⲥⲱϣⲉ ⲙⲛ̄ⲁⲡⲁ
ⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ ⲛ̄ϥϣⲟⲩ
ⲱϣ ⲁⲛ ⲉⲡⲱⲣϫ̄
ⲉⲣⲟϥ :—
Ⲡⲁⲓ̈ ⲓⲱϩⲁⲛⲛⲏⲥ
ⲇⲉ ⲁϥⲡⲁⲣⲁⲕⲁⲗⲓ
ⲗⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟϥ ⲉϥϫⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
Ⲫⲟⲥⲟⲛ ⲁⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲁⲁⲕ ⲛ̄ⲣⲙ̄ϩⲉ
ⲱ ⲡⲁⲙⲉⲣⲓⲧ ⲛ̄
ⲥⲟⲛ· ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲣ̄ϩ
ⲙ̄ⲟⲟⲥⲉ ⲡⲉⲓ̈ⲙⲁ ⲉⲧ
ⲃⲏⲏⲧ· ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲃⲱⲕ ⲛⲁⲕ ⲉ
ⲡⲉⲕⲧⲟⲡⲟⲥ ⲡ
ⲙⲁ ⲛ̄ⲧⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲧⲟϣϥ ⲛⲁⲕ :—
Ⲁⲗⲗⲁ ϣⲁⲡⲗⲉ
ϫⲉⲡⲓϩⲗ̄ⲗⲟ ⲓⲱⲧⲟⲥ
ⲛ̄ϣⲁⲕⲡ ⲡⲱⲧ
ⲉⲣⲟϥ· :—
Ⲡⲉϫⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲛⲁϥ· ϫⲉ
†ϩⲧⲏⲕ ⲉⲣⲟⲕ
ϩⲱⲱⲕ ⲱ ⲡⲁⲙⲉ

ⲣⲓⲧ ⲛ̄ⲥⲟⲛ· ⲙ̄ⲙⲟ
ϩⲱⲃ ⲛ̄ⲧⲁⲛⲧⲁⲩ
ϣⲱⲡⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲓ·
ⲥⲉⲛⲁϣⲱⲡⲉ ⲙ̄
ⲙⲟⲕ ϩⲱ· ⲥⲉ
ⲛⲁ†ⲡⲓⲛⲓⲡⲉ
ⲣⲟⲕ ⲙ̄ⲛⲟⲩⲥϩⲓ
ⲙⲉ ⲛ̄ⲧⲁϩⲉϩⲱ·
ⲁⲗⲗⲁ ϩⲁⲣⲉϩ ⲉⲣⲟⲕ
ⲙ̄ⲡⲉⲣⲕⲁⲧⲉ
ⲡⲉⲑⲩⲙⲓⲁ ϫⲣⲟ
ⲉⲣⲟⲕ ⲛ̄ⲧⲁⲣⲉⲕⲟⲩ
ϫⲁⲓ̈ :—
Ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ ⲛⲁⲓ̈ ⲟⲩⲉ
ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ⲛ̄ϫⲁ
ϫⲏ ⲁⲙⲙⲏⲛ· ⲛⲁ
ⲉⲓ ⲉⲡⲉⲓ̈ⲙⲁ· ⲛ̄ⲥⲉ
ⲧⲁⲁⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲁϥ
ⲛ̄ϥϫⲓⲧⲕ̄ ⲛ̄ⲧ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲡⲟⲗⲓⲥ·
ⲁⲗⲗⲁ ϩⲁⲣⲉϩ ⲉⲣⲟⲕ
ⲕⲁⲗⲱⲥ· ⲙ̄ⲙⲟ
ⲥ ⲛⲁϣⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲁ
ⲧⲉⲕⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲛ̄
ⲧⲟⲟⲧⲕ̄ ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲉⲕϣⲁⲛϩⲩ
ⲡⲟⲙⲓⲛⲉ· ϩⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲡⲓⲥⲧⲓⲥ ⲥⲉⲛⲁⲁⲕ
ⲛ̄ⲣⲙ̄ϩⲉ· ⲛ̄ϥϫⲟ
ⲟⲩⲧⲕ̄ ⲉⲡⲉⲕⲏⲓ̈
ϩⲛ̄ ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ :—

ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲇⲉ ϯⲙ̄ϣⲓⲛⲉ ⲉ
ⲣⲟⲕ ⲕⲁⲗⲱⲥ·
ϫⲉ ϯⲛⲁⲡⲱⲧⲉ
ⲡⲁⲧⲟⲡⲟⲥ ⲡⲙⲁ
ⲛ̄ⲧⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲧⲟϣϥ ⲛⲁⲓ ⲉⲧ
ⲣⲁⲟⲩⲱϩ ⲛ̄ϩⲏⲧϥ·
ϣⲟⲩⲏⲣ ⲡⲉ ⲡⲁ
ϣⲁⲓ ⲛ̄ⲛⲉⲣⲙ̄ⲙⲉⲓ
ⲟⲟⲩⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲉⲓⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲛⲁⲩ·
ⲙ̄ⲡⲛⲁⲩ ⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ ϩⲓⲟⲩⲥⲟⲡ·
ⲉⲡⲁⲓϭⲱϩ ⲁⲛⲛ̄ⲙⲏⲥ
ⲙ̄ⲛ̄· ϫⲉ ϯⲧⲱϣ
ⲛⲉⲉⲣⲟⲕ ⲕⲁ
ⲗⲟⲥ· ⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ϩⲱⲱϥ·
ϫⲉ ⲛ̄ⲕ ⲛⲁⲛⲁⲩ
ⲁⲛ ⲉⲡⲁϩⲟ ϩⲛ̄ ⲧ
ⲥⲁⲣⲝ·:—
ⲉⲓⲧⲁ ⲡⲉϫⲁϥ
ⲛ̄ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ϫⲉ ⲕ ⲁⲛ ⲉϣϫⲉ
ⲛ̄ⲧⲛ̄ ⲛⲁⲛⲁⲩ ⲁⲛ
ⲉⲛⲉⲛⲉⲣⲏⲩ ϩⲛ̄ ⲧ
ⲥⲁⲣⲝ· ⲁⲗⲗⲁ
ⲧⲛ̄ⲛⲁⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉ
ⲛⲉⲣⲏⲩ ϩⲙ̄ ⲡⲉⲡⲛ̄
ⲛ̄ⲁ·:—

ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲓϩⲉ ⲁⲩⲁⲥ
ⲡⲁⲍⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲩⲉⲣⲏⲩ
ⲁⲩⲡⲱⲣϫ ⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲉⲣⲏⲩ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲛ̄ⲙ̄ⲕⲁϩ ⲛ̄ϩⲏⲧ·—
ⲉⲓⲧⲁ ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁ
ⲛⲁⲓ· ⲁⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲉⲓ ⲉⲡϯⲙⲉ
ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙ̄
ⲙⲁⲩ·:—
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ⲛ̄ⲟⲩⲕⲟⲣ
ⲡⲏⲥ· ϫⲉ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁϣϥ ⲛ̄ⲧⲟⲟⲧⲕ
ⲉⲧⲣⲉⲕⲁⲁϥ ⲛ̄ⲙ̄
ⲙⲁⲓ ⲡⲉ ⲡⲁⲓ ⲉⲧ
ⲣⲉⲕϫⲟⲟⲩ ⲉⲧⲁ
ⲭⲱⲣⲁ· ϫⲉ
ⲁⲡⲟⲩⲱϣ ⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϣⲱ
ⲡⲉ·:—
ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥⲥⲧⲡⲟⲩ
ⲗⲁⲍⲉ ϫⲉ ⲕⲧⲟⲛ
ϣⲱϣ ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ⲟⲩ
ⲇⲉⲓⲡⲛ̄· ⲙ̄ⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛ̄ⲣⲁϣⲉ:—

ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥϯ ⲛⲁϥ
ⲛⲛⲟⲩϭⲁⲙⲁⲩⲗⲉ
ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥ ⲙⲙⲁ
ⲧⲉ ⲉⲥⲉⲉⲧ ⲁⲩⲱ
ⲉⲣⲉⲕⲉⲕⲟⲩⲓ ⲙ
ⲙⲁⲣⲛϭⲁⲙⲁⲩ
ⲗⲉ ⲥⲱⲕ ϩⲁⲣⲁ
ⲧⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥϯ ⲛⲁϥ ⲛϩⲛ
ⲛⲟϭ ⲛⲇⲱⲣⲟⲛ·
ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ ⲙⲙⲁ
ⲧⲉ· ⲁϥⲧ
ⲉϣⲧⲟⲩⲛ ϩⲙ
ϩⲁⲛⲧⲏⲙⲉⲣⲟⲥ
ⲉⲩⲧⲁⲗⲏⲩ ⲉⲛⲉ
ϭⲁⲙⲟⲩⲗ· ⲉⲩ
ⲥⲟⲟⲩⲛ ⲛⲛⲉϩⲓⲟ
ⲟⲩⲉ ⲕⲁⲗⲟⲥ ⲉⲧ
ϩⲛ ⲧⲉⲣⲏⲙⲟⲥ·
ϫⲉⲕⲁⲁⲥ ⲉⲩⲉⲙⲟ
ⲟϣⲉ ⲛⲙⲙⲁϥ·
ϣⲁⲛⲧⲟⲩⲉⲛ
ⲧϥ ⲉⲛⲧⲟϣ
ⲧⲁⲙⲟⲩⲛⲓⲁⲕⲏ·
ⲛⲥⲉⲧⲥⲁⲃⲟϥ
ⲉⲧⲉϩⲓⲏ ⲛϥⲃⲱⲕ
ⲉⲕⲁⲇⲙⲟⲩⲛ·
ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲕ
ⲧⲟⲟⲩ ϣⲁⲡⲉⲩ
ϫⲟⲉⲓⲥ ϩⲛⲟⲩⲉⲓⲣⲏ

ⲛⲏ· ——— ⲛⲉⲩ
ⲉⲣⲙⲛⲧⲑⲁⲙϥ
ⲛϩⲟⲟⲩ ⲉⲩⲙⲟⲟ
ϣⲉ ⲛⲙⲙⲁϥ·
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲗ·
ⲁⲓⲧⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲛⲁ·
ⲁⲩⲙⲟⲟϣⲉ· ϩⲛ
ⲧⲉϩⲓⲏ ⲛⲧⲁⲛ·
ⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ϫⲓⲧϥ
ⲉϩⲟⲩⲛ ϩⲓⲱϣⲱⲥ·
ⲉϥⲯⲁⲗⲗⲉⲓ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲁⲕⲥⲟⲟⲩⲧⲛ ⲛ
ⲛⲁϩⲓⲟⲟⲩⲉ ⲙⲡⲉ
ⲕⲙⲧⲟ ⲉⲃⲟⲗ·
ϣⲁⲛⲧⲉϥⲉⲓ ⲉⲕⲁ
ⲇⲙⲟⲩⲛ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲃ
ⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲁϥϯ
ⲱⲣϣ ⲛⲛⲉϥϭⲓϫ·
ⲉⲃⲟⲗ ⲁϥϣⲡϩ
ⲙⲟⲧ ⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲉϥϫⲱ ⲙⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ϯϣⲡϩⲙⲟⲧ
ⲛⲧⲟⲟⲧⲕ ⲡϫⲟ
ⲉⲓⲥ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲡⲁⲛ
ⲧⲟⲕⲣⲁⲧⲱⲣ· ϫⲉ
ⲁⲕⲁⲁⲧ ⲛⲙⲡϣⲁ

84 - M 578 f 42v

ⲉϩⲣⲁⲓ̈ ⲉϫⲙ ⲡⲉⲑ
ⲣⲟⲛⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲡⲉϫⲁϥ ϫⲉ ⲧⲁⲓ̈
ⲡⲉⲧⲧⲁⲙⲁ ⲛⲉϣⲏ
ⲱⲡⲉ ⲛⲉϣⲁ ⲉⲛⲉϩ·
ϯⲛⲁⲟⲩⲉϩⲥⲁϩⲛⲉ ϩⲏ
ⲧⲥ ϫⲉ ⲉⲓⲟⲩⲁϣⲥ·
ⲁⲩⲱ ϫⲓⲛ ⲧⲉⲛ
ⲟⲩ ϯⲛⲁⲥⲙⲟⲩ
ⲉⲛⲉⲓⲁⲓ̈ϩⲱⲛ ⲉⲩ
ⲙⲁⲛ ϣⲁ ⲉⲛⲉϩ
ⲡⲉϩⲙⲡⲉⲓⲧⲟⲟⲩ
ⲧⲁⲟⲩⲱϩⲛϩⲏ
ⲧⲥ ⲙⲛ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲡⲉϩⲙϩⲁⲗ ⲙⲡⲉ
ϣⲏⲣⲉ :·
ⲁⲛⲁⲓ̈ ⲇⲉ ⲛⲉⲓⲙⲁ
ⲕⲉⲣⲓⲥⲙⲟⲥ ⲉⲛⲉ
ⲟⲩⲛ ⲧⲁⲓ̈ ϩⲉ ⲛⲧ
ⲡⲟⲗⲓⲥ ⲛⲁⲁⲩ
ⲉⲗⲁ: ⲉⲧⲉ ⲧⲁⲓ̈
ⲧⲉ ⲃⲏⲑⲗⲉⲉⲙ ϯ
ⲛⲁⲧ ... ⲉⲩϣⲱ
ⲡⲉϩⲙⲡⲙⲁⲉⲓ
ⲁⲉⲭⲉ ⲁⲙⲙⲉⲣⲉⲟⲩ
ⲱϩⲛϩⲏⲧϥ
ⲙⲛⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁⲉⲓ
ⲁⲉⲓⲉⲓ ⲉⲧⲃⲉ
ⲁⲩⲱ ϯⲛⲁϫⲱ
ⲛⲙⲙⲁⲥ ⲛⲛⲉϣⲁ
ⲛⲉϩ :· ⲙⲙⲛ

ⲥⲱⲃⲉ ⲁⲩϫⲛⲟⲩⲥ ⲛⲁⲓ̈
ⲛⲉ ⲧⲟⲛⲉ ⲡϫⲱⲛ·
ⲙⲁⲓ̈ⲉ ⲧⲟⲩⲏϩⲛ
ⲃⲓⲱⲥ· ϫⲁⲓⲣⲉ
ⲱⲧⲛ ϫⲣⲉⲓⲥⲟⲩⲛ
ϩⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ ⲙⲛⲟⲩⲉ
ⲛⲉⲓⲙⲁⲛ ⲕⲉⲥⲟⲡ
ⲡⲉϫⲁⲥ ϫⲉ ⲛⲛⲉ
ⲧⲁⲓ̈ ϣⲱⲡⲉ·
ⲁⲗⲗⲁ ⲧⲁϣⲏⲡⲉ
ⲡⲉⲧⲛⲁϩⲁⲣⲉϩ ⲉ
ⲥⲟⲟⲩⲏⲗ· ⲙⲛ
ⲛⲉⲥϣⲏⲣⲉ ⲉⲧ
ⲃⲉ ⲛⲉϩⲓⲥⲉ ⲛⲧⲁⲩ
ϣⲟⲡⲟⲩ· :
ⲛⲁⲓ̈ ⲇⲉ ⲛⲧⲉⲣⲉⲥϫⲟ
ⲟⲩ ⲁⲥⲧⲱⲟⲩⲛ ⲁ
ⲥⲁϩⲉⲣⲁⲧⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲥⲙⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲩⲉ
ⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ ⲁⲥ
ⲛⲧⲥ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ
ⲡⲓⲥⲟ ⲣⲟⲙⲙⲁⲁⲥ
ⲣⲁϣⲉ ϩⲛⲟⲩⲛⲟϭ
ⲛⲣⲁϣⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲥⲧⲉⲗⲏⲗ ϩⲙ
ⲡⲉⲡⲛⲁ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲉⲥϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲁⲩϫⲱ
ⲛϩⲛ ⲧⲁⲓ̈ ⲟⲉ ⲧⲉⲛ
ⲛⲧⲉⲧⲡⲟⲗⲓⲥ
ⲙⲡⲉⲛⲛⲟⲩⲧⲉ ϫⲉ

85 - M 578 f. 43r

ⲉⲣⲉⲡⲙⲁⲛⲁϣⲱ
ϣⲡⲉⲛⲛⲉⲧⲉⲩ
ⲫⲣⲁⲛⲉⲧⲏⲣⲟⲩⲛ
ϩⲏⲧϥ·
ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲙ
ⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ· ⲁϥ
ⲧⲱⲟⲩⲛ ⲁϥⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛⲧⲁ
ⲕⲓⲛⲁϩ· ⲁ
ϥⲉⲓ ⲛⲉⲙ ⲛⲉϥⲙⲁ
ⲑⲏⲧⲏⲥ ⲉⲡⲙⲁ
ⲛⲧⲁⲡⲉⲭⲟⲉⲓⲥ
ⲥⲟⲧⲡⲟⲩ ⲛⲁϥ·
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ
ⲫⲓⲗⲱⲕⲁⲗⲉⲓ
ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏ
ⲥⲓⲁ ⲙⲛⲛⲕⲟⲩⲓ
ⲙⲙⲁⲛϣϣⲱ
ⲡⲉ· ⲁⲩⲕⲁ
ⲑⲁⲣⲓⲍⲉ ⲙⲡⲕⲱ
ⲧⲉ ⲛⲛⲉⲡⲩⲕⲛ·
ⲁⲩϫⲱⲛⲟⲩ ⲁⲙⲏⲛ
ⲛⲥⲟⲩⲟ· ⲙⲛⲛⲥⲁ
ⲕⲉⲙⲏⲛⲉ ⲛⲁⲡⲟ
ⲗⲓⲥ ⲙⲡⲕⲱⲧⲉ
ⲛⲛⲉⲡⲩⲗⲏ· ⲛⲁϥ
ⲇⲉ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉ
ⲙⲟⲩⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ϩⲁⲛⲉⲓⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁϥ
ⲙⲁⲓϩ ⲛⲛⲉⲩⲕⲗⲏ
ⲣⲟⲥ ϩⲱⲥⲧⲉ ⲛⲥⲉ

ϩⲉⲉⲓⲉ ⲉⲩⲕⲟⲩⲉⲛⲭⲱ
ⲣⲓⲁ ⲛϩⲏⲧⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲉⲣⲡⲟⲗⲓⲧⲉⲩⲉ ⲛ
ⲧⲉⲛϩⲟⲟⲩⲉ ⲉⲩⲟⲛϩ
ⲉⲛⲉⲩⲕⲟⲩⲓ ⲙⲡⲕⲁ
ⲡⲟⲥ· ϩⲱⲥⲧⲉ
ⲛⲥⲉⲧⲙⲃⲣⲉⲕⲕⲉ
ⲕ ⲙⲙⲉⲉⲧⲃⲉⲗ
ⲁⲩⲛϩⲱⲃ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲡⲛⲟⲉⲓϥ
ⲙⲡⲉⲩⲉϯⲥⲟⲩ
ⲃⲉⲗⲗⲟⲟⲩϣⲉ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ ⲛⲉⲧⲟⲩⲙⲡⲓ
ⲣⲟⲩ ⲉⲧⲕⲱⲧⲉ ⲉ
ⲣⲟⲟⲩ· ϩⲱⲥ
ⲧⲉ ⲛⲥⲉϫⲟⲟⲥ ⲛⲛⲉⲩ
ⲉⲣⲏⲩ· ϫⲉ ⲙⲁⲛ
ⲛⲟⲩⲛⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲓ
ⲧⲏⲥ ⲁⲩⲉⲓ ⲙⲙⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲟⲩⲱϩ ⲙ
ⲡⲉⲓⲧⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙ
ⲧⲟⲟⲩⲛ ⲕⲁⲗⲁ
ⲙⲙⲱⲛⲧⲉϩⲙⲙ
ⲧⲟⲩϣⲡⲓ ⲟⲙ· ϩⲱⲥ
ⲧⲉ ⲛⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲕⲉⲥⲧⲁⲣⲕⲉⲓ
ⲛⲛⲃⲁⲣⲃⲁⲣⲟⲥ
ϩⲓ ⲧⲛ ⲧ[illegible]ⲧⲥ
ⲛⲛⲉⲡⲧⲉ[illegible]
ⲁⲃ ⲛⲥⲉ[illegible]
ⲉⲃⲟⲗ [illegible]

ⲥⲉϫⲓⲁⲟⲗ ⲁⲛ ⲛⲕⲉ
ⲥⲟⲡ :—
ⲁⲩⲱ ⲁⲧⲉϩⲓⲏⲛ
ⲃⲱⲕ ⲉⲕⲁⲗⲁ
ⲙⲙⲱⲛ ⲁϣⲁⲧⲡⲉ
ⲃⲟⲗ ⲉⲃⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ
ⲁϫⲉⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛϩⲟ
ⲧⲉ :—
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛⲧⲉⲣⲉ
ⲡⲉⲥⲟⲉⲓⲧ ⲙⲡⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲙⲟⲟϣⲉ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ ⲡⲧⲟϣ
ⲧⲏⲣϥ· ⲁⲩⲱ
ⲧⲙⲛⲧⲓⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲉⲧⲟⲩⲏϩ ϩⲙ ⲡⲧⲟ
ⲟⲩ ⲛⲛⲉⲕⲗⲱ
ⲛⲉ· ⲭⲉⲣⲉⲡⲡ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲟⲩⲏϩ ϩⲙ ⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲛⲕⲗⲁⲙⲙⲱⲛ·
ⲁⲩⲧⲱⲟⲩⲛ ⲛⲁⲓ
ⲙⲛ ⲧⲉϥⲧⲏⲙ
ⲙⲙⲱⲛ ⲁϫⲟⲟⲥ ⲉⲩ
ⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲩⲉⲓⲥⲙ
ⲡⲟⲥ ⲁⲩⲡⲁⲣⲁⲕⲁ
ⲗⲉⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲧⲣⲉϥ
ϣⲱⲡⲉ ⲟⲩⲉⲣⲟϥ·
ⲛⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲁϥϣⲱ
ⲡⲟⲩⲉⲣⲟϥ ⲉϥϥⲣⲁⲙϣⲉ

ⲙⲙⲁⲧⲉ· ⲉⲩⲕⲟⲓ
ⲛⲱⲛⲓⲁ ϩⲱⲥϣⲙ
ⲣⲉ· ⲁⲩⲱ ⲁϥⲡⲉ
ϩⲁⲧⲉϥϩⲩⲡⲟⲧⲁ
ⲕⲏ· ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲭⲓ
ϩⲛ ⲙⲙⲁⲓ ⲛⲟⲩⲧⲉ
ϩⲱⲟⲩⲛⲉ· ⲉⲩ
ϣⲓⲛⲉ ⲛⲥⲁ ⲡⲟⲩ
ⲭⲁⲓ ⲛⲛⲉⲩⲯⲩⲭⲏ
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁϥⲧⲁ
ⲙⲓⲟ ⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲙⲁⲛⲉϩⲙⲟⲩ
ⲉⲧⲣⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ϩⲱⲃ ⲉⲣⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲉⲛⲉⲣⲉⲧⲕⲟⲩⲓ
ⲇⲉ ⲙⲁⲩⲁⲁⲥ ⲛⲛⲉⲥ
ϣⲏⲣⲉ ⲧⲛⲧⲃⲟ
ⲧⲟⲩϩ ⲛϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ·
ⲁ ⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲇⲉ
ⲧⲟⲩⲛⲟⲟⲛ ⲛⲧⲉ
ⲡⲧⲟⲟⲩ ⲛⲧⲁⲕⲓ
ⲛⲁϣⲧⲱⲟⲩⲛ ⲁⲩ
ⲉⲓ ϣⲁ ⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲁⲩⲥⲟⲡⲥⲡⲟⲩ
ⲉⲣⲟϥ ⲉ[illegible]ⲓⲛⲟ
ⲛⲓⲁ ⲛ[illegible]ⲧ·
ⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲙ
ⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁ
ⲡⲓⲁⲅ ⲡⲣⲏⲅⲱⲣⲓⲟⲥ
ⲡⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ
ⲛⲧⲡⲟⲗⲓⲥ ⲕⲟⲉⲓⲥ·

[illegible]

[illegible]

ⲧⲓⲁ· ⲙⲛⲭⲟⲩⲱⲧ
ⲙⲙⲛⲧⲣⲟⲩⲙⲛ
ⲉϩ· ⲙⲛⲙⲙⲁⲙ
ⲛⲉⲣⲧⲁⲙⲛⲥⲟⲩⲟ
ⲙⲛⲥϣⲡⲛⲟⲕⲉⲩⲉ
ⲛⲏⲣⲡ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡⲙⲟ
ⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ·
ⲙⲛⲟⲩⲇⲁⲙⲟⲩⲗ
ⲙⲛⲟⲩⲓⲱ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲥⲓⲭⲙⲙⲙⲟⲥ
ⲭⲉⲕⲉⲧⲉⲑⲉⲛ
ⲧⲁⲛⲛⲁⲩⲧⲙ ⲧⲙ
ⲧⲉⲑⲉⲛⲧⲁⲛⲛ
ⲁⲩ· — ⲁⲩⲱ
ⲛⲧⲉⲓϩⲉϩⲓⲧⲛⲛⲉϣ
ⲗⲏⲗⲙⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧⲁϫⲣⲟⲙⲙⲟⲩ
ⲏⲁ· ⲛⲉⲣⲡⲓ
ⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
ⲑⲉⲙⲙⲧⲛⲉϩⲛⲟⲩ
ϩⲟⲟⲩⲉϩⲟⲗϩⲛⲟⲩ
ϩⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲥⲁⲩϫⲁⲙⲉϩⲛ
ⲑⲟⲧⲉⲙⲙⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲙⲛⲟⲩⲉⲕⲧⲟⲙ
ⲙⲙⲛⲁⲕⲟⲛ—
ⲕⲁⲧⲁⲛⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
ⲕⲁⲡⲣⲟⲩⲉⲛⲉⲧⲟ
ⲛⲏⲧⲁⲙⲙ

ⲣⲱⲙⲉⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉⲁⲙⲁϩⲙⲟⲩ
ⲏⲁ· ⲙⲛⲛⲉⲥⲓⲟ
ⲙⲟⲧⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩ
ⲟⲩ· ⲛⲁⲓⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙⲉⲧⲛⲁϫⲉ
ⲣⲟⲥ·—
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓⲇⲉ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁϩⲃⲁⲙ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲧⲁⲙⲉⲣ
ⲕⲉⲙⲛⲧⲥⲁⲃϣ
ⲛⲥⲟⲛⲙⲙⲙⲛⲁ
ϫⲟⲥⲛⲟⲩⲥⲟⲡⲛⲟⲩ
ⲱⲧⲉⲁⲩϣⲱⲡⲉ
ⲡⲉⲛϩⲏⲣⲱⲙⲉ
ⲛⲧⲉⲗⲓⲟⲥⲁⲩⲱ
ⲁⲙⲁⲓⲁⲓⲧⲉⲓⲧⲉ
ⲉϩⲟⲩⲛⲉⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙ·—
ⲗⲓⲧⲱⲗⲁⲱⲧⲉ
ⲥⲟⲛⲛⲉⲟⲩⲁⲧⲉ
ϩⲁⲡⲧⲙⲛⲧⲥⲁⲃϣ
ⲛⲧⲁⲥⲙⲟⲣⲟⲩ·
ⲧⲡⲣⲱⲙⲉⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉϩⲉⲛⲟⲩⲙⲉ· ⲉ
ⲛⲉϣⲁⲥⲧⲱⲟⲩ
ⲛⲧⲡⲧⲁⲱⲉⲛⲧⲉⲩ
ϣⲏⲛⲉⲙⲉϩⲛⲙ
ⲙⲟⲟⲩⲉⲧⲁⲓⲁⲕⲟ
ⲛⲓⲁ· ⲁⲩⲱⲛⲧ

xii

89 - M 578 f. 45'

ⲥⲁϩⲉⲣⲙ̄ⲙⲁ ⲛ̄ⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ ⲧⲏⲣⲟⲩ :—
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲡⲉ
ⲧⲣⲉϩⲱⲃ ⲛ̄ⲕⲟⲩⲓ̈
ⲛ̄ⲇⲁⲙⲟⲩⲛⲁ ⲉϥ
ϣⲁⲛⲉⲓ ϩⲙ̄ⲡⲙ̄
ⲟⲩ ϣⲁⲩⲧⲛ̄ⲛⲟ
ⲟⲩϥ ⲉⲡⲧⲟϣ ⲉ
ⲛⲉϥϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ϩⲁⲡⲗⲱⲥ
ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲡⲉⲧⲡ
ⲗⲟⲙⲡ ϩⲱⲃⲛ
ⲁⲓϫⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉϥϫⲓⲙ
ⲙⲟⲥ ⲉⲕ ⲡⲙⲉ
ⲉϥϯ ⲙⲙⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗ
ⲉϥⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲉⲓ ⲉ
ⲣⲟⲟⲩ ϩⲛ̄ⲥⲡⲟⲩ
ⲇⲁⲓ ⲛⲓⲙ ⲙⲛ̄ ⲭ
ⲣⲓⲁ ⲛⲓⲙ ⲡⲁⲓ̈
ⲁⲉⲛⲉⲓ ⲟⲩⲛⲟⲩ ⲛⲟⲇ
ⲛ̄ⲣⲟⲟⲩϣ ⲉϥϣⲟⲟⲡ
ⲛⲁϥⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ :—
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲣⲉ ⲡⲉⲧⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ ⲣⲁϣⲉ ϩ
ⲣⲁⲓ̈ ⲉϫⲱϥ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥϫⲱⲙ ⲙ̄ⲡⲉϥ

ⲧⲁⲓⲟ ⲛ̄ϩⲁϩ ⲛ̄ⲥⲟⲡ
ϩⲁⲧⲛ̄ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ :—
ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥϫⲱ ⲙ̄
ⲡⲓϣⲁϫⲉ ⲉⲧⲧⲟ
ⲙⲉ ⲉⲣⲟⲥ ⲛ̄ϩⲁϩ ⲛ̄
ⲥⲟⲡ ϫⲉ ⲁⲓ̈
ϩⲉ ⲉⲗⲁⲁⲩ ⲉⲗⲁⲡϣⲏ
ⲣⲉ ⲛⲓⲥⲉ ⲉⲩⲛⲏⲩ
ϩⲙ̄ⲡⲉϩⲏⲧ
ⲡⲁⲓ̈ ⲉⲧⲉⲓⲣⲉ ⲛ̄ⲛⲁ
ⲉⲩⲙⲉⲉⲩⲉ ⲧⲏⲣⲟⲩ :—
ⲁⲓ̈ϩⲉ ⲇⲉ ϩⲱⲱⲙⲙⲉⲥⲉⲁ
ⲡⲡⲱⲗⲗⲱⲥ ⲉϥⲙⲏⲩ
ϩⲙ̄ⲡⲉϥϩⲏⲧ ⲡⲁⲓ̈
ⲉⲧⲛⲁϯ ⲙ̄ⲡⲧⲟⲛ
ⲛⲁⲓ̈ ϩⲛ̄ ⲛⲁϩⲃⲏⲩⲉ
ⲧⲏⲣⲟⲩ :—
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁⲛⲉϥ
ϣⲁϫⲉ ⲙⲛ̄ⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ ϩⲙ̄ⲡⲧⲣⲉ
ϥⲉⲙⲡϣⲁ ⲛ̄ⲧⲉ
ⲙ̄ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲛ̄
ⲧⲉⲩϣⲏ ⲛⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥ
ⲧⲱⲃϩ ⲙ̄ⲡⲉⲩⲙⲏⲏ
ϩⲛ̄ ⲟⲟⲩⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲙ̄ⲡⲛⲉⲩⲉⲛ
ⲧⲟⲗⲏ ⲛ̄ϩⲟⲩⲟ
ⲁⲉⲛⲉⲧ ⲙ̄ⲁⲃⲉⲛ
ⲃⲣⲣⲉ ⲛⲁⲓ̈ ⲛ̄ⲧⲁⲩ

ⲛⲧⲉⲧⲉⲥⲭⲣⲏⲙⲁ
ⲛⲧⲙⲛⲧⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ϩⲙ ⲡⲙⲟⲩⲉϣ
ⲧⲉⲃⲟⲗ ⲙⲙⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲩⲉⲙⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲑⲟⲟⲩⲛ ⲛⲁⲧⲙⲟⲩ
ⲛⲓⲟⲛ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩⲭⲣⲏⲙⲙⲁⲧⲟⲥ
ⲭⲉ ⲙⲡⲉⲣⲁⲙⲉⲗⲉⲓ
ⲉⲡⲉⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲭⲁⲓⲛⲟⲩⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲩϣⲧⲁⲭⲛ
ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲭⲉ
ⲛⲧⲛⲟⲟⲩⲛⲁⲛ
ⲭⲉⲉⲩⲛⲁϣⲓⲛⲉ
ⲛⲥⲱⲛ ⲛⲧⲛⲁⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲙⲡⲣϣⲱ
ⲡⲉ ⲛⲁⲙⲉⲗⲉⲓ ⲛⲁϩⲣⲛ
ⲑⲉⲛⲧ ⲧⲙⲉⲓⲧⲁⲣ
ⲑⲉⲛⲟⲥ ⲛⲥⲟⲗ ⲉ
ⲙⲛ ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁⲧⲁ
ⲟ ⲱⲛϩ ⲙⲡⲉⲩ
ⲃⲓⲟⲥ ⲗⲟⲓⲡⲟ
ⲁⲩⲱ ⲧⲉⲩϣ
ⲟⲩⲉⲓⲧ·
ⲁⲩⲱ ⲉϣⲱⲡⲉ
ⲡⲉ ⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ⲧⲉ ⲙⲛ
ⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁϣⲃⲱⲱⲛ

ϩⲙ ⲡⲉϥⲃⲓⲟⲥ ⲉ
ⲧⲉ [illegible] ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄
ⲡⲟⲧ [illegible] ⲛϩⲏⲧ
[illegible] ⲁⲛⲁⲅⲕⲏ
ⲛⲧⲉ [illegible] ⲛ
ⲕϩⲉⲉ [illegible] ϩⲙ
ⲡⲱⲥ ⲉⲥⲟⲛⲡⲙ
ⲙⲁⲟϩ ⲛⲛⲉⲧⲡ
ⲟⲟⲥ ⲙⲛ ⲛⲉⲧⲡ
ⲟⲩⲗⲓⲁⲉⲧ ⲭⲁ
ϩⲓⲧ ⲛⲁⲓⲉⲧ
ϣⲟⲟⲡ ⲉⲩⲙⲟⲩ
ⲟⲩⲧⲉ ⲛⲧⲉⲯⲩⲭⲏ
ⲙⲛ ⲛⲉⲥⲱⲙⲁ
ⲟⲩⲥⲟⲡ·
ⲉⲧⲉⲡⲣⲣⲟⲟⲩϣ ϩⲟⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲧⲛⲧ ⲕⲁⲣ
ⲡⲟⲥ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲛⲧⲉⲧⲛⲉⲣⲕⲁ
ⲧⲁⲉⲧⲉⲧⲛⲧ
ⲕⲁⲣⲡⲟⲥ ⲉⲡⲇⲓⲁ
ⲃⲟⲗⲟⲥ ϩⲛ ⲛⲉϥⲟⲩ
ⲱϣ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲁⲩⲱ ⲉϣⲭⲉ ⲧⲉⲧⲛ
ⲛⲁⲃⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ ⲛⲉϩⲃⲏⲩⲉ ⲛⲧ
ⲙⲙⲛⲉ·
ⲏ ⲧⲉⲧⲛⲛⲁⲉⲓⲣⲉ
ⲡⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓϣ ⲧⲏ
ⲣϥ ⲉⲧⲉⲧⲛⲉⲣ

91 - M 578 f. 46'

ϥ̄ϛ

ϩⲱⲃ ⲉⲡⲡⲉⲧⲱⲟⲩ
ⲉⲓⲧ· ⲡⲉⲭⲁϥ
ⲅⲁⲣ ϫⲉ ⲙⲛ̄ ϣ
ϭⲟⲙ ⲙⲙⲟ ⲉϩⲱⲧⲛ̄
ⲉⲉⲣ ϩⲙ̄ϩⲁⲗ ⲉⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛ̄ ⲙ
ⲙⲁⲙⲙⲱⲛⲁⲥ·
ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲧⲛ̄ⲛⲁ
ⲉⲣⲁⲕ ⲁⲗⲉⲓⲙⲙⲙⲙ
ⲧⲛ̄ⲱⲛⲁϣ ⲡⲣⲉ
ⲙⲙⲉⲣⲓⲧ· ⲙⲡⲉ
ⲣⲁⲙⲉⲗⲉⲓ ⲉⲧⲡⲉⲧⲛ̄
ⲟⲩϫⲁⲓ ⲛⲟⲩⲟⲩ
ⲛⲟⲩⲛⲟⲩⲱⲧ·
ⲁⲗⲗⲁ ϩⲁⲣⲉϩ ⲉⲛⲉⲛ
ⲧⲟⲗⲏ ⲙⲡⲣⲟⲩⲙ
ⲙⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲛ
ⲧⲉⲧⲛ̄ⲧ ϩⲓⲱⲱⲧ
ⲧⲏⲩⲧⲛ̄ ⲛ̄ⲧⲡⲉ
ⲣⲓⲕⲉ ⲫ ⲁⲗⲗⲁ
ⲛ̄ⲧⲡⲓⲥⲧⲓⲥ
ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ϫⲓⲛⲓ
ⲥⲩⲃⲉⲛϩⲟⲥ ⲛⲁⲩ·
ϩⲛ̄ ⲛⲉⲧⲛⲁϫⲓ ϫⲛ̄
ⲧⲉⲡⲡⲉⲧⲛⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄
ⲡⲱⲱⲧⲛ̄ ⲥⲁⲛϫⲁ
ϫⲉ ⲛ̄ⲃⲁⲕ ⲙⲙⲁⲧⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲛⲁⲓ ⲛ̄ⲛⲁϣ
ⲙⲙⲱⲛⲓⲟⲛ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ϫⲓⲡⲟⲛⲏ

ⲧⲛ̄ⲛⲟⲩ ⲉⲩⲱⲡⲉⲣⲁ
ⲙⲡⲛⲁ ⲕⲱⲛⲉ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲡⲉⲓⲁⲧ ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲧⲛ̄ⲁϣ
ⲉⲧⲉⲧⲛ̄ⲙⲟⲩⲛⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲛ̄ ⲧⲁⲅⲁⲡⲏ
ⲙⲡⲉϥⲣⲁⲛ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲁⲩⲱ ⲉⲧⲟⲩⲁ
ⲁⲃ ⲁⲧ ⲛⲉϩⲉⲛⲉϩ·
ⲉⲛⲉϣⲱⲡⲉ ⲙⲙⲉ
ⲣⲓⲧ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲡⲱ
ⲧⲛ̄ ϩⲛⲟⲩⲧⲃⲃⲟ
ⲙⲛ ⲟⲩⲉⲓⲣⲏⲛⲏ
ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲛⲉⲛⲥⲱ
ⲧⲉ [illegible] ⲡⲣⲟ ⲫ ⲙ
ⲡⲉⲥ [illegible]
ϩⲛⲟⲩⲧⲃⲃⲟ [illegible]
ⲁⲅⲁⲡⲏ·
ⲉⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲁⲡⲉⲧⲛ
ⲛⲁⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲟⲩ
ⲱϩ ⲛ̄ ϩⲏⲧ ⲧⲟⲩⲉϥ
ϣⲁϫⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲧⲁⲡⲣⲟ· ⲉⲧⲃⲉ
ⲡⲁⲓ ⲁⲡⲉϫⲟⲉⲓⲥ ϫⲟ
ⲟⲥ· ϫⲉ ⲡⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲙⲛ ⲛⲉⲡⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ ⲉⲩⲁϣⲉ ϩⲛ̄
ⲧⲉⲓⲉⲛⲧⲟⲗⲏ ⲥⲛ̄
ⲧⲉ· ⲉⲥϩⲏⲡ ⲛ̄ⲧⲉ·

ⲁⲩⲱ ⲡⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲉⲭⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϣⲟ
ⲟⲡ ϩⲙ ⲡⲧⲃⲃⲟ·—
Ⲉ ⲧⲃⲉ ⲡⲁⲓ ⲁⲣⲓϩⲱⲃ
ⲉⲛⲉ ⲧⲛⲕⲁϩⲛ
ⲗⲟⲕⲓⲕ ⲱⲛⲉ
ⲧⲉⲧⲛⲁⲙⲡⲉⲧⲉ
ⲧⲛⲥⲱⲙⲁ ϩⲛ
ⲧⲃⲃⲟ ⲛⲙ· ⲛ
ⲧⲁⲣⲉⲡⲉⲭⲥ ⲉⲓ
ϣⲁⲣⲱⲧⲛ ⲛⲥ
ⲧⲁⲙⲉⲓⲟ ⲛⲁⲥ ⲛⲟⲩ
ⲙⲁ ⲛϣⲱⲱⲡⲉ
ϩⲏⲧⲛ ⲧⲏⲣⲧⲛ·
Ⲉ ⲧⲉⲧⲛⲥⲟⲟⲩⲛ
ϫⲉ ⲙⲙⲉ ⲡⲉⲧⲛϫⲟ
ⲉⲓ ⲥⲟⲩⲱϩ ⲛⲟⲩ
ⲙⲡⲉϥϫⲁϩⲙ·
ⲟⲩⲇⲉ ⲙⲉⲣⲉϥⲡ
ⲛⲟⲃⲉ ⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ
ϩⲙ ⲡⲧⲙⲙⲁⲛⲧⲃ
ⲃⲟ· :—
Ⲙ ⲙⲏⲁⲧⲉ … ⲧⲛ
ⲥⲱ … ⲧⲙ
ⲉⲛⲉϩ … ϫⲉ
ⲁⲙⲟⲩⲓ … ⲟⲩ
ⲱϩ ϩⲛ ⲃⲏⲃ ⲛⲃⲁ
ϣⲁⲁⲣ· ⲙⲁ
ⲕⲁⲙⲏⲗ ⲁⲣ· ⲟⲩⲱϩ
ⲡⲉϥϣⲁⲙⲁⲟⲙⲉ
ϩⲱⲛⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡ

ⲯⲉ

ⲙⲙⲧⲉⲣⲉⲡⲙⲟⲩⲓ
ⲛϩⲏⲧϥ·:—
Ⲡ ⲛⲁϣⲉⲛ ⲧⲁⲙⲛϩⲉ
ⲥⲱⲛⲁⲕⲣⲱⲙⲉ
ⲧⲏⲥ· ⲛⲁⲓⲛⲧⲁⲩ
ⲉⲣⲣⲡⲧⲛⲛⲉⲩⲥⲱ
ⲙⲁⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲉⲧⲧⲛⲁⲛⲓϫⲉⲛ
ⲛⲉⲃⲁϣⲟⲟⲣⲉⲩϩⲟ
ⲟⲩ ⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲛⲉ
ⲛⲉⲡⲓⲥⲉⲟⲟⲥ ⲉⲩⲥⲱ
ⲁⲡⲉⲃⲟⲗⲛⲥⲁⲡ
ϩⲩⲅⲉⲙⲱⲛⲓⲕⲟ
ⲙⲡⲉϩⲟⲟⲩⲙⲛ
ⲧⲉⲩϣⲏ· ⲉⲩ
ⲣⲱⲕϩ ⲛⲥⲁⲛⲉ
ⲧⲛϫⲛⲁⲩ ⲉⲩⲙⲉϩ
ⲛⲕⲁⲣⲡⲟⲥ· ⲉ
ⲣⲉϩⲛⲕⲉⲓⲩ· ⲓⲛⲁⲩ
ⲉⲩϩⲙⲁⲧⲥ ⲧⲃⲱ
ⲱⲛⲉⲧⲉⲧⲛⲥⲟ
ⲁⲛ· —
Ⲡ ⲟⲩⲟⲛ ⲛϩⲁⲣⲉϩⲉ
ⲣⲱⲧⲛ ⲉϫⲓⲛ
ⲡⲟⲟⲩⲉ ⲉⲑⲙⲡⲉⲧⲙ
ⲉⲣⲛⲟⲃⲉ ⲛⲕⲉ
ⲥⲟⲡ· ⲟⲩⲇⲉ
ⲧⲙϫⲱϩⲙ ⲙⲡⲓ
ⲉⲥϫⲏⲙⲙⲁ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲧⲁⲧⲉⲧⲛ
ϫⲓⲧϥ· ⲙⲙⲡⲟ

ϥⲁ

ⲧⲉⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁϣⲱⲛⲧⲉⲣⲱⲧⲛ
ⲛϥⲉⲓⲛⲉⲉϫⲱⲧⲛ
ⲛⲛⲉⲧⲛⲛⲟⲃⲉⲛ
ϣⲟⲣⲡⲙ ⲛⲛⲉϩⲁ
ⲙⲉⲉⲩⲉⲕⲡϥ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲉⲩⲛⲟϭ
ⲛϣⲡⲏⲣⲉϣⲱⲡⲉ
ⲛⲏⲧⲛ· ⲙⲛⲟⲩ
ⲥⲱϣⲙⲙⲙⲙⲉⲧⲟ
ⲉⲃⲟⲗⲛⲛⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲛⲧⲉⲣⲉⲡⲉⲧⲥⲙϩⲁϫⲱⲕ
ⲉⲃⲟⲗⲉϫⲱⲧⲛ·
ϫⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲥⲉⲧⲙ
ⲡⲟⲩⲥⲟⲩⲉⲛⲧⲉϩⲓⲏ
ⲛⲁⲓⲕⲁⲓⲟⲥⲩⲛⲏ·
ⲛϩⲟⲩⲟⲉⲣⲟⲥⲉⲁⲩ
ⲥⲟⲩ ⲱⲛⲥⲉⲁⲩⲕⲁ
ⲧⲟⲩⲉⲛⲉⲩϫⲓϫⲙ
ⲛⲧⲉⲩϩⲉⲛⲑⲉⲛ
ⲟⲩⲟⲩϩⲟⲟⲣⲛϣⲁϥ
ⲕⲟⲧϥⲉⲛⲉϥⲕⲁ
ⲃⲁⲗ ⲛⲥⲉⲙⲙⲉⲥⲧ
ⲱϥ· ⲁⲩⲱⲛⲟⲉ
ⲛⲑⲉⲟⲩϣⲟⲩϩⲙ
ⲡⲉⲕⲟⲣⲕⲣⲙ
ⲡⲗⲟⲓϩⲉ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲧⲛⲥ
ⲱⲧⲙⲉⲧⲉⲓⲁⲡⲟ
ⲫⲁⲥⲓⲥⲛϩⲟⲧⲉϫⲉ

ⲡⲉϣⲃⲉⲉⲣⲉⲧⲃⲉⲟⲩ
ⲁⲕⲉⲓⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡ
ⲙⲁⲛϣⲉⲗⲉⲉⲧ·ⲉ
ⲧⲙⲙⲛⲧϩⲁⲥⲱⲛⲉ
ⲡⲙⲁⲛϣⲉⲗⲉⲉⲧ
ⲧⲁⲓϩⲓⲱⲱⲧⲉ
ⲛⲁϣⲛϩⲉⲁⲕⲉⲓⲉ
ϩⲟⲩⲛⲉⲡⲉⲓⲙⲁⲕ
ⲙⲏϩⲛⲧⲱⲁⲙ
ⲛⲓⲙ· ⲙⲛⲥⲱϣϥ
ⲛⲓⲙ· ⲛⲥⲉⲛⲟϫⲕ
ⲉⲡⲕⲁⲕⲉⲉⲧϩⲓ
ⲃⲟⲗ· ⲡⲙⲁⲉⲣⲉⲡ
ⲣⲓⲙⲉⲛⲁϣⲱⲡⲉ
ⲛϩⲏⲧϥ· ⲙⲛⲡⲉϣ
ⲕⲁⲕⲉⲛⲛⲟⲃ
ϩⲉ·
ⲉⲧⲃⲉⲡⲁⲓⲧⲡⲁ
ⲉⲣⲁⲕⲁⲁϥⲙⲙⲙⲙⲙ
ⲧⲛϩⲛⲟⲩⲙⲛⲧ
ⲣⲙⲙⲛϩⲏⲧ· ⲁ
ⲣⲓⲡⲙⲉⲉⲩⲉϫⲉⲡ
ⲧⲛⲛⲁⲕⲁⲁⲛⲕⲟⲥ
ⲙⲟ [hole] ⲥⲛⲥⲱ
ⲧⲙ [hole] ⲡⲉⲧ
ⲃⲉ [hole] ⲟⲩⲁⲧⲉ
ⲧⲛⲧⲉϩⲓⲱⲱⲧ
ⲧⲏⲩⲧⲛⲙⲙⲉⲥ
ϫⲏⲙⲁⲛⲧⲙⲛⲧ
ⲙⲱⲛⲁϫⲟⲥ· ⲡ

94 - M 578 f. 47ᵛ

ⲀⲘⲎⲚ ⲠⲈⲚⲒⲀⲦⲈ
ⲦⲈⲚⲈⲒⲚⲈ ⲤⲰⲤϢⲰⲒ
ⲚⲈⲈⲦⲂⲎⲎⲦϤϨ
ⲚⲞⲨⲤⲠⲞⲨⲆⲎ·
ⲚⲦⲈⲦⲚⲤⲞⲞⲨⲚ ⲚⲀⲚ
ⲰⲚⲈⲤⲚⲎⲨ· ϪⲈ
ⲞⲨⲚⲞϬ ⲠⲈ ⲠⲈⲦⲚ
ⲂⲈⲔⲈ ⲚⲀϨⲢⲘⲠ
ⲚⲞⲨⲦⲈ· ⲈⲦⲂⲈ
ⲠⲖⲜⲒⲚ ⲚⲀⲐⲞⲚⲤ ⲘⲠ
ⲔⲀⲘⲘⲞⲈⲚⲦⲀ
ⲦⲈⲦⲚϪⲒ ⲦⲎⲨⲦⲚ
ⲚⲀⲐⲞⲚⲤ ⲈⲢⲞϤ:—
ⲈⲒⲤ ⲚⲈⲤⲚⲎⲨ ⲘⲘⲞ
ⲈⲚⲀϪⲞⲞⲤ ⲈⲦϨⲀ
ϪⲰⲦⲚ ⲚⲀⲒ ⲚⲦⲀ
ⲞⲨⲰⲤⲔ ϨⲚⲦ
ⲘⲚⲦⲘⲞⲚⲀⲬⲞⲤ·
ⲔⲰϨⲰⲰⲦ
ⲦⲎⲨⲦⲚ ⲈⲦⲈⲨ
ⲘⲚⲦⲘⲀⲒⲚⲞⲨⲦⲈ·
ⲘⲚ ⲠⲈⲨⲤⲘⲞⲦ
ⲈⲦⲚⲀⲚⲞⲨϤ· ϨⲀ
ⲠⲀⲒ ϨⲀⲠⲖⲰⲤ·
ϪⲰⲔ ⲈⲂⲞⲖ Ⲙ
ⲘⲚⲦⲤⲨⲘⲚⲞⲤ
ⲚⲒⲘ· ⲘⲚⲦⲘⲚ
ⲢⲘⲢⲀϢ ⲚⲒⲘ:—
ⲘⲠⲦⲈⲢϢⲰⲠⲈ Ϩ
ⲚⲞⲨⲘⲚⲦϪⲀⲤⲒ·
ϨⲎⲦ· ⲀⲚⲞⲨⲘⲚ
ϢⲞⲨϢⲞ· ⲈⲦⲈϪⲈ

ⲚⲐⲀⲚⲚⲀϢⲦⲘⲠⲞⲔ
ⲈϨⲞⲨⲚ ⲈⲚⲈⲦⲚⲈ
ⲢⲎⲨ· ϪⲈ ⲚⲚⲈ
ⲠⲈⲦⲤⲎϨ ϪⲰⲔ Ⲉ
ⲂⲞⲖ ϨⲒϪⲰⲦⲚ·
ϪⲈ ⲠⲚⲞⲨⲦⲈ ϮⲞⲨ
ⲂⲈ ⲚϪⲀⲤⲒϨⲎⲦ·
ϤϮ ⲆⲈ ϨⲰⲰϤ ⲘⲚ
ⲚⲞⲨϨⲘⲞⲦ ⲚⲚⲈ
ⲐⲂⲂⲒⲎⲨ· ⲐⲂ
ⲂⲒⲈ ⲦⲎⲨⲦⲚ ϨⲘ
ⲠⲈϢⲖⲎⲖ ⲘⲚ
ⲚⲎⲤⲦⲒⲀ· ϪⲈⲚ
ⲦⲞⲞⲨⲚⲈ ϪⲒⲦⲞⲚ ⲚⲚⲀ
ⲢⲈⲦⲎ ⲦⲎⲢⲞⲨ:—
ⲠⲈϢⲖⲎⲖ ⲘⲚⲦ
ⲚⲎⲤⲦⲒⲀ· ⲚⲈⲚⲘ
ⲠⲢⲈⲤⲂⲈⲨⲦⲎⲤ·
ⲚⲀϨⲢⲘ ⲠⲚⲞⲨⲦⲈ·
ϨⲒⲦⲘ ⲠⲈϢⲖⲎⲖ
ⲘⲚ ⲦⲚⲎⲤⲦⲒⲀ
ⲀⲆⲀⲚⲒⲎⲖ ϢⲦⲀⲘ
ⲈⲦ ⲦⲀⲠⲢⲞ ⲚⲚⲈ
ⲘⲞⲨⲒ ⲘⲠⲞⲨⲞⲨⲈϢ
ⲆⲘⲀⲐⲘⲈ ϪⲰϨ Ⲉ
ⲢⲞϤ· ⲠⲈⲚ
ϪⲞⲈⲒⲤ ⲒⲤ ϨⲰⲰϤ ⲚⲈⲦⲞ
ⲞⲦⲚⲈϤϪⲰⲘ
ⲘⲞⲤ· ϪⲈ ⲠⲈϢ
ⲖⲎⲖ ⲘⲚ ⲦⲚⲎⲤ
ⲦⲒⲀ· ⲚⲦⲞⲞⲨ ⲠⲈ
ⲠⲤⲰⲦⲈ ⲚⲚⲈⲚ

ⲯⲩⲭⲏ
ⲉⲓⲧⲁⲟⲛ ⲙⲙⲛⲛⲥⲁ
ⲛⲁⲓ ⲙⲁⲣⲛⲕ
ⲧⲟⲛ ⲉϫⲙ ⲡⲉⲣⲡ
ⲙⲉⲉⲩⲉ ⲙⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲉⲛ ⲧⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧⲙⲙⲟⲩ
ⲧⲉϩ ⲙⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙ
ⲡⲉⲥⲓⲉⲣⲡ ⲙⲙⲉⲉⲩⲉ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲩⲱ
ⲧⲛⲛⲁⲉⲩ [illegible] ⲡⲉ
ⲛⲉⲙⲙⲙ [illegible] ⲧⲛⲉⲓ
ⲃⲉⲧⲛⲁⲩ ⲛⲧⲉⲓ
ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ ⲛⲕ [illegible]
ⲛⲧ ⲛⲟⲃ [illegible]
ⲁⲏⲥⲓⲁ [illegible]
ⲉⲧ ⲉⲣⲛⲁⲃⲉⲥ
ⲙⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ [illegible]
[illegible]
[illegible]
ⲭⲣⲁⲛⲉⲥ [illegible] ⲡⲣⲁ
ⲓⲁⲓ [illegible]
ⲁⲟⲩϩⲁⲛⲉϩⲛ [illegible]
ⲙⲡⲉⲭⲣⲉⲓⲟ [illegible]
ⲟⲟⲩϩ ⲉⲣⲟⲥ [illegible]
ⲙⲉ ⲉⲣⲉⲡ [illegible]
ⲥⲉⲣⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁⲩⲱ
ⲉⲥⲟⲩⲉⲱϩ [illegible]
[illegible]
[illegible]
ϩⲙ [illegible] ⲭⲣⲉⲓⲁ ⲉⲧⲉⲛ

ⲧⲁⲩⲧⲁⲙⲉ ⲧⲏⲣ
ⲙⲛⲧⲕⲁⲥ
ⲡⲧⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁ ⲉ
ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲛ
ⲧⲉⲣⲉⲥⲥⲃⲧⲉ ϩⲱⲃ
ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲕ ⲱⲧⲛ
ⲧⲉⲕ ⲕⲁⲏⲥⲓⲁ
ⲉⲣⲉⲁⲡⲁⲓⲱⲱⲥⲏ
ⲡⲉⲧⲡⲕ ⲟⲩⲟ
ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲛ ⲧⲟ
ϩ ⲧⲉϩⲛ [illegible]
ⲙⲛⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ ⲁⲩⲁⲣ
ⲭⲉⲓ ⲛⲕ ⲱⲧⲉ
ⲡⲉⲩⲭⲣⲉⲓⲁ ⲛⲟ
ⲟⲩϩ [illegible] ⲛⲓⲙⲉ
ⲧⲟⲩⲡⲭⲣⲓⲁⲙⲙⲟ
ⲟⲩ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲣⲉⲁⲡⲱⲁⲁⲩ
ϩⲛⲕ [illegible]
ϩⲛⲕ ⲉⲥⲛⲧⲩ [illegible]
ⲛⲁⲭⲟⲥ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩⲧⲛⲛⲟⲟⲩ ⲛⲁⲩ
ⲛⲟⲩ [illegible] ⲙⲟⲩⲗ
ⲉⲧⲉⲩⲭⲣⲓⲁ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲭⲉ [illegible]
ⲭ ⲱⲛⲧ ⲡⲣⲟⲩ [illegible]
ⲕ [illegible] ⲱⲧⲛ
ⲭⲉ [illegible] ⲧⲉ ⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲁ ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲁⲣⲭⲉⲓⲛ ⲕ ⲱⲧ
ⲛⲛⲟⲩ [illegible]
ϣⲁϩⲱⲡ [illegible]

97 - M 578 f. 49r

ⲡⲉϥⲙⲁ· ⲁⲩⲱ
ⲡⲉⲛϩⲉⲛⲉⲭⲏⲩ
ⲛϩⲛⲛⲟϭⲛⲭⲣⲓⲁ
ⲉⲡⲧⲉϥϣⲏⲡ· ⲉⲡⲉ
ⲗⲁⲁⲩⲭⲁⲧⲡ· ⲉⲓ
ⲧⲉⲡⲉⲛⲓⲱⲧ·
ϩⲁⲡⲗⲱⲥⲭⲣⲓⲁ
ⲛⲓⲙ· ⲛⲉϣⲁⲩⲣ
ⲭⲣⲓⲁⲛⲁϥ· ⲁϥ
ⲧⲁⲗⲟⲟⲩⲉⲧⲡⲉϥⲥⲙⲏ
ⲉⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓⲟⲛ·
ⲁⲩⲱϣⲁⲩⲣⲙⲛⲧⲣⲉ
ⲛⲁⲓⲛⲉⲛⲓⲟⲧⲉ
ⲭⲣⲁⲙⲛⲕⲉⲙⲛ
ⲧⲏⲛϣⲉⲛϩⲟⲗⲟ
ⲕⲟⲧⲧⲛⲟⲥⲁϥ
ⲧⲁⲁⲩⲉϩⲟⲩⲛⲉⲡ
ⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓ
ⲟⲛ· ⲙⲛϩⲛ
ⲕⲉϩⲟⲓⲧⲉⲛϩⲟ
ⲗⲟⲥⲩⲣⲓⲕⲟⲛⲉⲡ
ⲥⲱⲧⲉⲙⲡⲉⲑⲟⲩ
ⲥⲓⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ·
ⲁⲩⲱⲛⲧⲉⲣⲉϥⲙ
ⲡⲉϥⲗⲟⲓⲥϩⲙⲙⲟⲥ
ϩⲁϩⲧⲏϥ· ϣⲁⲛ
ⲧⲟⲩϫⲱⲕⲉⲃⲟⲗ
ⲛⲧⲉⲕⲕⲗⲏ

ⲥⲓⲁ· ϩⲙⲡⲧⲣⲉϥⲁ
ⲉⲛⲙⲁ· ⲉⲁⲩⲕ
ⲱⲥⲙⲙⲉⲓⲙⲙⲟⲥⲕⲁ
ⲗⲟⲥ· ⲉⲁⲩϩⲓⲧⲟ
ⲟⲧⲟⲩⲛⲁⲓⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲉⲁϩⲁⲣⲓⲁⲍⲉⲙⲙⲟⲥ
ϩⲙⲡⲣⲁⲛⲙⲡⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲁⲡⲁⲁⲣⲁ
ⲙⲟⲩⲛⲁ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ⲥⲱⲧⲙⲁⲉⲓⲡⲉ
ϣⲁϫⲉ· ⲁϥⲙⲟⲩ
ⲧⲉϩⲣⲁⲓⲡⲉϫⲁϥ·
ϫⲉⲛⲛⲉⲥϣⲱ
ⲡⲉ· ⲉⲁⲗⲁⲁⲩⲛⲁ
ϩⲁⲣⲓⲁⲍⲉⲙⲙⲟⲥ
ϩⲙⲡⲣⲁⲛⲛⲧⲙ
ϫⲟⲉⲓⲥⲧⲏⲣⲛⲧⲉ
ⲑⲉⲟⲇⲱⲕⲟⲥⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲙⲁⲣⲓⲁ· ⲙⲛ
ⲧⲕⲟⲓⲛⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲙⲛⲛ
ⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲓⲁⲙⲡ
ⲡⲟⲩϩⲙⲡⲉϥⲣⲁⲛ·
ⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉⲛⲁⲓⲛⲁ
ϣⲱⲡⲉ· ϫⲉⲙⲛ
ⲗⲁⲁⲩⲧⲟⲛⲕⲉⲛⲉⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉⲛⲁⲧⲟⲩ
ⲛⲉⲥⲟⲩⲁⲣⲭⲏⲅⲟⲥ
ϩⲙⲡⲉⲙⲟⲛⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛⲛⲧⲟⲩ

ⲡⲉⲧⲛⲁⲕⲱⲧⲛ̄
ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ϩⲙ̄ⲡⲁⲣⲁⲛ·:—
ⲛⲉⲓⲟⲛⲛⲏⲩ ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉ
ⲣⲟⲩⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉ
ⲛⲉⲓϣⲁϫⲉ ⲛ̄ⲧⲟ
ⲟⲧⲥ̄ ⲙ̄ⲡⲣⲱⲙⲉ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁⲩⲕⲁ
ⲣⲱⲟⲩ ⲁⲩϯⲉⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉϫⲛ̄
ⲛⲉⲧⲛⲁϣⲱⲡⲉ
ⲙ̄ⲛ̄ⲛ̄ⲥⲁⲟⲩⲟⲉⲓϣ·:
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ
ϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲧ
ⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ·
ⲁⲩϫⲟⲟⲩⲛ ⲥⲁⲙⲡⲁ
ⲓⲱⲥⲏⲫ ⲡⲉ
ⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲉ
ⲡⲙⲁ ⲉⲧⲣⲉ
ϥⲉⲓⲛⲉ ⲛ̄ϩⲁⲅⲓⲁⲍⲉ
ⲛ̄ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ:
ⲛ̄ⲧⲉⲩϣⲁϥⲁϥⲉⲓ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛ̄ⲣⲁϣⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲁϩⲛ̄ⲕⲉⲛⲟϭ
ⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲓ
ⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲡⲡⲟⲗⲉⲓ
ⲛⲁⲙⲙⲁⲥⲓ·:—
ⲡⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ ⲇⲉ
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥⲥⲱⲧⲙ̄
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲁϥ

ⲣⲁϣⲉ ⲉⲡⲉϫⲁϥ· ϫⲉ
ⲁⲙⲏ ⲟⲩⲱⲥ· ⲡⲁⲓ
ⲡⲉⲧⲉⲙ̄ⲙⲁⲛ ⲕⲉⲛⲟ
ⲃⲉⲉⲃⲟⲗ ⲡⲁⲓ
ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲉⲣⲉⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲟⲩⲏϩ ⲛ̄
ϩⲏⲧϥ̄ ⲙ̄ⲛⲛⲉ
ϥⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ· ⲡⲁⲓ
ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲛϣⲱ
ⲱⲡⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲡⲡⲉⲓ
ⲭⲁⲥⲉ ⲧⲉⲃⲟⲗ· ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ϩⲛ̄ⲧⲉⲥ
ⲙⲏⲧⲉⲛⲟⲛⲁ
ⲕⲓⲙⲁⲛ·—
ⲁϥϩⲱⲙⲥ ⲕⲁⲁ
ⲑⲉⲛ ⲧⲁⲛⲟⲥⲱⲙ
ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲑⲉ ⲛ̄ⲧⲁⲛ
ⲛⲁⲩ ϩⲛ̄ⲧⲡⲟ
ⲗⲓⲥ ⲉⲙ̄ⲭⲟⲉⲓⲥⲛ̄
ⲛⲉⲛⲁⲟⲙ·—
ⲛⲉⲁⲣⲭⲱⲛ ϩⲱⲟⲩ
ⲁⲩϯⲛⲛⲉⲩⲁϣ
ⲣⲟⲛ ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲉⲧⲟⲛϩ· ϫⲉ
ⲁⲛⲁⲣⲭⲱⲛ ⲙ̄ⲡ
ⲗⲁⲟⲥ ⲉⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲩ
ⲇⲱⲣⲟⲛ ⲉⲧⲉⲕⲕ
ⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲡⲉⲡⲓⲥⲕⲟⲡⲟⲥ
ⲉⲓⲣⲉ ⲛⲟⲩⲕⲉⲟⲟ

ⲣ̄

ⲁⲓⲕⲏⲛⲉⲛⲁⲍⲓⲥ·
ⲙⲛⲛⲉⲥⲱⲉⲓⲁⲥⲓⲍⲁ
ⲧⲓⲁⲍⲉⲛⲧⲉⲕⲕ
ⲁⲙⲉⲧⲁ· ϩⲙⲡ
ⲣⲁⲛⲙⲡⲉⲓⲱⲧ
ⲙⲛⲧⲙⲉⲩϣⲣⲉⲙⲛ
ⲡⲉⲡⲛⲁⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲙⲛⲧⲉⲣⲟⲉ
ⲟⲗⲟⲕⲟⲥⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲟⲁⲓⲁⲙⲙⲣⲓⲁ·
ⲗⲩⲱⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁⲥⲧⲣⲉⲩⲉⲓⲛⲉ
ⲛⲁⲥⲙⲡⲧⲓⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃⲉⲧⲃⲉⲙⲙⲟⲩ
ⲡⲁⲛϩⲛⲁⲥⲙⲁⲛ
ⲁⲥϫⲓⲡⲱⲃϣ
ⲛⲉⲓⲙⲙⲟⲥⲙⲙⲁⲧ
ⲡⲉⲥⲃⲩⲧⲉⲣⲟⲥ· ⲙⲛ
ⲁⲡⲁϣⲙⲁⲱ· ⲙⲛ
ⲁⲡⲁϫⲓⲭⲉⲣⲉ·
ⲙⲛⲁⲡⲁⲥⲁⲃⲁ
ⲛⲉ·:·
ⲁⲡⲉⲑⲉⲟⲫⲓⲗⲟⲥ
ϩⲱⲱⲥⲡⲉⲕⲁ
ⲛⲟⲡⲧⲏⲥ· ⲓⲁⲕⲱ
ⲍⲁⲭⲁⲓⲟⲥ· ⲙⲛ
ϣⲉⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲁϥⲓ
ⲡⲟⲩϣⲛⲟⲩⲁⲥⲙⲙⲁⲩ
ⲛⲇⲓⲁⲕⲟⲛⲟⲥ·
ⲭⲱⲣⲓⲥⲉⲕⲉⲥⲟⲟⲩ
ⲛⲧⲁⲡⲁⲥⲙⲙⲟⲩ
ⲡⲁⲧⲣⲉⲁⲡⲁⲥ
ϩⲁⲛⲛⲓⲕⲉⲡⲧⲟⲥϣⲛⲟⲩ

ⲁⲩⲱⲁⲩⲡⲱⲛⲧⲉⲥⲁ
ⲑⲉⲙⲙⲁⲟⲣⲟⲥⲡⲉⲕⲁ
ⲛⲟⲡⲧⲏⲥ· ⲭⲉⲓⲁⲩ
ϣⲁⲭⲉⲙⲛⲧⲛⲧⲁⲣ
ⲑⲉⲛⲟⲥⲙⲁⲣⲓⲁⲛ
ϩⲁϩⲛⲥⲟⲡⲛⲧⲁⲩ
ⲣⲁⲥⲧⲛⲁⲡⲣⲟⲉⲧⲃⲉ
ⲡⲧⲃⲃⲟⲙⲡⲉⲥⲥⲱ
ⲙⲁ·:·
ⲁⲩⲱⲟⲛⲧⲉⲕⲉⲓⲁ
ⲭⲁⲓⲟⲥⲡⲁⲓⲁⲕⲟ
ⲛⲟⲥⲕⲁⲧⲁⲧⲉϩⲉ
ϩⲛⲛⲉⲥⲱⲟⲩⲧⲉⲓ
ⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲥϫⲟⲟⲩⲕⲉⲃⲟⲗⲙ
ⲡϫⲟⲉⲓⲥⲛⲧⲉⲕ
ⲕⲁⲑⲓⲥⲓⲁϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲅⲛⲣⲁϣⲉ· ⲁ
ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲉⲥⲙⲁϩⲛⲟⲩ
ⲉⲓⲣⲏⲛⲏ·:·
ⲁⲟⲓⲡⲟⲛⲁⲩⲧⲏⲣ
ϥⲓⲧⲛⲛⲉⲛⲉⲓⲟⲧⲉ
ⲉⲧⲃⲉⲟⲩⲥϩⲓⲙⲉⲛ
ⲭⲏⲣⲁⲉⲃⲟⲩⲛⲉϩⲛⲧ
ⲡⲟⲛⲁⲉⲧⲙⲙⲁⲩ·
ⲙⲛⲛⲧⲉⲧⲣⲉⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲱϣⲉⲉⲣⲉⲡⲉⲡⲁⲣ
ⲑⲉⲛⲟⲥⲛⲧⲁⲥ· ⲉⲩ
ⲭⲱⲙⲙⲟⲥⲉⲧⲃⲏ
ⲏⲧⲥ· ⲭⲉⲛⲉⲥ
ϣⲉⲙⲡⲣⲟⲩⲥⲱ

ⲣⲁ

ⲚϢⲞⲘⲚⲦ ⲚϢⲚⲦ
ⲢⲞⲘⲠⲈ ⲚⲚⲈϨⲈⲦⲢⲞⲘ
ⲠⲈⲈⲤⲦⲚⲚⲞⲞⲨⲘ
ⲘⲞⲞⲨⲈⲠⲠⲘⲘⲚⲀⲤ
ⲠⲠⲢⲒⲞⲚⲈⲨⲢⲠⲘⲈ
ⲈⲨⲈⲚⲀϤⲘⲚⲚⲈⲤ
ⲘϢⲎⲢⲈ·
ⲀⲤϢⲰⲠⲈ ⲆⲈ ⲚⲞⲨ
ⲤⲞⲠ ⲀϤⲦⲚ
ⲚⲞⲞⲨⲤⲞⲨ ⲔⲈⲤⲦⲀ
ⲦⲞⲨⲚⲈⲐⲒⲖ ⲀϤⲒ
ϨⲒⲦⲞⲞⲦⲤ ⲚⲀⲒⲀ
ⲠⲞⲖⲖⲀⲰⲠⲞⲞⲚ
ⲚⲀⲒⲀⲔ ⲞⲚⲞⲤⲀϤ
ⲦⲀⲀⲞⲞⲨⲈϨⲞⲨⲚⲈⲒ
ⲢⲒ· ⲚⲦⲈⲢⲈϤϢⲈ
ⲬⲈϤϢⲚⲀⲔ ⲀⲠⲈⲤ
ⲔⲈⲨⲤⲈⲠⲈϤⲠⲦ
ⲀϤϨⲈⲈⲬⲚⲔⲈⲞⲨⲀ
ⲈϤϢⲘⲈϨ· ⲀⲨⲰ
ⲀⲨⲞⲨⲰⲀⲠⲘⲠⲈⲤ
ⲚⲀⲨ· ⲀϤⲘⲔ
ⲀϨⲚϨⲎⲦ ⲚⲀⲒⲀ
ⲠϢⲀⲖⲀⲰⲠⲞⲤ
ⲚⲀⲒⲀⲔ ⲞⲚⲠⲈⲤ·
ⲀϤⲀⲈⲒⲠⲚⲈⲒⲈ
ⲂⲞⲖⲀⲈⲒⲠⲈϨⲦⲈ
ϨⲚⲚⲈⲞⲨⲈⲢⲎⲦⲈ
ⲘⲠⲈⲚⲈⲒⲰⲦⲈ
ⲠⲤⲀⲘⲞⲨⲖⲀⲈⲤ
ⲬⲰⲘⲘⲞⲚⲀⲨ·
ⲬⲈⲔⲰⲚⲀϮⲈⲂⲞⲖ

ⲠⲈⲒϢⲈ ⲦⲞⲨⲀⲀⲂ
ⲬⲈⲀⲈⲒⲢⲚⲞⲂⲈ·
Ⲧ ⲠⲈϨⲀⲖⲀⲀⲈⲠⲠⲈⲬⲀϤ
ⲚⲀⲤⲘⲬⲈⲠⲈⲬⲞⲈⲒⲤ
ⲠⲈⲚⲦⲀⲘⲦⲚⲚⲞ
ⲞⲨⲤⲞⲨ ⲚⲦⲀⲘ
ⲞⲚⲠⲈⲚⲦⲀϤϢⲒ
ⲚⲈⲚⲤⲰⲰⲞⲨ·
ⲦⲀⲘⲚⲂⲰⲔ ⲚⲈ
ⲘⲀⲘⲠⲈⲦⲈⲔ
ⲚⲀϨⲈⲈⲢⲞϤ·
ⲠⲈϢⲀⲖⲀⲘⲀⲆⲈ
ⲀϤϪⲒⲚⲔⲈⲤⲞⲚⲤ
ⲚⲀⲨⲚⲈⲘⲀⲤⲒ·ⲬⲈ
ⲈⲨⲚⲀⲘⲞⲀⲘⲠ
ϨⲎϨ·
ⲀⲞⲈⲠⲈⲤ ⲚⲦⲈⲢⲞⲨ
ⲠⲰⲦ ⲈϨⲞⲨⲚⲈⲒ
ⲢⲒ· ⲀⲨϨⲈⲈⲚⲈⲤ
ⲔⲈⲨⲈⲈⲨϨⲀⲞⲈⲒⲀ
ⲈⲬⲘⲠⲚⲈϨ· Ⲙ
ⲚⲚⲤⲀⲚⲀⲒⲀⲨⲈⲒⲘⲀ
ⲘⲠⲚⲈϨϢⲀⲚ
ⲦⲞⲨⲘⲈϨⲤⲚⲔⲈⲤ
ⲔⲈⲨⲈⲈⲨϢⲞⲨ
ⲈⲒⲦⲈⲀⲨϨⲈⲈⲢⲞⲞⲨ
ϨⲀⲘⲠⲈⲤⲘⲞⲨⲚ
ⲦⲀⲠⲬⲞⲈⲒⲤ ⲦⲈ
ϢⲤⲈⲢⲞⲞⲨ· ϨⲒⲦⲚ
ⲚⲈϢⲀⲎⲖⲘⲠⲈ
ⲚⲈⲒⲰⲦ ⲀⲠⲀ
ⲤⲀⲘⲞⲨⲎⲖ·

101 - M 578.f. 51r

ⲠⲀⲘⲚⲈϤϢϪⲈⲞⲨⲚ
ϨⲞⲒⲚⲈⲞⲚⲀⲠⲠⲤ
ⲦⲞⲞⲨⲈⲦⲈⲒϢⲦⲎⲢⲈ
ⲘⲘⲞⲨϪⲒⲤⲘⲘⲈ
ⲢⲞⲒ· ⲀⲨⲰⲀ
ⲚⲞϬϮⲚⲀⲠⲈⲞⲈ
ⲘⲘⲚⲦⲚϨⲚⲚⲈⲒ
ⲢⲀⲪⲎⲠⲈⲦⲂⲈϨⲘ
ⲀⲒⲤ ⲞⲀⲒⲞⲤⲠⲈⲠ
ⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ:—
ⲈⲠⲈⲒⲆⲎⲞⲨⲚ
ⲈⲠⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ
ϨⲰⲰϤⲠⲈⲦⲈⲠⲈ
ⲚⲈⲒϢⲦⲀⲘⲘⲀ
ⲤⲘⲞⲨⲘⲀ:—
ⲠⲈⲠⲢⲞⲪⲎⲦⲎⲤ
ⲘⲚⲈⲀⲒⲤ ⲞⲀⲒⲞⲤ·
ⲀⲞⲨⲤϨⲒⲘⲈϮⲘ
ⲠⲈⲤⲞⲨⲞⲈⲒⲠⲈϤⲈⲤ
ϪⲰⲘⲘⲞⲤⲚⲀϤ·
ϪⲈⲠⲈⲒⲀϪⲈⲒⲤⲂⲞ
ⲚⲎⲦⲈⲢⲞⲒ· ⲘⲘⲞ
ⲀⲠⲀϨⲀⲈⲒⲈⲚⲦⲞⲚ
ⲘⲘⲞⲤ· ⲀⲠⲖⲀ
ⲚⲒⲤⲦⲎⲤⲈϤⲈⲒⲘ
ⲠⲀⲀϢⲠⲢⲈⲤⲚⲀⲨ
ⲀϤⲀⲀⲨⲚϨⲘϨⲀⲖ
ⲚⲀϤ:—
ⲠⲈϪⲈⲪⲀⲒⲤⲤⲀⲒⲞⲤ
ⲚⲀⲤ· ϪⲈⲠⲦⲈⲒ
ⲚⲦⲞϪⲈⲈⲢⲞⲨⲈϢ

ⲞⲨⲈⲦⲢⲀⲀⲤⲒⲚⲘⲘⲎ
ⲘⲘⲀⲦⲀⲘⲞⲒϪⲈⲞⲨ
ⲠⲈⲦϨⲘⲠⲞⲨⲚⲎ:—
ⲚⲦⲞⲤⲆⲈⲠⲈϪⲀⲤ
ϪⲈⲘⲚⲀⲀⲀⲨⲈϢⲞ
ⲞⲠⲚⲀⲒ· ⲞⲨⲆⲈ
ϨⲘⲠⲀⲘⲚⲤⲀⲞⲨ
ϢⲘⲘⲚⲚⲈϨⲈϮ
ⲦⲈⲨⲤⲘⲘⲞⲒⲚ
ϨⲘⲠⲒ· ⲀⲚⲞⲔ
ⲆⲈⲚⲚⲀⲔⲞⲨⲒⲚ
ⲞⲨⲀⲘⲠⲈ:—
ⲠⲈϪⲈⲪⲀⲒⲤⲤⲀⲒⲞⲤ
ⲚⲀⲤ· ϪⲈⲠⲦⲈⲒ
ⲚⲦⲈⲢⲀⲒⲦⲈⲒⲚ
ⲦⲞⲞⲦⲚⲚⲚⲞⲨⲢⲘ
ⲢⲀⲨⲘ· ⲚϨⲚⲈⲔ
ⲈⲨⲈⲢⲈⲨϢⲞⲨⲈⲒⲦ·
ⲀⲨⲰⲀⲠⲠⲈⲢⲦⲈⲞ
ⲈⲀⲒⲦⲈⲒⲚϨⲀϨⲚⲈ
ⲔⲈⲨⲈ· ⲚⲦⲈ
ⲠⲰⲦⲈϨⲞⲨⲚⲈ
ⲠⲦⲞⲨⲚⲒⲚⲦⲈϢ
ⲦⲈⲘⲈⲠⲢⲞⲈⲠⲞ
ⲘⲚⲚⲞⲨⲤⲞⲘⲠⲈ
ⲚⲦⲈⲔⲈⲨⲈⲠⲒⲚ
ⲈϨⲈⲚⲞⲨⲤⲔⲈⲨⲈ
ⲈⲂⲞⲖϨⲘⲠⲦⲎⲢϤⲈⲒ
ϨⲚⲚⲞⲨϨⲚⲀⲀⲨ
ϢⲀⲚⲦⲒϨⲘⲘⲈ
ⲈⲤⲔⲈⲨⲈ:—

XIV-113

103 - M 578 f. 52ʳ

[illegible]

ⲙⲡⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲡⲱⲧ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ
ⲙⲡϩⲗⲗⲟ· ϩⲁⲧ
ⲣⲉϩⲱⲱⲥⲉ ⲙⲙ
ⲧⲟⲛⲁⲙⲙⲟϥ· ϩⲛ
ⲧⲉⲩϣⲏⲛⲧⲉ
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲓϣⲁ
ⲣⲟϥ ⲛϩⲏⲧⲟ·
ⲡⲉⲓⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲉ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲛⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲛϩⲉⲛⲛⲟϭ
ⲛϣⲗⲏⲗ ⲙⲛ ϩⲉⲛ
ⲥⲟⲡⲥⲛ ⲧⲉⲩϣⲏ
ⲙⲛ ⲧⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲧ
ⲃⲉⲏⲏⲧϥ ⲙⲡⲧⲣⲉϥⲟ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲉⲧⲙⲁⲇⲉⲥⲙⲙⲏⲛ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛⲧⲉⲓϩⲉ ⲉⲥ
ⲧⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲙⲁⲣⲓⲁ· ⲁ
ⲥⲉⲓ ⲉϣⲁⲣⲟϥ ϩⲛⲟⲩ
ϩⲟⲉⲓⲡⲟⲟⲩⲧ:
ⲡⲉⲭⲁⲥ ⲛⲁϥ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛⲣⲁϣⲉ· ϫⲉ
ⲉⲧⲃⲉ ⲟⲩ ⲉⲕⲗⲟⲕϩ
ⲛϩⲏⲧ ⲁⲩⲱ ⲉⲕ
ⲣⲓⲙⲉ·
ⲉⲓⲥϩⲁⲧⲣⲉⲁⲥⲙⲟⲩ
ⲡⲉⲛⲧⲁⲕϯ ⲛⲛⲟ

ⲥⲁⲛⲟⲩϣⲥ ⲧⲉⲧⲕ
ⲛϩⲏⲧ ⲧⲁⲩⲱ ⲛⲕ
ⲁⲓⲁⲁⲙⲉ ⲁⲩⲱ
ⲁⲛⲟⲕ ϯⲛⲁⲧⲟⲩ
ⲉⲓⲟⲟⲩⲥ ϩⲛ ⲛⲉⲧⲙⲟ
ⲟⲩⲧ· ⲧⲁⲧⲣⲉ
ⲥⲉⲓ ⲛⲁⲕ ⲉⲡⲉⲓ
ⲙⲁ· ⲛⲕ ⲛⲁⲩⲉ
ⲣⲟϥ ⲙⲛ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲙⲛⲛ
ⲥⲱⲥ ⲉⲓⲉϩⲉ ⲛⲕⲟⲧⲕ
ⲭⲁⲕ ϯⲉⲃⲟⲩⲛⲁⲓ
ϯⲛⲁϯ ⲉⲣⲟⲩⲛⲁⲕ:
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛⲧⲉⲣⲉⲥ
ϫⲟⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲛϭⲓ ⲧ
ⲡⲁⲣⲑⲉⲛⲟⲥ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲥⲃⲱⲕ ϩ
ⲣⲁⲓ ⲉⲙⲡⲏⲩⲉ ϩⲛⲟⲩ
ⲉⲟⲟⲩ:
ⲡⲉⲓⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃⲉ
ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲥⲱⲧⲙ ⲉϥ
ϣⲗⲏⲗ· ⲉϥⲉⲩⲭⲁ
ⲣⲓⲥⲧⲉⲓ ⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲉϥⲙⲁⲙⲁⲁⲧ
ⲛϩⲏⲧ ϥⲙⲙⲁⲧⲉ ⲧ
ⲛⲁϣⲱⲡⲉ:
ϩⲧⲟⲟⲩⲉ ⲇⲉ ⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ϣⲱⲡⲉ· ⲁⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ ϫⲱⲕ ⲙⲛ

ϩⲁⲧⲣⲉϥϫⲓϣⲧⲟⲙ
ⲛ̄ϩⲧⲕ̄ ⲁⲗⲓⲃⲉⲉⲩ
ⲇⲁⲙⲙⲟϣⲧⲉⲃⲟⲗⲛ̄
ϩⲏⲧϥ̄ ⲙ̄ⲙⲓⲛⲟⲩⲱ
ⲉⲧⲛⲁⲉⲓⲛⲁⲩ·
Ⲁⲩⲱ ⲁⲓⲧⲉⲓⲉⲩϩ
ⲙ̄ⲙⲟⲟⲥ· ⲉⲓⲥϩⲟⲩ
ⲙ̄ⲙⲓⲥⲉⲁϣⲉⲓⲙⲛ̄
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲉⲧⲙ̄ⲙⲟ
ⲟⲩϣⲉⲛ ⲙ̄ⲙⲁⲥⲓ·
ⲁⲩⲱ ⲁⲥⲧⲓⲁϩⲧϥ̄
ⲉϫⲙ̄ⲡⲓ ⲉϥϩⲟⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲗⲛ̄ⲛⲁⲩ ⲉϥⲣⲓ
ⲙⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ ⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲟⲩⲟⲓ ⲛⲁⲓ [illegible]
ⲛ̄ⲧⲁⲓϯ ⲛⲉⲉⲓⲱⲧ
ⲓⲛ ⲛⲟⲟⲩ ⲧⲉϣⲁ
ⲣⲟⲕ· ϫⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲕⲉⲉⲓⲉϣⲁⲣⲟⲥ·
ⲧⲉⲛⲟⲩ ⲧⲉⲁⲓϩⲉ
ⲣⲟⲕ ⲉⲁⲕⲟⲩⲉⲓ
ⲉⲕⲙⲟⲟⲩ·
Ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲥϫⲉⲛⲁⲓ ⲇⲉ
ⲉⲥⲣⲓⲙⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ
ⲁϩⲁⲧⲣⲉⲁⲟⲩⲱⲛ
ⲛ̄ⲛⲉϥⲃⲁⲗ· ⲡⲉ
ϫⲁⲥ ⲛⲁⲥ ϫⲉ ⲉⲧⲁⲉⲓⲱⲧ
ⲁⲧⲉⲧⲁⲥⲁⲓⲙⲟⲩⲛⲁ
ⲙ̄ⲙⲉ ϯⲙⲟⲟⲩ ϯⲉⲣⲟⲓ

ⲡⲉϫⲁⲥ ϫⲉ ⲉϩⲉⲛ
ⲧⲁⲙⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲟⲩⲧⲉ
ⲉⲣⲟⲕ·
Ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲁⲥⲃⲱϫϥ
ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛ̄ϭⲉ ⲛⲟⲩⲁ
ⲙ̄ⲡⲉϥϣⲙ̄ϣⲙ̄ⲛⲉⲉ
ⲛⲉϩ· ⲁⲥϯⲙ̄
ⲡⲉϥⲟⲩⲟⲉⲓⲧⲉϩⲏ
ⲉⲣⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲟⲩ
ⲏϩⲛ̄ϩⲏⲧⲥ̄· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩϣⲓⲛⲉ ⲙ̄ⲙⲟϥ
ϫⲉ ⲟⲩ ⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ϣⲱⲡⲉ ⲙ̄ⲙⲟⲕ
ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲇⲉ ⲡⲉ
ϫⲁϥ ϫⲉ ⲧⲉⲣϩⲟⲧⲉ
ⲛⲟⲩⲟⲛϩ ⲁⲩⲉϩⲃⲏⲩⲉ
ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄ⲡⲉⲓⲉⲓⲟ
ⲧⲉⲛ ⲧⲉⲉⲓⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲇⲱⲛ ⲧⲉⲣⲟⲓ·
Ⲡⲉϫⲉ ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲙ̄ⲙ
ⲙⲟⲛ ⲡⲉⲛⲥⲟⲛ
ⲥⲁⲙⲁⲉⲣⲓ ⲧⲙ̄ⲙⲉⲣⲉⲓⲧ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲇⲱⲛⲧ
ⲉⲣⲟⲕ· ⲁⲗⲗⲁ
ϣⲥⲙ̄ϩⲛ̄ ⲧⲉⲕ
ⲡⲁ⳨ⲏ· ϫⲉ ⲛⲉϩ
ⲃⲏⲩ ⲉⲙ̄ⲡⲉⲓⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩⲟⲛϩⲟⲩⲉ

ⲃⲟⲗ ⲉⲩⲉⲟⲟⲩ ⲙ̄ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲡϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲟⲛ ϩⲙ̄
ⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
ϫⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉⲣⲟϥ
ϩⲛ̄ ⲛⲉⲧⲛ̄ⲙⲁⲁϫⲉ
ⲧⲁϣⲉⲟⲉⲓϣ ⲙ̄
ⲙⲟϥ ϩⲓϫⲛ̄ ⲛⲉⲧⲛ̄
ϫⲉⲛⲉⲡⲱⲣ·
ⲡⲉϫⲉ ⲁⲡⲁ ϩⲁⲧⲣⲉ
ϫⲉ ⲁⲩϫⲓⲧ ⲉⲡ
ⲕⲁⲓⲱⲛ· ⲁⲓ
ⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟϥ ⲉϥⲟⲛ
ⲙ̄ⲙⲁ ⲛ̄ϣⲱⲱⲡⲉ
ⲙ̄ⲙⲁ ⲛ̄ϣⲉⲙϣⲉ
ⲉϥⲟⲩⲟϣⲥ ⲉⲃⲟⲗ ⲉ
ⲣⲉ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲉⲟⲟⲩ
ⲕⲱⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ·
ⲉⲙⲛ̄ ⲣⲏ· ⲟⲩⲇⲉ
ⲙⲛ̄ ⲟⲟϩ ϣⲟⲟⲡ ⲙ̄ⲙⲁ
ⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ· ⲟⲩⲇⲉ
ⲧⲉⲩϣⲏ· ⲟⲩⲇⲉ
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ· ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲡⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲙ̄ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉⲧⲉⲓⲣ
ⲟⲩⲟⲉⲓⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ·
ⲁⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲩϫⲓⲧ
ⲉⲩⲙⲁ ⲛ̄ϣⲉⲙϣⲉ
ⲉⲣⲉⲧⲉⲓⲣⲏⲛⲏ ⲛ̄ϩⲏⲧϥ
ϩⲛ̄ ⲧⲡⲣⲟⲥⲉⲩⲭⲏ ⲙ̄
ⲛ̄ⲁⲅⲓⲟⲥ· ⲉⲣⲉ

ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲉⲟⲟⲩ ⲕⲱ
ⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲉⲣⲉⲟⲩⲁ
ϣⲏⲙ ⲙ̄ⲡⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲛ̄ϩⲏⲧϥ·
ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲉⲩⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲛ̄ϩⲛ̄ⲕⲁⲣ
ⲡⲟⲥ ⲉⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ
ⲁⲩⲱ ⲉⲩⲣⲁϣⲉ ⲛ̄
ⲙⲁⲓ ϩⲛ̄ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄
ⲣⲁϣⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ ⲛ̄
ⲁⲓ· ϫⲉ ⲡⲁⲓ ⲡⲉ ⲡ
ⲙⲁ ⲛ̄ϣⲱⲱⲡⲉ
ⲛ̄ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲙⲛ̄ ⲛⲉϥϣⲏⲣⲉ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲛⲁⲩ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲥⲱⲟⲩϩ ⲙⲛ̄
ⲛⲉϥⲥⲙⲟⲧ ⲉⲧ
ⲛⲁⲛⲟⲩⲟⲩ·
ⲡⲉϫⲉ ϩⲟⲩⲙⲓⲥⲉ ⲧ
ⲉⲓⲥⲟⲛ· ϫⲉ ⲡⲁ
ⲥⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲁⲟⲩⲛⲉϣ
ⲱⲡⲉ· ϣⲁⲛ
ⲧⲟⲩⲕⲁⲁⲕ ⲛⲉⲓ
ⲱⲁⲣⲟⲛ· ⲡⲉ
ϫⲉ ϩⲁⲧⲣⲉ· ϫⲉ ⲛ̄
ⲧⲁⲉⲓϩⲙ̄ ⲡⲙⲁ ⲉ
ⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ ⲉⲣⲉ ⲛⲉⲓⲟⲧ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲣ̄ⲁⲁⲃ
ϣⲉⲛⲙⲁⲓ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ

ⲉⲓⲟϩⲙ ⲡⲧⲉ [illegible]ⲱ
ⲙⲙⲉⲛⲟⲩⲟⲉⲓ[illegible]
ⲙⲙⲁⲧⲉ· ⲁⲥϩⲙⲟⲟⲩ
ⲧⲉⲩⲙⲁⲁⲩ ⲙⲙⲉⲛⲧ
ⲛⲥⲟⲛ· ⲭⲉ ϩⲁⲧⲉ
ⲣⲉ· ϩⲁⲧⲣⲉ·
ⲙⲙⲟⲩⲉⲓⲟⲡⲉⲕ[illegible]
ⲱⲡⲉ ⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉ
ⲣⲟⲕ· ⲁⲛⲟⲕ
[illegible]
[illegible]
ⲙⲙⲁⲧⲉ·:
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲣⲉϥⲥⲉ
ⲛⲧⲉⲃⲟⲗ ⲭⲉ ⲙⲡ
ⲡⲟⲗⲉ[illegible] ⲁⲗⲉ·
ⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟⲕ· ⲉⲩ
ⲭⲱ[illegible]ⲛⲛⲁⲓⲁⲩ
ϩⲟⲛⲉ ϩⲟⲩⲛⲉⲛ
ⲙⲙⲱⲛ ⲁⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
[illegible]
[illegible]
[illegible]ϩⲟⲩⲛ
ⲛⲛⲉϥⲥⲛⲏⲩ [illegible]
ⲙⲙⲱⲛ ⲁⲥ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲉⲥⲟⲟⲟⲩⲛ· ⲭⲉ ⲁ
[illegible]:
ⲛⲧⲉⲣⲉ[illegible]
ⲛⲏⲩ ⲛⲁⲩ [illegible]
ϩⲁⲧⲣⲉ [illegible]
ⲍⲉ ⲙⲙⲟϥ· ⲡⲉ
ⲭⲁⲓ ⲛⲉⲛⲉⲓⲱⲧ [illegible]
[illegible]

ⲕ· ⲭⲉ ⲉⲕⲁⲁⲗⲱⲥ
ⲁⲕⲉⲓ [illegible]ⲛⲟⲩ
ⲧⲉ [illegible]ⲣⲉ· ⲛⲧⲁ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ [illegible]
[illegible]ⲟⲩ·
ⲛⲧⲉⲣⲉϥϩⲁⲧⲣⲉ ⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ [illegible]
[illegible]ⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ
ⲛⲁⲥⲓ· [illegible]
[illegible]ⲟⲥ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲩⲛⲟⲩ
ⲁⲥⲉⲛⲕ ⲟⲧⲕ
[illegible]
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ [illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
ⲭⲉ ⲛⲁⲓⲁⲧⲕ [illegible]
ⲧⲟⲕ [illegible]
ⲡⲉ· ⲭⲉ [illegible]
ⲱⲛ ⲛⲁⲕ ⲛⲛⲉ
[illegible]
ⲛⲛⲉⲡⲟⲩⲣⲁⲛⲓⲟⲛ·
ⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲧⲟⲕ
ⲭⲉ ⲁⲕⲛⲁⲩ ⲉⲛⲉ
ⲧⲉⲣⲉⲛⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ
[illegible]ⲉⲛⲁⲩ
ⲉⲣⲟⲟⲩ·:
ⲛⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛⲧⲟⲕ
[illegible]
[illegible]ⲛⲟⲩ
[illegible]

ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲗⲟⲓ
ⲉⲓⲟⲛⲁⲙⲡⲣⲉϥⲕⲟ
ⲟⲛϭⲓⲛⲉⲉⲕⲁⲁⲥ
ϩⲛⲧⲙⲏⲧⲉⲛⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲣⲧⲉϥϣⲛⲧⲏ
ⲣⲉⲉϥⲙⲉⲉⲣⲉⲧⲁ
ϩⲙⲡⲉϥⲕⲱⲱⲧⲉ:
ⲙⲡⲉϥⲙⲟⲧⲉⲗⲉ
ⲁϥⲥⲓⲉⲛⲧⲉⲡⲓ
ⲣⲟⲥ ⲟⲣⲉⲭⲱϥ
ⲉⲩⲥⲓ ⲛⲁⲓ ⲉⲁⲩ
ⲭⲓ ⲧⲙⲉⲉⲃⲟⲗⲁⲩ
ⲧⲟⲙⲙⲉⲥ ⲉⲩⲉⲉⲟⲟⲩ
ⲙⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ϫⲓⲛⲧⲉϥϣⲡⲏⲏ
ⲣⲉⲛⲧⲁⲣⲉϥϣⲱ
ⲡⲉ·:—
ⲙⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ ⲛⲉⲣⲉ
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲛⲏⲩ
ϣⲁⲣⲟⲥ ⲉⲃⲟⲗϩⲙ
ⲡⲁⲛⲓⲙ· ⲉⲩ
ⲛⲏⲩ ϣⲁⲡⲉⲧⲓⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲣⲉⲧⲉⲣⲟⲥ
ⲙⲟⲩⲏⲣ· ⲉⲩⲭⲓ
ⲉⲙⲟⲩⲛⲧⲟⲟⲧⲟⲩ
ⲁⲩϣⲉⲩⲭⲓⲉⲥⲱ
ⲉⲧⲉⲟⲩⲭⲁⲓ ⲛⲛⲉⲩ
ⲯⲩⲭⲏ·:—
ⲛⲧⲁⲥⲓⲗⲉⲛⲉⲉⲓⲛ
ⲉⲣⲟⲙⲙⲉⲩⲧⲧⲟⲩⲁ

ⲡⲟⲩⲁⲉⲓⲛⲟⲩⲣⲉⲛ
ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ:—
ⲙⲁⲗⲗⲁ ⲛⲉⲥⲙⲟⲕϩ
ⲛϩⲏⲧ· ϫⲉⲛⲥⲉ
ⲕⲱⲙⲙⲟⲥ ⲁⲛ
ⲉⲥⲇ ⲣϩⲁϩⲧ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲩⲧϩⲓⲥⲉ ⲛⲁⲥⲉ
ⲧⲉϩⲟⲩⲟ· ⲡ
ⲥⲉⲛⲁⲡⲉⲓⲧⲛⲁ
ⲧⲟⲩⲉⲁⲣⲧⲟⲩⲛⲉⲓ
ⲁⲧⲥⲉⲉⲃⲟⲗⲉⲡⲉ
ⲣⲛⲟⲩⲣⲉⲛⲧⲉϥ
ⲯⲩⲭⲏ· ⲙⲛⲡ
ⲙⲱⲛⲁⲥⲧⲡⲓⲣⲓ
ⲟⲥ ⲧⲡⲓⲣⲉⲥ·:—
ⲁⲟⲉⲉⲓⲟⲛⲁⲙⲉⲓⲛⲉⲉⲓ
ⲙⲛⲧⲉ· ⲛⲁⲉⲓⲡⲁ
ⲡⲙⲁⲗⲱⲙⲁⲥ
ⲕⲁⲑⲟⲧⲁⲙⲙⲟϥ
ϫⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩⲉ
ⲧⲉⲩⲙⲁⲁ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥⲧⲛⲁⲙⲛⲧⲉ
ⲟⲩⲥⲓⲁⲉⲓⲡⲉⲛϩⲙⲃ
ⲛⲧⲉⲛⲧⲉϥϩⲉ·—
ⲡⲉⲛⲉⲱⲧⲁⲇⲁϥ
ⲙⲡⲉⲧⲉϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟⲩⲇⲁⲣϩⲁϩⲧ
ⲛϭⲟⲛⲥⲉⲛⲁⲣ
ϩⲙⲡⲧⲟⲟⲩⲙⲡ
ⲕⲁⲣⲡⲟⲩⲗⲟⲟ:—
ⲛⲛⲉⲩⲕⲟⲩⲓⲛ

dii - 400

ϩⲉⲗⲡⲓⲥ ϩⲙ ⲡⲙⲓⲛⲓ
ⲙⲙⲛⲧⲟⲟⲩ ⲛϣ
ⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲣⲟϥ
ϫⲉ ⲡⲙⲁⲛϣⲏⲩ ⲉ
ϥⲟⲩⲏϩ ϩⲙ ⲡⲙⲟ
ⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛ
ⲕⲁⲗⲁⲙⲱⲛ ⲛⲛⲟⲩ
ⲡⲙⲁϣⲉ ⲛϩⲟⲟⲩ ⲙ
ⲙⲟⲟϣⲉ·
Ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲇⲉ ⲁϥⲙ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ ⲁϥ
ϫⲓ ⲛ ⲙⲙⲁⲩ ⲙⲡ
ⲗⲓⲯⲁⲛⲟⲛ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁϥ ⲁϥⲃⲱⲕ
ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲧⲙⲁⲩ
ⲁⲩⲱ ⲁϥⲟⲩⲉϩⲉ
ⲣⲁⲧϥ ⲉⲡⲙⲟⲛⲁ
ⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉϥⲉⲙⲁϣⲓ
ⲧⲉϥⲟⲩⲥⲟⲓ ⲕⲁⲧⲁ
ϣⲟⲙⲛⲧ ⲛⲉⲃⲟⲧ·
Ⲙⲛⲛⲥⲱⲥ ⲁⲩⲕⲉ
ⲗⲉⲩⲉ ⲥⲓⲥ ⲛⲉϫⲟⲩⲥⲓⲁ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲟⲩ
ⲥⲟⲡ ⲁⲩⲕⲱ
ⲙⲡⲉⲛⲛⲉⲗⲁ
ⲙⲡⲟⲩⲁⲙⲡⲙⲟⲛⲁ
ⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲙⲛ
ⲛⲁⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ·
ϫⲉⲕⲁⲁⲥ ⲉⲩⲉⲧⲁ
ⲗⲉ ⲡⲉⲥⲟⲩⲟⲉⲓⲛⲉ
ⲗⲟⲩⲟⲓⲛ ⲁⲩ
ⲁⲉⲓⲛⲁⲉⲡⲙⲟⲛⲁ

ⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲕⲁⲧⲁⲧⲉ
ⲛⲧⲁⲓⲝⲟⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲙⲡⲟⲩⲕⲁⲁⲩ ⲉ
ⲃⲟⲗ ⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛϩⲟⲟⲩ· ⲉⲧⲃⲉ
ⲡⲙⲁⲓⲁⲡⲟⲩϩⲉⲑⲏ
ⲛⲧⲁϥⲉⲡⲓⲑⲉⲓⲕ
ⲉⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲡⲙⲟⲛⲁ
ⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲛⲉϥ
ⲛⲏⲩ·
Ⲁⲡⲓⲛⲟⲛ ⲉⲧⲃⲉⲧⲁ
ϣⲱⲡⲉ ⲛⲛⲉⲙⲙⲏⲛ
ϣⲉⲉⲧ ⲛⲏⲩ ϣⲁ
ⲣⲟⲟⲩ· ⲙⲛⲛⲉ
ⲙⲛⲧⲛⲁⲉⲧⲟⲩⲉⲓ
ⲣⲉⲙⲙⲟⲟⲩ ⲙⲙⲛⲟⲩ
ⲟⲛ ⲛⲓⲙ· ⲉⲓⲧⲉ
ⲕⲟⲩⲓ· ⲉⲓⲧⲉ ⲛⲟϭ·
Ⲉⲧⲃⲉⲡⲡⲁⲩⲣⲟⲥⲁ
ⲉⲛⲟⲉⲓⲕ ϣⲁ
ⲧⲉⲩⲕⲟⲩⲓⲙⲙⲁ
ⲧⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲙⲟⲩⲧⲉ ⲉⲡⲓ
ⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ⲛⲁⲓ
ⲁⲧⲣⲁⲡⲱⲱⲗⲱ
ϫⲉⲃⲱⲕ ⲁⲣⲓⲡ
ⲣⲟⲟⲩϣ ⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲙⲛⲛⲉⲧⲛⲏⲩ
ϣⲁⲣⲟⲛ· ⲉⲃⲟⲗ
ϫⲉ ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲡⲉⲛ
ⲧⲉⲑⲉⲟⲇⲟⲕⲟⲥ

ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲧϩⲁⲅⲓⲁ
ⲙⲁⲣⲓⲁ · ⲉⲣⲉⲡⲙ̄
ⲙⲏⲏϣⲉ ⲛ̄ⲛⲏⲩ
ϣⲁⲣⲟⲟⲩ ·—
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟ
ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩ · ϫⲉ
ⲛ̄ⲧⲛ̄ⲛⲁϩⲉ ⲁⲛ ⲉⲁ
ⲉⲓⲕ ⲛ̄ⲛ̄ⲙⲙⲏⲏ
ϣⲉ · ⲙ̄ⲙⲟⲣⲓⲥ
ⲛ̄ⲥⲉⲣⲱϣⲉ ⲉⲛ
ⲉⲥⲛⲏⲩ ⲙ̄ⲡⲧⲟⲟⲩ ·
ⲡⲉϫⲉ ⲁⲡⲁ ⲁⲡⲱⲗ
ⲗⲱ ⲛⲁⲩ · ϫⲉ
ⲃⲱⲕ ⲛ̄ⲧⲟⲕ
ⲛⲉⲧⲉⲕⲛⲁϩⲉ ⲉ
ⲣⲟⲟⲩ ⲕⲁⲁⲩ ϩⲁ
ⲣⲱⲟⲩ · ⲁⲩⲱ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛⲁⲥ
ⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ ·—
ⲁ ⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ
ⲃⲱⲕ ⲁϥⲉⲓⲣⲉ
ϩⲓ ⲛⲁⲓ · ⲁϥ
ⲕⲱ ϩⲁⲣⲱⲟⲩ
ⲛ̄ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲏⲏϣⲉ ·
ⲁⲩⲱ ⲁⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ⲥⲙⲟⲩ ⲉⲣⲟⲟⲩ · ⲁⲩ
ⲟⲩⲱⲙ · ⲁⲩⲱ
ⲁⲩⲥⲉⲓ ⲧⲏⲣⲟⲩ ·—
ⲛⲉⲥⲛⲁⲩ ⲡⲉ ⲇⲉ
ⲛⲁⲓ ⲁⲡⲁ ⲁⲡⲱⲗ
ⲗⲱ · ϫⲉ ⲙ

ⲡⲉϥϩⲉⲉⲡⲓ ⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲡⲧ ϩⲓⲧ ⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲡⲁ · ⲛϥⲉⲛⲡ
ϩⲱⲃ ⲛⲁϩⲣⲁϥ ϫⲉ
ⲁⲛⲉⲟⲉⲓⲕ ⲟⲩⲱ
ⲙ̄ ⲉϥϩⲛ̄ ⲡⲧⲟⲟⲩ
ⲙⲡⲉⲙⲛ̄ⲧⲉⲧ
ⲃⲉ ⲡⲁϣⲁⲓ ⲛ̄ⲛⲉ
ⲙ̄ⲙⲏⲏϣⲉ ⲉⲧϯϩ
ⲥⲉⲛⲁⲥ ·—
ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉⲣⲟⲩϩⲉ ⲇⲉ
ϣⲱⲡⲉ · ⲡⲉ
ϫⲉ ⲁⲡⲁ ⲁⲡⲱⲗ
ⲗⲱ ⲛ̄ⲡⲟⲓⲕⲟ
ⲛⲟⲙⲟⲥ · ϫⲉ
ⲁⲣⲓ ⲡⲣⲟⲟⲩϣ ⲛ̄
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲙ̄ⲡⲓ
ⲛⲁⲩ ⲙ̄ⲡⲣⲁⲥⲧⲉ
ϩⲙ̄ ⲡⲟⲩⲱϣ ⲙ̄
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ · ⲧⲛ̄
ⲛⲁϫⲟⲟⲩ ⲥⲟⲩ ⲉⲕⲏ
ⲙⲉ ⲛ̄ⲥⲉⲧⲁⲗⲉ ϩⲛ̄
ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲟⲉⲓⲕ ⲉ
ⲡⲉⲩⲥⲟⲓ · ⲛ̄ⲥⲉ
ⲉⲛⲧⲟⲩ ⲛⲁⲛ ·—
ⲡⲉϫⲉ ⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟ
ⲙⲟⲥ ⲛⲁϥ · ϫⲉ ⲡⲁ
ⲉⲓⲱⲧ ⲉⲓⲛⲁⲥⲉⲓ
ⲙ̄ⲡⲣⲟⲟⲩϣ ϩ
ⲛⲟⲩ · ⲁⲩⲟⲩⲱ
ⲛⲁⲓ ⲛⲉⲟⲉⲓⲕ ⲛⲁϫ

ⲁⲥⲥⲁϩⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲙⲛ̄ⲗⲁⲁⲩ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲙⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲉⲥⲥⲁϩⲛ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲁⲕⲙⲙⲉ
ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲙⲙⲟⲛ ϩⲛ
ⲕⲟⲩⲓ ⲛⲥⲣⲉⲥⲣⲓ
ⲃⲉ·:· ~ ⲡⲉϫⲉ
ⲡⲙⲁⲁⲧⲉⲩⲙⲁⲗⲟⲩ
ϫⲉ ⲃⲱⲕ ⲛⲅ
ⲉⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲛ̄ⲅ
ⲧⲁⲙⲙⲟⲛⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲇⲓⲛⲟⲩⲥⲱⲙⲙⲛ
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ· ⲙⲛ
ϩⲛ ⲕⲟⲩⲓ ⲛ̄ⲃⲉⲛ
ⲛⲉ· ⲛ̄ⲥⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ ⲙⲡ
ⲛⲁⲩ· ⲙⲙⲁⲩ
ⲛⲟⲛⲁⲣⲓⲥⲧⲟ
ⲟⲧⲕ ⲛ̄ⲕⲥⲉⲉⲓⲙⲉ
ⲡⲉⲩⲣⲟⲟⲩϣ·
ⲁⲩⲱ ϯⲡⲓⲥⲧⲉⲩⲉ
ⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ· ϫⲉ
ⲛⲉϥⲛⲁⲙⲁⲙⲡⲁ
ⲉⲓⲥⲱⲧⲉ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁⲥⲱⲙⲁ ⲩⲉⲓⲁ
ϫⲉ ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡⲉ
ϯⲙⲡⲉⲛⲧⲱϣ
ⲛ̄ⲣⲁⲟⲧⲉⲟⲛ·:—
ⲡⲟⲓⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ⲇⲉ
ⲁϥⲉⲓⲣⲉ ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲉ
ⲛ̄ⲧⲁⲁⲡⲁ ⲁⲡⲟⲗ
ⲗⲱ ϫⲟⲟⲥ ⲛⲁϥ·

ⲁⲩⲱ ⲁϥⲃⲱⲕ ⲉⲣⲏⲥ
ⲡⲣⲟⲥⲡⲁϩⲟ· ⲉ
ⲥⲟⲩⲱⲱⲗ ϣⲉⲁϫⲟⲩ
ⲱⲛ ⲡⲡⲟⲥ·:—
ⲁⲡⲁ ⲁⲡⲡⲱⲗⲱ
ⲇⲉ ⲁϥⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ
ⲁϥⲡⲱⲣϣ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉϥϭⲓϫ ⲁϥϣ
ⲗⲏⲗ ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛⲛ
ⲉϥⲛⲁⲙⲁⲙⲡⲁⲓ
ⲱⲧ ⲁⲡⲁⲥⲱⲙⲟⲩ
ⲏⲗ ⲉⲕ
ⲥⲱⲧⲙ ⲉⲣⲟⲓ ϩⲱ
ⲙⲡⲟⲟⲩ ⲉⲉⲓⲟⲩⲱϣ
ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲣⲟⲕ ⲛ
ⲕϫⲟⲟⲩ ⲙⲡⲉⲕ
ⲙⲟⲟⲩ ⲉϫⲛ ⲧⲉⲓⲁ
ϩⲟⲛ ⲉⲧⲉⲓ ⲕⲛ
ⲧⲉⲡⲉⲓⲙⲱⲛⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲉⲧⲃⲉ ⲛⲉⲓⲙⲙ
ⲙⲛⲏⲥⲉ ⲉⲧⲛⲏⲩ
ϣⲁⲣⲟⲛ ϩⲙⲙⲁ
ⲛⲓⲙ·:—
ⲉⲧⲉⲓ ⲇⲉ ⲉϥϫⲱ
ⲉⲓⲙⲡⲉϥϣⲗⲏⲗ
ⲛⲁⲓ ⲁⲡⲁ ⲁⲡⲱ
ⲗⲱ· ⲁⲡⲟⲓ
ⲕⲟⲛⲟⲙⲟⲥ ⲉⲓⲱϩ
ⲉⲡⲣⲟ· ⲁϥⲉⲓ
ϫⲉ ⲉϥⲛⲁⲟⲩⲱⲛ

113 - M 578 f. 57r

ⲛⲁⲡⲉⲡⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲩⲱ ⲁⲡⲁⲙⲟⲩ ⲡⲗ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ⲕⲧⲟϥ ⲉⲧⲉϥ
ⲙⲁ ⲁϥϣⲱⲡⲉ
ⲉⲓⲉⲡⲙⲙⲛⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲉⲁⲙⲡⲉ
ϣⲓⲛⲉ ⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ϣⲁⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲥⲟⲟⲩ
ⲛⲉⲃⲟⲧ ⲉⲧ
ⲃⲉ ⲭⲣⲉⲓⲁ ⲛϩⲉⲛ
ϩⲟⲟⲩⲉ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲧⲱⲙⲛⲧ ⲉⲣⲟϥ
ⲙⲡⲓⲥⲟⲛ ⲉⲧⲙ
ⲙⲁⲩ ⲁⲩⲱ
ⲛⲉⲥϥϣⲟⲟⲡ ϩⲛⲟⲩ
ⲛⲟϭ ⲛⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ
ⲉⲥⲭⲁⲭⲙ·
ⲉⲓⲧⲁ ⲉⲧⲃⲉⲡⲉ
ϩⲟⲩⲟ ⲛⲧⲁⲥⲕⲏ
ⲥⲓⲥ ⲉⲧⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲙ
ⲙⲟⲥ· ⲁϥϩⲉ
ⲡⲉⲥⲏⲧ ⲉⲩⲛⲟϭ
ⲛϣⲱⲛⲉ ⲛⲥⲱ
ⲙⲁ ⲛⲑⲉ ⲛⲛⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲧⲏⲣⲟⲩ·
ⲛⲧⲉⲣⲉϥϣⲱⲡⲉ
ⲇⲉ ⲛⲕⲟⲧⲕ ⲙ
ⲡⲉϥⲉϣϭⲙϭⲟⲙ
ⲉⲧⲱⲟⲩⲛ ⲉϥⲥⲩ
ⲛⲁⲅⲉ ⲙⲙⲁⲩⲁ
ⲁϥ ⲟⲩⲱϩ

ⲙⲡⲉϥϣⲉⲉⲣⲱⲙⲉ
ⲉϥⲗⲁⲁⲕ ⲟⲛ ⲉⲓⲉ
ⲣⲟϥ·
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲩϣⲱ
ⲟⲩϩⲛ ⲁⲓⲛⲉ ⲗⲁⲓⲙⲟ
ⲛⲓⲟⲛ ⲡⲉⲣⲟⲩⲙ
ⲡ ⲧⲟⲟⲩ· ⲁⲩⲉⲓ
ⲉⲡⲓⲧⲣⲟⲡⲟⲛ ⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ ⲉ
ⲧⲉϥⲛⲕⲟⲧⲕ ⲛ
ϩⲛ ⲧⲉϥϣⲱⲛⲉ·
ⲁⲩⲟⲩⲱϣϥ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ ⲟⲩϩⲣⲟⲟⲩ ⲛϩⲟⲧⲉ
ⲉⲩⲭⲱ ⲙⲙⲟⲥ· ⲭⲉ
ⲙⲁⲣⲛⲃⲱⲕ ⲉϩⲟⲩⲛ
ⲛⲧⲉⲛⲉⲛ ⲧⲉϥⲉⲃⲟⲗ
ⲉⲧⲃⲉ ⲭⲣⲉⲓⲁ ⲧⲉϥ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲕⲁⲁⲥ ⲛ
ⲥⲱϥ· ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲇⲉ ⲙⲁⲣⲉⲛⲉⲓⲣⲉ
ⲙⲡⲉⲛϫⲓⲕⲃⲁ
ⲛⲓⲙⲙⲁϥ· ⲭⲉ
ⲙⲁⲣⲉⲡⲉⲧⲛⲁⲩⲛ
ⲧⲁϥⲉⲓⲉⲛⲉⲛⲁⲓⲝ·
ⲥⲓⲛⲛⲥⲁⲛⲁⲓ ⲁⲩⲧⲛ
ⲡⲉⲩⲟⲩⲟⲉⲓ ⲉⲣⲟϥ·
ⲉⲟⲩⲛϩⲛⲟⲩⲃⲉⲛ
ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ· ⲙⲛⲟⲛ
ⲁⲡⲣⲱⲙⲉ· ⲙⲛ
ϩⲛⲙⲉⲣⲉϩ· ⲉⲩϯ
ϩⲟⲧⲉ ⲉⲛⲑⲉ ⲛϩⲛⲃⲁⲣ

114 - M 578 f. 57v

ⲃⲁⲣⲟⲥ ⲉⲩϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲙⲁⲣⲛ
ⲕⲟⲛⲥϥ ⲛ̄ⲧⲛ
ⲙⲟⲩⲧϥ ϩⲛ
ⲕⲟⲟⲩⲉ ϫⲉ ⲙ
ⲛⲣ̄ⲧⲣⲉⲡⲙⲟⲟⲩ
ⲧϥ ⲁⲗⲗⲁ
ⲡⲛⲕ ⲁⲁϥ ⲙⲙⲟⲛ
ϣⲁⲛⲧϥⲙⲟⲩ ⲙⲙⲁⲩ
ⲁⲁⲩ·

ⲧⲟⲧⲉ ⲓⲟⲩⲇⲁⲥ ⲁϥ
ⲛⲉⲩⲕ ⲱⲛ ⲡⲉⲕ
ⲛⲉ ⲉϥϫⲱ
ⲙⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲧⲛⲛⲟⲩ

ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛ

ⲛⲁϫⲁϫⲉ ⲣⲁϣⲉ
ⲙⲙⲟⲓ·

ⲛⲉⲓϩⲉⲛ ⲁⲛⲟⲛ
ⲁⲩⲱ ⲛⲧⲉⲣⲉ

ϩⲙ̄ⲡⲓϩⲉⲗⲱⲥⲉ
ϥⲟⲩⲱϣϣⲉⲁⲙ̄ⲡ
Ⲉϣⲱⲡⲉⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ:
ⲧⲉⲧⲉϥⲙ̄ⲙⲟⲟϣⲉ
ϥⲙ̄ⲙⲉⲛⲉⲧⲁ· ⲉⲓⲥ
ⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ· ⲁ
ϥⲣ̄ⲡⲙ̄ⲡⲉⲥⲙⲟⲧⲛⲟⲩ
ⲣⲱⲙⲉⲛ̄ⲇⲁⲛⲉⲁ
ϥⲁϩⲉⲣⲁⲧϥ̄ⲙ̄
ⲡⲉϥⲙ̄ⲧⲟⲉⲃⲟⲗ·
ⲡⲉϫⲉⲡϩⲁⲗⲟ
ⲛⲁϥ· ϫⲉⲛ̄ⲧⲁ
ⲕⲉⲓⲛ̄ⲧⲱⲛ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲁ:—
Ⲡⲉϫⲉⲡⲇⲓⲁⲃⲟⲗⲟⲥ
ⲛⲁϥ· ϫⲉⲛ̄ⲧⲟⲕ
ⲛⲉⲛⲧⲁⲩⲧⲥⲁ
ⲃⲟⲕ ⲉⲛⲉⲓϩⲃⲏⲩⲉ·
ⲡⲛ̄ⲧⲁⲕⲟⲩⲁϩⲕ
ⲛ̄ⲥⲁⲛⲉϥⲙⲟⲧ·
ⲛⲙ̄:—
Ⲡⲉϫⲉⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲁϥ· ϫⲉⲉⲓ
ⲟⲩⲏϩⲛ̄ⲥⲁⲛⲉϥ
ⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲁⲛⲧⲱ
ⲛⲓⲟⲥⲡⲛⲟϭⲛ̄ⲁⲥ
ⲕⲩⲧⲏⲥ:—
Ⲡⲉϫⲉⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲁϥ· ϫⲉⲁϩ
ⲣⲟⲕ ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁⲓ:—
Ⲡⲉϫⲉⲡⲇⲓⲁⲃⲟ
ⲗⲟⲥ ⲛⲁϥ· ϫⲉ
ⲟⲩⲕ ⲟⲩⲛⲁⲕⲟⲩ·

ⲏϩⲛ̄ⲥⲁⲛⲉϥⲙⲟⲧ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ·
ⲁⲡⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩⲙⲛ̄
ⲛⲁⲧⲉϥⲙ̄ⲙⲓⲛⲉ· ⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲓⲅⲉⲓⲛⲛⲁⲧⲁ
ⲇⲓⲙⲉⲧⲧⲏⲣⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲥⲡⲓⲧⲁⲩⲉⲧⲙⲟⲙⲟ
ⲟⲩⲙ̄ⲙⲁⲧⲉ:—
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥ
ϫⲟⲟⲩ ⲛ̄ⲁⲡⲇⲓ
ⲁⲃⲟⲗⲟⲥ ϫⲉⲁⲥⲣ̄ⲡⲙ̄ⲡⲉⲥ
ⲙⲟⲧ ⲛ̄ⲟⲩⲧⲁⲣ
ⲧⲁⲗⲓⲟⲉⲣⲉⲟⲩⲕⲱ
ϩⲧ ⲛⲏⲩ ⲉⲃⲟⲗϩⲛ̄
ⲣⲱϥ· ⲙ̄ⲛⲉϥϣⲁ
ⲁⲛⲧϥ· ⲁⲩⲱ
ⲁϥϯⲙ̄ⲡⲉϥⲥⲟⲟⲩⲟⲓ
ⲉⲡϩⲁⲗⲟ ϩⲛ̄ⲟⲩ
Ⲫⲁⲛⲧⲁⲥⲓⲁ ⲉϥ
ϩⲟⲧⲉ ⲛⲁϣⲱ
ⲟⲩⲙⲁⲧⲉ:—
Ⲡϩⲁⲗⲟ ⲇⲉ ⲁϥⲙ̄ⲡⲣ̄
ϣⲛⲉϥⲙⲁⲁϫⲉⲃⲟⲗ
ⲁϥϥⲱⲛⲧ ⲁϥϫⲱ
ⲙ̄ⲙⲟⲥ· ϫⲉⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲣⲉⲕⲧⲙⲉⲕ
ⲙⲁⲁϫⲉ ⲛ̄ⲕⲥⲱ
ⲧⲙ̄ⲉⲣⲟⲓ· ϫⲉⲁ
ⲛⲟⲕ ⲟⲩϩⲏⲕⲉ ⲁ
ⲛⲟⲕ ⲟⲩⲉⲃⲓⲏⲛ
ⲛ̄ⲁⲙⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ϫⲉ ⲁⲓϫⲓϣⲕⲁⲕ

116 - M 578 f. 58ᵛ

117 · M 578 f. 59r

ⲁⲧⲁⲡⲁⲥⲧⲉ ⳩ ⲁⲛⲟⲥ
ⲁⲩⲭⲓⲣⲟⲧⲟⲛⲉⲓ ⲙ̄
ⲙⲟϥ ⲛ̄ⲉⲡⲓⲥⲕⲟ
ⲡⲟⲥ· ⲉⲧⲣⲉϥ
ⲙⲟⲟⲛⲉ ⲙ̄ⲡⲟϩⲉ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ϩⲛ̄ⲟⲩ
ϩⲟⲧⲉ ⲙⲛ̄ⲟⲩⲉⲡⲓⲥ
ⲧⲏⲙⲏ· ⲁⲩⲱ
ⲱⲡⲉ ⲉϥ† ⲉⲟⲟⲩ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙⲛ̄
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ:—
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲁⲩⲭⲟⲟⲥ
ⲉⲣⲟϥ ϫⲉⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲁⲛⲁ
ⲕⲏⲧⲓⲥ ⲉϥϣⲟ
ⲟⲡ ϩⲙ̄ⲡⲙⲟⲩⲙⲉ
ⲛ̄ⲁⲥⲉϥⲉⲓⲣⲉ ⲛ̄ϩⲛ̄
ⲛⲟϭ ⲛ̄ⲁⲥⲕⲏⲥⲓⲥ
ⲉⲛⲁϣⲱⲟⲩ ⲙ̄
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙⲛ̄ ⲧⲉⲩ
ϣⲏ:—
ⲡⲁⲓ ⲇⲉ ⲁϥⲣ̄ ⲙ̄ⲙⲛ̄
ⲣⲉϥⲁⲣⲓϥ ϫⲉⲁ
ϥⲉⲣϫⲟⲩⲱⲧ ⲉ
ⲛ̄ⲣⲟⲙⲡⲉ ϩⲛ̄ⲧⲉⲓ
ⲙⲛ̄ⲧⲁⲡⲁⲛⲧⲉ
ⲗⲟⲥ· ⲙ̄ⲡⲉϥϣ
ⲡⲉ ⲉⲩⲙ̄ⲙⲉⲉⲩⲉ ϩⲟ
ⲟⲩⲙ̄ⲙⲛ̄ⲧⲣⲱ
ⲙⲉ:—
ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛⲉⲩϩⲁⲓⲉ
ⲁⲧⲛ̄ⲁⲁϥ ⲉⲃⲟⲗ ⲟⲥⲉⲓ

ⲛⲉⲉϫⲱⲙⲉ ⲙⲛ̄ⲟⲩⲛⲟϭ
ⲙ̄ⲙⲛ̄ⲧⲙⲁⲓϣⲁⲙ
ϩⲉⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲉⲡⲉ
ⲑⲩⲙⲉⲓⲁ· ⲉⲓⲧⲁ
ⲁϥⲁϣⲉϥϣⲙ̄ⲙⲛⲉ
ⲃⲟⲗ ϩⲉⲛⲟⲩⲛⲉⲁⲛ
ϩⲓⲥⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲓⲁⲟⲧ:—
ⲡⲉϫⲁϥ ϩⲣⲁⲓ ⲛ̄ϩⲏ
ⲧϥ· ϫⲉⲟⲩⲙⲉ
ⲧⲛⲁⲙⲉⲉⲓϩⲛ̄ⲧ
ⲙ̄ⲡⲧⲉⲛⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲛ̄ⲧ ⲛⲁϣⲟⲩⲱⲙ
ⲁⲛ· ⲟⲩⲇⲉ ⲛ̄†
ⲛⲁϣⲥⲱⲙⲁⲛ· ⲕⲉ
ⲙⲁⲁⲓⲥ ⲧⲁⲓⲧⲉⲓ
ⲛⲟϭ ⲛ̄ⲣϩⲁⲛⲉⲥⲉϩⲓ
ϫⲙ̄ⲡⲓⲭⲉ ⲁⲥⲕⲩ
ⲡⲏⲥ· ⲁⲗⲗⲁ
ⲁⲓⲉⲓⲙⲉ ϫⲉ ⲟⲩⲓⲧⲉ
ⲧⲛⲁⲁⲥ· ⲧⲛⲁⲓⲱ
ⲟⲩⲛ ⲧⲁⲡⲱⲱⲧ
ⲛⲁⲓⲉⲃⲟⲗ ϩⲙ̄ⲡⲉⲓ
ⲙⲁ· ⲧⲁⲃⲱⲕ
ⲉⲕⲏⲙⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲥ
ⲧⲏⲣⲓⲟⲛ ⲛ̄ϣⲏⲙ
ⲙⲟⲛⲥⲉⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲙ̄ⲙⲟⲓ ⲁⲛ ⲛ̄ϩⲏ
ⲧⲟⲩ· ⲁⲩⲱ ⲁ
ⲛⲁϫⲓⲛ ⲧⲁϫⲣⲓⲁ
ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ· ⲁⲩⲱ
ⲙⲛ̄ⲛⲥⲁ ⲛⲁⲓ
ⲙⲉⲉⲣⲟⲓ:—

120 · M 576 f. 60v

121 M 578 f. 61r

ⲭⲉⲙⲡⲉⲧⲉⲣⲉⲡ
ⲣⲱⲙⲉⲛⲁϫⲟⲟϥ
ⲙⲙⲟⲛⲧⲉⲧⲉϥ
ⲛⲁⲟϩⲉϥ· ⲁⲩⲱ
ⲟⲛϫⲉⲙⲡⲉⲧϫⲟⲟ
ⲛⲟⲩⲣⲱⲙⲉ ϥⲛⲁ
ⲙⲟⲩϩ ϩⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲁⲗⲗⲁ ⲙⲙⲛ
ⲛⲉⲕϣⲱϣⲙⲙⲟ
ⲟⲩ ⲛⲉⲙⲙⲉⲕ
ⲙⲉⲗⲟⲥ ⲧⲁⲙⲙⲟ
ⲟⲩ ⲁⲗⲗⲁ
ⲁⲕⲕⲁⲧⲉⲙⲡⲉ
ⲟⲩⲙⲙⲁⲛⲛⲉⲛⲁⲓ
ⲛⲟⲩϣⲙⲙⲟⲛⲁϩ
ⲧⲉⲙⲙⲟⲕ
Ⲡϩⲁⲗⲟⲇⲉⲛⲁⲥⲕⲩ
ⲙⲱⲛ ⲧⲉⲣⲉϥ
ⲥⲱⲧⲙⲉⲛⲁⲓ ⲛ
ⲧⲟⲟⲧϥⲛⲁⲣⲙⲡⲁ
ⲙⲡϣⲁⲁⲩ ⲁϥ
ⲙⲙⲉⲧⲁⲛⲟⲓⲁ ⲁϥ
ϫⲉⲕⲱⲛⲁⲓⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲓⲣⲛⲟⲃⲉϩⲛⲧⲁ
ⲙⲛⲧⲁⲧϣⲟϫ
ⲛⲉ· ⲙⲡⲁⲣⲁ
ⲕⲁⲗⲉⲓⲙⲙⲟⲕ ⲡⲁ
ⲉⲓⲱⲧ· ϫⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲕⲉⲧⲁⲙⲟⲓ ⲉⲡ
ϣⲁϫⲉ ⲛⲧⲁⲡⲁⲩ
ⲗⲟⲥ ϩⲁⲓϥ ϣⲁⲣⲁⲓ

ⲙⲙⲟⲩⲉⲓϩⲟⲟ· ⲁϥ
ⲙⲡⲣⲥⲉⲓⲙⲟⲟⲩⲁϩ
ⲁⲗⲗⲁ ⲥⲉⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲛⲡⲓⲙⲛⲁⲕⲉⲧ
ⲃⲉⲗⲗⲉⲕⲥⲧⲱⲙ
ϫⲟⲟⲩⲛⲛⲉⲕϣⲱ
ⲛⲉ ⲧⲟϣ
ⲡⲉϫⲉⲁⲡⲁⲡⲁⲙⲱ
ⲗⲱⲛⲛⲁϥ· ϫⲉ
ⲁⲛⲟⲕ ⲡⲉⲧⲛⲁ
ⲧⲥⲁⲃⲟⲕ ⲉⲡⲃⲱ
ⲗ ⲙⲡⲉⲓϣⲁϫⲉ ⲕⲁ
ⲧⲁⲡⲉⲧϣⲁⲣⲉⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲧⲁⲁⲥ ⲉⲣⲁ
ⲧⲁⲡⲣⲟ
Ⲉⲡⲉⲓⲇⲏ ⲁⲛⲛⲕⲱ
ⲛⲁⲧⲥⲟⲟⲩⲛ ⲁⲛ
ϫⲉ ⲁⲡⲁⲩⲗⲟⲥ
ϩⲁⲓⲛⲁⲓⲙⲙⲟⲉⲓ
ⲟⲥ ⲛϩⲁϩ ⲛⲟⲟⲩ
ϫⲉⲁⲓⲣⲱⲛⲓⲍⲉ ϩⲙ
ⲡⲁⲓⲣⲱⲛⲉⲧⲛⲁ
ⲛⲟⲩϥ· ⲁⲩⲱ
ϫⲉⲁⲡⲉⲧⲛⲁϩⲣⲁ
ⲓⲕ ⲛⲟⲩⲥⲱⲧⲙ
ⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲟⲩⲉⲣⲏⲧⲙⲡⲉϥⲙⲉⲉⲩ
ϫⲓⲛϣⲱⲡⲉ
Ⲛⲧⲟϥⲇⲉⲛⲁⲓⲙⲙⲟ
ⲟⲥⲟⲩⲁⲁϥⲡⲉϣⲱⲛⲓ
ϩⲉⲛⲧⲉⲓϩⲓⲥⲉ ⲧⲏⲣⲥ
ϩⲱⲥⲧⲉⲉⲧⲣⲉϥⲣ

ϩⲁϩⲛϩⲟⲟⲩ ⲛⲁⲧⲟⲩ
ⲙⲙⲛⲁⲧⲉⲱϣⲉⲓ
ⲃⲉⲧⲧⲉϥⲙⲟⲩⲱϣⲉ
ϩⲟⲩⲛⲉⲧⲧⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲗⲟⲧⲧⲟⲛⲁⲛⲉϥⲙⲁ
ⲛⲣⲙⲙϩⲱⲙⲕϩⲓ
ϩⲟⲩⲛⲙⲙⲟϥ·
ⲉϥⲙⲙⲁⲛϫⲓⲛⲟⲩ
ⲗ·ⲟⲩⲓⲛⲧⲡⲣⲟⲥⲫⲏ
ϣⲁⲣⲓⲛⲟⲭⲉⲉϩ
ⲣⲁⲓϩⲛⲧⲉϥⲧⲁⲡ
ⲣⲟⲉ·ⲧ ⲃⲉⲧⲧⲉϩⲟⲩⲟ
ⲙⲙⲟϥϩⲓⲥⲉ
Ⲉϥϣⲁⲛⲉⲓⲱⲱⲛ
ⲙⲙⲟϥⲙⲙⲟⲟⲩⲛϥⲙⲁ
ϩⲉⲙⲙⲁⲛϩⲁⲧⲉϥ
ⲃⲟⲗ ϣⲁϥⲙ
ϩⲓⲥⲉⲙⲙⲁⲧⲉⲛ
ⲇⲉⲗⲁⲓⲙⲙⲛⲑⲉⲟⲥ
ⲛϥⲭⲓϣⲕⲁⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲉⲛⲟⲩϩⲓⲥⲉ
ⲙⲙⲁⲧⲉ ⲉⲧ
ⲃⲉⲧⲧⲁⲓⲁⲧⲧⲣⲩⲫⲟⲥ
ⲟϩⲁⲓⲛⲁⲥ· ⲭⲉⲛ
ⲡⲣⲥⲉⲙⲙⲟⲟⲩⲇⲉ
ⲁⲗⲗⲁⲥⲁⲟⲩⲕⲟⲩⲓ
ⲛⲙⲡⲓⲛⲛⲁⲕⲉⲧ
ⲃⲉⲧⲧⲉⲕⲥⲧⲟⲗⲁ
ⲭⲟⲥⲙⲛⲛⲉⲕ
ϣⲱⲱⲛⲉ ⲧⲟⲩ
ⲉⲧⲥⲉⲧⲧⲙⲡⲧⲣⲟⲩⲥ
ⲛⲟϥⲧⲉϩⲙⲙ ⲥⲱⲙ

ⲙⲙⲁⲧⲡⲣⲱⲙⲉ·
ⲙⲉϥⲙϣⲓⲛⲉⲛⲥⲁ
ϩⲁⲧⲉⲉⲃⲟⲗⲛⲑⲉⲉⲙ
ⲙⲡⲧⲣⲟⲟⲩ· ⲁⲗ
ⲗⲁⲉⲛⲉϥⲙⲟⲛⲟⲛⲟⲩ
ⲉϥⲗⲁⲉⲉⲧϩⲙⲙⲧ
ⲥⲱⲙⲁⲙⲡⲣⲱ
ⲙⲉ·
Ⲁⲩⲱ ⲧⲁⲓ ⲧⲉ ⲑⲉ
ⲛⲧⲁⲡⲁⲡⲁⲕⲩ
ⲧⲏⲣⲥⲧⲱⲧⲛϩⲏⲧ
ⲉϫⲛⲛⲉϣⲁϫⲉ
ⲛⲁⲡⲁⲡⲁⲡⲁⲩ
ⲗⲟⲥ· ⲁϥϯⲙ
ⲡⲉϥⲙⲟⲩⲟⲓⲉϩⲟⲩⲛ
ⲛⲧⲉϥⲥϩⲉϩⲛⲧⲁⲥ
ⲕⲩⲥⲓⲥ· ϣⲁⲛ
ⲧⲉⲥⲭⲟⲕⲉⲃⲟⲗ
ⲙⲡⲃⲉⲓⲃⲓⲟⲛⲕⲁ
ⲗⲟⲥⲛⲟⲩⲟⲩⲣⲟⲓ
ⲉϥϯⲉⲟⲟⲩⲙⲙⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲙⲛⲧⲣ ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲁⲡⲁⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ·
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲇⲉ
ⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁⲥⲁ
ⲙⲟⲩⲏⲗ· ⲁϥⲁⲓⲁⲓ
ϩⲛⲛⲉϥⲓϩⲟⲟⲩⲛⲑⲉ
ⲙⲙⲟⲩⲥⲏⲥⲡⲁⲣ
ⲭⲏⲡⲣⲟⲫⲏ
ⲧⲏⲥ· ⲡⲉⲛⲧⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥⲙⲛ
ⲙⲱⲩⲥⲏⲥⲁⲣ

XIV - 124

124 - M 578 f. 62v

ⲙ̅ⲡⲁⲓⲁⲛⲁⲭⲱⲣⲓ
ⲧⲏⲥ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲡⲁⲣⲭⲏⲙⲁⲛⲇ
ⲣⲓⲧⲏⲥ ⲁⲩⲱ ⲡ
ⲛⲟⲁⲛⲁⲥⲕⲓⲧⲏⲥ
ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲡⲓⲁⲅⲱⲛⲟ
ⲑⲉⲧⲏⲥ ⲁⲩⲱ
ⲡⲉϩⲱⲧⲃ ⲛ̅ⲛⲉⲙⲟ
ⲛⲁⲭⲟⲥ
ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲡⲉⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ
ⲡⲉⲛⲧⲁϥϫⲱⲕ
ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̅ⲛⲉⲛⲧⲟ
ⲗⲏ ⲙ̅ⲡⲉⲩⲁⲅ
ⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ
ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁϥⲣ
ⲙⲁⲣⲧⲩⲣⲟⲥ ⲛ
ϩⲁϩ ⲛ̅ⲥⲟⲡ ⲁϫⲛ
ⲡⲉϩⲧ ⲥⲛⲟϥ ⲉ
ⲃⲟⲗ
ⲭⲁⲓⲣⲉ ⲡⲉⲛⲧⲁϥ
ⲕⲱⲧ ⲛ̅ⲧⲉϥ
ⲕⲩⲣⲓⲁⲕⲏ ⲛ̅ⲛⲁⲃⲣⲁ
ϩⲁⲙ· ⲁϥⲉϣⲱⲡ
ⲡⲉϥⲣⲟⲟⲩϣ ⲙ̅ⲙⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲙⲛ ⲛⲉϥⲁⲅ
ⲅⲉⲗⲟⲥ
ⲁⲓⲁⲧⲕ ⲛ̅ⲧⲟⲕ
ⲡⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ· ⲭⲉ
ⲁⲕⲕⲱⲧ ⲛ̅ⲧⲉⲕ
ⲯⲩⲭⲏ ϩⲁ ⲛⲉⲕⲥⲟ
ⲛⲏⲩ· ⲕⲁⲧⲁ

ⲧⲛ̅ⲧⲱⲛ ⲙ̅ⲡⲉⲩ
ⲁⲅⲅⲉⲗⲓⲟⲛ· ⲭⲉ
ⲙⲛ ⲁⲗⲁⲁⲩ ⲛⲁ
ⲁⲓⲉ ⲧⲁⲓ· ⲭⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲁ ⲕⲱ ⲛ̅
ⲧⲉϥⲯⲩⲭⲏ ϩⲁ
ⲛⲉϥϣⲃⲏⲣ
ⲡⲉⲛⲟⲩⲧⲉ ⲡϫⲟⲉⲓⲥ
ϣⲟⲡⲛ ⲛ̅ⲧⲉⲕ
ⲉⲧⲉⲓⲕ ⲉⲩⲙⲟⲩ
ⲛ̅ϩⲟⲟⲩ ⲛⲉϣⲁⲛ
ⲡⲉⲡϫⲟⲉⲓⲥ ϣⲱⲡⲉ
ⲛⲉⲛⲥⲱⲙⲁ· ⲛϥ
ⲧⲛⲁⲕ ⲛ̅ⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲓⲁ ⲛ
ⲁⲃⲣⲁϩⲁⲙ ⲙⲛ ⲓ
ⲥⲁⲁⲕ· ⲙⲛ ⲓⲁ
ⲕⲱⲃ·
ⲧⲱⲕ ⲛ̅ϩⲏⲧⲧⲱⲛ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ· ⲭⲉ
ⲡⲉⲕⲙⲟⲩⲛⲟⲩ
ⲙⲟⲩⲁⲛⲧⲉ ⲁ
ⲗⲁⲟⲩ ⲱⲛϩ ⲛ
ϣⲁⲉⲛⲉϩ ⲧⲉⲧⲉⲓ
ⲃⲉⲭⲉ ⲁⲕ ⲧⲉⲉⲟⲟⲩ
ⲙ̅ⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲁⲕⲙ
ⲧⲉϥⲙⲙⲁⲁⲩ ⲙⲡⲁⲣ
ⲑⲉⲛⲟⲥ ⲥⲓⲛ ⲁⲧ
ⲉⲟⲟⲩ ⲛⲁⲕ ϩⲙ
ⲡⲱⲕ ⲛ̅ⲛⲉϫⲱⲟⲩ
ⲛ̅ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ

ⲧⲉϥϩⲉⲛⲁⲓⲛⲁⲣⲕ
ⲧⲙⲡⲧⲱⲛⲕ ⲉⲡ
ⲉⲩⲥⲙⲟⲧ·
ⲉⲧⲉⲛⲁⲓⲛⲉⲃⲁⲥⲓ
ⲗⲓⲟⲥ· ⲙⲛⲅⲣⲏ
ⲅⲟⲣⲓⲟⲥ· ⲙⲛⲥⲉⲩ
ⲏⲣⲟⲥ· ⲙⲛⲁⲛ
ⲧⲱⲛⲓⲟⲥ· ⲙⲛ
ⲙⲁⲕⲁⲣⲓⲟⲥ· ⲙⲛ
ⲡⲁϩⲱⲙ· ⲙⲛ
ⲁⲡⲁϣⲉⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲡⲁⲣⲭⲏⲙⲁⲛⲇⲣⲓ
ⲧⲏⲥ ⲛⲁⲓⲛⲧⲁⲩⲕ
ⲧⲛⲧⲱⲛⲕ ⲉⲣⲟ
ⲟⲩ·
ⲛⲁⲓⲇⲉⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ϫⲟⲟⲩ ⲛⲁϥ ⲛϭⲓ
ⲡⲁⲅⲅⲉⲗⲟⲥ ⲙ
ⲡϫⲟⲉⲓⲥ· ⲁϥ
ⲃⲱⲕ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲙ
ⲡⲏⲩⲉ ϩⲛⲟⲩⲉⲟⲟⲩ·
ⲁⲥϣⲱⲡⲉ ⲇⲉ ⲛⲧⲉ
ⲣⲉϥⲧⲱⲛⲉ ⲉϥⲱⲧ
ⲁϥⲙⲁⲥⲱⲙⲟⲩ ⲛⲁ
ⲉⲛ ⲕⲱⲧⲕ ⲉⲡ
ϣⲱ ⲱⲛⲉ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉ ⲡⲉⲟⲩⲛⲟϭ ⲛϩ
ⲙⲟⲧ ⲛⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲙ
ⲙⲟϥ· ⲁⲩⲱ
ⲛⲉϥϣⲡⲏⲣⲉ ⲙ
ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲉϥⲗⲁⲙⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ

ⲛϩⲏⲧϥ ⲛⲉⲓⲙⲟⲩ
ⲉⲧⲉⲣⲉⲡϫⲟⲉⲓⲥ ⲛⲁ
ϣⲓⲛⲉ ⲛⲥⲱⲟⲩⲛ
ϩⲏⲧⲟ·
ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛⲧⲉⲣⲉ
ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲛⲁⲩ ⲉ
ⲣⲟϥ ϫⲉ ⲁϥⲙⲕⲟ
ϩ ⲁⲥⲉⲓⲙⲉ ⲙⲛⲉ
ⲁⲩⲥⲱⲟⲩϩ ⲉⲣⲟϥ
ⲙⲡⲣⲟⲩⲁⲁⲁⲩ ⲉⲩ
ⲥⲟⲗⲥⲗ ⲙⲙⲟϥ·
ⲁⲩⲱ ⲛⲉⲩⲡⲁⲣⲁ
ⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙⲙⲟϥ·
ϫⲉⲕⲁⲁⲥ ⲉϥⲉⲧⲁⲙⲟⲟⲩ
ⲟⲩϣⲁϫⲉ ⲉⲛⲥⲟⲗ
ⲥⲗ ⲉⲣⲟⲟⲩ·
ⲡⲉϩⲗⲗⲟ ⲇⲉ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛⲧⲉⲣⲉϥ
ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲁⲡⲉϥϣⲟⲩ
ⲛⲉ ϩⲟⲣϥ ⲉϩⲣⲁⲓ
ϫⲙⲟϥ· ⲁⲩⲱ
ϫⲉ ⲁⲛⲉϥϭⲓϫ ϣⲧⲟⲣⲧⲣ
ⲁϥⲧⲉⲓ ⲙⲙⲟϥ ⲉⲓ
ⲣⲉϥⲧⲁⲟⲩⲉⲟⲩϣⲁ
ϫⲉ ⲛⲧⲉⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ ⲉⲣⲟⲟⲩ· ⲙ
ⲡⲁⲧⲉϥⲃⲱⲕ ⲉ
ⲣⲁⲧϥ ⲙⲡϫⲟⲉⲓⲥ·
ⲁⲟⲩⲱⲛ ⲛⲁϥ ⲛϩⲙⲙⲟⲥ
ϩⲣⲁⲓ ϩⲛ ⲧⲉⲩϣⲏ
ⲧⲉ· ⲁϥⲉⲣⲡⲧⲉⲩ

ϣⲁⲛⲧⲉⲡⲣⲉϥϣⲁ
ϫⲉ ⲛϣⲙⲙⲁⲩ ϩⲙ ⲡ
ϣⲁϫⲉ ⲙⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲁⲩⲱ ϣⲁϥ
ϯ ⲧⲱⲕ ⲛϩⲏⲧ
ⲛⲁⲩ ⲉϥϫⲱ ⲙ
ⲙⲟⲥ ⲛⲁⲩ· ϫⲉ
ⲛⲧⲱⲧⲛ ⲛⲉⲛⲉ
ϣⲏⲣⲉ ⲙⲡⲉⲣⲏⲓ
ⲕⲁⲧⲁ ⲑⲉ ⲛⲧⲁ
ⲁⲕⲧⲓ ϣⲏⲣⲉ ⲙ
ⲡⲉⲣⲏⲧ ⲧⲏⲣ·
Ⲛⲧⲱⲧⲛ ⲅⲁⲣ ⲱ
ⲛⲁϣⲏⲣⲉ ⲙⲡⲉ
ⲡⲛⲁϣⲟⲩϣⲟⲟⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲡⲁⲕⲗⲟⲙ
ϩⲙ ⲡϫⲟⲉⲓⲥ·
Ⲁⲟⲓⲧⲟⲛ ⲁⲩⲱ ϩⲙ
ⲡⲉⲧⲉⲧⲛⲉϣϣⲟ
ⲟⲡ ⲛϩⲏⲧϥ ⲉ
ⲧⲉⲧⲛⲁⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲉϩⲟⲩⲛ ⲉⲛⲉⲧⲛⲉ
ⲣⲏⲩ·
Ϣⲱⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛ
ⲙⲙⲛⲉⲣⲟⲟⲩ ϩⲛ ⲛⲉ
ⲛⲧⲟⲗⲏ ⲧⲏⲣⲟⲩ
ⲙⲡⲉⲩⲁⲅⲅⲉⲗⲓ
ⲟⲛ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲉ
ⲣⲉⲧⲛⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ
ⲕⲱⲧ ⲙⲡⲉⲓ
ϩⲓ ⲧⲟⲟⲧⲟⲩ ϩⲛ ⲟⲩ
ⲁⲅⲁⲡⲏ ⲛⲧⲉⲡⲛ

ⲛⲟⲩⲧⲉ·
Ⲙⲡⲣⲕⲁⲧⲁⲗⲁⲗⲉⲓ
ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ·
ⲟⲩⲇⲉ ⲙⲡⲣϫⲉ
ⲗⲁⲁⲩ ⲉⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ
ⲁⲗⲗⲁ ⲉⲧⲉⲧⲛϣ
ⲱⲡⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛ
ⲙⲉ ⲛⲛⲉⲧⲛⲉⲣⲏⲩ
ϩⲛ ⲟⲩⲙⲉ ⲉϥⲟⲩ
ⲁⲁⲃ· ⲉⲧⲉⲓⲛ
ⲙⲡⲣⲉⲧⲉϣⲁⲁⲙⲁ
ⲙⲛⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ
ϩⲛⲟⲩⲙⲙⲟⲧⲓⲥ
ⲉⲥⲟⲩⲁⲁⲃ·
Ⲧⲉⲧⲛⲥⲟⲟⲩⲛ ⲱ
ⲛⲁϣⲏⲣⲉ ⲙⲙⲉ
ⲣⲓⲧ· ϫⲉ ⲁⲓϯ
ⲡⲣⲧ ⲙⲙⲉⲉⲩⲉ ⲛⲛ
ⲛⲛⲥϩⲁⲛⲥⲟⲛ
ⲉⲧⲙⲉⲧⲓⲉ ϣⲁⲙⲁ
ⲙⲛⲧⲛⲏⲥⲧⲓⲁ
ϫⲉ ⲛⲧⲟⲟⲩ ⲛⲉⲧⲉⲓ
ⲣⲉ ⲙⲙⲡⲣⲙⲙⲉⲛ
ⲣⲣⲉ· ⲁⲩⲱ ⲙ
ϣⲃⲙⲡⲉⲧⲛⲟⲩϥⲉ
ⲙⲛⲛⲉⲩⲁⲅⲅⲉ
ⲗⲟⲥ·
Ϣⲁⲩϫⲟⲟⲥ ϩⲛ ⲧ
ⲉⲥⲱ ⲓⲁⲛⲛⲏ
ϩⲁⲙⲏⲛ· ϫⲉ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲉϣϣⲱⲡⲉ
ⲣⲭⲓⲙⲙⲛⲟⲩⲧⲉ

ⲙ̄ⲡⲣⲉⲥⲡⲡⲁⲣⲁⲃⲁ
ⲙ̄ⲡⲉϥϣ ⲁⲡⲁ·
ⲙⲛ̄ⲧⲏⲛⲥⲧⲓⲁ·
ⲉϥϫⲉ ⲁⲛⲉϩⲉⲗⲡⲓ
ⲛⲁⲓ ⲉⲧⲛ̄ⲥⲉⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲁⲛⲉ
ⲡⲁⲓ ⲛⲟⲩⲛ̄ⲡⲉϥϣ
ⲁⲡⲁ· ⲙⲛ̄ⲧⲏⲛⲥ
ⲧⲓⲁ· ϫⲉ ⲛ̄ⲧⲟ
ⲟⲩⲛⲉ ⲛⲉⲛϭⲁⲛⲕⲉ
ⲫⲁⲗⲓⲟⲛ· ⲉⲓⲉ
ⲡⲡⲟⲥⲱ ⲙⲁⲗⲗⲟⲛ·
ⲁⲛⲟⲛ ⲛⲉⲛⲉϣⲏ
ⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ ⲉⲓ
ϫⲟⲟⲥ·:—
Ⲁⲟⲓⲡⲟⲛⲉϥϣ ⲁⲡⲁ
ϩⲛ̄ϩⲱⲃ ⲛⲓⲙ· ⲉⲓ
ⲧⲉ ⲉⲧⲉ ⲡⲛⲟⲩ
ϣⲙϣⲉ· ⲉⲓⲧⲉ ⲧⲉ
ⲧⲛ̄ⲥⲱⲃ· ϩⲱⲃ
ⲛⲓⲙ ⲁⲣⲓⲥⲟⲩⲉⲩⲉ
ⲟⲟⲩ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
Ⲉⲧⲓ ⲧⲛ̄ⲛⲉϩⲙ
ⲟⲥ ⲉⲛⲟⲩⲱⲙ· ⲙⲛ̄
ⲛⲉⲧⲛ̄ⲛⲉⲣⲏⲩ·
ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲧⲣⲉⲟⲩⲁ
ⲁϣⲱϣⲧ ⲉϩⲟⲩⲛ
ϩⲙ̄ⲡϩⲟⲛⲉⲩⲁ·
ϫⲉ ⲉϥⲉⲟⲩⲱⲙ
ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲉⲛϩⲉ· ϩⲁ
ⲁ ⲙⲁⲣⲉⲡⲟⲩⲁ·

ⲡⲟⲩⲁ ⲁϣⲱϣⲧ ⲉⲣⲟϥ
ⲙ̄ⲙⲁⲩⲁⲁϥ·:
Ⲁⲩϣⲓⲛⲉ ⲉⲧⲉⲧⲛ̄
ⲙⲟⲟϣⲉ ϩⲛ̄ⲛⲉϩⲓⲟⲟⲩⲉ·
ϣⲁ ⲁⲡⲁ· ϫⲉ ⲉⲣⲉⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲛⲁϫⲟⲟⲩ ⲙ̄
ⲡⲉⲙⲁ ⲉⲧⲉ ⲁⲛⲉⲥϩⲁ
ⲧⲉⲧⲛ̄ϩⲉ·:
Ⲁⲩⲱ ⲟⲩⲕⲉⲥⲟⲛ ⲁϥⲉⲓ
ϣⲁ ⲁⲡⲁ ⲁϥⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲙ̄ⲡⲉϥⲙⲁⲁϫⲉ·
ϣⲁⲛⲧⲉⲛϣⲏ
ⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲁⲡⲁ· ϩⲉⲉⲓⲉ
ϩⲓⲧⲛ̄ⲛⲉϥⲃⲱⲱⲕ [illegible]
[illegible]ⲉⲣⲏⲧ·:—
Ϩ[illegible]
[illegible]ⲁⲡⲁ· ⲁϥ
[illegible]
[illegible]
ⲛ̄ⲛⲟⲛⲉⲛ· [illegible]
ⲁⲡⲁ· [illegible]
[illegible]ⲉⲣⲟⲁ
[illegible]·:—
Ⲁ ⲡⲉⲧⲣⲟⲥ ϣⲁ ⲁⲡⲁ
ⲁϥϫⲟⲟⲥ ⲉϥϫⲟⲟⲩ ⲙ̄
ⲡⲉⲙⲁ ⲧⲉⲣⲟⲥϣⲁ
ⲣⲉⲥ· ⲁϥⲛⲁϩⲙⲉϥ
ϩⲙ̄ⲡⲉϥⲧⲉⲕⲟ·—
Ⲁ [illegible]ⲥⲧⲟⲥ ϣⲁ ⲁⲡⲁ
[illegible]ⲛ̄ⲥⲟⲛ·
[illegible]ⲧⲟⲩⲛⲉⲥⲡⲉϥϣ[illegible]

[illegible]

ⲙⲟⲛⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲟⲕ ⲙ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲉⲕⲁⲛ ⲁⲗⲗⲁ
ⲟⲩⲟⲛ ⲛⲓⲙ ⲉⲧⲛⲁ
ⲉⲓ ⲙ̄ⲛ ⲛⲉⲥⲱⲕ·
ⲉⲩϣⲁⲛ ⲧⲭⲣⲟⲡ
ⲉⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲛ̄ⲥⲉ
ⲕⲟⲣⲥⲛ̄ ⲛⲉⲩⲥⲩ
ⲛⲁⲍⲓⲥ ⲙ̄ⲛ ⲛⲉⲩ
ⲙⲉⲗⲉⲧⲏ ⲧⲏⲣⲥ ⲧ
ⲛⲁϣⲓⲛⲉ ⲛ̄ⲥⲁⲡⲉⲩ
ⲥⲛⲟⲩ ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟ
ⲟⲧⲟⲩ ⲛⲁϩⲣⲙ̄ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲙ̄ⲛ ⲡⲉϥ
ⲭ̄ⲣⲏⲥⲧⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲥⲉⲉⲣ ⲡⲉⲩϣⲙϣⲉ
ⲡⲟⲧⲙ̄ ⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲧⲏⲣⲟⲩ·:—
Ⲛⲁⲓ ⲇⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲉϥ
ϫⲟⲟⲩ· ⲁϥⲧⲟⲩⲉϩ
ⲥⲁϩⲛⲉ ⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲉⲓ
ⲣⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲁⲍⲓⲥ·
ⲉⲃⲟⲗ ϫⲉ ⲡⲧⲣⲉ
ϥϣⲱⲡⲉ ⲛ̄ⲧⲉⲩϣⲏ
ⲡⲉ· ⲙ̄ⲛⲛ̄
Ⲥⲙⲉⲥ· ⲁⲩⲣⲓⲕⲉ ⲉⲥⲟⲟⲩ
ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲉⲩⲥⲟⲟⲩϩ ⲉ
ⲣⲟϥ ⲙ̄ⲙⲏⲛⲉ ⲙ̄
ⲡⲉϩⲟⲟⲩ ⲙ̄ⲛ ⲧⲉⲩ
ϣⲏ· ⲉⲥⲓⲛⲉ ⲛⲟ
ⲧⲕϩⲛ̄ ⲧⲉⲩⲙⲏ
ⲧⲉⲣⲡⲧⲙ̄ ⲙ̄ⲙⲟⲛⲉ
ϩⲟⲣⲙⲉ ⲭ̄ⲥ ⲡⲉϥⲙ̄ⲙ.

ⲙⲁⲧⲉ·—
Ⲛ̄ⲧⲟϥ ⲇⲉ ϩⲓⲧⲛ̄
ⲧⲉϥⲙⲛ̄ⲧⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ϩⲟⲩⲛ ⲉⲣⲟⲟⲩ ⲁϥⲙⲟⲩ
ⲉϩⲥⲁϩⲛⲉ ⲛⲁⲩ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ ⲉⲧⲣⲉⲩⲧⲟⲩⲁ
ⲡⲧⲟⲩⲁ ⲙ̄ⲙⲁⲩ ⲧⲁ
ⲛ̄ⲛⲉϥⲁⲡⲟⲥⲧⲏ
ⲗⲟⲥ ⲉϥⲥⲱⲧⲙ̄ ⲉ
ⲣⲟⲟⲩ ⲉϥⲣⲁϣⲉ· ⲉ
ⲛⲉⲩⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲉϣϫⲟⲩ
ⲱⲧ ⲙ̄ⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ ⲉⲩⲕⲱⲧⲉ
ⲉⲣⲟϥ·:—
Ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩⲡ
ⲱϩ ⲉⲧⲉⲩⲙⲏⲏⲛ
ⲥⲉ ⲥⲁϣϥ ⲛ̄ⲭⲟⲓ
ⲁⲕ ϩⲧⲟⲟⲩⲉ ⲛ̄
ⲥⲟⲩ ϣⲙⲟⲩⲛⲉ ⲧⲉ
ⲧⲉⲩϣⲏ ⲛ̄ⲧⲉϥⲛⲁ
ⲉⲙⲧⲟⲛ ⲙ̄ⲙⲟϥ ⲛ̄
ϩⲏⲧⲥ·:—
Ⲙ̄ⲡⲛⲁⲩ ⲇⲉ ⲙ̄ⲡⲓ
ⲣⲏ ⲉϥⲛⲁϩⲱⲧⲡ̄
ⲁⲩⲧⲙ̄ⲙⲟ ⲛ̄ⲧⲉϥ
ⲛⲟⲩⲥ ⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧ
ⲡⲉ· ⲁⲩⲱ ⲛⲉϥ
ϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ ϫⲉ ⲉⲛ
ⲛⲉⲡⲟⲩⲣⲁⲛⲓⲟⲛ·
ⲉⲣⲉ ⲟⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ϩⲙⲟⲧ
ⲙ̄ⲙⲁϩⲧⲉ ⲙ̄ⲙⲟϥ·:—
Ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲇⲉ ⲛⲉⲩⲕⲱ

ⲧⲉϥⲡⲟⲗⲓⲥ ⲉⲩⲣⲓⲙⲉ
ⲧⲏⲣⲟⲩ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟ
ⲙⲟⲥ· ϫⲉ ⲟⲩⲟⲓ
ⲛⲁⲛ ⲉⲣⲉⲡⲉⲛⲉⲓ
ⲱⲧ ⲃⲱⲕ ⲛ̄ϥ
ⲕⲁⲁⲛ ⲛ̄ⲟⲣⲫⲁ
ⲛⲟⲥ·:—
Ⲁⲓⲧⲁⲙⲙⲛ̄ ⲛ̄ⲥⲁⲛⲁϣ
ⲉⲁⲡⲓϩⲗ̄ⲗⲟ ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲟⲩⲱⲛ ⲛ̄ⲛⲉϥ
ⲃⲁⲗ ⲁϥⲛⲁⲩ ⲉⲣⲟ
ⲟⲩ ⲉⲩⲣⲓⲙⲉ· ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁⲩ· ϫⲉ ⲉⲧ
ⲃⲉⲟⲩ ⲧⲉⲧⲛ̄ⲣⲓ
ⲙⲉ·:— ⲡⲉϫⲁⲩ
ⲛⲁϥ ϫⲉ ⲉⲛⲣⲓⲙⲉ
ϫⲉ ⲉⲕⲛⲁⲃⲱⲕ
ⲛ̄ⲅⲕⲁⲁⲛ· ⲡⲉ
ϫⲁϥ ⲛⲁⲩ ϫⲉ ⲛⲁ
ϣⲏⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲣ̄ⲣⲓ
ⲙⲉ ⲉⲓⲃⲏⲕ ϣⲁⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ· ⲡⲉ
ϫⲁⲩ ⲛⲁϥ· ϫⲉ ⲉⲧ
ⲃⲉⲟⲩ ⲁⲡⲁⲁⲕ ⲣ̄
ⲡⲉⲓⲛⲟϭ ⲛ̄ⲛⲁⲩ
ⲉⲕⲉⲓⲟⲣⲙ̄ ⲉⲃⲟⲗ
ⲙ̄ⲡⲉⲕϣⲁϫⲉ
ⲛ̄ⲙ̄ⲙⲁⲛ·:—
Ⲡⲉϫⲁϥ ⲛⲁⲩ· ϫⲉ
ⲛ̄ⲧⲁⲓⲛⲁⲩ ⲉⲧⲁ
ϫⲣⲉⲓⲥ ⲙ̄ⲡⲁⲣⲑⲉ
ⲛⲟⲥ ⲧϩⲁⲅⲓⲁ ⲙⲁⲣⲓⲁ

ⲣⲓⲁ· ⲉⲣⲉⲟⲩⲛⲟϭ ⲙ̄
ⲙ̄ⲙⲏⲏϣⲉ ⲟⲩⲏϩ·
ⲛ̄ⲥⲱⲥ· ⲉⲩⲫⲟ
ⲣⲉⲓ ⲛ̄ϩⲛ̄ⲁⲃⲥⲱ
ⲉⲩⲟⲩⲟⲃϣ ⲁⲛⲟⲕ
ⲇⲉ ⲁⲓⲡⲁϩⲧ ⲁⲓⲣⲓ
ⲕⲉ ⲛ̄ⲥⲱⲟⲩ· ⲁⲓ
ⲁⲱⲡⲉ ⲉⲓⲃⲓⲟⲣⲙ̄ ⲛ̄
ⲥⲱⲟⲩ· ϩⲱⲥⲧⲉ
ⲛ̄ⲧⲁϫⲓ ⲙ̄ⲡⲙ̄ⲧⲁ
ⲛⲟⲩⲥⲉϩⲣⲁⲓ ⲉⲧ
ⲙⲉ·:— ⲛⲁⲓ
Ⲇⲉ ⲉϥϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟ
ⲟⲩ· ⲁⲩⲛⲟϭ ⲛ̄ⲟⲩ
ⲣⲟⲧ ⲉⲓⲉ ϫⲓⲧϥ
ϩⲟ· ⲁⲩⲱⲱⲁⲥⲓⲛ
ⲉⲧⲡⲣⲱϣⲓⲛⲥⲱ
ⲃⲉ· ⲁⲩⲱⲁⲩ
ⲛⲟϭⲛⲉϭ ϯⲛⲟⲩⲃⲉ
ϣⲱⲱϣⲉ ⲉⲃⲟⲗ ⲙ̄
ⲙⲁⲧⲉ· ⲛ̄ⲧⲉⲩ
ⲛⲟⲩ ⲁⲡⲡⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲡⲁⲙⲟⲩ
ⲛⲁ· ⲁⲟⲩϣⲱⲛⲉ
ⲣⲱⲱϥ ⲁϥϯ ⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲡⲛ̄ⲁ· ϩⲛ̄ⲟⲩⲉⲓ
ⲣⲏⲛⲏ ϩⲁⲙⲏⲛ·
Ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ ⲇⲉ ⲁⲩⲛⲉⲩ
ⲣⲓⲙⲉ ⲉⲩϫⲱ ⲙ̄ⲙⲟⲥ·
ϫⲉ ⲓⲁⲗⲡⲉⲟⲥⲁⲡ
ⲛⲟⲩ ⲧⲉⲍⲩⲣⲱⲙ

ϣⲙⲛⲟⲩⲉⲓϣⲱⲧⲛ
ⲇⲓⲕⲁⲓⲟⲥ· ⲁⲩⲱ
ⲁⲛϣⲱⲡⲉⲛⲟⲣ
ⲫⲁⲛⲟⲥ· ⲁⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩϫⲓⲙ̄ⲙⲟϥ
ⲁⲩϫⲓⲙⲕⲙ̄ⲙⲟϥ·
ⲁⲩⲉⲛⲧϥⲉϩⲟⲩⲛ
ⲉⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ
ⲁⲩⲕⲁⲁϥϩⲛ̄ⲧ
ⲙⲏⲧⲉ· ⲁⲩⲡⲁ
ⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓⲛⲁⲁⲡⲁ
ⲁⲡⲱⲗⲗⲱ· ϫⲉ
ⲕⲁⲁϥⲉⲧⲣⲟⲩⲁⲥ
ⲡⲁⲍⲉⲙ̄ⲙⲟϥⲙ̄
ⲡⲁⲧⲟⲩⲕⲟⲛⲥϥ
ⲛ̄ⲧⲟϥⲇⲉⲙ̄ⲡⲉϥ
ⲗⲩⲡⲉⲙ̄ⲙⲟⲟⲩ·
ⲁⲗⲗⲁⲡⲉϫⲁϥ
ⲛⲁⲩ· ϫⲉⲁ
ⲙⲏⲓ̈ⲧⲛⲉⲑⲏⲛ
ⲧⲉⲧⲛⲁⲥⲡⲁⲍⲉ
ⲙ̄ⲙⲟϥⲙ̄ⲡⲟⲩⲁ
ⲡⲟⲩⲁⲕⲁⲧⲁⲧ
ⲉϥⲧⲁⲝⲓⲥ· ⲗⲟⲓ
ⲡⲟⲛ· ⲁⲩⲉⲓⲉⲑⲏ
ⲟⲩⲁ ⲟⲩⲁ· ⲁⲩⲁⲥⲡⲁ
ⲍⲉⲙ̄ⲙⲟϥⲧⲏⲣⲟⲩ:
Ⲉⲣⲉⲁⲡⲱⲗⲗⲱ
ϩⲱⲱϥϥⲁⲙⲁϩⲧⲉ
ⲛ̄ⲧϭⲓϫⲛⲁⲡⲁ
ⲍⲁⲙⲟⲩⲏⲗⲉϥⲧⲁ
ⲗⲟⲙ̄ⲙⲟⲥⲉϫⲉⲛ

ⲧⲁⲡⲉⲛ̄ⲛⲉⲥⲛⲏⲩ
ⲡⲟⲩⲁ ⲡⲟⲩⲁ:
Ⲱⲧⲉⲓ̈ⲛⲟϭⲛ̄ϣⲡⲏ
ⲣⲉⲛ̄ⲧⲁⲥϣⲱⲡⲉ
ⲙ̄ⲡⲛⲁⲩⲉⲧⲙ̄ⲙⲁⲩ
ⲛ̄ⲛⲟⲩϣⲟⲥⲁⲁⲧⲉ
ⲁⲛⲧⲉ· ⲁⲗⲗⲁ
ϣⲁϥϣⲉⲉⲣⲟⲛⲉⲧⲁ
ϣⲉⲟⲉⲓϣⲙ̄ⲙⲟⲥ:
ⲡⲣⲟⲥⲑⲉⲛⲧⲁⲛⲉ
ⲉⲓⲟⲧⲉⲉⲣⲙⲛ̄ⲧ
ⲣⲉⲛⲁⲛ:
Ⲡⲉϫⲁⲩⲅⲁⲣϫⲉⲟⲩ
ⲉⲛⲟⲩϯϩⲁⲗⲁⲧⲡⲥ
ϩⲙ̄ⲡⲉⲓⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏ
ⲣⲓⲟⲛⲉⲟⲩⲣⲙ̄ⲛ̄ⲧ
ⲡⲟⲗⲓⲥⲧⲙ̄ⲙⲁϫⲉⲉ
ⲡⲉⲉⲓⲡⲉϥⲣⲟⲙⲡⲉ
ⲭⲣⲏⲥⲧⲟⲫⲟⲣⲟⲥ·
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧⲧⲁⲓ
ⲁϥⲕⲁⲁϥϩⲙ̄ⲡ
ⲙ̄ⲙⲟⲛⲁⲥⲧⲏⲣⲓⲟ
ⲉⲃⲟⲗϫⲉⲟⲩⲃⲗ̄ⲗⲉ
ⲙⲏⲥⲉⲡⲉ:
Ⲉⲛⲉⲁϥⲉⲣⲙⲛ̄ⲧⲁϥ
ⲧⲉⲛⲣⲟⲙⲡⲉϥ
ⲯⲁⲗⲗⲉⲓϩⲛ̄ⲧⲉⲕ
ⲕⲗⲏⲥⲓⲁⲙⲛ̄ⲛⲉⲥ
ⲛⲏⲩ· ⲉⲁⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉϫⲁⲣⲓⲍⲉ
ⲛⲁϥⲛ̄ⲟⲩⲥⲟⲟⲩⲛ
ⲙ̄ⲛⲟⲩⲥⲟⲫⲓⲁ·

ⲉⲃⲟⲗ ϫⲓⲥⲃⲱ ⲉⲧⲉϥⲗⲁ
ⲙ̄ⲙⲁⲁⲓ̈ⲁⲧⲧⲏⲣⲉⲛ
ⲡⲉⲕⲕⲁⲙⲉⲓⲁ·
Ⲡⲁⲓ̈ ⲇⲉ ⲉⲛⲉⲣⲉⲡⲉⲛ
ⲉⲓⲱⲧ ⲙⲙⲁⲁⲃⲉⲗⲓ
ⲙⲙⲟϥ ⲛ̄ⲑⲉⲛⲟⲩⲧⲉ
ⲗⲓⲟⲥ ⲙ̄ⲙⲙⲟⲛⲁ
ⲭⲟⲥ :— ⲁϥⲉⲓ
ϣⲁⲣⲟϥ ϫⲉ ⲉϥⲛⲁ
ϫⲓⲡⲧⲉⲙⲟⲩⲛ
ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ ⲉⲩ
ϫⲓ ⲙ̄ⲙⲟⲉⲓⲧ ϩⲏⲧϥ·
ⲉⲛⲉⲁϥⲡⲧⲱⲱϩⲥⲁⲣ
ⲉⲧⲉϥⲕⲟⲩⲓⲛ
ⲕⲟⲗⲟⲃⲓⲟⲛ ⲉⲧ
ϩⲓϫⲱϥ· ⲉϥⲣⲓ
ⲙⲉ ϩⲛ̄ⲟⲩⲥⲓⲱⲉ
ⲙ̄ⲛⲟⲩⲙⲕⲁϩⲛ̄
ϩⲏⲧ· ⲉⲧϥⲉ
ⲉⲙⲡⲉⲧⲛⲁⲛⲟⲩ
ⲟⲩⲉⲣⲉⲡⲉϩⲗ̄ⲗⲟ
ⲉⲓⲣⲉ ⲙ̄ⲙⲁⲁⲟⲩⲙⲏⲏ
ⲙⲁⲥⲓ· :—
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲛ̄ⲧⲉⲣⲟⲩ
ⲥⲱⲕ ⲙ̄ⲙⲟⲟϥⲛ̄
ⲥⲉⲉⲓⲛⲉ ⲙ̄ⲙⲟϥⲉ
ϫⲙ̄ⲡⲓⲥⲱⲙⲁ
ⲙ̄ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ
ⲛϥⲁⲥⲡⲁⲍⲉ ⲙ̄
ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ· ⲛ̄
ϥⲁⲙⲁϩⲧⲉ ⲛ̄ⲧⲉϥ

ⲇⲓϫⲛⲉϥⲥⲁⲗⲟⲟⲉ
ϫⲛ̄ⲧⲉϥⲁⲡⲉ ⲙⲛ̄
ⲡⲉϥϩⲟ· ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲧⲉⲩⲛⲟⲩ ⲛ̄ⲧⲁ
ⲧⲉϥⲇⲓϫ ⲧⲁϩⲉⲛ
ⲉϥⲃⲁⲗⲁⲁⲟⲩ ⲁⲩⲱ
ⲛ̄ⲑⲉ ⲛ̄ⲛⲁⲗⲟⲩⲟⲛ
ⲛⲓⲙ :—
Ⲱⲟⲩⲏⲣⲛⲉⲛⲉⲭⲁ
ⲣⲓⲥⲙⲁ· ⲛ̄ⲧⲁⲩ
ϣⲱⲡⲉ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ ⲙ̄ⲡⲓ
ⲡⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ
ⲥⲁⲙⲟⲩⲏⲗ :—
Ⲁⲡⲉⲑⲟⲩⲱⲥ ⲁⲡⲉⲛ
ⲉⲓⲱⲧ ⲛ̄ⲇⲓⲕⲁⲓ̈
ⲟⲥ ⲁⲛⲟⲩⲛⲟϭ ⲙ̄
ⲡⲁⲣⲣⲏⲥⲓⲁ ⲛⲁϩ
ⲣⲙ̄ⲡⲛⲟⲩⲧⲉ·
ⲁⲩⲱ ⲟⲩⲛ̄ϭⲟⲙ ⲙ̄
ⲙⲟϥ ⲉⲥⲟⲡⲥ̄ ⲉ
ϫⲱⲛ ⲛⲁϩⲣⲙ̄ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ ⲛϥⲕⲱ
ⲛⲁⲛ ⲉⲃⲟⲗ ⲛ̄ⲛⲉⲛ
ⲛⲟⲃⲉ· :—
Ⲁⲩⲱ ⲁⲩⲕⲱⲱⲥ
ⲙ̄ⲡⲉϥⲥⲱⲙⲁ
ⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ· ⲁⲩ
ⲧⲣⲉⲡⲁⲣⲭⲏⲇⲓ̈
ⲁⲕⲱⲛⲟⲥ ϩⲙⲟⲟⲥ
ϩⲛ̄ⲧⲙⲙⲏⲧⲉ ⲛ̄

XIV-133

ⲧⲉⲕⲕⲗⲏⲥⲓⲁ·
ⲁϥⲱϣ ⲛ̄ⲛⲉⲑ
ⲣⲏⲛⲟⲥ ⲛ̄ⲛⲓⲉⲣⲏ
ⲙⲓⲁⲥ ⲡⲉⲡⲣⲟ
ⲫⲏⲧⲏⲥ :—
Ⲙⲛ̄ⲛ̄ⲥⲱⲥ· ⲁⲩⲉⲓ
ⲣⲉ ⲛⲟⲩⲕⲁⲑⲟⲗⲓ
ⲕⲏ ⲛ̄ⲥⲩⲛⲁⲝⲓⲥ·
ⲉϫⲙ̄ⲡⲉϥⲥⲱ
ⲙⲁ ⲉϥⲧⲁⲓⲏⲩ·
ⲁⲩϫⲓⲧϥ ⲉⲃⲟⲗ
ⲁⲩⲧⲱⲙⲥϥ· ⲁⲩ
ⲣ̄ⲥⲁϣϥ ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲛ̄
ϩⲏⲏⲃⲉ ⲛⲁϥ· ⲉⲩ
ⲉⲓⲣⲉ ⲉϫⲱϥ ⲛ̄ϩⲉ
ⲛⲟⲩϣⲏⲛ ⲛ̄ⲡⲣⲟ
ⲉⲓⲥ ⲙⲛ̄ ϩⲛ̄ⲯⲁⲗ
ⲙⲟⲥ· ⲙⲛ̄
ϩⲛ̄ⲟⲗⲁⲙⲡⲙ̄ⲡⲓⲛⲁ
ⲕⲟⲛ· ⲁⲩⲱ
ⲉⲩⲥⲩⲛⲁⲅⲉ ϩⲓ
ϫⲱϥ· ⲛ̄ⲧⲁ
ϥⲙ̄ⲧⲟⲛ ⲁϥⲙ
ⲙⲟϥ ⲛ̄ⲥⲟⲩϣ
ⲙⲟⲩⲛ ⲛ̄ⲭⲟⲓⲁⲕ·
ⲉⲁϥϫⲱⲕ ⲉⲃⲟⲗ
ϩⲛ̄ⲟⲩⲙⲛ̄ⲧϩⲁ
ⲗⲟⲉⲓⲕ ⲉⲓⲱⲟⲩ·
ⲉⲥⲉⲣⲁⲛⲁϥ ⲙ̄ⲡ
ⲛⲟⲩⲧⲉ· ⲁϥ
ϫⲓⲕⲗⲏⲣⲟⲛⲟⲙⲉⲓⲁ

ⲙⲛ̄ⲛⲉⲧⲟⲩⲁⲁⲃ ⲧⲏ
ⲣⲟⲩ· :—
ϯⲥⲟⲡⲥ ⲁⲩⲱ ϯⲡⲁ
ⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟⲕ
ⲡⲁⲉⲓⲱⲧ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲁⲡⲁ ⲥⲁⲙⲟⲩ
ⲏⲗ· ϫⲉⲕⲁⲥ
ⲉⲕⲉⲥⲟⲡⲥ ⲙ̄ⲡ
ϫⲟⲉⲓⲥ ⲉϫⲱⲓ ⲛϥ
ⲕⲱ ⲛⲁⲓ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉⲛⲧⲁⲓϣⲱ
ϥⲧ ⲛ̄ϩⲏⲧⲟⲩ
ⲧⲏⲣⲟⲩ· ϩⲛ̄ⲑⲓⲥ
ⲧⲱⲣⲓⲁ ⲙ̄ⲡⲉⲕ
ⲃⲓⲟⲥ ⲛ̄ⲁⲅⲅⲉⲗⲓ
ⲕⲟⲛ· ⲁⲗ
ⲗⲁ ⲛ̄ⲧⲁⲓⲧⲁⲟⲩⲉ
ⲛⲉⲓⲕⲟⲩⲓ ⲕⲁ
ⲧⲁ ⲧⲁϭⲟⲙ· ⲡ
ⲣⲟⲥ ⲡϣⲓⲛⲧ
ⲙⲛ̄ⲧϩⲏⲕⲉ ⲙ̄
ⲡⲁⲛⲟⲩⲥⲉ ⲧⲇⲟ
ϫϥ :—
Ⲗⲟⲓⲡⲟⲛ ⲧⲛ̄ⲡⲁ
ⲣⲁⲕⲁⲗⲉⲓ ⲙ̄ⲙⲟⲕ
ⲱ ⲡⲉⲛⲉⲓⲱⲧ·
ⲁⲣⲓⲡⲉⲛⲙⲉⲉⲩⲉ
ϩⲁⲧⲙ̄ ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ⲡ
ϣⲏⲣⲉ ⲙ̄ⲡⲛⲟⲩ
ⲧⲉ· ⲡⲁⲓ ⲛ̄
ⲧⲁϥϣⲱⲡⲉ ⲛ̄ϩⲓ
ⲧⲙ̄ⲡⲉϥⲥⲙⲟⲩ ⲙ̄

ⲙ̄ⲙⲓⲛ ⲙ̄ⲙⲟϥ· ⲭⲉ
ⲕⲁⲥ ⲉⲛⲛⲁϩⲉ ⲉⲩ
ⲛⲁ· ⲙ̄ⲙⲛⲟⲩⲧⲁⲣ
ⲣⲓⲥⲧⲓⲁ· ⲙ̄ⲡⲉ
ⲥⲙ̄ⲧⲟⲉⲃⲟⲗ· ⲙⲛ̄
ⲟⲩⲕⲱ ⲉⲃⲟⲗ
ⲛ̄ⲛⲉⲛ̄ⲛⲟⲃⲉ ⲙⲛ̄
ⲛⲉⲛⲧⲁⲣⲁⲁⲩ ⲧⲟ
ⲙⲁ· ϩⲙ̄ⲡⲓⲛⲟϭ
ⲛ̄ϩⲟⲟⲩ ⲛ̄ϩⲁⲡ·
Ⲉⲥⲉϣⲱⲡⲉ ⲙ̄
ⲙⲟⲛ ⲧⲡⲣⲛⲉⲧ
ⲣⲓⲙⲙⲁ ⲧⲉⲛⲟⲩ
ⲛⲁⲙ̄ⲡⲧⲉϥⲙ̄ⲙⲟ
ⲉⲃⲟⲗ· ⲁⲛⲟⲛ
ⲡⲉⲛⲉϣⲏⲣⲉ ⲛ̄
ⲛⲉⲭⲣⲓⲥⲧⲓⲁ
ⲛⲟⲥ·

ϩⲓⲧⲛ̄ⲧⲉⲭⲁ
ⲣⲓⲥ· ⲙⲛ̄ⲧ
ⲙⲛ̄ⲧⲙⲁⲓⲣⲱ
ⲙⲉ ⲙ̄ⲡⲉⲛϫⲟⲉⲓⲥ
ⲓ̄ⲥ̄ ⲡⲉⲭ̄ⲥ̄ ⲡⲁⲓ
ⲉⲃⲟⲗ ϩⲓⲧⲟⲟⲧϥ̄
ⲉⲣⲉⲉⲟⲟⲩ ⲛⲓⲙ ⲙ̄ⲡⲣⲉ
ⲡⲉⲓ ⲛⲁϥ ⲙⲛ̄
ⲡⲉϥⲉⲓⲱⲧ
ⲛ̄ⲁⲅⲁⲑⲟⲥ· ⲙⲛ̄
ⲡⲉⲡⲛ̄ⲁ ⲉⲧⲟⲩ
ⲁⲁⲃ ⲛ̄ⲣⲉϥⲧⲁⲛϩⲟ
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ϩⲟⲙⲟⲟⲩ
ⲥⲓⲟⲛ ⲧⲉⲛⲟⲩ·
ⲁⲩⲱ ⲛ̄ⲟⲩⲟⲉⲓϣ
ⲛⲓⲙ· ϣⲁ ⲉⲛⲉϩ
ⲛ̄ⲉⲛⲉϩ ⲁⲙⲏⲛ·